



## รายงานวิจัยฉบับร่างสมบูรณ์

### รายงานการวิจัยย่อยที่ ๑ เรื่อง

การศึกษาประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน<sup>1</sup>  
Study of the history of the Nan Chronicle literature

ภายใต้แผนงานวิจัย

พงศาวดารน่าน : ประวัติพัฒนาการและการพัฒนาสู่การเรียนรู้ชุมชนน่าน  
Nan Chronicle : History of Development and Development towards  
Learning of Nan Community

โดย

ผศ.ดร.ธีติพร สารสุม<sup>2</sup>  
ดร.สุวารี รวมทองครี<sup>3</sup>

มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย วิทยาลัยสังข์นครน่าน<sup>4</sup>  
เฉลิมพระเกียรติสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี

พ.ศ. ๒๕๖๖

ได้รับทุนอุดหนุนการวิจัยจากกองทุนส่งเสริมวิทยาศาสตร์ วิจัยและนวัตกรรม  
MCU RS 800766062



## รายงานวิจัยฉบับร่างสมบูรณ์

### รายงานการวิจัยย่อที่ ๑ เรื่อง

การศึกษาประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน<sup>๑</sup>  
Study of the history of the Nan Chronicle literature

ภายใต้แผนงานวิจัย

พงศาวดารน่าน : ประวัติพัฒนาการและการพัฒนาสู่การเรียนรู้ชุมชนน่าน  
Nan Chronicle : History of Development and Development towards  
Learning of Nan Community

โดย

ผศ.ดร.ธีติพร สะสม<sup>๒</sup>  
ดร.สุวารี รวมทองศรี<sup>๓</sup>

มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย วิทยาลัยสังข์นครน่าน<sup>๔</sup>  
เฉลิมพระเกียรติสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี  
พ.ศ. ๒๕๖๖

ได้รับทุนอุดหนุนการวิจัยจากกองทุนส่งเสริมวิทยาศาสตร์ วิจัยและนวัตกรรม  
MCU RS 800766062  
(ลิขสิทธิ์เป็นของมหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย)

**ชื่อรายงานการวิจัย :** การศึกษาประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน

**ผู้วิจัย :** ผศ.ดร.ธีติพร สะสม, ดร.สุวารี ร่วบทองศรี

**ส่วนงาน :** มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย วิทยาลัยสังฆ์นครน่าน

**เนื้อหา:** เนลิมพระเกียรติสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี

**ปีงบประมาณ :** ๒๕๖๖

**ทุนอุดหนุนการวิจัย :** มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย

### บทคัดย่อ

การวิจัยนี้มีวัตถุประสงค์ เพื่อศึกษาประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน เพื่อวิเคราะห์ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน เพื่อนำเสนอองค์ความรู้จากประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน เป็นการวิจัยเชิงคุณภาพ (Qualitative Research) โดยการวิจัยเชิงเอกสาร (Documentary Research) กลุ่มผู้ให้ข้อมูลสำคัญในเชิงคุณภาพ (Key Informant) ในการศึกษาครั้งนี้ผู้วิจัยได้ทำการคัดเลือกผู้ให้ข้อมูลสำคัญโดยการคัดเลือกแบบเฉพาะเจาะจง (purposive sampling) ที่มีความเชี่ยวชาญด้านภาษาล้านนา และวรรณกรรมล้านนา การปริวรรตและการแปล ได้แก่พระสงฆ์ ปราชญ์ชาวบ้าน ครูภูมิปัญญา นักวิชาการที่มีความรู้เกี่ยวกับคัมภีร์โบราณ จำนวน ๗ รูป/คน เครื่องมือสำหรับเก็บข้อมูลได้แก่แบบสัมภาษณ์เชิงลึก การจัดประชุมกลุ่ม ย่อย วิเคราะห์ข้อมูลด้วยการพرسอนนา

ผลการวิจัยพบว่า ประวัติความเป็นมาของการบันทึกคัมภีร์พงศาวดารน่านเกิดจากความประสงค์ของพระเจ้าสุริยพงษ์ผู้ริตรเดช พระเจ้า่น่านองค์ที่ ๖๓ พระองค์ทรงได้มอบหมายให้ให้เสนหลวง ราชสมภาร แต่งขึ้นและเป็นผู้รับรวมและเรียบเรียงจากเอกสารใบланต่างๆ เพื่อให้ได้เนื้อหาที่สมบูรณ์มากที่สุดแล้วจดบันทึกเขียนด้วยอักษรธรรมล้านนา (ตัวเมือง) เป็นการบันทึกกล่าวถึงราชวงศ์ภูคานหังค์ที่อาเภอปัว ลำดับเจ้าผู้ปกครองของนครน่านจากเริ่มต้นจนถึงเจ้าผู้ปกครองนครน่านองค์ที่ ๖๓ รวมถึงมีเนื้อหาของคัมภีร์พงศาวดารน่านที่กล่าวถึงเรื่องการสร้างเมืองน่านการศึกษาราชบัลลังก์ต่างๆ ความเจริญรุ่งเรืองทางพระพุทธศาสนา การบูรณะปฏิสังขรณ์พระราชทานต่างๆ ความสัมพันธ์ไมตรีกับกรุงรัตนโกสิน การสร้างคัมภีร์พระไตรปิฎกและคัมภีร์ นิبات นิกาย นิယายต่างๆ ทางพระพุทธศาสนา และเรื่องราวอื่นๆ ที่มีความสำคัญทางด้านประวัติศาสตร์ของจังหวัดน่าน สามารถแบ่งเป็นยุคต่าง ๆ ตามการปกครองออกเป็น ๕ ยุค และเป็นไปตามการโยกย้ายถิ่นฐานบ้านเมือง และศูนย์กลางของการปกครอง ตามลำดับ ทั้ง ๕ ยุคนั้น ประกอบด้วย ยุคสร้างวرنนคร ยุคที่สอง คือ ยุคเวียงภูเพียงแข็ง ยุคที่สาม คือ ยุคเวียงใต้ ยุคที่สี่ ยุคเวียงเหนือ ยุคที่ห้า ยุคเมืองน่าน จนถึงปัจจุบันสภาพทั่วไปของนครน่านในด้านการเมืองการปกครอง มีลักษณะเช่นเดียวกันกับหัวเมืองอื่น ๆ ในล้านนาไทย คือ เป็นการปกครองแบบรัฐประเทศาโดยแต่ละเมืองจะมีเจ้าผู้กองครุที่มีอำนาจสิทธิ์ขาดในการปกครอง พลเมือง

**คำสำคัญ :** พงศาวดารน่าน, ประวัติศาสตร์น่าน, วรรณกรรม

**Research Title :** Study of the history of the Nan Chronicle literature  
**Researchers :** Assistant Professor.Dr.Thitiporn Sasom,  
Dr. Suwaree Robtongsee  
**Department :** Mahachulalongkornrajavidyalaya University, Nan Buddhist College  
**Fiscal Year :** 2023  
**Research Scholarship Sponsor :** Mahachulalongkornrajavidyalaya University

### **Abstract**

## กิตติกรรมประกาศ

งานวิจัยเรื่อง การศึกษาประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน สำเร็จได้ด้วยดี เนื่องจากผู้วิจัยได้รับทุนอุดหนุนการวิจัยจากสถาบันวิจัยพุทธศาสตร์ที่ให้ความกรุณาในการสนับสนุน งานวิจัยครั้งนี้เป็นอย่างดี จึงขอกราบขอบพระคุณทุกท่านที่มีส่วนให้งานวิจัยนี้สำเร็จลุล่วงตาม วัตถุประสงค์ทุกประการไว้ ณ โอกาสนี้

กราบขอบพระคุณ พระครูสุธีกิตติบัณฑิต, รศ. ดร. ผู้อำนวยการสถาบันวิจัยพุทธศาสตร์ พระมหาชุติภักดิ อดีตนูโภ ผู้อำนวยการส่วนงานวางแผน และส่งเสริมการวิจัย ที่กรุณารวบรวมแบบรายงาน วิจัย รวมถึงเจ้าหน้าที่สถาบันวิจัยพุทธศาสตร์ทุกรูป/คน ที่ให้อcasกับผู้วิจัยสามารถทำวิจัยได้สำเร็จ

กราบขอบพระคุณ พระชยานันทนุนี, รศ. ดร. ผู้อำนวยการวิทยาลัยสงฆ์นครน่าน เฉลิมพระเกียรติฯ ที่ให้อcasกับผู้วิจัยในการให้การสนับสนุนการวิจัย

ขอขอบคุณผู้เชี่ยวชาญภาษาล้านนา ผู้ทรงคุณวุฒิของสำนักงานเขตพื้นที่การศึกษา ที่ได้ให้ ข้อมูลคำชี้แจงการพัฒนาหลักสูตรท้องถิ่น อันเป็นประโยชน์ต่อการวิจัยจนทำให้งานวิจัยนี้สำเร็จลุล่วง ตามวัตถุประสงค์ด้วยดี

ในการนี้ ความสำเร็จและคุณค่าของงานวิจัยฉบับนี้ ผู้วิจัยขอขอบเดบิตา มารดา ผู้มีพระคุณ และ คณาจารย์ทุกท่านที่ประสานวิชา อบรมสั่งสอน หล่อหลอมชัดเกล้า จนผู้วิจัยมีพัฒนาการ มีความก้าวหน้ามาจนถึงทุกวันนี้ ขออำนาจคุณพระศรีรัตนตรัย จงคลบันดาลให้ทุกท่านที่กล่าวมา ทั้งหมดนี้ ประสบแต่ความสุข ความเจริญทั้งทางโลกและทางธรรมยิ่งขึ้นไป

ธิติพร สะสม

## สารบัญ

เรื่อง	หน้า
บทคัดย่อภาษาไทย .....	ก
บทคัดย่อภาษาอังกฤษ .....	ข
กิตติกรรมประกาศ .....	ค
สารบัญ .....	ง
สารบัญแผนภาพ .....	ฉ
<b>บทที่ ๑ บทนำ.....</b>	<b>๑</b>
๑.๑ ความสำคัญและความเป็นมาของปัญหา.....	๑
๑.๒ วัตถุประสงค์โครงการวิจัย.....	๔
๑.๓ ปัญหาที่ต้องการทราบ.....	๕
๑.๔ ขอบเขตการวิจัย.....	๕
๑.๕ นิยามศัพท์เฉพาะ.....	๕
๑.๖ กรอบแนวคิดการวิจัย.....	๖
๑.๗ ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ.....	๖
<b>บทที่ ๒ แนวคิด ทฤษฎีและงานวิจัยที่เกี่ยวข้อง.....</b>	<b>๗</b>
๒.๑ แนวคิดเกี่ยวกับประวัติศาสตร์ท้องถิ่น.....	๘
๒.๒ แนวคิดการจัดการทรัพยากรวัตถุธรรมโดยชุมชน.....	๑๐
๒.๓ แนวคิดภูมิปัญญาท้องถิ่น.....	๑๕
๒.๔ แนวคิดเกี่ยวกับการมีส่วนร่วม.....	๒๐
๒.๕ งานวิจัยที่เกี่ยวข้อง.....	๓๔
<b>บทที่ ๓ วิธีดำเนินการวิจัย.....</b>	<b>๓๗</b>
๓.๑ รูปแบบการวิจัย.....	๓๗
๓.๒ พื้นที่และผู้ให้ข้อมูลสำคัญ.....	๓๘
๓.๓ เครื่องมือที่ใช้ในการศึกษาวิจัย.....	๓๙
๓.๔ การเก็บรวบรวมข้อมูล.....	๓๙
๓.๕ การวิเคราะห์ข้อมูล.....	๔๑
๓.๖ การนำเสนอผลการศึกษาวิจัย.....	๔๑
<b>บทที่ ๔ ผลการวิจัย.....</b>	<b>๔๒</b>
๔.๑ ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน.....	๔๒
๔.๒ วิเคราะห์ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน.....	๔๗
๔.๓ องค์ความรู้จากประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน.....	๕๙
<b>บทที่ ๕ สรุป อภิปรายผลการวิจัย และข้อเสนอแนะ.....</b>	<b>๗๐</b>
๕.๑ สรุปผลการวิจัย.....	๗๐
๕.๒ อภิปรายผลการวิจัย.....	๗๒

## สารบัญ (ต่อ)

### เรื่อง

๕.๓ ข้อเสนอแนะ.....	๙๕
<b>บรรณานุกรม.....</b>	<b>๑๗</b>
<b>ภาคผนวก.....</b>	<b>๒๔</b>
ภาคผนวก ก เครื่องมือวิจัย.....	๙๓
ภาคผนวก ข หนังสือเชิญ ผู้ทรงคุณวุฒิ, ผู้ให้ข้อมูล.....	๙๖
ภาคผนวก ค บุคลสำคัญทางประวัติศาสตร์น่าสนใจ.....	๙๗
ภาคผนวก ง ผลผลิต ผลลัพธ์ และผลกระทบจากการวิจัย.....	๙๘

## สารบัญแผนภาพ

แผนภาพที่	หน้า
๓.๑ แสดงกรอบแนวคิดการวิจัย.....	๖

## บทที่ ๑ บทนำ

### ๑.๑ ความสำคัญและความเป็นมาของปัญหา

จังหวัดน่านมีสภาพภูมิประเทศส่วนใหญ่เป็นภูเขาซึ่งวางตัวในแนวเหนือ-ใต้ โดยเฉพาะบริเวณชายแดนด้านเหนือและตะวันออกซึ่งเป็นรอยต่อกับประเทศไทย มีภูเขาในเขตอำเภอเกลือเป็นยอดเขาที่สูงที่สุดในจังหวัด คือมีความสูงถึง ๒,๐๗๙ เมตร และมีดอยภูคาในเขตอำเภอปัว เป็นยอดเขาที่สำคัญของจังหวัด มีความสูง ๑,๘๕๐ เมตร ส่วนพื้นที่ราบจะอยู่บริเวณตอนกลางของจังหวัด และตามลุ่มน้ำต่าง ๆ แหล่งน้ำที่สำคัญของจังหวัดคือแม่น้ำน่าน ซึ่งมีต้นกำเนิดทางตอนเหนือของจังหวัด แล้วไหลลงไปยังเขื่อนสิริกิติ์ในจังหวัดอุตรดิตถ์ และบรรจบกับแม่น้ำปิงที่จังหวัดนครสวรรค์ เป็นแม่น้ำเจ้าพระยา นอกจากนี้ยังมีลำน้ำสาขาต่าง ๆ ที่สำคัญ ได้แก่ ลำน้ำสา ลำน้ำว้า ลำน้ำสมุน ลำน้ำป่า ลำน้ำယาว ลำน้ำย่าง ลำน้ำแหง เป็นต้น มีพื้นที่กว้างใหญ่ พื้นที่เต็มไปด้วยภูเขาสูงสลับซับซ้อน ทั้งยังมีประชาราษฎรชาติพันธุ์ นับว่าเป็นดินแดนของความหลากหลายอีกแห่งหนึ่งของประเทศไทย น่านถือได้ว่าเป็นครรภ์ในทุบเข้าพื้นที่ส่วนใหญ่เป็นภูเขา มีที่ราบลุ่มแม่น้ำน่านทางตอนบนขนาดเล็กเป็นตอน ๆ ในลักษณะแนวยาวทิศเหนือ-ใต้ขวางโดยเทือกเขาผืนน้ำทางตะวันตก และเทือกเขาหลวงพระบางทางตะวันออก ที่ราบแบ่งได้เป็นสองตอน คือตอนเหนือเป็นที่ราบขนาดเล็กต้นแม่น้ำน่านเป็นที่ตั้งของเมืองปัว และที่ราบตอนล่างอันเป็นตั้งของเมืองน่านซึ่งมีความอุดมสมบูรณ์กว่า สามารถติดต่อค้าขายกับเมืองทางใต้ได้อย่างสะดวก นอกจากนี้น่านยังมีที่ราบขนาดเล็กอีกหลายแห่งกระจายตัวในทุบเข้าอีกด้วย

จังหวัดน่าน เมืองน่าน มีที่มาของชื่อปราการ ในตำนานพระอัมภิวัตน์ "นันทสุวรรณนคร" ในตำนานก่าๆ เรียกเมืองน่านอีกคำหนึ่งว่า "กawanan" ต่อมาเมืองเรียกชื่อเมืองน่านว่า "นันทบุรี" หรือ "นันทบุรีศรีนกรน่าน" ที่มาของชื่อเมืองน่าน มาจากชื่อแม่น้ำน่าน อันเป็นที่ตั้งของเมืองที่อยู่บนสองฝากฝั่งแม่น้ำน่าน ชื่อของเมืองน่าน ได้ปรากฏในศิลาจารึกของพ่อขุนรามคำแหง ตั้งแต่แรกตั้งเมืองใหม่ ณ ฝั่งตะวันออกของแม่น้ำน่าน ซึ่งเรียกเมืองแห่งนี้ว่า "เมืองน่าน" เมืองน่าน แม้จะมีการเรียกว่า "นันทบุรี" หรือ "นันทบุรีศรีนกรน่าน" ซึ่งใช้กันในทางราชการในสมัยโบราณ และศุภอักษรนาม นันทบุรี เป็นนามที่เพาะและมีความหมายมงคลนาม แต่ก็มีหลายพยางค์และเรียกยาก จึงกลับมานิยมเรียก นามเมืองตามเดิมว่า "เมืองน่าน" ตลอดจนถึงปัจจุบัน เมืองน่าน ในอดีตเป็นครรภ์เล็ก ๆ ก่อตัวขึ้นรากกลางพุทธศาสนาที่ ๑๙ บริเวณที่ราบลุ่มแม่น้ำน่าน และแม่น้ำสาขา ในทุบเข้า ทางตะวันออกของภาคเหนือ

ประวัติศาสตร์เมืองน่าน เริ่มปรากฏ ขึ้นราว พ.ศ. ๑๔๒๕ ภายใต้การนำของพญาภูคานุรักษ์ การปกครองอยู่ที่เมืองย่าง (เชื่อกันว่าคือบริเวณริมฝั่งด้านใต้ ของแม่น้ำย่าง ใกล้เทือกเขาดอยภูคาใน

เขตบ้านเสี้ยว ตำบลยม อำเภอท่าวังผา) เพราะปรากฏว่ารองร้อย ชุมชนในสภาพที่เป็นคุณ้ำ คันดิน กำแพงเมืองข้อนกันอยู่ ต่อมาระยะถัดมา ได้ขยายอาณาเขตปกรองของตนออกไปให้กว้างขวาง ยิ่งขึ้น โดยส่งราชบุตรบุญธรรม ๒ คน ไปสร้างเมืองใหม่ โดย ขุนนุน ผู้พ่อไปสร้างเมืองจันทบุรี (เมืองพระบาง) และขุนฟองผู้น้องสร้างเมือง วรนคร หรือเมืองป้า ในสมัยของพญาการเมือง (กรานเมือง) โอลรอสของพญาผ่านอง เมืองป้า ได้มีการขยายตัวมากขึ้น ตลอดจนมีความสัมพันธ์ กับเมืองสุโขทัยอย่างใกล้ชิดพงศาวดารเมืองน่านกล่าวถึงพญาการเมืองว่า “ได้รับเชิญจากเจ้าเมืองสุโขทัย (พระมหาธรรมราชาลีไท) ไปร่วมสร้าง วัดหลวงภัย (วัดอัมพวนาราม) ขากลับเจ้าเมืองสุโขทัย ได้พระราชทานพระราตุ๗ องค์ พระพิมพ์ทองคำ ๒๐ องค์ พระพิมพ์เงิน ๒๐ องค์ ให้กับพญาการเมือง มาบูชา ณ เมืองป้า ด้วย พญาการเมือง ได้ปรึกษาพระมหาธรรมราษฎร์ จึงได้ก่อสร้างพระราตุ๗แห่งแห่งนี้ที่บันกุเพียง แห่งแห่ง พร้อมทั้งได้อพยพผู้คนจากเมืองป้า ลงมาสร้างเมืองใหม่ที่บริเวณพระราตุ๗แห่งแห่ง เรียกว่า ภูเพียงแห่งแห่ง ในปี พ.ศ. ๑๙๐๒ โดยมีพระราตุ๗แห่งแห่งเป็นศูนย์กลางเมือง หลังจากพญาการเมืองถึงแก่พิราลัย โอรส คือ พญาพากองขึ้นครองเมืองแทน ต่อมาก็เกิดปัญหาความแห้งแล้ง จึงย้ายเมืองมาสร้างใหม่ที่ริมแม่น้ำน่านด้านตะวันตกบริเวณบ้านห้วยได้ คือบริเวณที่ตั้งของจังหวัดน่านในปัจจุบัน เมื่อปี พ.ศ. ๑๙๑๑ ในสมัยเจ้าปู่เข็งครองเมืองระหว่างปี พ.ศ. ๑๙๕๐ - ๑๙๖๐ ได้สร้างวัดพระราตุ๗ ซึ่งค้าวรวิหาร วัดพระราตุ๗เข้าน้อย วัดพญาภู แต่สร้างไม่ทันเสร็จก็ถึงแก่พิราลัยเสียก่อน พญาจ้วงหารผาสุน ผู้เป็นylanได้สร้างต่อจนแล้วเสร็จและได้สร้าง พระพุทธรูปทองคำปางลีลาปัจจุบันคือ พระพุทธนันทบุรีศรีสากยมุนี ประดิษฐานอยู่ในวิหารวัดพระราตุ๗ซึ่งค้าวรวิหาร ในปี พ.ศ. ๑๙๙๓ พระเจ้าติโลกราชกษัตริย์นกรเชียงใหม่ มีความประสงค์จะครอบครองเมืองน่านและแหล่งเกลือ บ่อมาง (ต.บ่อเกลือใต้ อ.บ่อเกลือ) ที่มีอย่างอุดมสมบูรณ์และหาได้ยากทางภาคเหนือ<sup>๑</sup> จึงได้จัดกองทัพเข้ายึดเมืองน่าน เมืองน่านจึงถูกผนวกเข้าไว้ในอาณาจักรล้านนาตั้งแต่นั้นมา ตลอดระยะเวลาเกือบ ๑๐๐ ปี ที่เมืองน่านอยู่ในครอบครองของ อาณาจักรล้านนา ได้ค่อยๆ ซึมซับเอาศิลปวัฒนธรรมของล้านนา มาไว้ในวิถีชีวิต โดยเฉพาะการรับเอาศิลปกรรมทางด้านศาสนา ปรากฏศิลปกรรมแบบล้านนาเข้ามาแทนที่ศิลปกรรมแบบสุโขทัย อย่างชัดเจน ดังเช่น เจดีย์วัดพระราตุ๗แห่งแห่ง เจดีย์วัดสวนตาล เจดีย์วัดพระราตุ๗ซึ่งคำ แม้จะเหลือส่วนฐานที่มีซังล้อมรอบ ซึ่งเป็นลักษณะศิลปะแบบสุโขทัยอยู่ แต่ส่วนองค์เจดีย์ขึ้นไปถึงส่วนยอดเปลี่ยนเป็นศิลปกรรมแบบล้านนาไปจนหมดสิ้น

ในปี พ.ศ. ๒๔๔๖ พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว ได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ สถาปนาให้เจ้าสุริยพงษ์ผิวตเดชา เลื่อนยศฐานั่นศักดิ์ขึ้นเป็น “พระเจ้าครน่าน” มีพระนามปรากฏตาม สุพรรณปัฏว่า “พระเจ้าสุริยพงษ์ผิวตเดชา คุณเชษฐ์มหันต์ ไชยนันทบุรมหาราชวงศ์”

<sup>๑</sup> สำนักงานวัฒนธรรมจังหวัดน่าน, เอกลักษณ์น่าน, (เขียนใหม่ : ดาวคอมพิวเตอร์),หน้า ๘

<sup>๒</sup> กรมศิลปากร, เมืองน่าน โบราณคดี ประวัติศาสตร์ และศิลปะ,(กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์ชวนพิมพ์

ริตาจารีราชนุภารักษ์ วิบูลย์ศักดิ์กิติไพศาลภูบาลพิตรสติตย์ ณ นันทราชวงศ์<sup>๒</sup> เป็นพระเจ้านคร่นำองค์แรกและองค์เดียวในประวัติศาสตร์น่าน ภายหลังได้รับการสถาปนาเป็นพระเจ้า่น้ำพระเจ้าสุริยพงษ์ผิวดิเดชา จึงได้สร้างหอคำ (คุ้มหลวง ขึ้นแทนหลังเดิมซึ่งสร้างในสมัยของ เจ้าอนันตวรฤทธิเดชา และด้านหน้าหอคำ มีข่วงไว้ทำหน้าที่คล้ายสนามหลวง สำหรับจัดงานพิธีต่างๆ ตลอดจนเป็นที่จัดขบวนทัพออกสู้ศึก จัดขบวนนำเสด็จหรือขบวนรับแขกเมืองสำคัญ และในปี พ.ศ. ๒๔๗๔ เจ้ามหาพรหมสุรดา เจ้าผู้ครองนคร่นาน ถึงแก่พิราลัย ตำแหน่งเจ้าผู้ครองนครก็ถูกยุบเลิกตั้งแต่นั้นมา ส่วนหอคำได้ใช้เป็นศาลากลางจังหวัดน่าน จนปี พ.ศ. ๒๕๑๑ จังหวัดน่าน ได้มอบหอคำให้กรมศิลปากร ใช้เป็นสถานที่จัดตั้ง พิพิธภัณฑสถานแห่งชาติน่าน จังหวัดทั้งปัจจุบัน จึงได้มีการประกาศเขตพื้นที่เมืองเก่า�่าน ตามมติคณะรัฐมนตรี เมื่อวันที่ ๒๐ กันยายน ๒๕๔๘ เท็นขอบเขตที่ประชุมของคณะกรรมการอนุรักษ์และพัฒนากรุงรัตนโกสินทร์ และเมืองเก่า เรื่อง การอนุรักษ์และพัฒนาเมืองเก่า�่าน ครั้งที่ ๓/๒๕๑๔ วันที่ ๒๔ มิถุนายน ๒๕๔๘ ดังนี้ประกาศเขตพื้นที่เมืองเก่า�่าน และเวียงพระธาตุแขวงแขวง เป็นพื้นที่อนุรักษ์และพัฒนาเมืองเก่า (ข้อ ๙ (๑) ตามระเบียบสำนักนายกรัฐมนตรีว่าด้วยการอนุรักษ์และพัฒนากรุงรัตนโกสินทร์ และเมืองเก่า พ.ศ.๒๕๔๖ มีผลเมื่อได้รับการประกาศโดยคณะกรรมการอนุรักษ์และพัฒนากรุงรัตนโกสินทร์ และเมืองเก่าแล้ว และได้มีการประกาศเมื่อวันที่ ๒๔ มีนาคม ๒๕๔๘ ได้ประกาศให้พื้นที่ใจเมืองน่าน ในเขตตำบลในเวียง เป็นพื้นที่เมืองเก่า�่าน

ด้วยสภาพภูมิประเทศของจังหวัดน่านถึงจะเป็นเมืองเล็กๆ แต่มากด้วยอารยธรรมที่เก่าแก่ที่มีเอกลักษณ์เป็นของตัวเอง ในอดีตจังหวัดน่านถือได้ว่าเป็นครรภ์ที่มีการปกครองโดยเจ้าผู้ครองนคร่นาน สืบเชื้อสายมาแต่ต้นราชกุลมีรูปแบบการปกครองและกฎหมายปกครองเป็นของตัวเอง ที่เรียกว่า กันว่ากฎหมายอาณาจักรหลักคำ จังหวัดน่านนั้นมีประวัติศาสตร์ความเป็นมาที่ยาวนานมีลำดับชั้นการปกครองทั้งที่เคยตกอยู่ใต้ของอาณาจักรที่ยิ่งใหญ่ในยุคก่อน ตัวอย่างเช่น เป็นเมืองขึ้นของอาณาจักรสุโขทัย ล้านนา อีกทั้งยังเป็นเมืองที่เป็นที่หมายปองของประเทศไทยมาตั้งแต่โบราณ จนมีประวัติศาสตร์เล่าสืบท่อ跟มาถึงการสร้างด้วยหยุทธวิชาญฉลาด คือการสร้างพระธาตุแขวงขันกันเป็นตัน รวมถึงการตั้งรกรากของนครรัฐน่านในอดีตมีการย้ายเมืองหลวงของน่านจากที่หนึ่งไปยังอีกที่หนึ่ง ทั้งหมดนี้ ได้ถูกบันทึกลงในพงศาวดารน่าน เป็นการบันทึกถึงเรื่องราวประวัติศาสตร์การสืบทอดเชื้อสายของเจ้าผู้ครองนคร่นาน การย้ายเมืองและสร้างเมืองน่านรวมถึงความเจริญรุ่งเรืองทางพระพุทธศาสนาที่เป็นส่วนสำคัญอย่างยิ่งต่อการสร้างบ้านแบบเมืองให้เจริญรุ่งเรื่องจึงถือได้ว่า พงศาวดารน่าน เป็นมรดกทางวัฒนธรรมของล้านนาในอดีต ปรากฏสืบมาถึงปัจจุบัน ทั้งที่เป็นลายลักษณ์อักษร แต่บันทึกนั้นคนรุ่นหลังยังไม่สามารถทำความเข้าใจได้ เนื่องจากตลอดศตวรรษที่ผ่านมา ระบบการศึกษาสมัยใหม่ ได้ละเลยการศึกษาวัฒนธรรมของท้องถิ่นเกือบสิ้นเชิง โดยเฉพาะหลักฐานที่

<sup>๒</sup> กรมศิลปากร, เมืองน่าน โบราณคดี ประวัติศาสตร์ และศิลปะ,(กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์ชวนพิมพ์,๒๕๗๗),หน้า ๑๕

เป็นลายลักษณ์อักษรซึ่งบันทึกด้วยอักษรพื้นเมืองมีจำนวนหลายแสนผูก การเก็บรักษาและถูกทำลายไปทั้งทางตรงและทางอ้อมตลอดมา ผู้ที่มีความสามารถอ่าน และปริวรรตได้ก็มีจำนวนน้อยลง องค์ความรู้ที่มีอยู่ในคัมภีร์ใบลานจำนวนมากเหล่านั้นก็ขาดหายไปอย่างน่าเสียดาย เมื่อൺกระแสน้ำปิงวัง ยอมน้ำเก่าไหลไปน้ำใหม่แทนตาม เหตุเมื่อวัฒนธรรมเก่าและวัฒนธรรมใหม่ที่ไหลตามกันไป

จากเหตุผลดังกล่าวผู้วิจัยได้เลือกเห็นความสำคัญของประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าจะที่ได้บันทึกประวัติศาสตร์ของความเป็นนครรัฐน่านในอดีต ในรูปของการบันทึกเป็นอักษรภาษาล้านนาหรืออักษรตัวเมือง ทำให้เป็นอุปสรรคต่อการศึกษาและเข้าถึงของผู้ที่สนใจเรื่องราวความเป็นมาของนครรัฐแห่งนี้รวมถึงองค์ความรู้ของความเป็นนครน่านที่ถูกบันทึกไว้เป็นลายลักษณ์อักษร จึงมีความต้องการที่ศึกษาถึงความเป็นมาของการบันทึกประวัติศาสตร์น่านผ่านพงศาวดารฉบับวัดพระธาตุช้างค้ำวิหาร ให้ผู้สนใจและนิสิตนักศึกษา รวมถึงนักเรียนในระบบการศึกษาปฐมศึกษา และมัธยมศึกษาสามารถเข้าถึงองค์ความรู้ในพงศาวดารน่าน และมีความภาคภูมิใจในความเป็นอัตลักษณ์และเอกลักษณ์น่าน

### ๑.๒ วัตถุประสงค์ของการวิจัย

๑. เพื่อศึกษาประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน
๒. เพื่อวิเคราะห์ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน
๓. เพื่อนำเสนอองค์ความรู้จากประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน

### ๑.๓ ปัญหาที่ต้องการทราบ

๑. วรรณกรรมพงศาวดารน่านมีประวัติความเป็นมาอย่างไร
๒. เนื้อหาในคัมภีร์วรรณกรรมพงศาวดารน่าน กล่าวถึงเรื่องราวเกี่ยวกับประวัติศาสตร์น่านอย่างไร

### ๑.๔ ขอบเขตการวิจัย

ขอบเขตของการวิจัยในครั้งนี้ได้แก่

#### ๑. ขอบเขตเนื้อหา

การวิจัยครั้งนี้ผู้วิจัยได้กำหนดกรอบเนื้อหาในการศึกษาให้สอดคล้องกับพงศาวดารน่าน : ประวัติพัฒนาการและการพัฒนาสู่การเรียนรู้ชุมชนน่าน โดยมีเนื้อที่ที่ศึกษาครั้งนี้ ได้แก่ ๑. วรรณกรรมพงศาวดารน่านฉบับวัดพระธาตุช้างค้ำวิหาร ๒. ประวัติศาสตร์ความเป็นมาของจังหวัดน่าน ๓. วรรณกรรมภาษาล้านนา ๔. กระบวนการวิเคราะห์สังเคราะห์องค์ความรู้ ๕. ภาษาล้านนา เทียบเคียงภาษาไทยกับ

#### ๒. ผู้ให้ข้อมูลสำคัญ

ในการศึกษาครั้งนี้ ผู้วิจัยได้ทำการคัดเลือกผู้ให้ข้อมูลสำคัญโดยการเจาะจง (Purposive Sampling) ตามความสำคัญของประเด็นที่ศึกษา ดังนี้

๑. ผู้ทรงคุณวุฒิที่เชี่ยวชาญด้านปริวรรตและแปลภาษาล้านนา จำนวน ๑๐ รูป/คน

๒. ประธานและคณะกรรมการสถา瓦ัฒนธรรมจังหวัดน่าน จำนวน ๕ คน

๓. ผู้เกี่ยวข้องกับการจัดทำประวัติศาสตร์น่า�/หน่วยงานที่เกี่ยวข้องกับการส่งเสริม  
วัฒนธรรมและขับเคลื่อนพื้นที่เมืองเก่า�่น โดยพบว่าในจังหวัดน่า� มีหน่วยงานภาครัฐและท้องถิ่นที่  
เกี่ยวข้องคือ สำนักงานวัฒนธรรมจังหวัดน่า� ,กรมศิลปกรพื้นที่จังหวัดน่า�, สำนักงาน  
พระพุทธศาสนาจังหวัดน่า�, เทศบาลเมืองน่า�,สำนักงานปฐมศึกษาน่า� ,วิทยาลัยสงฆ์นราธิราษฎร์  
เนติมพระเกียรติฯ ดังนั้น ผู้วิจัยจะใช้เป็นผู้ให้ข้อมูลในการศึกษาทั้งหมด โดยใช้วิธีการประชุมกลุ่มย่อย  
และการสัมภาษณ์เชิงลึก รวมจำนวนทั้งสิ้น ๒๐ รูป/คน

### ๓. ขอบเขตพื้นที่

เนื่องจากเป็นการศึกษาวิจัยในพงศาวดารน่า� : ประวัติพัฒนาการและการพัฒนาสู่การ  
เรียนรู้ชุมชนน่า� ดังนั้น คณะผู้วิจัยจึงกำหนดพื้นที่ของการขอการศึกษาวิจัย ดังนี้

- ๑. วัดพระธาตุช้างค้ำวิหาร
- ๒. วิทยาลัยสงฆ์นราธิราษฎร์ เนติมพระเกียรติฯ

### ๑.๔ นิยามศัพท์เฉพาะ

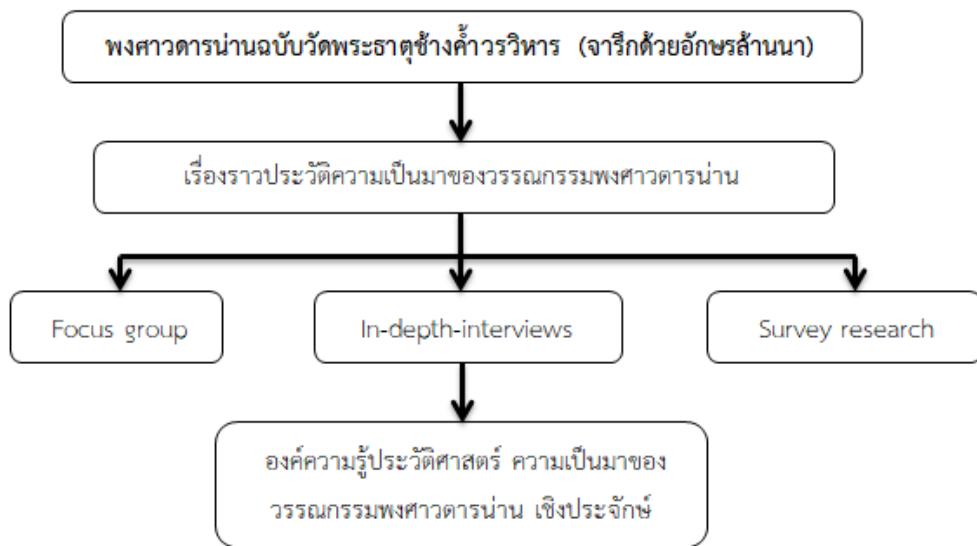
พงศาวดารน่า� หมายถึง บันทึกเหตุการณ์เกี่ยวกับจังหวัดน่า�หรือเจ้าผู้ครองนครน่า�ที่  
กล่าวถึงการก่อตั้งเมืองน่า�ขึ้นมาในอดีต การสืบทอดเชือสายของเจ้าผู้ครองนครรัฐน่า� การศึกษาความ  
การย้ายเมืองจากเมืองวรนคร มาเมืองภูเพียงแข็งแหง็ตลอดจนถึงเมืองนันทบุรีศรีนครน่า� บันทึก  
เหตุการณ์ความสัมพันธ์กับอาณาจักรภายนอกระหว่างนครรัฐน่า�กับอาณาจักรสุโขทัย และ  
อาณาจักรล้านนา เป็นต้น

ประวัติศาสตร์น่า� หมายถึง เหตุการณ์หรือเรื่องราวในอดีตของจังหวัดน่า� ที่กล่าวเรื่อง  
เรื่องราวความเป็นมาของการต่อตั้งเมืองน่า� การสืบทอดเชือสายของเจ้าผู้ครองนครรัฐน่า� การศึก  
ษาความการย้ายเมือง เหตุการณ์ความสัมพันธ์กับอาณาจักรภายนอกระหว่างนครรัฐน่า�กับอาณาจักร  
สุโขทัย และอาณาจักรล้านนา รวมถึงเรื่องราวเกี่ยวกับความเชื่อ วัฒนธรรมประเพณี วิถีชีวิตของคน  
น่า� และเศรษฐกิจ สังคม การเมืองการปกครองที่มีระบบกฎหมายเป็นของตนเองในอดีตของจังหวัด  
น่า�

การปริวรรตคัมภีร์ใบลาน หมายถึง การเลือกเอาบันทึกพงศาวดารน่า�ฉบับวัดพระธาตุช้าง  
ค้ำวิหาร ที่มีการบันทึกวัน เดือน ปี ที่ชัดเจนและมีเนื้อหาครบถ้วนไม่ขาดหาย ด้วยการถ่ายทอด  
คัมภีร์ใบลานอักษรตันฉบับที่มีการบันทึกด้วยอักษรล้านนา เป็นอักษรไทยล้านนาแล้วถ่ายทอดเป็น  
อักษรไทยกลาง

## ๑.๖ กรอบแนวคิดในการวิจัย

การศึกษาวิจัยเรื่องนี้ ผู้วิจัยได้สร้างกรอบแนวคิดที่สำคัญของการศึกษาวิจัย ดังนี้



## ๑.๗ ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ

๑. ได้ทราบถึงความเป็นมาของประวัติวรรณกรรมพงศาวดารน่าน
๒. ได้รู้ประวัติความเป็นมาของอดีตเจ้าผู้ครองเมืองน่าน และรูปแบบการปกครอง ความสัมพันธ์กับอาณาจักรต่างๆ ในคัมภีร์พงศาวดารน่าน
๓. ได้องค์ความรู้จากประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน ฉบับบัดพระชาตุช้างค้าวิหาร จังหวัดน่าน

## บทที่ ๒

### แนวคิด ทฤษฎีและงานวิจัยที่เกี่ยวข้อง

การวิจัยเรื่อง ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าൻ ผู้วิจัยได้ศึกษาแนวคิด ทฤษฎีและงานวิจัยที่เกี่ยวข้อง มานำเสนอตามลำดับดังนี้

- ๒.๑ แนวคิดเกี่ยวกับประวัติศาสตร์ท้องถิ่น
- ๒.๒ แนวคิดการจัดการทรัพยากรัตนธรรมโดยชุมชน
- ๒.๓ แนวคิดเกี่ยวกับภูมิปัญญาท้องถิ่น
- ๒.๔ แนวคิดเกี่ยวกับการมีส่วนร่วม
- ๒.๕ งานวิจัยที่เกี่ยวข้อง

#### ๒.๑ แนวคิดประวัติศาสตร์ท้องถิ่น

##### ๒.๒.๑ ความหมายประวัติศาสตร์ท้องถิ่น

ผู้วิจัยได้ศึกษาหาความรู้ที่เกี่ยวกับประวัติศาสตร์ท้องถิ่น และได้ค้นพบว่า มีผู้ที่ให้คำจำกัดความ หรือความหมาย ได้แก่

สุเทพ สุนทร geleach<sup>๗๗</sup> ประวัติศาสตร์ท้องถิ่น เป็นเรื่องศึกษาเกี่ยวกับหมู่บ้านเพียงแห่งเดียว เมืองขนาดเล็กหรือขนาดกลาง หรือไม่ก็เป็นอาณาเขตทางภูมิศาสตร์ที่ไม่ใหญ่เกินกว่าจังหวัดหรือ มนตรล หน่วยของการศึกษาท้องถิ่นอาจจะเป็นหมู่บ้านหนึ่งหรือหลายๆ หมู่บ้าน ที่มีความสัมพันธ์เป็น อันหนึ่งอันเดียวกัน หรือเมืองขนาดเล็กหรือไม่ก็อาจเป็นแคว้น ภาค หรือมนตรล ที่สามารถมองชุมชน ท้องถิ่นนั้นต่างกันได้ความสำนึกเป็นอันหนึ่งอันเดียวกันทางวัฒนธรรมสังคมและการเมือง

ธิดา สาระยา<sup>๗๘</sup> กล่าวว่า การลงไปศึกษาประวัติศาสตร์ของสังคมท้องถิ่นที่มีมวลชนเป็นตัว เคลื่อนไหว คือ ประวัติศาสตร์ท้องถิ่น หรืออีกนัยหนึ่ง ประวัติศาสตร์ท้องถิ่น คือกระบวนการศึกษา ประวัติศาสตร์สังคมที่เน้นมวลชน เป็นประวัติศาสตร์ที่คนภายในท้องถิ่นเชื่อว่าเป็นจริง ซึ่งในที่นี้จะใช้ คำว่าประวัติศาสตร์จากภายใน (History from the inside) ประวัติศาสตร์ท้องถิ่นเป็นประวัติศาสตร์ ที่มีชีวิตและมี dynamic เสมอ ประวัติศาสตร์จากภายในมิได้คาดหมายหาข้อเท็จจริงจากข้อมูล แต่ เป็นประวัติศาสตร์ที่ถูกเชื่อว่าเป็นเช่นนั้น ประวัติศาสตร์แบบนี้จึงเกิดจากแรงสะท้อนทางความคิดของ คนในสังคม ซึ่งปรากฏในรูปของตำนาน นิทานพื้นบ้าน เรื่องปรัมปรามาแล้วแต่อดีตและโดยการ สัมภาษณ์ สืบสานในปัจจุบัน

<sup>๗๗</sup> สุเทพ สุนทร geleach. ประวัติศาสตร์ท้องถิ่น : การศึกษาประวัติศาสตร์ระดับบุลภาคร, วารสาร ประวัติศาสตร์ท้องถิ่น.๒๕๔๒, หน้า ๒-๕

<sup>๗๘</sup> ธิดา สาระยา. ประวัติศาสตร์ท้องถิ่น ,(กรุงเทพมหานครฯ : เมืองโบราณ.๒๕๓๙), หน้า ๑๕

ศรีสักร วัลลิโภดม<sup>๕</sup> กล่าวว่า ประวัติศาสตร์ท้องถิ่น เป็นการศึกษาเรื่องราวของท้องถิ่นอันเป็นบริเวณที่มีชุมชนอยู่ร่วมกันและมีความสัมพันธ์กันทางเศรษฐกิจ สังคมระบบความเชื่อพิธีกรรม และการเมือง การปกครอง จนกล่าวได้ว่าทำให้ผู้คนในท้องถิ่นนั้นๆ มีอะไรหลายๆ อย่างร่วมกันและคล้ายคลึงกันจนมีจิตสำนึกร่วมกัน การศึกษาเช่นนี้เน้นอีกมานะปัจจุบันโดยแสดงให้เห็นว่ามีการพัฒนาทางสังคมและวัฒนธรรมเกิดขึ้นในท้องถิ่นหนึ่งๆ ได้อย่างไร เช่น ท้องถิ่นนั้นมีสภาพแวดล้อมอย่างไร ตั้งอยู่ตำแหน่งไหนในเขตอำเภอใด จังหวัดไหน และภูมิภาคใดมีหลักฐานทางค้านประวัติศาสตร์และโบราณคดี ที่แสดงความเป็นมาทางวัฒนธรรมอย่างไรบ้างบรรดาลูกชุมชนที่อยู่ร่วมกันเป็นชุมชนที่สืบมาจนปัจจุบันเป็นพวงใหญ่ อยู่ในท้องถิ่นมาแต่เดิมหรือเคลื่อนย้ายมาจากที่อื่นเมื่อเข้ามาอยู่ในท้องถิ่นเดียวกันแล้ว มีความขัดแย้งหรือมีเหตุการณ์ทางประวัติศาสตร์อย่างใดเกิดขึ้น

อันนั้นที่ กาญจนพันธุ์<sup>๖</sup> กล่าวว่า ประวัติศาสตร์ท้องถิ่น คือ การหาพืนที่ยืนของชุมชนที่อยู่นอกรัฐชาติ เพราะรัฐชาติพยายามทำให้เราอยู่ภายใต้กรอบที่เขากำหนดให้ประวัติศาสตร์ท้องถิ่นคือการศึกษาที่อยกรู้ว่าผู้คนในชาตินี้อยู่ในพื้นที่รัฐชาติทั้งหมดหรือพื้นที่อื่นที่เขาร่างได้เองบ้าง โดยการแสวงหาผ่านการศึกษาทางประวัติศาสตร์ ว่าในประวัติศาสตร์ที่ผ่านมาผู้คนที่หลากหลายในสังคมไทยเขายืนอยู่ในพื้นที่ที่ไม่ใช่ของรัฐชาติตรงไหนบ้าง มีบางพื้นที่ที่อยู่นอกรัฐชาติพื้นที่เหล่านี้คือพื้นที่ของความเป็นคน เพราะพื้นที่ของรัฐชาติคือ พื้นที่ของการเป็นประชากรทุกคนไม่ยกเป็นราษฎรธรรมชาติ อย่างมีอะไรที่มีความเป็นมนุษย์เลือกรอดออกจากได้บ้างเป็นคำถามหนึ่งที่เรายากเรียนรู้ประวัติศาสตร์จะช่วยให้เรารู้ความเคลื่อนไหวเหล่านี้ ประวัติศาสตร์ของการอยู่เป็นผู้คนเป็นอย่างไร

สรุปความหมายของประวัติศาสตร์ ท้องถิ่นคือ ประวัติศาสตร์ท้องถิ่น เป็นการศึกษาพัฒนาการของประชาชนในระดับท้องถิ่น ซึ่งอาจเป็นประวัติศาสตร์ตั้งแต่ติดจนถึงปัจจุบันที่ครอบคลุมด้านต่างๆ ทั้งด้านสังคม การเมือง เศรษฐกิจ ภูมิปัญญาท้องถิ่น และประวัติศาสตร์วัฒนธรรมท้องถิ่น และแสดงให้เห็นว่ามีการพัฒนาเกิดขึ้นในท้องถิ่น

## ๒.๑.๒ ความสำคัญ และแนวคิดประวัติศาสตร์ท้องถิ่น

ประวัติศาสตร์ท้องถิ่น (Local history) มีความสำคัญต่อเรื่องราวของท้องถิ่นมากกว่าจะเป็นเรื่องราวเกี่ยวกับชาติ ซึ่งเป็นเรื่องราวเกี่ยวกับวิถีชีวิตความเป็นอยู่ มากกว่าจะเป็นการศึกษาราชบัณฑิตและเรื่องราววีรกรรมของชาวบ้าน โดยมีหลักฐานจากผู้สูงอายุ และผู้ทรงความรู้จากชุมชนดำเนินประเพณีของท้องถิ่น ซึ่งมีแนวคิดของการศึกษาประวัติศาสตร์ท้องถิ่นดังกล่าว ผู้ศึกษาได้รวมไว้ ๓ แนวคิดหลัก ดังนี้

<sup>๕</sup> ศรีสักร วัลลิโภดม. พระนครศรีอยุธยาในฐานะราชธานีในศูนย์ศึกษาประวัติศาสตร์อยุธยา.

(พระนครศรีอยุธยา : ศูนย์ศึกษาประวัติศาสตร์อยุธยา.๒๕๕๓), หน้า ๒๓

<sup>๖</sup> อันนั้นที่ กาญจนพันธุ์. วิธีคิดเชิงซ้อนในการวิจัยชุมชน.(กรุงเทพฯ : จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.๒๕๔๕), หน้า ๔๕

แนวคิดที่ ๑ ของ ริดา สาระยา<sup>๗</sup> ซึ่งได้แบ่งประวัติศาสตร์ออกเป็น ๒ ส่วน คือ ส่วนแรกเป็นเรื่องประวัติศาสตร์ทางวัฒนธรรมที่ต้องอาศัยหลักฐานทางโบราณคดีและประวัติศาสตร์จากส่วนกลาง ส่วนที่ ๒ เป็นประวัติศาสตร์ที่เกี่ยวกับประวัติศาสตร์สังคม ที่มุ่งเน้นศึกษาความเป็นมาของคนที่อยู่ภายใต้ท้องถิ่นในปัจจุบัน

แนวคิดที่ ๒ ผู้ศึกษาได้นำแนวคิดของ สุเทพ สุนทร geleash<sup>๘</sup> ที่กล่าวถึงขอบเขตและแนวทางการศึกษาประวัติศาสตร์ท้องถิ่นไว้ว่า การศึกษาประวัติศาสตร์ท้องถิ่นเป็นการศึกษาประวัติศาสตร์ จุดภาค คือ ศึกษาเกี่ยวกับเหตุการณ์ที่เกิดขึ้นในท้องถิ่นและมีขอบเขตที่จำกัด ชุมชนท้องถิ่นเป็นตัวแทนทางสังคม (Social entities) การเจริญเติบโต การเสื่อม และการสืบทอดในตัวของมันเอง

แนวคิดที่ ๓ เป็นแนวคิดของ จำ\_rate เซียงทอง<sup>๙</sup> ได้กล่าวถึงกระบวนการของการศึกษาประวัติศาสตร์ท้องถิ่นว่า ควรจะทำการศึกษาในรูปแบบของการมีส่วนร่วมของประชาชนโดยเน้นในแนว Action research นี้ ผู้วิจัยไม่ได้ทำหน้าที่ในการเก็บรวบรวมข้อมูลอย่างเดียว หากแต่รับรู้ถึงปัญหาของคนในชุมชนที่เกิดจากการเปลี่ยนแปลงทางสังคม และแปลงข้อมูลเหล่านี้ให้เป็นรูปธรรมมากขึ้น และช่วยให้ทุกคนที่เกี่ยวข้องเข้ามารับรู้ปัญหาของคนในชุมชนท้องถิ่นมากขึ้น

กล่าวโดยสรุป ความสำคัญของประวัติศาสตร์ท้องถิ่นในปัจจุบันมีอยู่อย่างน้อย ๓ ประการที่สัมพันธ์กัน ดังนี้

๑) เป็นการสร้างสำนึกประวัติศาสตร์ของประชาชนในท้องถิ่นให้ตระหนักรู้ สถานภาพของตัวเองในประวัติศาสตร์ และเป็นความรู้ที่จะสั่งสมเรียนรู้ถ่ายทอดกันในชุมชนท้องถิ่น รวมทั้งเป็นแกนสำคัญรับรู้อย่างเรียบง่าย “หลักสูตรท้องถิ่น” สำหรับการเรียนการสอนได้อย่างมีประสิทธิภาพ เหล่านี้จะเป็นพื้นฐานสำคัญในการสร้างความเข้มแข็งของชุมชน

๒) ความรู้เกี่ยวกับประวัติศาสตร์ท้องถิ่นจะสามารถเป็นประโยชน์สำหรับการกำหนดนโยบายการพัฒนาได้อย่างสอดคล้องและเหมาะสมกับศักยภาพและข้อจำกัดของ “ท้องถิ่น” ต่างๆ

๓) จะเกิดเป็นองค์ความรู้ที่ช่วยให้เกิดความสมดุลแก่การศึกษาประวัติศาสตร์และสังคมศาสตร์ ที่ให้ความสำคัญแก่ศูนย์กลางมากกินไป ยกฐานทางวิชาการที่มีอคติเน้นศูนย์กลางย่อมครอบจ้ำการวางแผนนโยบายสาธารณะต่างๆ ดังที่ได้เห็นอยู่ตลอดมา ด้วยเหตุดังนี้ การศึกษาประวัติศาสตร์ที่เปิด “พื้นที่” ให้ประชาชนมากขึ้นจึงย่อมช่วยเพิ่มพลังและอำนาจแก่พวกเขาในการมีส่วนร่วมการใช้อำนาจรัฐด้วย

จากความสำคัญ และแนวคิด ข้างต้นผู้วิจัยขอสรุป คือ การสร้างสำนึกประวัติศาสตร์ของประชาชนในท้องถิ่น ความรู้เกี่ยวกับประวัติศาสตร์ท้องถิ่นจะสามารถเป็นประโยชน์สำหรับการ

<sup>๗</sup> ริดา สาระยา. ประวัติศาสตร์ท้องถิ่น : ประวัติศาสตร์ที่สำคัญกับสังคมมนุษย์ (พิมพ์ครั้งที่ ๒). (กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ๒๕๓๗), หน้า ๔๑ - ๔๗

<sup>๘</sup> สุเทพ สุนทร geleash. ทฤษฎีสังคมวิทยาร่วมสมัย พื้นฐานและความคิดทฤษฎีทางสังคมวิทยาและวัฒนธรรม, (เชียงใหม่ : โกลบอลวิชั่น.๒๕๔๐), หน้า ๑๐๙ - ๑๒๗

<sup>๙</sup> จำ\_rate เซียงทอง. การศึกษาความสัมพันธ์ทางสังคมและไทยศึกษา. สถานภาพไทยศึกษา : การสำรวจเชิงวิพากษ์. (เชียงใหม่ : ใช้รวม บี.๒๕๓๗), หน้า ๕๕

กำหนดนโยบายการพัฒนาได้อย่างสอดคล้องและเหมาะสมสมชุมชน และองค์ความรู้ที่ช่วยให้เกิดความสมดุลทางการศึกษาประวัติศาสตร์

### ๒.๓ ประโยชน์ของประวัติศาสตร์ท้องถิ่น

ประโยชน์ของประวัติศาสตร์ท้องถิ่นสามารถกล่าวได้ ดังนี้

๑) ก่อให้เกิดความรักความภาคภูมิใจในชาติบ้านเมืองของตน คือทำให้เราธงความเสียสละของบรรพบุรุษที่ได้สร้างบ้านเมืองมา รักชาติบ้านเมืองด้วยชีวิต สร้างสมวัฒนธรรมอันดีงามมาสู่รุ่นหลุกหลาน จึงก่อให้เกิดความภูมิใจ รักวงศ์แผนแรกที่บรรพบุรุษทิ้งไว้ ต้องการที่จะอนุรักษ์และสืบสานสิ่งที่ดีงามไปยังคนรุ่นหลุกหลานของเราต่อไป

๒) ทำให้เข้าใจทัศนคติของผู้อื่น การศึกษาประวัติศาสตร์ช่วยให้เราเข้าใจความคิดความรู้สึกของคนใน

สังคมต่างๆ และในเวลาต่างๆ กัน

๓) ทำให้ได้บทเรียนจากประวัติศาสตร์ เหตุการณ์หรือพฤติกรรมของมนุษย์ในอดีตย่อมีทั้งด้านดีและด้านร้าย พฤติกรรมใดที่นำความเสียหายมาสู่สังคมส่วนรวมในอดีต ซึ่งอาจส่งผลกระทบมาสู่ปัจจุบันและเชื่อมโยงไปถึงอนาคตด้วย เราจึงจำไว้เป็นบทเรียน ไม่สร้างความเสื่อมเสีย เช่นนั้นอีก เหตุการณ์หรือพฤติกรรมในทางดี เราจึงนำมาเป็นแบบอย่างในการประพฤติปฏิบัติ

๔) ทำให้เราเข้าใจในปัจจุบันชัดเจนขึ้น การเรียนรู้ว่าชาติหรือประเทศของเรานั้นมีที่มาจากการ มีพัฒนามาอย่างไร มีวัฒนธรรมดั้งเดิมเป็นอย่างไร และเปลี่ยนแปลงไปเพราะยะไร ซึ่งจะทำให้เราธงจักตัวเองและเข้าใจสังคมปัจจุบันได้ดียิ่งขึ้น

๕) ทำให้ได้ฝึกทักษะที่เป็นประโยชน์ ซึ่งนำมาใช้ในการเรียนวิชาอื่นและนำไปใช้ในชีวิตประจำวันได้ เช่น ทักษะการกันคัวข้อมูล ทักษะการแสดงความคิดเห็น ทักษะการเขียนรายงาน การค้นคว้าด้วยตนเองเป็นต้น

ผู้วิจัยได้ข้อสรุปดังนี้ ความรักความภูมิใจในชาติบ้านเมืองของตน เข้าใจทัศนคติของผู้อื่นได้ บทเรียนจากประวัติศาสตร์ เหตุการณ์หรือพฤติกรรมของมนุษย์ในอดีตย่อมีทั้งด้านดีและด้านร้าย เข้าใจในปัจจุบันชัดเจนขึ้น และได้ฝึกทักษะที่เป็นประโยชน์ ซึ่งจะเป็นประโยชน์มากในการเรียนรู้โดยใช้ชุมชนเป็นฐาน

### ๒.๔ แนวคิดการจัดการทรัพยากรวัฒนธรรมโดยชุมชน

“ทรัพยากรวัฒนธรรม” (Cultural Resource) มีความหมายที่ครอบคลุมถึงทรัพยากรประเภทต่างๆ ทั้งที่เป็นวัฒนธรรมทางวัตถุ (Material Culture) ในรูปของวัตถุ สิ่งก่อสร้าง (Object) สถานที่/แหล่ง (Sites) และภูมิทัศน์ (Landscape) และวัฒนธรรมที่ยังดำเนินอยู่ (Living Culture) หรือวัฒนธรรมที่แสดงออก (Expressive Culture) เช่น ดนตรี งานฝีมือ ศิลปะ วรรณคดี ประเพณี บุกเล่า และภาษาเป็นต้น ซึ่งเป็นความต่อเนื่องจากอดีตผ่านปัจจุบันไปสู่อนาคต โดยยอมรับว่า วัฒนธรรมมีคุณลักษณะ เป็นอินทรีย์ (Organic) และสามารถวิวัฒน์ (Evolving) ไปได้อย่างต่อเนื่อง<sup>๑๐</sup>

<sup>๑๐</sup> สายันต์ ไพรชาญจิตร์, การจัดการทรัพยากรากฐานคดีในงานพัฒนาชุมชน, (กรุงเทพมหานคร: โครงการหนังสือมหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, ๒๕๕๐), หน้า๒๘-๓๒.

ทรัพยากรวัฒนธรรมนั้นจัดเป็นทรัพยาระดับประเทศที่จับต้องได้ (Tangible Cultural Resource) ในกลุ่มที่เรียกว่า มรดก (Heritages) ในที่นี้หมายถึง สถานที่ สิ่งก่อสร้าง และวัตถุสิ่งของที่เกี่ยวข้อง กับมนุษย์และวัฒนธรรมที่มนุษย์สร้างสรรค์ขึ้นมาตั้งแต่ในอดีต เป็นสิ่งที่สามารถนำมารักษาดูแลให้เกิดประโยชน์ต่อการดำรงชีวิตของผู้คนสมัยปัจจุบัน

ทรัพยากรวัฒนธรรมนี้ มีปรากฏในสถานที่ต่างๆ โดยเฉพาะชุมชนในพื้นที่โบราณหรือแหล่ง อารยธรรมในอดีต ซึ่งสามารถพบเห็นและศึกษาได้ใน ๓ กลุ่ม คือ

๑. ทรัพยากรทางโบราณคดี (Archaeological Resources)

๒. วัตถุทางชาติพันธุ์ (Ethnographic Material)

๓. ภูมิปัญญาท้องถิ่น (Local Wisdom) ที่มีความสัมพันธ์กับทั้งทรัพยากรโบราณคดีและ

ทรัพยากรวัฒนธรรมที่เป็นวัตถุทางชาติพันธุ์ ซึ่งรวมไปถึงวรรณกรรม ดนตรี การละเล่น การ แสดง นิทานชนมธรรมเนียม ประเพณี ความเชื่อ ศาสนาพิธี พิธีกรรมตามความเชื่อ ภาษา ศิลปะ เป็น ต้นซึ่งในปัจจุบันสามารถจัดแบ่งทรัพยากรวัฒนธรรมออกเป็นประเภทต่างๆ ตามแนวทางการศึกษา ด้านโบราณคดีและวัฒนธรรมชุมชน ได้แก่ แนวคิดการจัดการความรู้ทางวัฒนธรรมนั้น เป็นส่วนหนึ่ง ของการจัดการความรู้ (Knowledge Management) ที่มุ่งเน้นการนำความรู้ทางวัฒนธรรมอันเป็น มรดกทางปัญญาของชุมชนและสังคมอุปกรณ์เพื่อให้ผู้คนได้รับรู้และนำไปสร้างสรรค์สิ่งที่ เหมาะสม รวมทั้งนำมาแก้ไขปัญหาที่เกิดขึ้นในสังคมสมัยปัจจุบัน

โดยแนวคิดการจัดการความรู้นี้มาจากการมองโลกในยุคปัจจุบันว่า ได้เข้าสู่ยุคเศรษฐกิจ ฐานความรู้ (Knowledge-based Economy - KBE) งานต่างๆ จำเป็นต้องใช้ความรู้มาสร้างผลผลิต ให้เกิดมูลค่าเพิ่มมากยิ่งขึ้น การจัดการความรู้เป็นคำกว้างๆ ที่มีความหมายครอบคลุมเทคนิค กลไก ต่างๆ มากมาย เพื่อสนับสนุนให้การทำงานของแรงงานความรู้ (Knowledge Worker) มีประสิทธิภาพ ยิ่งขึ้นกลไกดังกล่าวได้แก่ การรวบรวมความรู้ที่ระจัดกระจายอยู่ที่ต่างๆ まるรวมไว้ที่เดียวกัน การ สร้างบรรยายกาศให้คนคิดค้น เรียนรู้ สร้างความรู้ใหม่ๆ ขึ้น การจัดระเบียบความรู้ในเอกสาร และทำ สมุดหน้าเหลืองรวบรวมรายชื่อผู้มีความรู้ในด้านต่างๆ และที่สำคัญที่สุด คือการสร้างช่องทาง และ เงื่อนไขให้คนเกิดการแลกเปลี่ยนความรู้ระหว่างกัน เพื่อนำไปใช้พัฒนางานของตนให้สมมุติผล

### ๒.๑.๑ ความหมายการจัดการความรู้

การจัดการความรู้ (Knowledge Management - KM) คือ การรวบรวม สร้าง จัดระเบียบ และเปลี่ยน และประยุกต์ใช้ความรู้ในองค์กร โดยพัฒนาระบบจาก ข้อมูล ไปสู่ สารสนเทศ เพื่อให้เกิด ความรู้ และ ปัญญา ในที่สุด การจัดการความรู้ประกอบไปด้วยชุดของการปฏิบัติงานที่ถูกใช้โดย องค์กรต่างๆ เพื่อที่จะระบุ สร้าง แสดง และกระจายความรู้ เพื่อประโยชน์ในการนำไปใช้และการ เรียนรู้ภายในองค์กร อันนำไปสู่การจัดการสารสนเทศที่มีประสิทธิภาพมากขึ้น ซึ่งเป็นสิ่งที่จำเป็น สำหรับการดำเนินการธุรกิจที่ดี องค์กรขนาดใหญ่โดยส่วนมากจะมีการจัดสรรทรัพยากรสำหรับการ จัดการองค์ความรู้ โดยมักจะเป็นส่วนหนึ่งของแผนกเทคโนโลยีสารสนเทศหรือแผนกการจัดการ ทรัพยากรมนุษย์<sup>๑๑</sup> การจัดการความรู้ (Knowledge Management) เป็นกระบวนการที่สำคัญที่จะ ทำให้คนรู้จักทำความรู้และนำความรู้มาใช้ในการทำงานได้อย่างมีประสิทธิภาพและเป็นระบบ การ

<sup>๑๑</sup> วิจารณ์ พานิช, การจัดการความรู้. (กรุงเทพมหานคร: สถาบันการจัดการความรู้เพื่อสังคม, ๒๕๔๘), หน้า ๔.

จัดการความรู้จำเป็นต้องมีการเรียนรู้อย่างต่อเนื่อง (Continuous Learning อยู่ตลอดเวลา เพราะการเรียนรู้อย่างต่อเนื่องจะทำให้ผู้เรียนรู้เป็นคนที่มีโลกทัศน์และวิสัยทัศน์ที่กว้างไกล รู้ว่าควรทำอะไรไม่ควรทำอะไรในช่วงเวลาไหนรวมถึงการรับรู้ถึงข้อดีข้อเสียจากการเลือกปฏิบัติในแนวทางใดแนวทางหนึ่ง ซึ่งความสามารถต่าง ๆ เหล่านี้ที่จะสะท้อนถึงคุณค่า (Value) ของผู้เรียนรู้ในฐานะผู้นำของผู้นำความรู้สู่สังคม

การจัดการความรู้มีความหมายกว้างกว่าการจัดการสารสนเทศ กว้างกว่าการจัดการข้อมูล และกว้างกว่าการจัดการเทคโนโลยีสารสนเทศและการสื่อสาร โดยในการจัดการความรู้ จะต้องมีการจัดการครบถ้วน องค์ประกอบของความรู้คือ ความรู้ฝังลึกในคน ความรู้แฝงในองค์กร และความรู้ เปิดเผยรวมทั้งจะต้องมีเป้าหมายเพื่อการพัฒนากิจกรรมหลัก (core activities) ขององค์กร กลุ่มบุคคล หรือเครือข่าย

รูปแบบการจัดการองค์ความรู้โดยปกติจะถูกจัดให้เป็นไปตามวัตถุประสงค์ขององค์กรและ ประสงค์ที่จะได้ผลลัพธ์เฉพาะด้าน เช่น เพื่อแบ่งปันภูมิปัญญา เพื่อเพิ่มประสิทธิภาพการทำงาน เพื่อ ความได้เปรียบทางการแข่งขัน หรือเพื่อเพิ่มระดับนวัตกรรมให้สูงขึ้นการจัดการความรู้เป็นกิจกรรมที่ ซับซ้อนและกว้างขวาง ไม่สามารถให้นิยามด้วยถ้อยคำ简单ๆ ได้

ต้องให้นิยามหลายข้อ จึงจะครอบคลุมความหมาย ซึ่งได้แก่

๑. การจัดการความรู้มีความหมายรวมถึง การรวบรวม การจัดระบบ การจัดเก็บ และการเข้าถึงข้อมูลเพื่อสร้างเป็นความรู้

๒. การจัดการความรู้เกี่ยวข้องกับการแบ่งปันความรู้ (knowledge sharing ถ้าไม่มีการ แบ่งปันความรู้ความพยายามในการจัดการความรู้จะไม่ประสบผลสำเร็จ พฤติกรรมภายใต้การ เกี่ยวกับวัฒนธรรม พลวัต และวิธีปฏิบัติ มีผลต่อการแบ่งปันความรู้ ประเด็นด้านวัฒนธรรมและ สังคม มีความสำคัญยิ่งต่อการจัดการความรู้

๓. การจัดการความรู้ต้องการผู้ทรงความรู้ความสามารถในการตีความและประยุกต์ใช้ความรู้ ในการสร้างนวัตกรรมและเป็นผู้นำทางในองค์การ รวมทั้งต้องการผู้เชี่ยวชาญในสาขาใดสาขานั่น สำหรับช่วยแนะนำวิธีประยุกต์ใช้การจัดการความรู้ ดังนั้น กิจกรรมเกี่ยวกับคน ได้แก่ การดึงดูดคน เก่งและตีมอาสา การติดตามความก้าวหน้าของคน และการดึงคนมีความรู้ความสามารถไว้ใน องค์การถือเป็นส่วนหนึ่งของการจัดการความรู้

๔. การจัดการความรู้เป็นเรื่องของการเพิ่มประสิทธิผลขององค์การ การจัดการความรู้เกิดขึ้น เพราะมีความเชื่อว่าจะช่วยสร้างความมีชีวิตชีวาและความสำเร็จให้แก่องค์การ การประเมิน "ต้นทุน ทางปัญญา" (intellectual capital และผลสำเร็จของการประยุกต์ใช้การจัดการความรู้ เป็นดัชนีบอก ว่าองค์การมีการจัดการความรู้อย่างได้ผลหรือไม่ กิจกรรมที่เกี่ยวข้อง เช่น การพัฒนาฐานข้อมูล การ นำความรู้ออกมาจากผู้ทรงคุณวุฒิ เป็นต้น ถือเป็นส่วนหนึ่งของการจัดการความรู้

การจัดการความรู้มีความเกี่ยวข้องกับต้นทุนทางปัญญา คำว่า "ต้นทุนทางปัญญา" (Intellectual Capital มีความหมายรวมถึง ความรู้ ข้อมูลข่าวสาร ทรัพย์สินทางปัญญา และ ประสบการณ์ ซึ่งสามารถนำมาใช้ในการสร้างความมั่งคั่งได้สิ่งที่รวมอยู่ใน "ต้นทุนทางปัญญา" ซึ่งอาจ มีรายการที่แตกต่างกัน แล้วแต่วิธีคิด และความเห็นของแต่ละคน

## ๒.๒.๒ ประเภทของความรู้

ความรู้สามารถแบ่งออกเป็นประเภทใหญ่ๆ ได้สองประเภท คือ ความรู้ชัดแจ้ง (Explicit Knowledge) และความรู้แฝงเร้น (Tacit Knowledge) ความรู้ชัดแจ้งคือความรู้ที่เขียนอธิบายออกมาเป็นตัวอักษร เช่น คู่มือปฏิบัติงาน หนังสือ ตำรา ส่วนความรู้แฝงเร้นคือความรู้ที่ฝังอยู่ในตัวคนไม่ได้ถูกดูออกมาเป็นลายลักษณ์อักษร หรือบางครั้งก็ไม่สามารถถูกดูเป็นลายลักษณ์อักษรได้ ความรู้ที่สำคัญส่วนใหญ่ มีลักษณะเป็นความรู้แฝงเร้น อยู่ในคนทำงาน และผู้เชี่ยวชาญในแต่ละเรื่อง จึงต้องอาศัยกลไกแลกเปลี่ยนเรียนรู้ให้คนได้พบรักัน สร้างความไว้วางใจกัน และถ่ายทอดความรู้ระหว่างกัน และกันตามตัวแบบของเซกิ (SECI Model) ความรู้ทั้งแบบแฝงเร้นและแบบชัดแจ้งจะมีการแปรเปลี่ยนถ่ายทอดไปตามกลไกต่างๆ เช่น การแลกเปลี่ยนเรียนรู้ การถูกดูความรู้ การสอนความรู้ และการซึมซับความรู้<sup>๑๒</sup> การจัดการความรู้นั้นมีหลายรูปแบบแต่ที่น่าสนใจ คือ การจัดการความรู้ ที่ทำให้คนเคารพศักดิ์ศรีของคนอื่น เป็นรูปแบบการจัดการความรู้ที่เชื่อว่า ทุกคนมีความรู้ปฏิบัติในระดับความชำนาญที่ต่างกัน เคารพความรู้ที่อยู่ในคน เพราะหากถ้าเคารพความรู้ในตำราวิชาการอย่างเดียวันั้น ก็เท่ากับว่าเป็นการมองว่า คนที่ไม่ได้เรียนหนังสือ เป็นคนที่ไม่มีความรู้

## ๒.๒.๓ ขั้นตอนการจัดการความรู้

การจัดการความรู้ไม่มีหลักการหรือวิธีปฏิบัติตามตัว แต่โดยส่วนใหญ่ประกอบด้วยขั้นตอนที่สำคัญ ๔ ประการ คือ

๑. การขุดค้น การค้นหา และการรวบรวมความรู้ เป็นการค้นหาและคัดเลือกเอาไว้เฉพาะความรู้ที่จำเป็นสำหรับการใช้ประโยชน์ ทั้งจากภายในองค์กรและจากภายนอกองค์กร แล้วนำมาตรวจสอบความน่าเชื่อถือ และความเหมาะสมสมกับบริบทของสังคมและขององค์กร ถ้าไม่เหมาะสมก็ดำเนินการปรับปรุง

๒. การจัดหมวดหมู่ความรู้ เพื่อให้เหมาะสมต่อการใช้งาน โดยการจัดหมวดหมู่ความรู้นั้น มุ่งเน้นการง่ายต่อการนำมาใช้งานและการพัฒนาความรู้ที่ต่อเนื่อง

๓. การจัดเก็บความรู้ เพื่อเป็นการค้นหาได้ง่าย และการสะสมความรู้ที่ต่อเนื่อง ซึ่งบางครั้งความรู้แบบดั้งเดิมอาจเหมาะสมกับการประยุกต์ใช้ในสถานการณ์ในปัจจุบัน

๔. การสื่อสารเพื่อถ่ายทอดความรู้ เป็นการนำความรู้ที่ได้รวบรวมไว้มาสื่อสารให้บุคลากรในหน่วยงานได้รับทราบและเป็นการขยายความรู้นั้นให้กว้างขวางออกไป ซึ่งจะทำให้เกิดการแลกเปลี่ยนเรียนรู้

๕. การจัดกิจกรรมและกระบวนการเพื่อให้เกิดการแลกเปลี่ยนความรู้ เป็นการนำความรู้จากฝ่ายต่างๆ หรือจากบุคคลที่มีความรู้มาแลกเปลี่ยนเพื่อให้เกิดการวิเคราะห์ สังเคราะห์ความรู้ในเป็นที่ประจักษ์

๖. การวิเคราะห์ สังเคราะห์ เพื่อยกระดับความรู้ เป็นการสังเคราะห์ชุดความรู้ที่ได้จากการแลกเปลี่ยนเรียนรู้นั้น ไปสู่การสร้างความรู้ที่มีความเหมาะสมต่อการประยุกต์ใช้

<sup>๑๒</sup> พระมหาสุทธิตย์ อากาโภ (อบอุ่น), นวัตกรรมการเรียนรู้ คน ชุมชน และการพัฒนา. (กรุงเทพมหานคร :โครงการเสริมสร้างการเรียนรู้เพื่อชุมชนเป็นสุข, ๒๕๔๘), หน้า ๑๒.

๗. การสร้างความรู้ใหม่ เป็นการนำความรู้ที่ผ่านวิเคราะห์ สังเคราะห์มาประยุกต์ใช้ภายใต้บริบททางสังคมที่เปลี่ยนแปลงไป จนเกิดความรู้ใหม่

๘. การประยุกต์ใช้ความรู้ เป็นการนำความรู้ที่ได้กระบวนการทั้งหมดมาประยุกต์ใช้ เพื่อเกิดมูลค่าและคุณค่า หรือให้ได้ผลสัมฤทธิ์ตามความมุ่งหมายของการใช้ความรู้นั้น

๙. การเรียนรู้จากการใช้ความรู้ ผลที่ต่อเนื่องจากการใช้ความรู้ คือ บุคคลได้รับการเรียนรู้ซึ่งจะเป็นประโยชน์ต่อการสร้างสรรค์และการพัฒนาความรู้ในระยะยาว

#### ๒.๒.๔ การจัดการความรู้ทางวัฒนธรรม

ตามที่ได้กล่าวแล้วว่า ทรัพยากรทางวัฒนธรรมนั้น มีได้หลายถึงเฉพาะทรัพยากรทางวัฒนธรรมที่อยู่ในรูปของสถานที่ วัตถุ หรือสิ่งของเท่านั้น แต่หากหมายรวมถึง ความคิด ความเชื่อ ความรู้ วิถีการปฏิบัติ คำนิยม ขนบธรรมเนียม ประเพณี และแบบแผนของปฏิสัมพันธ์ในสังคม (Pattern Interaction) ดังนั้น การจัดการความรู้ในทรัพยากรวัฒนธรรม จึงสามารถดำเนินการได้โดยอาศัยหลักที่สำคัญ "การนำความรู้ที่มีอยู่ทรัพยากรวัฒนธรรมนั้น ออกมายield ประโยชน์สูงสุดต่อการพัฒนาคน สิ่งแวดล้อม และกระบวนการที่นำไปสู่การสร้างสมความรู้ ความดี และความงามของผู้คนในสังคม โดยมีหลักการที่สำคัญ คือ

๑. การให้ความสำคัญกับการเรียนรู้ที่มาจากการในและภายนอก (protozoa และ โอนิโซ มนสิการ ได้แก่ การให้ความสำคัญกับการเรียนรู้ที่มาจากจิตใจภายในของบุคคลและมาจากการเรียนรู้ที่ผ่านประสบการณ์ของบุคคลและสภาพแวดล้อม

๒. การยึดมั่นในความรู้ที่นำไปสู่การสร้างสรรค์ความดีและความงามของมนุษย์ กล่าวคือ ให้ความสำคัญกับชุดความรู้ที่เป็นชุดความรู้เพื่อตอบสนองต่อการพัฒนามนุษย์ให้มีความดีและความงาม อันจะเป็นพลังให้สังคมได้ใช้ความรู้เป็นกลไกในการขับเคลื่อนและการพัฒนาสังคม

๓. หลักเรียนรู้อย่างต่อเนื่อง เป็นการให้ความสำคัญกับการเรียนรู้อย่างต่อเนื่องและพัฒนาผู้รู้ นั้นให้เป็นผู้ที่มีความรู้ที่ทรงคุณค่า ที่จะนำพาสังคมไปสู่การเรียนรู้ร่วมกัน การจัดการความรู้ทางวัฒนธรรมนั้น อาจใช้ขั้นตอนและกระบวนการของการจัดการความรู้ทั่วไปได้ แต่ต้องมีหลักการสำคัญ ๓ ประการตามที่กล่าวแล้ว ทั้งนี้โดยให้ความสำคัญกับ “ผู้รู้” “ความรู้” และ “กระบวนการแลกเปลี่ยนเรียนรู้ที่ต่อเนื่อง” ที่ต้องอยู่การสร้างสรรค์ความรู้ ความดี และความงามที่มาจากบุคคลและสังคมแนวคิดการจัดการความรู้ทางวัฒนธรรมนั้น เป็นแนวคิดที่ช่วยให้มีการนำความรู้ที่มีอยู่ในที่ต่างๆ มาวิเคราะห์ แลกเปลี่ยนและนำไปใช้ให้เกิดประโยชน์ต่อการเรียนรู้

สรุปว่าการจัดการความรู้ คือ การรวบรวม สร้าง จัดระเบียบแลกเปลี่ยน และประยุกต์ใช้ความรู้ในองค์กร โดยพัฒนาระบบจาก ข้อมูล ไปสู่ สารสนเทศ เพื่อให้เกิดความรู้ และ ปัญญา ในที่สุด การจัดการความรู้ประกอบไปด้วยชุดของการปฏิบัติงานที่ถูกใช้โดยองค์กรต่างๆ เพื่อที่จะระบุ สร้าง แสดงและกระจายความรู้ เพื่อประโยชน์ในการนำไปใช้และการเรียนรู้ภายในองค์กร อันนำไปสู่การจัดการสารสนเทศที่มีประสิทธิภาพมากขึ้น ซึ่งเป็นสิ่งที่จำเป็นสำหรับการดำเนินการธุรกิจที่ดี องค์กรขนาดใหญ่โดยส่วนมากจะมีการจัดสรรทรัพยากรสำหรับการจัดการองค์ความรู้ โดยมักจะเป็นส่วนหนึ่งของแผนกเทคโนโลยีสารสนเทศหรือแผนกการจัดการทรัพยากรมนุษย์

## ๒.๓ แนวคิดเกี่ยวกับภูมิปัญญาท้องถิ่น

### ๒.๓.๑ ความหมายของภูมิปัญญา

**ภูมิปัญญา** หรือ Wisdom หมายถึง ความรู้ ความสามารถ ความเชื่อ ที่นำมาไปสู่การปฏิบัติเพื่อแก้ไขปัญหาของมนุษย์ หรือ ภูมิปัญญา คือ พื้นความรู้ของปวงชนในสังคมนั้น ๆ และปวงชนในสังคมยอมรับรู้เชื่อถือ เข้าใจ ร่วมกัน เรียกว่า ภูมิปัญญา

**ภูมิปัญญาไทย** หมายถึง องค์ความรู้ ความสามารถและทักษะของคนไทยอันเกิดจากการสั่งสมประสบการณ์ที่ผ่านกระบวนการเรียนรู้ เลือกสรร ปรุงแต่ง พัฒนา และถ่ายทอดสืบต่อ กันมา เพื่อใช้แก้ปัญหาและพัฒนาวิถีชีวิตของคนไทยให้สมดุลกับสภาพแวดล้อมและเหมาะสมกับยุคสมัย ภูมิปัญญาไทยนี้มีลักษณะเป็นองค์รวม มีคุณค่าทางวัฒนธรรมเกิดขึ้นในวิถีชีวิตไทย ซึ่งภูมิปัญญา ท้องถิ่นอาจเป็นที่มาขององค์ความรู้ที่ทางการเมืองใหม่ที่จะช่วยในการเรียนรู้ การแก้ปัญหา การจัดการและการปรับตัวในการดำเนินวิถีชีวิตของคนไทย ลักษณะองค์รวมของภูมิปัญญา มีความเด่นชัดใน หลายด้าน เช่น ด้านเกษตรกรรม ด้านอุตสาหกรรม และหัตถกรรม ด้านการแพทย์แผนไทย ด้านการจัดการทรัพยากรและสิ่งแวดล้อม ด้านกองทุนและธุรกิจชุมชน ด้านศิลปกรรม ด้านภาษาและวรรณกรรม ด้านปรัชญา ศาสนา และประเพณี และด้านโภชนาการ วัฒนธรรมพัฒนาการทางประวัติศาสตร์ เอกลักษณ์และภูมิปัญญา

### ภูมิปัญญาชาวบ้าน หรือภูมิปัญญาท้องถิ่น (Folk Wisdom)

ได้มีผู้ให้ความหมายดังนี้ กระทรวงศึกษาธิการ หมายถึง ความรู้ที่เกิดจากประสบการณ์ในชีวิตของคนเราผ่านกระบวนการศึกษา สังเกตคิดวิเคราะห์จนเกิดปัญญา และตกผลึกมาเป็นองค์ความรู้ที่ประกอบกันขึ้นมาจากการความรู้เฉพาะทาง ฯ เรื่อง ความรู้ดังกล่าวไม่ได้แยกย่อยออกมานะเป็นศาสตร์ เฉพาะสาขาวิชาต่าง ๆ อาจกล่าวไว้ว่า ภูมิปัญญาท้องถิ่นจัดเป็นพื้นฐานขององค์ความรู้ สมัยใหม่ที่จะช่วยในการเรียนรู้ การแก้ปัญหาการจัดการ และการปรับตัวในการดำเนินชีวิตของคนเรา ภูมิปัญญาท้องถิ่นเป็นความรู้ที่มีอยู่ทั่วไปในสังคมชุมชนและในการตัวของผู้รู้เอง หากมีการสืบค้นหาเพื่อศึกษา และนำมาใช้ก็จะเป็นที่รู้จักกันเกิดการยอมรับถ่ายทอด และพัฒนาไปสู่คนรุ่นใหม่ตามยุค ตามสมัยได้

ศักดิ์ชัย เกียรตินาคินทร์<sup>๓๓</sup> ได้ให้ความหมายของภูมิปัญญาท้องถิ่น คือ องค์ความรู้ ความสามารถของชุมชนที่สั่งสมสืบทอดกันมานาน เป็นความจริงแท้ของชุมชนเป็นศักยภาพที่จะใช้แก้ปัญหาจัดการปรับตัน เรียนรู้ และถ่ายทอดสู่คนรุ่นใหม่ เพื่อให้ดำรงชีวิตอยู่ได้อย่าง平安 เป็นแก่นของชุมชนที่จรรโลง ความเป็นชาติให้อยู่รอดจากทุกข์ภัยพิบัติทั้งปวง

จารวรรณ ธรรมวัต<sup>๓๔</sup> ได้ให้ความหมาย ของภูมิปัญญาท้องถิ่น คือ แบบแผน การดำเนินชีวิตที่มีคุณค่าแสดงถึงความเฉลียวฉลาดของบุคคล และสังคมซึ่งได้สั่งสมและปฏิบัติต่อ กันมา ภูมิปัญญาจะเป็นทรัพยากรบุคคล หรือทรัพยากรความรู้ก็ได้

<sup>๓๓</sup> ศักดิ์ชัย เกียรตินาคินทร์, “ภูมิปัญญาไทยพัฒนาไทย”, วารสารวัฒนธรรมไทย, ๓๗(๔) : ๗-๑๑ เมษายน - พฤษภาคม, ๒๕๕๒.

<sup>๓๔</sup> จารวรรณ ธรรมวัต, วิเคราะห์ภูมิปัญญาอีสาน, (มหาสารคาม : โรงพิมพ์สิรินรอฟเซ็ต, ๒๕๓๘), หน้า ๑.

จากการศึกษาความหมายและแนวคิดของภูมิปัญญาของชาวบ้านที่กล่าวมาแล้วข้างต้นพอสรุปได้ว่าภูมิปัญญาไทย หมายถึง ความรู้ ความสามารถในการดำเนินชีวิตอยู่ในพื้นที่นั้น ๆ โดยใช้สติปัญญาสังสมความรู้อย่างแพร่หลาย ผสมผสานความกลมกลืนระหว่างศาสตร์ สภาพภูมิอากาศ สภาพแวดล้อมการประกอบอาชีพและกระบวนการเหล่านี้มาจนหลายซ้ำคนซึ่งจะเป็นวิถีการดำเนินชีวิตของมนุษย์นั้น เกิดจากการเรียนรู้และสั่งสมประสบการณ์เป็นระยะเวลาระหว่างน้ำใจ โดยอาศัยภูมิปัญญาที่มีอยู่มาใช้ในการตั้งถิ่นฐาน การประกอบอาชีพการปรับตัวและแก้ปัญหาในการดำเนินชีวิต จนเหมาะสมกับสภาพแวดล้อมของธรรมชาติและสังคม

## ๒.๓.๒ ลักษณะของภูมิปัญญา

พระเวศ วงศ์<sup>๑๕</sup> ได้กล่าวว่าภูมิปัญญามีลักษณะเป็นนามธรรมอย่างน้อยต้องประกอบด้วยองค์ประกอบต่าง ๆ เหล่านี้ คือ

๑ ความคิด เป็นสิ่งที่ติดตัวมาแต่กำเนิด ที่เรียกว่า Cognitive System ซึ่งประกอบด้วยระบบประสาทระบบสมอง และต่อมต่าง ๆ ทำหน้าที่คิดให้แก่ร่างกายและนักมานุษย์วิทยาเชื่อว่า ทำงานอยู่นอกเหนือจากการบ่งการของร่างกาย หมายถึง หัวส่วนที่เป็นจินตนาการและผลของการวิเคราะห์และสังเคราะห์จากสภาพแวดล้อมทั้งทางธรรมชาติและสังคมวัฒนธรรม ซึ่งความคิดดังกล่าว นี้จะเป็นแหล่งสำคัญหรือที่มาของความรู้อันเป็นองค์ประกอบของภูมิปัญญาในลำดับถัดไป

๒ ความรู้ มีการนำมาใช้ในลักษณะต่าง ๆ เช่น องค์ความรู้ ภูมิรู้ ปรากฏอยู่ในแนวคิด ทฤษฎีภูมิปัญญาที่ว่าด้วยทฤษฎีแห่งความรู้ การสืบค้นกำเนิดแห่งความรู้ และธรรมชาติของความรู้ การหาคำตอบว่าตรงกับความเป็นจริงหรือไม่ หรือว่าความรู้เป็นเพียงการพิจารณาเที่ยบเคียง ซึ่งไม่ตรงกับข้อเท็จจริงและยังสืบค้นความรู้เรื่องกาล (Time) สถานที่ (Space) เนื้อสาร (Substance) สัมพันธภาพ (Relation) และความเป็นเหตุเป็นผล (Causality) องค์ความรู้เป็นหมวด ๆ (Category) ความรู้ หรือองค์ความรู้เป็นองค์ประกอบส่วนหนึ่งของภูมิปัญญาที่กล่าวข้างต้น

๓ ความเชื่อเป็นพื้นฐานสำคัญยิ่งของสังคมมนุษย์ มนุษย์แต่ละกลุ่มมีความเชื่อแตกต่างกันไป ซึ่งความเชื่อ ก็คือความศรัทธาหรือยึดมั่นถือมั่น ซึ่งเป็นแกนสำคัญในการดำเนินชีวิตและความมั่นคงของสังคม ความเชื่อมีอยู่หลายระดับทั้งในการดำเนินชีวิตประจำวันอันเป็นความเชื่อโดยทั่วไป และความเชื่อที่เกี่ยวกับวิญญาณโลกนี้ โลกหน้า ความดี ความชั่ว นรก สวรรค์ บาปบุญคุณโ途ฯ ซึ่งเป็นองค์ประกอบสำคัญยิ่งในภูมิปัญญา

๔ ค่านิยม คือ สิ่งที่คนสนใจ ความปรารถนาอย่างจะมี อยาจจะเป็นที่ยกย่อง สรรเสริญ หรือเป็นสิ่งที่บังคับต้องทำ ต้องปฏิบัติ มีความรักและมีความสุขเมื่อได้เห็นหรือได้สิ่งเหล่านั้นมา คำนิยมจึงเป็นพื้นฐานของ

การจัดรูปแบบพฤติกรรมที่ปรากฏอยู่ภายใน และแสดงออกเป็นพฤติกรรมในลักษณะต่าง ๆ ทางกาย วาจาและความคิด โดยสรุปค่านิยมเป็นพื้นฐานสำคัญทางภูมิปัญญา เป็นบ่อเกิดพฤติกรรมของบุคคล แต่ละสังคม

<sup>๑๕</sup> พระเวศ วงศ์, การสร้างภูมิปัญญาไทยเพื่อการพัฒนา, (กรุงเทพฯ : อัมรินทร์พรินติ้งกรุ๊ป, ๒๕๓๐), หน้า ๕-๖.

๕ ความเห็น คือ ภาวะที่เกิดขึ้นหลังจากบุคคลหรือชุมชน ได้พิจารณาและโครงสร้างโดยรอบครบถ้วนจึงลงมติตัดสินใจ ว่าควรจะแสดงออกในลักษณะอย่างไร เช่น เห็นด้วย ตาม ยอมรับ ปฏิเสธ ร่วมมือ กระทำหรือดำเนินการ ด้วยเห็นว่าดี ช้า เหมาะสม ไม่เหมาะสม เป็นบุญ เป็นต้น ซึ่งความเห็นในลักษณะดังกล่าวเป็นภูมิปัญญาประการหนึ่งที่มีผลสำคัญยิ่งต่อพฤติกรรมที่แสดงออกมาทั้งกาย วาจา และจิตใจ

๖ ความสามารถ หมายถึง ศักยภาพและประสิทธิภาพที่มีอยู่ภายในบุคคล เช่น ชุมชนในการที่จะจัดการเรื่องใดเรื่องหนึ่งในลักษณะเดียวกับสิ่งที่เรียกว่า "พรสวรรค์" ซึ่งเป็นผลมาจากการลักษณะทางกายและจิตใจร่วมกัน โดยแต่ละคนหรือชุมชนย่อมจะต้องมีแตกต่างกัน เช่น การที่บุคคลสามารถปราชญาได้ดี ลำดับเนื้อหาและการแสดงทุกอย่างเป็นที่ชื่นชม ซึ่งถือว่าเป็นผลมาจากการความสามารถที่มีอยู่ในบุคคลนั้น ๆ จะนั้นความสามารถจึงเป็นภูมิปัญญาอีกประการหนึ่ง

๗ ความฉลาดให้พริบ หมายถึง ทักษะที่ปราภูมิปัญญาที่มีอยู่ภายในบุคคล เช่น สิ่งที่สามารถนำมาใช้แก่ไขป้องกันควบคุมเหตุการณ์ต่าง ๆ ไม่ให้เกิดเป็นปัญหาขึ้นหรือให้เป็นไปตามที่ต้องการหรือชุมชนต้องการ

ดังนั้น องค์ประกอบของภูมิปัญญาจึงมีส่วนสำคัญที่จะทำให้ภูมิปัญญาที่มีอยู่เกิดคุณค่าแก่ความภาคภูมิใจซึ่งได้แก่ ความคิดที่เกิดจากการจินตนาการจากสภาพแวดล้อมที่มีอยู่ในสังคม ความรู้ อาจเกิดจากภูมิความรู้ที่ได้จากการทดสอบทดลองหลายครั้งจนได้ความรู้ที่แท้จริง ความเชื่อถืออันเป็นพื้นฐานในการดำรงชีวิตที่มีบาลปัญคุณโโทะ และจิตวิญญาณเข้ามาเกี่ยวข้องค่านิยมที่คนในสังคมให้การยกย่องเชิดชูว่าเป็นสิ่งดีงามควรคำแห่งการอนุรักษ์ให้มีการสืบทอดแก่ลูกหลาน ความเห็นที่เกิดจากพิจารณารอบคอบจากชุมชนจนเกิดการยอมรับด้วยความจริงใจ ความสามารถอันเกิดจากพรสวรรค์ หรือจากการฝึกฝนจนสามารถแก้ปัญหาของชุมชนได้ ความฉลาดให้พริบการแก้ไข เช่นกัน ย่อมเกิดขึ้นจากการจินตนาการ ความรู้ ความสามารถ ความเชื่อ และค่านิยม การสั่งสมประสบการณ์ดังที่ได้กล่าวมาแล้ว จนสามารถสร้างองค์ความรู้และสังเคราะห์ใหม่ให้มีความก้าวหน้าและนำมาใช้งานได้ดีมีประสิทธิภาพยิ่งขึ้น

### ๒.๓.๓ ประเภทของภูมิปัญญา

มนนิกา ชุติบุตร<sup>๑๖</sup> ได้แบ่งภูมิปัญญาท้องถิ่นออกเป็น ๔ กลุ่ม คือ

๑. คติ ความคิด ความเชื่อ และหลักการ เป็นพื้นฐานขององค์ความรู้ ที่ถ่ายทอดกันมาได้แก่การประกอบพิธีกรรมต่าง ๆ ของแต่ละท้องถิ่น เพื่อให้สามารถดำรงชีวิตอยู่ได้โดยการพึ่งพาธรรมชาติมาใช้ประโยชน์เพื่อการยังชีพ เช่น ชุมชนภูเขา มีความเชื่อเรื่องผีป่า เจ้าป่า เทพารักษ์ ผู้ที่อยู่ตามพื้นราบจะเชื่อในเรื่อง พระภูมิเจ้าที่ พระภูมินา การสูชชัวญ การให้ความเคารพแม่โพสพ ผู้ที่อยู่ตามแม่น้ำ ริมทะเล มักจะเชื่อในเรื่องของแม่ย่านางเรือ เป็นต้น ความคิด ความเชื่อ เหล่านี้จะนำมาสู่การพัฒนาชีวิตและอนุรักษ์สิ่งแวดล้อม เช่น การตั้งธนาคารแห่งชีวิตเพื่อพัฒนาหมู่บ้าน โดยยึด

<sup>๑๖</sup> มนนิกา ชุติบุตร, "แนวทางการใช้ภูมิปัญญาท้องถิ่นในการจัดการเรียนการสอน", วารสารหมู่บ้าน, ๗ (๘๗): ๕; ธันวาคม, ๒๕๓๘.

หลักธรรมในพระพุทธศาสนา การจัดพิธีกรรมบวชต้นไม้การจัดตั้งป่าสมุนไพร ธนาคารผ้า กลุ่มหอผ้า กลุ่มชาปนกิจ เป็นต้น

๒. ศิลปะ วัฒนธรรม และขนบธรรมเนียม ประเพณีที่เป็นแบบแผนของการดำเนินชีวิตที่ปฏิบัติ สืบทอดกันมา เป็นตัวซึ่งสำคัญต่อการแสดงออกถึงภูมิปัญญาของชุมชนต่อการดำเนินชีวิต เช่น ประเพณีการบวชนาคเข้าพรรษา แต่งงาน นอกจากนั้นยังมีศิลปกรรมพื้นบ้านที่แสดงให้เห็นถึงความสำเร็จของภูมิปัญญาที่สืบทอดกันมาหลายชั่วอายุ เช่น งานจักسان และงานหอกระเบ้าลิเพา ภาคใต้ สื้อจันทร์บูร เครื่องจักรسانต่าง ๆ เครื่องปั้นดินเผา งานแกะสลัก งานปั้น งานหล่อด้วยโลหะ การก่อสร้างอาคารที่อยู่อาศัย ภาพเขียนบนผนังการฟ้อนรำ และเพลงพื้นบ้าน เป็นต้น

๓. การประกอบอาชีพในแต่ละท้องถิ่นที่ได้รับการพัฒนาให้เหมาะสมกับกาลสมัย เป็นการดำเนินชีวิตที่ เคยถูกครอบจำกสภาพแวดล้อม พื้นที่ค้าคุณกลาง ระบบเศรษฐกิจ ระบบโครงงาน กลับสู่ การเกษตรที่อาศัยความสมดุลทางธรรมชาติ สามารถยืนหยัดต่อสู้กับความล้มเหลว กับการล้มละลาย ทางสังคม เศรษฐกิจและวัฒนธรรมได้อย่างภูมิใจด้วยกำลังกาย และการสั่งสมประสบการณ์ กำลัง ปัญญา เช่น การทำเกษตรแบบผสมผสาน การเกษตรแบบพึ่งพาตนเอง การทำสวนสมุนไพร และ การแพทย์แผนโบราณ

๔. แนวคิดหลักปฏิบัติและเทคโนโลยีสมัยใหม่ที่ชาวบ้านนำมาใช้ในชุมชนเป็นอิทธิพลของ ความก้าวหน้าทางวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยี เช่น การเลี้ยงปลาดุกบึกอุยในบ่อชีเมนต์ โดยจัดระบบ ถ่ายเทน้ำและคิดสูตรอาหารปลาขึ้นมาเอง การประดิษฐ์เครื่องนวดข้าวแบบประยุกต์ เป็นต้น

คณะกรรมการวัฒนธรรมแห่งชาติ (๒๕๓๕) แบ่งประเภทของภูมิปัญญาท้องถิ่นไว้ดังนี้

๑. ภูมิปัญญาด้านการเกษตร

๒. ภูมิปัญญาด้านเศรษฐกิจ

๓. ภูมิปัญญาด้านศาสนา คุณธรรม จริยธรรม คำนิยม ความเชื่อ

๔. ภูมิปัญญาด้านการจัดการทรัพยากรและการพัฒนาหมู่บ้าน

๕. ภูมิปัญญาด้านศิลปะ

๖. ภูมิปัญญาด้านการจัดการสิ่งแวดล้อม

๗. ภูมิปัญญาด้านภาษาและวรรณกรรม

จากการแบ่งประเภทของภูมิปัญญาท้องถิ่นที่นักการศึกษา และหน่วยงานต่าง ๆ ได้กล่าว มาสรุปได้ว่าภูมิปัญญาท้องถิ่นสามารถแบ่งตามลักษณะของคนในท้องถิ่นหรือชุมชนได้คิดหรือ ได้รับ การถ่ายทอดและถือปฏิบัติสืบท่อ กันมาจากบรรพบุรุษ ซึ่งเกิดจากความเชื่อ ความรู้สึก ความนึกคิด ใน การสร้างสรรค์แบบแผนของการดำเนินชีวิต รวมถึงการนำเทคโนโลยีพื้นบ้านมาประยุกต์ใช้ให้เกิด ประโยชน์ต่อไป

#### ๒.๓.๔ ความสำคัญของภูมิปัญญา

คณะกรรมการการศึกษาแห่งชาติ คนไทยได้สร้างชาติ สร้างความเป็นปีกแผ่นมั่นคงของ บ้านเมือง มีการดำรงชีวิตด้วยความสุขร่มเย็นอยู่ได้จนถึงทุกวันนี้ เพราะได้ใช้ภูมิปัญญาของตนมา ตลอด ภูมิปัญญาไทยจึงมีความสำคัญอย่างยิ่ง ซึ่งพอจะสรุปได้ดังนี้

๑. ภูมิปัญญาไทยช่วยสร้างชาติให้เป็นปีกแผ่น

พระมหากษัตริย์ไทยได้ใช้ภูมิปัญญาในการสร้างชาติ สร้างความเป็นปึกแผ่นให้แก่ ประเทศไทยตามโดยตลอด ตั้งแต่สมัยพ่อขุนรามคำแหงมหาราช พระองค์ทรงปกครองประชาชนด้วย พระเมตตาแบบพ่อปกครองลูก ผู้ใดประสบความเดือดร้อนก็สามารถตีระฆังแสดงความเดือดร้อนเพื่อ ขอรับพระราชทานความช่วยเหลือทำให้ประชาชนมีความจงรักภักดีต่อพระองค์ต่อประเทศชาติ ร่วมกันสร้างบ้านเรือนจนเจริญรุ่งเรืองเป็นปึกแผ่นสมเด็จพระนเรศวรมหาราช พระองค์ทรงใช้ภูมิ ปัญญากระทำอย่างทัดถ้วนจนข้าศึกศัตรู และทรงกอบกู้อกราชของชาติไทยคืนมาได้พระบาทสมเด็จ พระเจ้าอยู่หัวภูมิพลอดุลยเดช รัชกาลปัจจุบัน พระองค์ทรงใช้ภูมิปัญญาสร้างคุณประโยชน์แก่ ประเทศไทย และเหล่าพสกนิกรมากมายเหลือกมานับ ทรงใช้พระปรีชาสามารถแก้ไขวิกฤตการณ์ ทางการเมืองภายในประเทศ จนรอดพ้นภัยพิบัติ หลายครั้งพระองค์ทรงมีพระปรีชาสามารถหลาย ด้าน แม้แต่ด้านการเกษตร พระองค์ได้พระราชทานทฤษฎีใหม่ให้แก่พสกนิกรทั้งด้านการเกษตรแบบ สมดุลและยั่งยืน ฟื้นฟูสภาพแวดล้อม นำความสงบร่มเย็นของประชาชนให้กลับคืนมา สมดังพระราช ประสงค์ที่ทรงอุทิศพระราชภารกิจและพระสถิติปัญญาในการพัฒนาการเกษตรไทยตลอดระยะเวลาแห่ง การครองราชย์

### ๒. สร้างความภาคภูมิใจ และศักดิ์ศรีเกียรติภูมิแก่คนไทย

คนไทยในอดีตที่มีความสามารถปราภูมิในประวัติศาสตร์มีมาก เป็นที่ยอมรับของนานา อารยประเทศ เช่น นายชนม์ตั้มเป็นนักมวยไทยที่มีฝีมือเก่งในการใช้อาวุธทุกส่วน ทุกทำงของแม้มี Majority สามารถยกมวยไทยจนชนะพม่าได้ถึงเก้าคนสิบคนในคราวเดียว กัน แม้ในปัจจุบันมวยไทยก็ ยังถือว่า เป็นศิลปะชั้นเยี่ยม เป็นที่นิยมฝึกและแข่งขันในหมู่คนไทยและชาวต่างประเทศ ปัจจุบันมี ค่ายมวยไทยทั่วโลก ชาวต่างประเทศที่ได้ฝึกมวยไทยจะรู้สึกยินดีและภาคภูมิใจ ในการที่จะใช้กติกา ของมวยไทย เช่น การไหว้ครุ่นไหว้ไทย การออกคำสั่งในการซกเป็นภาษาไทยทุกคำ เช่น คำว่า "ซก" "นับหนึ่งถึงสิบ" เป็นต้น ถือเป็นมรดกภูมิปัญญาไทย นอกจากนี้ ภูมิปัญญาไทยที่ได้เด่นยังมีอีก มากมาย เช่น มรดกภูมิปัญญาทางภาษาและวรรณกรรม โดยที่มีอักษรไทยเป็นของตนเองมานั้นแต่ สมัยกรุงสุโขทัย และวัฒนาการมาจนถึงปัจจุบันวรรณกรรมไทยถือว่าเป็นวรรณกรรมที่มีความ ไฟแรง ได้บรรยายศรuba ทุกด้าน วรรณกรรมหลายเรื่องได้รับการแปลเป็นภาษาต่างประเทศหลาย ภาษาด้านอาหาร อาหารไทยเป็นอาหารที่ปรุงง่าย พืชที่ใช้ประกอบอาหารส่วนใหญ่เป็นพืชสมุนไพร ที่ หาได้ง่ายในท้องถิ่นและราคาถูก มีคุณค่าทางโภชนาการ และยังป้องกันโรคได้หลายโรค เพราะ ส่วนประกอบส่วนใหญ่เป็นพืชสมุนไพร เช่น ต้นไคร้ ขิง ข่า กระชาย ใบมะกรูดใบโหรพา ใบกะเพรา เป็นต้น

๓. สามารถปรับประยุกต์หลักธรรมคำสอนทางศาสนาใช้กับวิถีชีวิตได้อย่างเหมาะสม คน ไทยส่วนใหญ่นับถือศาสนาพุทธ โดยนำหลักธรรมคำสอนของศาสนามาปรับใช้ในวิถีชีวิตได้อย่าง เหมาะสม ทำให้คนไทยเป็นผู้อ่อน-น้อมถ่อมตน เอื้อเพื่อเพื่อแผ่ ประนีประนอมรักษา ใจเย็น มีความ อุดหนุนให้อภัยแก่ผู้สำนึกริด ดำรงวิถีชีวิตอย่างเรียบง่ายปกติสุข ทำให้คนในชุมชนพึงพา กันได้ แม้จะ อดอย่างเพราะแห้งแล้ง แต่ไม่มีใครอดตาย เพราะพึงพาอาศัยกัน แบ่งปันกันแบบ "พริกบ้านหนึ่ง เกลือบ้านได้" เป็นต้นทั้งหมดนี้สืบทอดเนื่องมาจากการหลักธรรมคำสอนของพระพุทธศาสนา เป็นการใช้ภูมิ ปัญญาในการนำเอาหลักของพระพุทธศาสนา มาประยุกต์ใช้กับชีวิตประจำวัน และดำเนินกุศลology

ด้านต่างประเทศ จนทำให้ชาวพุทธทั่วโลกยกย่องให้ประเทศไทยเป็นผู้นำทางพุทธศาสนา และเป็นที่ตั้งสำนักงานใหญ่ของคณะกรรมการพุทธศาสนาสันกิสัมพันธ์แห่งโลก (พสล.)

#### ๔. สร้างความสมดุลระหว่างคนในสังคมและธรรมชาติได้อย่างยั่งยืน

ภูมิปัญญาไทยมีความเด่นชัดในเรื่องของการยอมรับน้ำดื่ม และให้ความสำคัญแก่คนสังคมและธรรมชาติอย่างยิ่ง มีเครื่องซีซีที่แสดงให้เห็นได้อย่างชัดเจนมากมา เช่น ประเพณีไทย ๑๒ เดือนตลอดทั้งปี ล้วนเคารพคุณค่าของธรรมชาติได้แก่ ประเพณีสงกรานต์ ประเพณีลอยกระทงเป็นต้น ประเพณีสงกรานต์เป็นประเพณีที่ทำในฤดูร้อนซึ่งมีอากาศร้อน ทำให้ต้องการความเย็นจึงมีการรณ้ำดำหัว ทำความสะอาดบ้านเรือนและธรรมชาติสิ่งแวดล้อม มีการแห่น้ำลงสูบน้ำ ว่าจะตกมากหรือน้อยในแต่ละปี ส่วนประเพณีลอยกระทง คุณค่าอยู่ที่การบูชาและลีกถึงบุญคุณของน้ำที่หล่อเลี้ยงชีวิตของคน พืช และสัตว์ ให้ได้ใช้หั้งบริโภคและอุปโภค ในวันลอยกระทง คนจึงทำความสะอาดแม่น้ำลำธาร บูชาแม่น้ำจากตัวอย่างข้างต้น ล้วนเป็นความสัมพันธ์ระหว่างคนกับสังคมและธรรมชาติทั้งสิ้น

ในการรักษาป้าไม้ต้นน้ำลำธาร ได้ประยุกต์ใหม่ประเพณีการบวชป้า ให้คนเคารพสิงคักดีสิทธิธรรมชาติ และสภาพแวดล้อม ยังความอุดมสมบูรณ์แก่ต้นน้ำ ลำธาร ให้ฟื้นสภาพกลับคืนมาได้มาก

อาชีพการเกษตรเป็นอาชีพหลักของคนไทยที่คำนึงถึงความสมดุล ทำแต่น้อยพอยู่พอกินแบบ “ເຂົ້າໂອຸ່ນເຂົ້າດົກິນ” ของพ่อทองดี นันทะ เมื่อเหลือกินก็แจกญาติพี่น้อง เพื่อนบ้าน บ้านใกล้เรือนเคียง นอกจากนี้ ยังนำไปแลกเปลี่ยนกับสิ่งของอย่างอื่นที่ตนไม่มี เมื่อเหลือใช้จริง ๆ จึงจะนำไปขาย อาจกล่าวได้ว่า เป็นการเกษตรแบบ “กิน-แจก-แลก-ขาย” ทำให้คนในสังคมได้ช่วยเหลือเกื้อกูล แบ่งปันกัน เคราะพรักน้ำดื่ม เป็นญาติกันทั้งหมู่บ้าน จึงอยู่ร่วมกันอย่างสงบสุข มีความสัมพันธ์กันอย่างแนบแน่นธรรมชาติไม่ถูกทำลายไปมากนักเนื่องจากทำพอยู่พอกิน ไม่โลภมากและไม่ทำลายทุกอย่าง ผิดกับในปัจจุบัน ถือเป็นภูมิปัญญาที่สร้างความสมดุลระหว่างคน สังคม และธรรมชาติ

#### ๕. เปเลี่ยนแปลงปรับปรุงได้ตามยุคสมัย

แม้ว่ากาลเวลาจะผ่านไป ความรู้สัมัยใหม่จะหลังให้เหลือมาก แต่ภูมิปัญญาไทยก็สามารถปรับเปลี่ยนให้เหมาะสมกับยุคสมัย เช่นการรู้จักนำเครื่องยนต์มาติดตั้งกับเรือ ใส่ใบพัดเป็นหางเสือ ทำให้เรือสามารถแล่นได้เร็วขึ้น เรียกว่า เรือหางยาว การรู้จักทำการเกษตรแบบผสมผสานสามารถพัฒนาศักดิ์สิทธิ์ให้อุดมสมบูรณ์แทนสภาพเดิมที่ถูกทำลายไป การรู้จักออมเงิน สะสมทุน ให้สมาชิกกู้ยืม ปลดเปลืองหนี้สิน และจัดสวัสดิการแก่สมาชิก จนชุมชนมีความมั่นคง เข้มแข็ง สามารถช่วยตนเองได้หลายร้อยหมู่บ้านทั่วประเทศ เช่นก่อรวมออมทรัพย์คิริวง จังหวัดนครศรีธรรมราช จัดในรูปกองทุนหมุนเวียนของชุมชน จนสามารถช่วยตนเองได้

### ๒.๔ แนวคิดเกี่ยวกับการมีส่วนร่วม

การศึกษาแนวคิด และทฤษฎีเกี่ยวกับการมีส่วนร่วม ผู้วิจัยได้รวบรวมแนวคิด และผลงานจากนักวิชาการหลายท่านที่ได้นำเสนอไว้หลายประเด็น เช่น ความหมาย แนวคิด และทฤษฎีเกี่ยวกับการมีส่วนร่วม สาเหตุการมีส่วนร่วม ปัจจัยของการมีส่วนร่วม และประโยชน์ของการมีส่วนร่วม ดังนี้

### ๒.๔.๑ ความหมายของการมีส่วนร่วม

การมีส่วนร่วมของประชาชน คือ “กระบวนการที่ความกังวล ความต้องการ และคุณค่า ของประชาชน ได้รับการบูรณาการในกระบวนการตัดสินใจของภาครัฐ ผ่านกระบวนการสื่อสารแบบสองทาง โดยมีเป้าหมายโดยรวมเพื่อที่จะทำให้เกิดการตัดสินใจดีขึ้นและได้รับ การสนับสนุนจากประชาชน” การมีส่วนร่วมนั้นจะหมายถึงการที่ประชาชนมีโอกาสแสดงความคิดเห็นก่อนการตัดสินใจ จะเกิดขึ้น หรือหมายความว่า ผู้มีอำนาจตัดสินใจจะสามารถตัดสินใจได้ฯ ที่อาจส่งผลกระทบต่อประชาชนได้ก็ต่อเมื่อได้รับความเห็นชอบ จากประชาชนก่อนเท่านั้น Creighton ตั้งคำถามถึงประเด็น ผู้มีอำนาจตัดสินใจ โดยพิจารณาว่าทำไม เจ้าหน้าที่ของรัฐจึงเป็นผู้มีอำนาจตัดสินใจได้เท่านั้น ถึงแม้ว่าปัจจุบันเจ้าหน้าที่ของรัฐมีแนวโน้มที่จะทำกระบวนการตัดสินใจให้เปิดเผย และมีความโปร่งใสมากขึ้น แต่ในหลายกรณีหรือสถานการณ์ โดยอำนาจการตัดสินใจขึ้นสุดท้ายก็ยังคงเป็นของเจ้าหน้าที่ภาครัฐอยู่นั่นเอง<sup>๑๗</sup>

การมีส่วนร่วม (Participation) เป็นกระบวนการสื่อสารในระบบเปิด ซึ่งเป็นการสื่อสารสองทางระหว่างบุคคล กลุ่มบุคคล ชุมชน หรือองค์กร ในการทำเนินกิจกรรมใดกิจกรรมหนึ่งหรือหลายกิจกรรมทั้งเป็นทางการและไม่เป็นทางการ ซึ่งการมีส่วนร่วมจะเกี่ยวข้องกับกระบวนการให้ประชาชนเข้ามามีส่วนเกี่ยวข้องในการดำเนินงานพัฒนา ร่วมคิด ร่วมตัดสินใจ ร่วมการดำเนินการ และร่วมรับผลประโยชน์ โดยมีเป้าหมายเพื่อให้บรรลุจุดมุ่งหมายร่วมกันของกลุ่ม และเป็นการเสริมสร้างความสามัคคี ความรู้สึกร่วมรับผิดชอบกับกลุ่ม การให้ความหมายคำจำกัดความการมีส่วนร่วมมีความหมายหลายทัศนะ โดยการเกี่ยวข้องทางจิตใจและอารมณ์ของบุคคลหนึ่งในสถานการณ์กลุ่ม ซึ่งผลของการเกี่ยวข้องดังกล่าวเป็นเหตุเร้าให้กระทำเพื่อบรรลุจุดมุ่งหมายของกลุ่มนั้นกับทั้งให้เกิดความรู้สึกรับผิดชอบกับกลุ่มดังกล่าวด้วย<sup>๑๘</sup>

บางมิติกล่าวถึง การที่ปัจเจกบุคคลก็ตี กลุ่มคน หรือองค์กรประชาชนก็ตี ได้อาสาเข้ามา มีส่วนร่วมในการตัดสินใจ การดำเนินโครงการ การแบ่งปันผลประโยชน์ และการประเมินผลโครงการ พัฒนาด้วยความสมัครใจ โดยปราศจากข้อกำหนดที่มาจากการบุคคลภายนอก และเป็นไปเพื่อตอบสนอง ต่อความต้องการของสมาชิกในชุมชน รวมทั้งมีอำนาจจัดสรรงานการแบ่งปันผลประโยชน์ที่เกิดจากการพัฒนาให้กับสมาชิกด้วยความพึงพอใจ และผู้เข้ามามีส่วนร่วมมีความรู้สึกเป็นเจ้าของโครงการด้วย<sup>๑๙</sup>

ซึ่งอาจเป็นกระบวนการให้ประชาชนเข้ามามีส่วนเกี่ยวข้องในการดำเนินการพัฒนา ร่วมคิด ตัดสินใจ แก้ปัญหาของตนเอง เน้นการมีส่วนร่วมเกี่ยวข้องอย่างแข็งขันของประชาชน ใช้ความคิดสร้างสรรค์ และความชำนาญของประชาชนแก้ไขปัญหาร่วมกับการใช้วิทยาการ<sup>๒๐</sup> หรือการที่ผู้ได้รับ

<sup>๑๗</sup> ศ.นพ.วันชัย วัฒนศัพท์, คู่มือการมีส่วนร่วมของประชาชนในการตัดสินใจของชุมชน (กรุงเทพมหานคร : สถาบันพระปกเกล้า และ มูลนิธิอาเซีย, ๒๕๔๒), หน้า ๗.

<sup>๑๘</sup> Davis Keith, Human Behavior of World-Man Relations and Organization Behavior, (New York : Mc Graw –Hill Book Co, 1972), p. 15.

<sup>๑๙</sup> เสาวนิತย์ ชัยนุสิດิ, การบริหารโรงเรียนเป็นฐานเพื่อการประกันคุณภาพการศึกษา, (กรุงเทพมหานคร : โรงพิมพ์บุ๊คพ้อยท์, ๒๕๔๒), หน้า ๔๑.

<sup>๒๐</sup> Erwin, Williams, Participation Management : Concept, Theory and Implementation, (Atlanta, Ga : Georgia State University Press, 1976), p. 138.

ผลประโยชน์หรือมีส่วนได้เสียในการพัฒนาได้ใช้ความพยายามร่วมกันในขั้นตอนต่าง ๆ ของกระบวนการพัฒนา ด้วยความรู้สึกผูกพันในความเป็นเจ้าของหรือหุ้นส่วน เพื่อทำให้งานหรือโครงการนั้นบรรลุผลสำเร็จตามวัตถุประสงค์ที่ทุกฝ่ายได้รับประโยชน์ร่วมกัน<sup>๑๓</sup>

ในขณะที่ “ฝ่ายหนึ่งฝ่ายใดที่ไม่เคยได้เข้าร่วมในกิจกรรมต่างๆ หรือเข้าร่วมการตัดสินใจ หรือเคยเข้ามาร่วมด้วยเล็กน้อยได้เข้ามาร่วมด้วยมากขึ้น เป็นไปอย่างมีอิสรภาพ เสมอภาค มีใช้เพียงส่วนร่วมอย่างผิวนิ่น แต่เข้าร่วมด้วยแท้จริงยิ่งขึ้น และการเข้าร่วมนั้นต้องเริ่มตั้งแต่ขั้นแรกจนถึงขั้นสุดท้ายของโครงการ<sup>๑๔</sup>

บางครั้งการมีส่วนร่วมของประชาชนในความหมายกว้างซึ่งมักจะควบคู่กับการพัฒนานั้นก็คือ การให้โอกาสประชาชนเป็นฝ่ายตัดสินใจ กำหนดปัญหาและความต้องการของตนเองอย่างแท้จริง เป็นการเสริมพลังอำนาจให้แก่ประชาชน/ชุมชนให้สามารถ剋\_OVERRIDE ความสามารถในการจัดการทรัพยากร การตัดสินใจ และควบคุมดูแลกิจกรรมต่างๆ ในชุมชนมากกว่าที่จะเป็นฝ่ายตั้งรับ ... เป็นคำที่ทุกคนในวงการพัฒนาพูดกันมา เป็นคำที่มักจะถูกนำไปใช้ปนกันกับคำว่า การให้ความร่วมมือ การมีส่วนร่วม หมายถึง การยุ่งเกี่ยว การเกี่ยวข้องกับกิจกรรมต่างๆ เป็นคำที่หมายถึง บุคคล ๒ ฝ่าย เป็นต้นว่า ควรร่วมกับใคร เป็นคำที่ในทางการพัฒนามีความหมายเกี่ยวข้องกับศักดิ์ศรีและศักยภาพแห่งมนุษย์<sup>๑๕</sup>

พจนานุกรมอังกฤษฉบับ Oxford (Oxford English Dictionary : OED) ได้ให้คำนิยามคำว่า “การมีส่วนร่วม (Participation) ไว้ว่า “เป็นการมีส่วน (ร่วมกับคนอื่น) ในการกระทำการอย่างหรือบางเรื่อง” ซึ่งจะมีความหมายตรงกันข้ามกับคำว่า การเมินเฉย (Apathy) หากจะอธิบายความหมายของการมีส่วนร่วม (Participation) ในทางวิชาการ จะหมายถึงความเกี่ยวข้องทางด้านจิตใจ ความรู้สึก นึกคิดของแต่ละคนที่มีต่อกิจกรรมใดกิจกรรมหนึ่งของกลุ่ม เป็นแรงกระตุ้นที่ช่วยให้ทำให้เกิดความสำเร็จ เกิดความรับผิดชอบต่อกิจกรรมร่วมกันด้วยการเข้าไปเกี่ยวข้อง (Responsibility) ซึ่งอาจเกิดขึ้นทุกระดับของสายบังคับบัญชาใน ๓ ลักษณะ คือ การช่วยเหลือ มีการให้อำนาจ และมีขอบเขตภาระงาน<sup>๑๖</sup>

การมีส่วนร่วมของประชาชนจะต้องมีความหมาย ครอบคลุม ๓ ประการ<sup>๑๗</sup> คือ

<sup>๑๓</sup> White, Alastair T, *The community A Discussion of the Agreement Community Participation, Current issue and Lesson Learned*, (USA : The United Nations Childrens Fund, 1982), p. 18.

<sup>๑๔</sup> นรินทร์ชัย พัฒนพงศ์, การมีส่วนร่วม : หลักการพื้นฐาน เทคนิค และกรณีตัวอย่าง, ภาควิชาสังเคราะห์และเผยแพร่องค์กรฯ, คณะเกษตรศาสตร์ มหาวิทยาลัยเชียงใหม่, ๒๕๔๖, หน้า ๔.

<sup>๑๕</sup> จินตวิร์ แก้มศุข, หลักการมีส่วนร่วมกับการพัฒนาชุมชนอย่างยั่งยืน, (กรุงเทพมหานคร : บริษัทแอกทีฟ พรินท์ จำกัด, ๒๕๕๗), หน้า ๙.

<sup>๑๖</sup> นรันดร์ จงวุฒิเวศย์, แนวคิดแนวทางการพัฒนาชุมชน, (กรุงเทพมหานคร : บริษัท รำไพพรรณี, ๒๕๕๐), หน้า ๔.

<sup>๑๗</sup> โกรกิทย์ พวงงาม, การจัดการตนของชุมชนและห้องถัง, พิมพ์ครั้งที่ ๑, (กรุงเทพมหานคร : บริษัท บพิธการพิมพ์ จำกัด, ๒๕๕๓), หน้า ๑๘๙.

<sup>๑๘</sup> ทวีวงศ์ ศรีบุรี, สิ่งแวดล้อม เศรษฐกิจ และการศึกษา, (กรุงเทพมหานคร : จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, ๒๕๓๙), หน้า ๑๐๐.

- ๑) การที่ประชาชนมีส่วนร่วมในผลประโยชน์ที่เกิดขึ้นจากการพัฒนา
- ๒) การที่ประชาชนมีส่วนร่วมช่วยเหลือในการปฏิบัติตามโครงการ
- ๓) การที่ประชาชนมีส่วนร่วมในการตัดสินใจ ตลอดกระบวนการพัฒนา

ความหมายการมีส่วนร่วมนั้นมีกิจกรรมได้แก่ หลากหลายท่าน ซึ่งสรุปได้ว่า การมีส่วนร่วม (Participation) คือ กระบวนการสื่อสารในระบบเปิด ซึ่งเป็นการสื่อสาร สองทางระหว่างบุคคล กลุ่มบุคคล ชุมชน หรือองค์การ ใน การดำเนินกิจกรรมใดกิจกรรมหนึ่งหรือหลายกิจกรรมทั้งเป็นทางการและไม่เป็นทางการ เป็นการส่งเสริมให้ประชาชนเข้ามามีส่วนเกี่ยวข้องในการพัฒนา ร่วมคิด ตัดสินใจ แก้ปัญหาของตนเอง เน้นการมีส่วนร่วมเกี่ยวข้องอย่างแข็งขันของประชาชน ใช้ความคิดสร้างสรรค์ และความชำนาญของประชาชนแก้ไขปัญหาร่วมกับการใช้วิทยาการ

เมื่อศึกษาจากความหมายของการมีส่วนร่วมจากกิจกรรมต่างๆแล้วนั้น สามารถสรุปได้ว่า การมีส่วนร่วม (Participation) หมายถึง “การสื่อสารสองทาง ระหว่างบุคคล กลุ่มบุคคล ชุมชน หรือองค์การ ใน การดำเนินกิจกรรมใดกิจกรรมหนึ่งหรือหลายกิจกรรมทั้งเป็นทางการและไม่เป็นทางการ”

#### **๒.๔.๒ แนวคิด ทฤษฎี เกี่ยวกับการมีส่วนร่วม**

การมีส่วนร่วมของประชาชนในกิจกรรมขององค์กรปกครองท้องถิ่น นับว่าเป็นหัวใจสำคัญ หรือเป็นหลักการอันเป็นสาระสำคัญของระบบการปกครองท้องถิ่น และอาจเป็นเหตุผลสำคัญ ที่อธิบายว่า เหตุใดจึงต้องมีระบบการปกครองท้องถิ่นคู่ขนานไปกับระบบการปกครองส่วนกลาง และส่วนภูมิภาค ซึ่งเป็นเหตุผลสำคัญที่รัฐจะต้องมีการกระจายอำนาจให้แก่องค์กรปกครองส่วนท้องถิ่น ตามรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พ.ศ.๒๕๕๐ เช่น มาตรา ๖๖ บุคคลซึ่งรวมกันเป็นชุมชน ชุมชนท้องถิ่นหรือชุมชนท้องถิ่นดังเดิม ย่อมมีสิทธิอนุรักษ์หรือฟื้นฟู จริยธรรม เพื่อภูมิปัญญาท้องถิ่น ศิลปวัฒนธรรมอันดีของท้องถิ่นและของชาติ การมีส่วนร่วมในการจัดการ และการใช้ประโยชน์จากทรัพยากรธรรมชาติ สิ่งแวดล้อม รวมทั้งความหลากหลายทางชีวภาพอย่างสมดุลและยั่งยืน มาตรา ๖๗ สิทธิของบุคคลที่จะร่วมกับรัฐและชุมชนในการอนุรักษ์ บำรุงรักษา และการได้ประโยชน์จากการรักษาทรัพยากรธรรมชาติและความหลากหลายทางชีวภาพและในครุภารกิจส่งเสริม และรักษาคุณภาพสิ่งแวดล้อม เพื่อให้ดำรงอยู่อย่างปกติและต่อเนื่องในสิ่งแวดล้อมที่จะไม่ก่อให้เกิดอันตรายต่อสุขภาพและอนามัย สวัสดิภาพหรือคุณภาพชีวิตของตน ย่อมได้รับความคุ้มครองตามความเหมาะสม<sup>๒๗</sup> นอกจากนั้น แนวโน้มโดยการมีส่วนร่วมของประชาชน มาตรา ๘๗ รัฐต้องดำเนินตามแนวโน้มโดยด้านการมีส่วนร่วมของประชาชน ได้แก่ ส่งเสริมให้ประชาชนมีส่วนร่วมในการกำหนดนโยบายและวางแผนเศรษฐกิจ ทั้งในระดับชาติและระดับท้องถิ่น<sup>๒๘</sup>

การมีส่วนร่วมเป็นส่วนหนึ่งของการบริหาร ที่เกี่ยวข้องกับจิตใจและพฤติกรรมของคนในสังคมนั้น ที่จะเป็นแรงกระตุ้นไปสู่ความสำเร็จหรือล้มเหลว เดวิส และนิวสตรอม (Davis and

<sup>๒๗</sup> สำนักงานเลขานุการรัฐสภา, รัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พุทธศักราช ๒๕๕๐, (กรุงเทพมหานคร : สำนักพิมพ์คณะกรรมการรัฐธรรมนูญและราชกิจจานุเบกษา, ๒๕๕๑), หน้า ๓ -๔ .

<sup>๒๘</sup> เรื่องเดียวกัน, หน้า ๕ -๖ .

Newstrom) อธิบายว่า การมีส่วนร่วมเป็นเรื่องของการเข้าไปเกี่ยวข้อง (Involvement) เมื่อ เกี่ยวข้องกับคิดช่วยเหลือกัน (Contribution) และร่วมรับผิดชอบ (Responsibility) ในสิ่งนั้นๆ<sup>๗๙</sup>

การมีส่วนร่วมของประชาชน คือ การให้ประชาชนเข้ามามีส่วนร่วมในการบริหารงาน ขององค์กรปกครอง ส่วนท้องถิ่นครบถ้วนทุกขั้นตอนในการดำเนินงานข้างต้นนั้นย่อมเรียกได้ว่าเป็น การมีส่วนร่วมอย่างมีความหมาย (Meaningful Participation) เป็นกระบวนการซึ่งประชาชน หรือผู้ มีส่วนได้เสียได้มีโอกาสแสดงทัศนะ และเปลี่ยนข้อมูลและความคิดเห็น เพื่อแสวงหาทางเลือกและ การตัดสินใจต่างๆ เกี่ยวกับโครงการที่เหมาะสมและเป็นที่ยอมรับร่วมกัน ทุกฝ่ายที่เกี่ยวข้องจึงควร เข้าร่วมในกระบวนการนี้ตั้งแต่เริ่มจนกระทั่งถึงการติดตามและประเมินผล เพื่อให้เกิดความเข้าใจและ การรับรู้-เรียนรู้ การปรับเปลี่ยนโครงการร่วมกัน ซึ่งจะเป็นประโยชน์ต่อทุกฝ่าย<sup>๘๐</sup>

การมีส่วนร่วมทางการเมือง (Political participation) เป็นคำที่มีความหมายมากจนทำ ให้เกิดความสับสน คำนี้ใช้กับกิจกรรมที่คนเข้าไปสู่ระบบการเมืองทุกระดับ เช่น การมีส่วนร่วม เลือกตั้งโดยการออกเสียง รัฐมนตรีต่างประเทศมีส่วนร่วมกำหนดนโยบายต่างประเทศ บางครั้งก็ใช้ใน ความหมายที่เป็นความสับสนจากการเมืองมากกว่าทำจริง เช่น ประชาชนมีส่วนร่วมโดยการสนับ สนุน การเมือง หรือบางครั้งก็อยู่นอกการเมือง เช่น ประชาชนมีส่วนร่วมกับครอบครัวหรือโรงเรียน<sup>๘๑</sup>

กระบวนการการมีส่วนร่วมของประชาชนเป็นกระบวนการซึ่งสาธารณะชนมีความห่วง กังวล มีความต้องการ และมีทัศนะที่มีส่วนร่วมกับรัฐบาลในการตัดสินใจ กระบวนการการมีส่วนร่วม ของประชาชนเป็นกระบวนการสื่อสารสองทางที่มีเป้าหมายโดยรวมที่จะให้เกิดการตัดสินใจที่ดีขึ้น และได้รับการสนับสนุนจากสาธารณะชน<sup>๘๒</sup>

การมีส่วนร่วมแสดงลักษณะร่วมกันได้ ๔ ประการ ดังนี้<sup>๘๓</sup>

๑) การมีส่วนร่วม หมายถึง การเข้าไปได้รับอำนาจ ที่จะคิดจะทำมากขึ้น ไม่ว่าในเรื่อง การเมืองหรืออำนาจในการตัดสินใจที่จะดำเนินการใดๆ

๒) การมีส่วนร่วม หมายถึง ต้องร่วมกันอย่างมีอิสรภาพ เสมอภาค เท่าเทียมกัน และ ควร มีส่วนร่วมด้วยอย่างแท้จริง/เข้มแข็ง (active) มิใช่ร่วมอย่างผิวเผินเฉื่อยชา (passive)

๓) การมีส่วนร่วม หมายถึง ต้องร่วมตั้งแต่ขั้นแรกของกระบวนการ จนถึงขั้นสุดท้ายของ โครงการ (entire development process)

๔) การมีส่วนร่วมมักเป็นเรื่องที่ผู้ด้อยโอกาสขอแบ่งอำนาจจากผู้ที่มีอำนาจหนึ่งกว่า เพื่อ ปรับปรุงวิธีชีวิตชุมชนให้ดีขึ้น

<sup>๗๙</sup> Davis Keith, Human Behavior of World-Man Relations and Organization

Behavior, (New York : Mc Graw – Hill Book Co, 1972), p. 21.

<sup>๘๐</sup> บรรยาย กึกผล และฉัตรรวี ปริสุทธิญาณ, บันทึกเรื่องเด่นรางวัลพระปกาเกล้า ๕๒ ด้านความ โปร่งใสและส่งเสริมการมีส่วนร่วมของประชาชน, (กรุงเทพมหานคร: สถาบันพระปกาเกล้า, ๒๕๕๓), หน้า ๙.

<sup>๘๑</sup> เรืองวิทย์ เกษสรรณ, หลักรัฐศาสตร์, พิมพ์ครั้งที่ ๔, (กรุงเทพมหานคร : บริษัท บพิธการพิมพ์, ๒๕๕๓), หน้า ๑๖๔.

<sup>๘๒</sup> ศ.นพ. วันชัย วัฒนาศิพท์, คู่มือ การมีส่วนร่วมของประชาชนในการตัดสินใจของชุมชน, พิมพ์ครั้ง ที่ ๔, (ขอนแก่น : โรงพยาบาลพิมพ์, ๒๕๕๗), หน้า ๑.

<sup>๘๓</sup> นรินทร์ชัย พัฒนาพงศา, การมีส่วนร่วม หลักการพื้นฐาน เทคนิค และกรณีตัวอย่าง, พิมพ์ครั้งที่ ๒, (เชียงใหม่ : สิริลักษณ์การพิมพ์, ๒๕๕๗), หน้า ๓.

นักวิชาการได้กล่าวถึงการมีส่วนร่วมของประชาชนภายใต้หลักการแห่งรัฐธรรมนูญว่า ประชาชนสามารถมีส่วนร่วมได้ใน ๕ ลักษณะ<sup>๓๔</sup>

- ๑) มีส่วนร่วมในการรับรู้ (ความเป็นไปของการบริหารราชการแผ่นดินทั้งฝ่ายนิติบัญญัติ บริหาร และตุลาการ มา ก ข น)
- ๒) มีส่วนร่วมในการคิด (ร่วมกับองค์กรทั้งหลายที่รัฐธรรมนูญตั้งขึ้น)
- ๓) มีส่วนร่วมในการตัดสินใจ
- ๔) มีส่วนร่วมในการกระทำการบางอย่าง (ร่วมกับรัฐหรือองค์กรปกครองส่วนท้องถิ่น)
- ๕) มีส่วนร่วมในการตรวจสอบ (องค์กรที่ใช้อำนาจรัฐ ไม่ว่าจะเป็นฝ่ายทางการเมืองหรือ ข้าราชการประจำ)

นอกจากนั้น หลักการพื้นฐานของการมีส่วนร่วมมีอยู่ด้วยกัน ๑๐ ประการ ดังนี้<sup>๓๕</sup>

- ๑) เชื่อว่ามนุษย์ต่างมีความคิดและมีศักดิ์ศรีเท่าเทียมกัน
- ๒) เชื่อว่าทุกคนไม่ได้ชั่วมาแต่กำเนิด
- ๓) ต้องคิดว่ามนุษย์มีความสำคัญไม่น้อยไปกว่าเทคโนโลยีที่จะนำมาใช้
- ๔) เชื่อว่าชาวชุมชนต่างๆ มักมีภูมิปัญญาที่สอดคล้องกับวิถีชีวิต ตามความเป็นอยู่ของตน ในระดับหนึ่ง
- ๕) ต้องมีความเชื่อว่ามนุษย์มีความสามารถพัฒนาชีวิตความเป็นอยู่ของตนเอง ให้ดีได้
- ๖) การมีส่วนร่วมย่อมเพิ่มขึ้น เมื่อมีสภาพที่เหมาะสมสมต่อไปนี้
  - ประชาชนในท้องถิ่นได้รู้สึกว่าเข้าได้ควบคุมโชคชะตาของตนเอง
  - ผู้ที่จะเข้าร่วมต้องมีอิสรภาพ ได้รับความเสมอภาคและได้รับความจริงใจให้เข้ามีส่วนร่วม
  - ผู้ที่จะเข้าร่วมด้วยต้องมีความสามารถพอที่จะมีส่วนร่วมด้วยได้
  - มีการสื่อสาร ๒ ทาง เพื่อให้ผู้มีส่วนได้รับข้อมูลอย่างถูกต้อง
  - ประชาชนมีส่วนร่วมรับทราบ ร่วมคิด ร่วมตัดสินใจในโครงการตั้งแต่เริ่มต้น จะทำให้ต้องการเข้ามามีส่วนร่วมกับโครงการมากยิ่งขึ้น
  - ประชาชนมีทัศนคติที่ดีต่อเจ้าหน้าที่โครงการและต่อโครงการนั้น และเต็มใจที่จะมีส่วนร่วมด้วย
  - การมีส่วนร่วมนั้นต้องไม่ทำให้ประชาชนเสียค่าใช้จ่ายมากเกินกว่าผลตอบแทนที่ประเมินว่าจะได้รับ
  - เมื่อเข้ามามีส่วนร่วมแล้ว จะไม่กระทบกระเทือนสถานภาพในหน้าที่การงาน หรือทางสังคมให้ลดน้อยลง
  - มีกลไกการแลกเปลี่ยนข่าวสารระหว่างโครงการ และมีผู้ส่วนได้ส่วนเสีย เป็นอย่างดี

<sup>๓๔</sup> บวรศักดิ์ อุวรรณโน, รัฐธรรมนูญปัจจุบันกับการปฏิรูปการเมือง, (นนทบุรี : สถาบันประชากรเก้า, ๒๕๔๗), หน้า ๖๑.

<sup>๓๕</sup> นรินทร์ชัย พัฒนพงศา, การมีส่วนร่วม หลักการพื้นฐาน เทคนิค และกรณีตัวอย่าง, พิมพ์ครั้งที่ ๒, (เชียงใหม่ : สิริลักษณ์การพิมพ์, ๒๕๔๗), หน้า ๑๔-๑๖.

๗) เชื่อว่าตนต่างกับชาวบ้านอยู่ไม่น้อย และชาวบ้านเองก็แตกต่างกันอยู่บ้าง

๘) อาจใช้การมีส่วนร่วมในหลายรูปแบบ

๙) ไม่มีสิ่งใดได้มาพรี

๑๐) การมีส่วนร่วมต้องนึกถึงใจของผู้อื่น

นอกจากนั้น หลักการมีส่วนร่วมพื้นฐาน “การมีส่วนร่วมของประชาชน” ยังเป็นสิ่งที่สังคมไทยตื่นตัวและถูกนำมาใช้กล่าวอ้างกันอย่างกว้างขวางเมื่อสิบกว่าปีนี้เอง เริ่มต้นจากการมีส่วนร่วมในการปฏิรูปการเมืองหลังเหตุการณ์ เดือนพฤษภาคม ๒๕๓๕ ซึ่งต้องยอมรับว่าเป็นประวัติศาสตร์หน้าใหม่ของการเมืองการปกครองไทย ที่เปิดโอกาสให้ประชาชนมีบทบาทและได้เข้ามีส่วนร่วมในการกำหนดกฎหมายสูงสุดของประเทศไทย โดยที่เป็นการมีส่วนร่วมทั้งอย่างเป็นทางการและไม่เป็นทางการ<sup>๓๒</sup>

การมีส่วนร่วมเป็นพื้นฐานของกิจกรรมทุกกิจกรรม กระบวนการตัดสินใจของกลุ่มจะเกิดจากการมีส่วนร่วมของสมาชิกทุกคนในกลุ่ม ซึ่งปัจจัยสำคัญของการมีส่วนร่วมมี ๔ ประการ คือ

๑) เป็นความพยายามที่เกี่ยวข้องกันทางด้านจิตใจและความรู้สึก

๒) เป็นการกระตุนให้เกิดความร่วมมือ

๓) เป็นการให้บุคลากรรับผิดชอบต่อการปฏิบัติงาน

๔) เป็นการพัฒนาการมีส่วนร่วม ซึ่งคำนึงถึงความสมดุลระหว่างการมีส่วนร่วมอย่างไม่แท้จริงกับการมีส่วนร่วมมากเกินไป<sup>๓๓</sup> ขณะที่นักวิชาการบางท่านกล่าวว่า “การให้มีส่วนร่วมเป็นเทคนิคอย่างหนึ่งที่ผู้บริหารต้องการให้ได้รับการสนับสนุนที่เข้มแข็ง อันมีผลมาจากการวิจัยและทฤษฎีด้านการสร้างแรงจูงใจที่translate หนังสือประโยชน์ของการมีส่วนร่วมและการสร้างการยอมรับนับถือ”<sup>๓๔</sup>

การมีส่วนร่วมของประชาชนมีลักษณะ ๓ ประการ<sup>๓๕</sup> ได้แก่

๑) การมีส่วนร่วมของประชาชน คือ กระบวนการให้ประชาชนเข้ามามี ส่วนร่วมในการดำเนินงานพัฒนา ร่วมคิด ร่วมตัดสินใจแก้ไขปัญหาตนเอง ร่วมให้ความคิดสร้างสรรค์ ความรู้และความชำนาญ ร่วมกับการใช้วิทยาการที่เหมาะสมและสนับสนุนติดตามผลการปฏิบัติงานขององค์กร และเจ้าหน้าที่ที่เกี่ยวข้อง

๒) การมีส่วนร่วมของประชาชน คือ กระบวนการที่ประชาชนกลุ่มเป้าหมายได้รับโอกาสและได้ใช้โอกาสที่ได้รับแสดงออกซึ่งความรู้สึกนึกคิด แสดงออกซึ่งสิ่งที่เขามี แสดงออกซึ่งสิ่งที่เข้าต้องการ แสดงออกซึ่งปัญหาที่กำลังเผชิญ และแสดงซึ่งวิธีการแก้ไขปัญหา และลงมือปฏิบัติโดยการช่วยเหลือของหน่วยงานภายนอกน้อยที่สุด

<sup>๓๒</sup> ปัทมา สุบากปั้ง, “การมีส่วนร่วมของประชาชนชาวไทยในรอบทศวรรษที่ผ่านมา : สภาพปัญหาและความท้าทายในอนาคต”, วารสารสำนักวิจัยและพัฒนา, (กรุงเทพมหานคร : สำนักวิจัยและพัฒนา สถาบันประชากรเกล้า, ๒๕๕๐), หน้า ๑.

<sup>๓๓</sup> Putti Joseph M, **Management : A Functional**, (Singapore : Mc Graw-Hill, 1987), p. 305.

<sup>๓๔</sup> Koontz & others, **Essential of management**, (New York : Mc Graw-Hill, 1986), p. 385.

<sup>๓๕</sup> ทนงศักดิ์ คุ้มไข่น้ำ, หลักการพัฒนาชุมชน, (ขอนแก่น : มหาวิทยาลัยขอนแก่น, ๒๕๔๐), หน้า ๕๓.

๓ ) การมีส่วนร่วมของประชาชน คือ กระบวนการที่รัฐบาลทำการส่งเสริม ซึ่งนำสนับสนุนและสร้างโอกาสให้ประชาชนในชุมชนทั้งรูปของบุคคล กลุ่มคน ชุมชน สมาคม มูลนิธิ

การมีส่วนร่วม<sup>๔๐</sup> คือ การที่ประชาชนจะเข้ามามีบทบาทในการร่วมคิด ร่วมทำ ร่วมแก้ไข และร่วมมีผลประโยชน์ดังที่กล่าวมานี้ ขึ้นอยู่กับลักษณะของกลยุทธ์การพัฒนาที่เห็นความสำคัญของประชาชนในระดับรากหญ้าโดยคำนึงถึงหลักเกณฑ์ประกอบ ทั้งด้านการกระจายอำนาจการวางแผนจากส่วนกลางสู่ท้องถิ่น และการกำหนดแนวทางการพัฒนาจากล่างขึ้นบน การมีส่วนร่วมของประชาชนสามารถทำได้ ๔ ลักษณะ คือ

(๑) เป็นผู้มีบทบาทสำคัญในการกำหนดว่าอะไรคือความจำเป็นพื้นฐานของชุมชน

(๒) เป็นผู้ระดมทรัพยากรต่างๆเพื่อตอบสนองความจำเป็นขั้นพื้นฐาน

(๓) เป็นผู้มีบทบาทในการปรับปรุงวิธีการกระจายสินค้าและบริการให้สมบูรณ์ขึ้น

(๔) เป็นผู้ได้รับความพึงพอใจและเกิดแรงจูงใจที่จะสร้างกระบวนการพัฒนาอย่างต่อเนื่องซึ่งมีความสอดคล้องกับการมีส่วนร่วมของประชาชน ๗ ประการ<sup>๔๑</sup> ดังนี้ การมีส่วนร่วมแบบอยู่เลย ๆ (Passive Participation) administration ประชาชนจะได้รับการรับอภิภั无私 ในสิ่งที่เกิดขึ้น จะเป็นการประกาศฝ่ายเดียวโดยฝ่ายบริหารหรือผู้จัดการโครงการโดยไม่ต้องมีการฟังการตอบสนองของประชาชนใดๆทั้งสิ้น การมีส่วนร่วมในการให้ข้อมูล (Participation in information giving) ข้อมูลถูกนำมาใช้ร่วมกันกับผู้เชี่ยวชาญจากภายนอก การมีส่วนร่วมของประชาชนคือการตอบคำถามจากผู้เชี่ยวชาญหรือนักวิจัยโดยใช้แบบสอบถามหรือการสำรวจ ประชาชนไม่ได้มีโอกาสที่จะมีอิทธิพลต่อวิธีการหรือผลลัพธ์ที่เป็นผลการวิจัยที่ใช้ร่วมกันไม่ได้มีการตรวจสอบความถูกต้อง การมีส่วนร่วมแบบปรึกษาหารือ (Participation by consultation) การมีส่วนร่วมของประชาชนโดยเริ่มจากการปรึกษาและรับฟังทัศนะจากตัวแทนภายนอก

องค์การอนามัยโลก (WHO and UNICEF) ได้เสนอกระบวนการ มีส่วนร่วมของประชาชนในการดำเนินกิจกรรมไว้ ๔ ขั้นตอน ดังนี้

๑. การวางแผน ประชาชนต้องมีส่วนร่วม ในการวิเคราะห์ปัญหา จัดอันดับความสำคัญ ตั้งเป้าหมาย กำหนดการให้ทรัพยากร กำหนดวิธีติดตามประเมินผล และประการที่สำคัญคือ ต้องตัดสินใจด้วยตนเอง

๒. การดำเนินกิจกรรม ประชาชนต้องมีส่วนร่วมในการดำเนินการและบริหารการใช้ทรัพยากร มีความรับผิดชอบในการจัดสรรควบคุมทางการเงิน

๓. การใช้ประโยชน์ประชาชนต้องมีความสามารถในการนำเสนอ กิจกรรมมาใช้ให้เกิดประโยชน์ได้ ซึ่งเป็นการเพิ่มระดับของการพึ่งตนเองและการควบคุมทางสังคม

<sup>๔๐</sup> ปราณี บริยากร, การมีส่วนร่วมของประชาชนในการพัฒนา, (กรุงเทพมหานคร : ศักดิ์สิ加การพิมพ์), หน้า ๖๕-๖๖.

<sup>๔๑</sup> Helene Heyd and Andreas Neef, International Food policy Research Institute 2033 K Street, N.W.Washington, D.C. 2006 (U.S.A. December 2004). p. 29.

๔. การได้รับประโยชน์ประชาชนต้องได้รับการแจกจ่ายผลประโยชน์จากชุมชนในพื้นฐานที่เท่าเทียมกัน ซึ่งเป็นผลประโยชน์ส่วนตัว สังคม หรือในรูปวัตถุก็ได้<sup>๔๖</sup>

#### ๒.๔.๓ ทฤษฎีการมีส่วนร่วม

ทฤษฎีการมีส่วนร่วมของประชาชนมีเนื้อหาแตกต่างกันดังนี้<sup>๔๗</sup>

๒.๔.๓.๑ ทฤษฎีการเกลี้ยกล่อมมวลชน (Mass Persuasion Theory) กล่าวถึงการใช้คำพูดหรือการเขียนเพื่อให้เกิดความเชื่อถือและการกระทำโดยใช้หลักพฤติกรรมของมนุษย์ การเกลี้ยกล่อมต้องอาศัยชนส่วนใหญ่ และใช้เวลามาก ในการเกลี้ยกล่อมต้องอาศัยพฤติกรรม สัญชาตญาณ การศึกษาอบรมและความสัมพันธ์ระหว่างสิ่งแวดล้อมรอบตัว การเกลี้ยกล่อมจะให้ผลดีต้องสร้างความสนใจในเรื่องที่จะเกลี้ยกล่อมให้เข้าใจแจ่มแจ้ง ให้เกิดศรัทธาตรงกับ

๒.๔.๓.๒ ทฤษฎีการระดมสร้างขวัญของชนในชาติ (National Morale Theory) กล่าวถึงการสร้างกำลังใจหรือการสร้างขวัญขึ้นมาเพื่อให้คนเกิดกำลังใจในการทำงานในการฝ่าฟันอุปสรรค ต่าง ๆ คนที่มีขวัญในการทำงานดีจะเกิดความรู้สึกรับผิดชอบต่อส่วนรวมมากกว่าคนที่ไม่มีขวัญและกำลังใจ เมื่อคนมีสำนึกรับผิดชอบต่อส่วนรวม ก็จะทำให้เขามีความคิดที่จะเข้าไป มีส่วนร่วมกับสังคมในด้านต่าง ๆ เพื่อที่จะพิทักษ์รักษาทรัพย์สมบัติของส่วนรวมเอาไว้

๒.๔.๓.๓ ทฤษฎีการสร้างผู้นำ (Leadership Theory) ทฤษฎีนี้กล่าวถึงการจูงใจให้คนทำงานด้วยความเต็มใจ เพื่อบรรลุวัตถุประสงค์ร่วมกัน ชนหมู่มากจะเป็นจะต้องมีผู้นำที่มีความสามารถในการตัดสินใจ รู้จักประนีประนอม รับฟังความคิดเห็นของผู้อื่น และอดทน ต่อคำวิพากษ์วิจารณ์ ผู้นำช่วยให้เกิดความร่วมมือในการปฏิบัติงานกันอย่างมีขวัญและกำลังใจ ทำให้คนหมู่มากเข้ามาร่วมคิด ร่วมทำกิจกรรมต่าง ๆ ให้สำเร็จลุล่วงไปได้ การสร้างผู้นำจึงเป็น การส่งเสริมการมีส่วนร่วมอย่างหนึ่ง เพราะผู้นำที่ดี สามารถจูงใจให้คนคล้อยตาม และเต็มใจที่จะ ให้ความร่วมมือด้วยดี

๒.๔.๓.๔ ทฤษฎีการใช้วิธีและระบบทางการบริหาร (Administrative System and Method Theory) กล่าวว่าการใช้ระบบการบริหารเป็นวิธีการในการระดมความร่วมมือที่ง่ายที่สุด เพราะใช้ก្មາមรายรับแบบแน่นในการดำเนินการ แต่ผลของการร่วมมือยังไม่มีระบบใดดีที่สุด ระบบการบริหารแบบกระจายอำนาจ ถือว่าเป็นหัวใจสำคัญของแนวการพัฒนาที่มุ่งให้ประชาชน มีส่วนร่วมในการกำหนดนโยบาย ในการตัดสินใจ การประเมินผลโครงการและอื่น ๆ ไม่ว่า ประชาชน จะเข้าร่วมโดยตรง หรือเข้าร่วมโดยอ้อม ผ่านผู้แทนหรือไม่ก็ตาม

๒.๔.๓.๕ ทฤษฎีแรงจูงใจ (Theory of Human Motivation) มาสโลว์ ได้อธิบายว่า การที่จะจูงใจคนนั้น จะต้องรู้ความต้องการตามลำดับขั้นของคน และการปฏิบัติการเพื่อสนองตอบความต้องการเหล่านั้น มาสโลว์ แบ่งลำดับความต้องการ ของคนออกเป็น ๕ ระดับ

<sup>๔๖</sup> WHO and UNICEF, Report of The International Conference on Primary Health Care, (New York : N.P. Press, 1981), p. 41.

<sup>๔๗</sup> ไกรสร เพ็งสกุล และคณะ, “การมีส่วนร่วมของประชาชนในการบริหารจัดการทรัพยากรน้ำ”, (รายงานวิจัยกรมทรัพยากรน้ำ : กระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม, ๒๕๕๐, อั้ดสำเนา).

Cohen, J.M. and Uphoff ได้อธิบายกรอบความคิดเบื้องต้นในการวิเคราะห์การมีส่วนร่วมในการพัฒนาชนบทไว้ว่า มี ๓ มิติ (Dimensions) และ ๒ บริบท (Contexts) ทั้งนี้ ในมิติของการมีส่วนร่วม ได้แก่

มิติที่ ๑ การมีส่วนร่วมอะไร (What) แบ่งเป็น

- ๑) การมีส่วนร่วมในการตัดสินใจ
- ๒) การมีส่วนร่วมในการดำเนินงาน
- ๓) การมีส่วนร่วมได้รับผลประโยชน์
- ๔) การมีส่วนร่วมในการประเมินผลการดำเนินงาน

กรอบทฤษฎีการมีส่วนร่วมโดยได้รับการพัฒนาจากแนวคิดที่เป็นระบบมากที่สุด ซึ่งมีลักษณะและขั้นตอนของการมีส่วนร่วมของประชาชน ดังนี้

ขั้นที่ ๑ การมีส่วนร่วมในการตัดสินใจ (decision making) ในกระบวนการของการตัดสินใจนั้น ประการแรกสุดที่จะต้องกระทำคือ การกำหนดความต้องการและการจัดลำดับความสำคัญ ต่อจากนั้นจึงเลือกนโยบายและประชากรที่เกี่ยวข้อง การตัดสินใจนี้เป็นกระบวนการต่อเนื่องที่ต้องดำเนินการไปเรื่อยๆ ตั้งแต่การตัดสินใจในช่วงเริ่มต้น การตัดสินใจในช่วงดำเนินการวางแผน และการตัดสินใจปฏิบัติตามแผนที่วางไว้

ขั้นที่ ๒ การมีส่วนร่วมในการดำเนินการ (implementation) ในส่วนที่เป็นองค์ประกอบของการดำเนินโครงการนั้นจะได้มาจากการที่ว่า ใครจะทำประโยชน์ให้แก่โครงการได้บ้าง และจะทำประโยชน์ได้โดยวิธีใด เช่น การช่วยเหลือด้านทรัพยากร การบริหารงานและการประสานงาน และการขอความช่วยเหลือ เป็นต้น

ขั้นที่ ๓ การมีส่วนร่วมในการรับผลประโยชน์ (benefits) ในส่วนที่เกี่ยวกับผลประโยชน์ นอกจักความสำคัญของผลประโยชน์ในเชิงปริมาณและเชิงคุณภาพแล้ว ยังต้องพิจารณาถึงการกระจายผลประโยชน์ภายในกลุ่มด้วยผลประโยชน์ของโครงการนี้ รวมทั้งผลที่ได้ประโยชน์ทางบวก และผลที่เกิดขึ้นในทางลบที่เป็นผลเสียของโครงการ ซึ่งจะได้ผลประโยชน์และเป็นโทษต่อบุคคลและสังคมด้วย

ขั้นที่ ๔ การมีส่วนร่วมในการประเมินผล (evaluation) ซึ่งสิ่งสำคัญที่จะต้องสังเกตในขั้นนี้ คือ ความเห็น (view) ความชอบ (preferences) และความคาดหวัง (expectation) ซึ่งจะมีอิทธิพลสามารถเปลี่ยนพฤติกรรมของบุคคลในกลุ่มต่างๆ ได้

ทั้งนี้รูปแบบของการมีส่วนร่วมที่ดำเนินอยู่โดยทั่วไป สามารถสรุปได้เป็น ๔ รูปแบบ <sup>๓๑</sup> คือ

๑) การรับรู้ข่าวสาร (Public Information) ประชาชนและหน่วยงานที่เกี่ยวข้องจะต้องได้รับการแจ้งให้ทราบถึงรายละเอียดของโครงการมีจะดำเนินการ รวมทั้งผลกระทบที่คาดว่าจะเกิดขึ้น ทั้งนี้ การได้รับแจ้งข่าวสารดังกล่าวจะต้องเป็นการแจ้งก่อนที่จะมีการตัดสินใจดำเนินโครงการ

๒) การปรึกษาหารือ (Public Consultation) เป็นรูปแบบการมีส่วนร่วมที่มีการจัดการหารือระหว่างผู้ดำเนินโครงการกับประชาชนที่เกี่ยวข้องและได้รับผลกระทบ เพื่อรับฟังความคิดเห็นและตรวจสอบข้อมูลเพิ่มเติม เพื่อให้เกิดความเข้าใจในโครงการและกิจกรรมมากขึ้น

<sup>๓๑</sup> จินตวีร์ เกษมศุข, หลักการมีส่วนร่วมกับการพัฒนาชุมชนอย่างยั่งยืน, (กรุงเทพมหานคร : บริษัทแอดวานซ์ พับลิกิชั่นส์ จำกัด, ๒๕๕๗), หน้า ๙ – ๑๐.

๓) การประชุมรับฟังความคิดเห็น (Public Meeting) มีวัตถุประสงค์เพื่อให้ประชาชน และฝ่ายที่เกี่ยวข้องกับโครงการหรือกิจกรรม และผู้มีอำนาจตัดสินใจในการทำโครงการหรือกิจกรรมนั้นได้เข้ามาแสดงความคิดเห็น และค้นหาสาเหตุในการดำเนินโครงการหรือกิจกรรมในพื้นที่นั้น ซึ่งมีหลายรูปแบบ ได้แก่ การประชุมในระดับชุมชน (Community Meeting) การประชุมรับฟังความคิดเห็นในเชิงวิชาการ (Technical Hearing) และ การประชาพิจารณ์ (Public Hearing)

๔) การร่วมในการตัดสินใจ (Decision Making) เป็นเป้าหมายสูงสุดของการมีส่วนร่วมของประชาชน ซึ่งประชาชนจะมีบทบาทในการตัดสินใจได้เพียงในระดับชุมชน (Community Meeting) การประชุมรับฟังความคิดเห็นในเชิงวิชาการ (Technical Hearing) และ การประชาพิจารณ์ (Public Hearing)

และได้มีนักวิชาการได้กล่าวถึงการมีส่วนร่วมไว้ว่า “มีชุมชนต่างๆ ที่เกี่ยวข้องกับความพยายามในการวางแผนระยะยาวอย่างสม่ำเสมอเพื่อชี้ทิศทางการพัฒนาและเพื่อที่จะตัดสินลำดับความจำเป็นของงบประมาณหรือเพื่อที่จะพิจารณาถึงความจำเป็นที่จะต้องมีอาคารหลังใหม่โดยเฉพาะ ขอบเขตของการมีส่วนร่วมของประชาชนอาจจะมีประเด็นกว้างขวางครอบคลุมทั้งเมืองหรือนครหรือเขตเทศบาลหรืออาจจะจำกัดอยู่เพียงชุมชนใดชุมชนหนึ่งโดยเฉพาะ”<sup>๓๒</sup>

#### การติดตามงานประเมินผลแบบมีส่วนร่วมไว้ดังนี้<sup>๓๓</sup>

การติดตามและประเมินผล มักถูกนำมาใช้พร้อมกันเป็น “การติดตามและประเมินผล” แต่โดยแท้จริงแล้วคำทั้ง ๒ มีความหมายที่แตกต่างกัน แต่ก็มีความสัมพันธ์เชื่อมโยงกัน

การติดตามงาน (Monitoring) คือ ระบบการติดตามความก้าวหน้าของการดำเนินโครงการ เพื่อให้การดำเนินงานเป็นไปตามแผนมากที่สุด ใช้ทรัพยากรอย่างคุ้มค่าที่สุด ซึ่งจะมีการติดตามเป็นระยะๆ อย่างต่อเนื่อง ตั้งแต่เริ่มดำเนินการโครงการจนสิ้นสุดโครงการ เพื่อทราบความก้าวหน้าของโครงการ เช่น บุคลากร งบประมาณ วัสดุ อุปกรณ์ ว่าเป็นไปตามแผนที่วางไว้หรือไม่ เป็นไปตามเวลาที่กำหนดหรือไม่ มีคุณภาพเป็นอย่างไร ในประการที่ ๒ การพิจารณากระบวนการ วิธีการทำงานว่ามีความเหมาะสมกับบริบทของพื้นที่เพียงใด มีปัญหา-อุปสรรคใด ที่จำเป็นต้องได้รับการแก้ไขปรับปรุง

การประเมินผล (Evaluation) ความหมายในมุมมองของงานพัฒนาชุมชนคือ “การศึกษาว่า การดำเนินโครงการสามารถบรรลุวัตถุประสงค์ของโครงการหรือไม่ ภายใต้เงื่อนไข ปัจจัยใด หากจะดำเนินการต่อไปน่าจะทำอย่างไรบ้าง” การประเมินผลจึงมุ่งเน้นเพื่อให้เห็นว่าโครงการพัฒนาได้ดำเนินการบรรลุตามวัตถุประสงค์ที่ตั้งไว้หรือไม่ และการแสดงให้เห็นคุณภาพของโครงการ... การประเมินผลสามารถทำได้ในหลายช่วงเวลา ขึ้นอยู่กับวัตถุประสงค์ของการประเมิน โดยทั่วไปมี ๔ ระยะ คือ นอกจากการติดตามประเมินผลแบบมีส่วนร่วมแล้ว ในกระบวนการทำงานพัฒนามักจัดให้มี ๑) การสรุปบทเรียน เป็นระยะๆ ของการดำเนินงาน ๒) การทบทวน ตรวจสอบผลสำเร็จและความล้มเหลว ๓) พิจารณาคีย์ภาพและข้อจำกัด เงื่อนไขที่สนับสนุนให้เกิดผลสำเร็จหรือปัจจัยเสื่อมที่

<sup>๓๒</sup> ศ.นพ. วันชัย วัฒนศิพท์, คุณมือ การมีส่วนร่วมของประชาชนในการตัดสินใจของชุมชน, พิมพ์ครั้งที่ ๔, (ถอนแก่น : โรงพยาบาลศิริวัฒน์ ออฟเช็ท, ๒๕๔๗), หน้า ๓๖ – ๓๗.

<sup>๓๓</sup> อรุณี เวียงแสง และคณะ, การติดตามและประเมินผลแบบมีส่วนร่วม, (กรุงเทพมหานคร : พิษณุโลก, ๑๙๘๗), หน้า ๑๘ – ๒๐.

ขัดขวางความสำเร็จ และ ๔) การพัฒนางานในอนาคต เพื่อให้เกิดผลสำเร็จมากที่สุด ซึ่งอาจหมายถึง การเสริมศักยภาพ การแก้ไขข้อจำกัด ทั้งนี้การสรุปบทเรียนมุ่งเน้นที่จะสรุปกระบวนการ วิธีการ ทำงานเป็นสำคัญ ว่าถูกออกแบบอย่างไร อีกทั้งให้เกิด “การเรียนรู้” หรือไม่ เช่น การมีส่วนร่วมการ ดำเนินโครงการในเชิงความสัมพันธ์แనวราบ การมีปฏิสัมพันธ์ การสื่อสาร จนเกิดความไว้วางใจกัน ความมองสิ่งต่างๆ อย่างองค์รวมและบูรณาการ เป็นต้น

ได้มีนักวิชาการอีกท่านได้กล่าวว่า<sup>๓๔</sup> การติดตาม (Monitoring) คือ กระบวนการ ตรวจสอบ บันทึกข้อมูลอย่างต่อเนื่อง เป็นส่วนหนึ่งของวัสดุการจัดการ นั่นคือ การติดตามสังเกต ผลกระทบเห็นระยำๆ จะใช้ในการตัดสินใจปรับปรุงวิธีการจัดการ

การติดตามในงานจัดการทรัพยากรป่าไม้ เช่นเมื่ออนุญาตให้ชุมชนจัดการป่าชุมชนนั้น สามารถแบ่งการติดการจัดการโครงการป่าชุมชนออกเป็น ๒ ลักษณะ คือ<sup>๓๕</sup>

๑. การติดตามโครงการ (Project monitoring) หรือบางที่อาจเรียกว่าการติดตาม กิจกรรม (Active monitoring) เป็นการติดตามกิจกรรมต่างๆ ที่ได้กำหนดตามแผนงานต่างๆ ในโครงการ ว่าทำได้ หรือไม่ ได้ผลตามที่วางแผนทั้งปرمิต และคุณภาพอย่างไรบ้าง ซึ่งการติดตาม ลักษณะนี้จะเป็นงานของเจ้าของโครงการ

๒. การติดตามผลกระทบของโครงการ (Impact monitoring) คือ การติดตาม วัตถุประสงค์ของการจัดการ เช่น การทำป่าชุมชนบรรลุวัตถุประสงค์ของโครงการหรือไม่ โดยติดตาม ว่ามีผลกระทบต่อป่า ต่อคนอย่างไร ลักษณะการติดตามจะเป็นการติดตามร่วมกันระหว่างผู้ที่เป็น เจ้าของโครงการ และผู้ที่เกี่ยวข้อง มีส่วนได้ส่วนเสียที่จะได้รับผลกระทบจากโครงการนั้นๆ เช่น ภาครัฐกับชุมชนร่วมกันติดตามประเมินผลการทำป่าชุมชน และนำผลที่ได้มาปรับปรุงวิธีการจัดการ ความจริงแล้ว คำว่า ยังยืนในการจัดการทรัพยากรหรือจัดป่า�ั้นเป็นการเดินสู่ความยังยืน การติดตาม ผลกระทบนั้นก็เปรียบเสมือนแสงส่องทางไปสู่จุดหมาย

จะเห็นว่าแนวคิด ทฤษฎีเกี่ยวกับการมีส่วนร่วมนั้นที่เป็นที่นิยมและได้รับการยอมรับมาก ที่สุดนั้นคือ ทฤษฎีการมีส่วนร่วมของ Cohen, J.M. and Uphoff แต่ด้วยผู้วิจัยเห็นว่ากระบวนการ วางแผนนั้นก็เป็นสิ่งที่สำคัญเป็นอย่างมากต่อการยังให้เกิดผลตามมา ดังที่นักวิชาการข้างบนได้กล่าว ไว้แล้ว ดังนั้นผู้วิจัยจึงสรุปได้ว่า การมีส่วนร่วมควรประกอบด้วย ๕ ขั้นตอนดังนี้

- ๑) การมีส่วนร่วมในการวางแผน (Planning)
- ๒) การมีส่วนร่วมในการตัดสินใจ (Decision Making)
- ๓) การมีส่วนร่วมในการดำเนินงาน (Implementation)
- ๔) การมีส่วนร่วมได้รับผลประโยชน์ (Benefit)
- ๕) การมีส่วนร่วมในการประเมินผลการดำเนินงาน (Evaluation)

<sup>๓๔</sup> ระวี ถาวร บรรณอธิการ, การติดตามระบบนิเวศอย่างมีส่วนร่วม : บทเรียนปัจจุบันสุทธิศาสตร์ในอนาคต, (ปทุมธานี : บริษัท ดูมายเบส จำกัด, ๒๕๕๙), หน้า ๑๕.

<sup>๓๕</sup> อ้างแล้วใน ระวี ถาวร บรรณอธิการ, การติดตามระบบนิเวศอย่างมีส่วนร่วม : บทเรียนปัจจุบันสุทธิศาสตร์ในอนาคต, หน้า ๑๕.

## ๒.๔.๔ ระดับการมีส่วนร่วม

เมื่อกล่าวถึงความหมาย แนวคิดและทฤษฎีเกี่ยวกับการมีส่วนร่วมแล้วนั้น ยังมีนักวิชาการอีกหลายคนที่ได้กล่าวหรืออธิบายเกี่ยวกับระดับของการมีส่วนร่วมอย่างน่าสนใจ คือ

ตวิลาดี บุรีกุล กล่าวว่า จำนวนประชาชนที่เข้ามีส่วนร่วมในแต่ละระดับ จะเป็นปัจจัยสำคัญที่กำหนดตัวตนของประชากร กล่าวคือ ถ้าระดับการมีส่วนร่วมต่ำ จำนวนประชาชนที่เข้ามีส่วนร่วมจะมาก และยิ่งระดับการมีส่วนร่วมสูงขึ้นเที่ยงใด จำนวนประชาชนที่เข้ามีส่วนร่วมก็จะลดลงตามลำดับ ซึ่งระดับของการมีส่วนร่วมของประชาชนเรียงลำดับจากต่ำสุดไปสูงสุดได้แก่ ระดับการให้ข้อมูล ระดับการเปิดรับความคิดเห็นของประชาชน ระดับการปรึกษาหารือ ระดับการวางแผนงานถึงระดับการตัดสินใจร่วมกัน ระดับการร่วมปฏิบัติ ระดับการติดตามตรวจสอบ จนสูงสุดคือระดับการควบคุมโดยประชาชน

**๒.๔.๔.๑** ระดับการให้ข้อมูล เป็นระดับที่ต่ำที่สุดและเป็นวิธีการที่ง่ายที่สุดของการดำเนินการเกี่ยวกับการมีส่วนร่วม เป็นการให้ข้อมูลกับประชาชนเพื่อประกอบการตัดสินใจ แต่ไม่ได้เปิดโอกาสให้ประชาชนแสดงความคิดเห็นสะท้อนกลับมาแนวทางในระดับนี้มีหลายวิธี เช่น การแฉลงข่าว การแจกข่าว การจัดนิทรรศการ เป็นต้น

**๒.๔.๔.๒** ระดับเปิดรับฟังความคิดเห็นของประชาชน เป็นระดับที่สูงกว่าระดับแรก กล่าวคือ มีการเริ่มรับข้อมูลสะท้อนกลับจากประชาชน เปิดโอกาสให้ประชาชนเข้ามาระดับนี้แสดงความคิดเห็น แนวทางการดำเนินการในระดับนี้ ส่วนใหญ่ จะเป็นการสำรวจความคิดเห็นและการบรรยายให้ความรู้โดยมีการซักถามได้ในประเด็นที่สนใจ

**๒.๔.๔.๓** ระดับของการให้คำปรึกษาหารือ เป็นระดับการมีส่วนร่วมที่สูงขึ้น เป็นการเปิดรับฟังความคิดเห็นของประชาชน และการเจรจาอย่างเป็นทางการ เพื่อประเมินความก้าวหน้า และระบุประเด็นหรือข้อสงสัยต่างๆ สำหรับแนวทางในการดำเนินการในระดับนี้ เช่น การจัดประชุม การจัดสัมมนาเชิงปฏิบัติการ เป็นต้น

**๒.๔.๔.๔** ระดับการวางแผนร่วมกัน เห็นระดับการมีส่วนร่วมที่สูงขึ้นจากการระดับของการให้คำปรึกษาหารือ ซึ่งมีขอบเขตไปถึงการร่วมกันวางแผนการดำเนินและรับผิดชอบผลของการดำเนินงานร่วมกัน ซึ่งพบว่ามีประเด็นความซับซ้อนและมีข้อโต้แย้งมากมาย สำหรับแนวทางในการระดับนี้ เช่น การใช้กลุ่มที่ปรึกษาซึ่งเป็นผู้ทรงคุณวุฒิในสาขาต่างๆ เพื่อแก้ปัญหาข้อขัดแย้งร่วมกัน เป็นต้น

**๒.๔.๔.๕** ระดับการร่วมปฏิบัติ เห็นระดับที่สูงกว่าระดับการวางแผนร่วมกัน กล่าวคือ เป็นระดับที่ผู้ดำเนินการกับประชาชนร่วมกันดำเนินโครงการ เพื่อให้บรรลุวัตถุประสงค์ที่วางไว้

**๒.๔.๔.๖** ระดับการร่วมตรวจสอบ ติดตามประเมินผล เห็นระดับที่มีประชาชนเข้าร่วม น้อย แต่มีประโยชน์ต่อการดำเนินงานเห็นอย่างมาก แนวทางในการดำเนินการระดับนี้ คือ การจัดตั้งคณะกรรมการติดตามและประเมินผลที่มาจากหลายฝ่ายที่เกี่ยวข้อง

**๒.๔.๔.๗** ระดับการควบคุมโดยประชาชน เป็นระดับสูงสุดของการมีส่วนร่วมโดยประชาชน เพื่อแก้ไขปัญหาข้อขัดแย้งที่มีอยู่ทั้งหมด เช่น การลงประชามติ เป็นต้น

นอกจากนั้น ระดับของการมีส่วนร่วมโดยเรียงลำดับจากระดับน้อยไป高等ระดับมากดังนี้ <sup>๔๓</sup>

ระดับที่ ๑ ถูกบังคับให้ร่วม มองว่าการที่ประชาชนเข้ามามีส่วนร่วมในโครงการต่างๆ เพราะถูกบังคับโดยไม่มีทางหลีกเลี่ยง

ระดับที่ ๒ ถูกหลอกให้ร่วม ลักษณะนี้ประชาชนจะถูกล่อใจด้วยผลประโยชน์ในรูปของค่าจ้างแรงงาน หรือความสะดวกสบายบางอย่าง

ระดับที่ ๓ ถูกซักขวัญให้เข้าร่วม การมีส่วนร่วมในลักษณะเช่นนี้ ส่วนมากเป็นโครงการที่ทางราชการคิดขึ้นเองเรียบร้อยแล้วพิจารณาชักชวนประชาชนให้ร่วมมือในทุกรูปแบบโดยอาศัยระบบการโฆษณาประชาสัมพันธ์ผ่านสื่อสารมวลชนต่างๆ ว่าเป็นโครงการที่ดีขอให้ประชาชนให้ความร่วมมือ

ระดับที่ ๔ สัมภาษณ์แล้ววางแผนให้ ลักษณะการมีส่วนร่วมในชนิดนี้ จะปรากฏว่าปัญหาความต้องการและเสียงเรียกร้องของประชาชนจะได้รับการเอาใจใส่ขึ้นบ้าง กล่าวคือ ผู้ที่จะวางแผนการจะต้องสำรวจปัญหาและความต้องการของประชาชนด้วยการเรียกประชุม สอบถาม สัมภาษณ์ แต่การตัดสินใจว่าปัญหาของชาวบ้าน คืออะไร ควรจะแก้ไขด้วยวิธีใด จะวางแผนย่างไร และจะปฏิบัติตามแผนอย่างไร ซึ่งยังคงเป็นเรื่องของทางราชการ

ระดับที่ ๕ มีโอกาสเสนอความคิดเห็น ในระดับนี้ประชาชนมีโอกาสแสดงความคิดเห็นที่เกี่ยวข้องกับการวางแผนโครงการและดำเนินการตามโครงการ แต่การตัดสินใจยังเป็นส่วนราชการอยู่

ระดับที่ ๖ โอกาสเสนอโครงการ ในระดับนี้ทางราชการกับประชาชนจะมีการปรึกษาหารือกันอย่างใกล้ชิด ประชาชนมีโอกาสในการตัดสินใจว่าปัญหาของตนจะคืออะไร จะแก้ไขอย่างไร วิธีใดที่ดีที่สุด จนกระทั่งมีสิทธิเสนอโครงการและเข้าร่วมปฏิบัติตาม

ระดับที่ ๗ มีโอกาสในการตัดสินใจ ซึ่งในระดับนี้ประชาชนจะเป็นหลักสำคัญของการตัดสินใจทุกรูปแบบ แต่การวางแผนและการประเมินผลโครงการ

การมีส่วนร่วมของประชาชนอย่างแท้จริงหรือการมีส่วนร่วมระดับมากในทุกขั้นตอนจะนำไปสู่ความประสบความสำเร็จ เพราะเป็นการสร้างจิตสำนึกของประชาชนในกระบวนการพัฒนาชุมชนว่าเป็นการพัฒนาของประชาชนโดยประชาชนเพื่อประชาชน และอุทิศตนให้กับการพัฒนาชุมชนอย่างเต็มที่ ดังนั้นจากการพัฒนาชุมชนทุกขั้นตอนจะต้องมีความเกี่ยวข้องสัมพันธ์กัน ตามลำดับแล้วยังต้องมีส่วนร่วมในทุกขั้นตอนอีกด้วย

การมีส่วนร่วมของประชาชนในกระบวนการพัฒนาชุมชน จึงมาจากการมีแนวคิดเกี่ยวกับการมีส่วนร่วมของประชาชน และแนวคิดเกี่ยวกับการมีส่วนร่วมในงานพัฒนาชุมชนรวมกันโดยมีแนวคิดที่สำคัญ คือ ความสำเร็จของการพัฒนาชุมชน เห็นผลมาจากการมีส่วนร่วมในทุกขั้นตอนของกระบวนการพัฒนาชุมชน ไม่ใช่ด้วยการดำเนินงานโดยภาครัฐ ภาคประชาชนหรือองค์กรพัฒนาเอกชนเพียงฝ่ายเดียว โดยต้องให้ประชาชนที่มีส่วนเกี่ยวข้องหรือเป็นผู้ที่ได้รับผลที่เกิดขึ้นจากการพัฒนามีส่วนร่วมในกระบวนการพัฒนาอย่างเต็มที่ ทั้งการมีส่วนร่วมของบุคคล การรวมกันเห็นกลุ่ม องค์กร และเครือข่าย ส่วนหน่วยงานภาครัฐ ภาคประชาชน องค์กรพัฒนาเอกชนหรือหน่วยงานอื่นๆ เป็นผู้เข้ามาร่วมสนับสนุนส่งเสริมเพื่อร่วมพลังกันพัฒนาชุมชนท่านั้น การมีส่วนร่วมของประชาชนในงานพัฒนาชุมชนนี้จะสร้างเสริมให้ประชาชนเกิดความรัก ความหวังและชุมชนของ

<sup>๔๓</sup> ปรีดี โพธิ์ช่วง และคณะ, การพัฒนาชุมชนและการบริหารงานพัฒนาชุมชน, พิมพ์ครั้งที่ ๒, (กรุงเทพมหานคร : บริษัท บพิธการพิมพ์, ๒๕๓๖), หน้า ๑๐ – ๑๑.

ตนเอง อันจะทำให้เกิดจิตสำนึกร่วมความเป็นชุมชนและความรู้สึกเห็นเจ้าของชุมชน ซึ่งเป็นพลังสำคัญที่ผลักดันให้การพัฒนาชุมชนประสบความสำเร็จ

เมื่อศึกษาระดับการมีส่วนร่วมจากนักวิชาการหลายท่านแล้วนั้น สามารถสรุปได้ว่า ระดับของการมีส่วนร่วมแบ่งเป็น ๓ ระดับ ๘ ขั้นตอน อันได้แก่

ระดับที่ ๑ (ระดับต่ำ) ประชาชนไม่มีส่วนร่วมมี ๓ ขั้นตอน คือ

๑. ผู้อื่นเป็นผู้กำหนด (ผู้อื่นคิดให้แทน) \*ระดับ ต่ำที่สุด
๒. ผู้อื่นเป็นผู้จัดการให้
๓. ผู้อื่นบอกกล่าวให้ทราบ

ระดับที่ ๒ (ระดับปานกลาง) ระดับประชาชนมีส่วนร่วมปานกลาง มี ๒ ขั้นตอน คือ

๔. มีการขอรับคำปรึกษา
๕. มีการให้ผู้อื่นเข้าร่วมได้บางเรื่อง

ระดับที่ ๓ (ระดับสูง) ระดับประชาชนมีส่วนร่วมมากขึ้น มี ๓ ขั้นตอน คือ

๖. มีให้มีส่วนร่วมเท่ากัน
๗. ให้ผู้มีส่วนได้-เสีย ควบคุมได้บางส่วน
๘. ผู้มีส่วนได้เสียสามารถกำหนดสิ่งที่ต้องการและร่วมกันจัดการ \*ระดับ สูงที่สุด

## ๒.๕ งานวิจัยที่เกี่ยวข้อง

สมคิด สุขเอิบ<sup>๔๔</sup> ได้วิจัยเรื่อง “การศึกษาตู้และหีบเก็บคัมภีร์ในลานเพื่อนุรักษ์และพัฒนารูปแบบและโครงสร้างทางศิลปกรรมโดยชุมชนมีส่วนร่วมในวัดจังหวัดยโสธร” ผลการวิจัยพบว่า ตู้และหีบเก็บคัมภีร์ในลานเป็นงานศิลปวัตถุที่มีรูปแบบทางด้านศิลปกรรมและเน้นประโยชน์ใช้สอยเพื่อเก็บคัมภีร์ทางพระพุทธศาสนาแต่เนื่องจากศิลปวัตถุเหล่านี้เป็นงานศิลปกรรมในสมัยโบราณและผ่านกาลเวลา many นานาจังหวะให้มีสภาพผุพังและไม่สามารถใช้งานตามวัตถุประสงค์การศึกษาครั้งนี้มีความมุ่งหมายเพื่อศึกษารูปแบบและโครงสร้างทางศิลปกรรมของตู้และหีบเก็บคัมภีร์ในลานในวัดจังหวัดยโสธรและเพื่อนุรักษ์และพัฒnaroope แบบและโครงสร้างทางศิลปกรรมของตู้และหีบเก็บคัมภีร์ในลานโดยชุมชนมีส่วนร่วมในวัดจังหวัดยโสธร

วรรณวิทย์ เหลืองประภัสสร<sup>๔๕</sup> ได้วิจัยเรื่อง “การศึกษาวิเคราะห์คัมภีร์ในลานเรื่องสตรاةอภิธรรมกำเนิด” ผลการวิจัยพบว่า วรรณกรรมเรื่องสตรاةอภิธรรมกานิดโดยศึกษาจากคัมภีร์ในลานจำนวน ๑ ผูก ๓๒ หน้าลาน ฉบับวัดคันธารามย์ อำเภอกระสังจังหวัดบุรีรัมย์ปรากฏชื่อผู้จารคือพระภิกษุกี้ในปีพ.ศ. ๒๔๔๗ ผลจากการศึกษาทำให้ทราบว่าอักษรและอักษรร่วมในใบลานเป็นอักษรขอมรูปแบบอักษรคล้ายกับอักษรเขมรสมัยปัจจุบันแต่รูปแบบอักษรร่วมนี้มีลักษณะหลายอย่างเหมือนกับอักษรร่วมในสมัยหลังพระนควรรณกรรมสตรاةอภิธรรมกำเนิดน่าจะได้เดาโครงเรื่องในส่วน

<sup>๔๔</sup> สมคิด สุขเอิบ, “ การศึกษาตู้และหีบเก็บคัมภีร์ในลานเพื่อนุรักษ์และพัฒnaroope และโครงสร้างทางศิลปกรรมโดยชุมชนมีส่วนร่วมในจังหวัดยโสธร”, วิทยานิพนธ์หลักสูตรศิลปศาสตรมหาบัณฑิต สาขา วัฒนธรรมศาสตร์,(ปัจจุบันวิทยาลัย : มหาวิทยาลัยมหาสารคาม,๒๕๕๑)

<sup>๔๕</sup> วรรณวิทย์ เหลืองประภัสสร, “ การศึกษาวิเคราะห์คัมภีร์ในลานเรื่องสตรاةอภิธรรมกำเนิด”, สารนิพนธ์หลักสูตรศิลปศาสตรมหาบัณฑิต, (ปัจจุบันวิทยาลัยศิลปปาร์ก,๒๕๔๗)

พุทธประวัติมาจากคัมภีร์อัภิญญาลินีและคัมภีร์ปฐมสมโพธิเนื้อหาがら่าวถึงพุทธประวัติและหลักคำสอนที่เกี่ยวข้องกับพระอภิธรรมแต่ในวรรณกรรมเรื่องสตราอภิธรรมกำเนิดมีการแต่งนิทานประกอบคำสอนเพิ่มขึ้นโดยมีจุดมุ่งหมายของเรื่องเพื่อให้ผู้ฟังและผู้อ่านได้เห็นความสำคัญการสร้างกุศลกรรมดีเพื่อให้ได้รับผลกรรมดีนั้นลักษณะค่าประพันธ์ในส่วนที่เป็นภาษาบาลีใช้รูปแบบบรรยายกรองในส่วนภาษาเขมรแต่งเป็นร้อยแก้วการใช้ถ้อยคำสำนวนนั้นนิยมเล่นคำช้อนและคำพ้องความหมายเป็นจำนวนมากอีกทั้งนิยมใช้โวหารเพื่อดำเนินเรื่องรูปแบบการใช้ถ้อยคำสำนวนโดยเล่นคำจำนวนมากและการใช้โวหารเป็นรูปแบบอย่างหนึ่งที่นักประพันธ์เขมรนิยมใช้ส่วนภาษาสหทอนจากรัตนกรรมนั้นสะท้อนให้เห็นในเรื่องค่านิยมความเชื่อประเพณีหลักคำสอนภาษสหทอนจากการรัตนกรรมส่วนใหญ่ล้วนเป็นเรื่องที่เกี่ยวข้องกับพุทธศาสนาทั้งสิ้น

พระสุธีราลงการ (สมคิด สิริกุตโต)<sup>๔๖</sup> ได้วิจัยเรื่อง “ศึกษาวิเคราะห์นิพพานสูตรในคัมภีร์ล้านนา” พบว่า คัมภีร์นิพพานสูตรฉบับล้านนา เป็นวรรณกรรมที่มีพัฒนาการยุคหลังต่อมาจากการรัตนกรรมรุ่นแรก ๆ ทางพระพุทธศาสนาที่พระเถระชาวล้านนาหลายรูปได้รับจากอินเดีย เช่น มังคลัตถ์ที่เป็น เวสสันดร์ที่เป็น จักรวาลที่เป็น ที่รอนโดยพระสิริมังคลาจารย์ ซึ่งกามาลีปกรณ์และวชิรสารัต ถะสังคหะรุณโดยพระรัตนปัญญาเถระ สารัตถที่เป็น รอนโดยพระนันทาจารย์ รวมถึงวรรณกรรมอื่น ๆ ที่พระเถระชาวล้านนาได้รับมาเป็นลำดับมา ถือว่าเป็นวรรณกรรมชั้นครูที่มีความไฟแรงในเบื้องต้น ท่ามกลางและที่สุด นิพพานสูตรฉบับล้านนา ก็เช่นกับคัมภีร์ล้านนาอื่น ๆ ที่สะท้อนให้เห็นถึงพัฒนาการสร้างสรรค์อย่างต่อเนื่องยาวนานจากรุ่นสู่รุ่น ด้วยการจาร "เจริญ" อักษรล้านนา “คำเมือง” ที่เป็นคำสอนทางพระพุทธศาสนา เช่น พระวินัยปิฎก พระสูตันตปิฎก พระอภิธรรมปิฎก และคำสอนที่เป็นของท้องถิ่นผ่านกระบวนการสอนประเภทร้อยแก้วบ้าง เช่น โอวาทคำสอน สุภาษิต โวหารล้านนา ประเภทร้อยกรองบ้าง เช่น โคลง ค่าว่า ยา จ้อย ลำนำacho เป็นต้น วรรณกรรมเหล่านี้ล้วนเจริญด้วยอักษรล้านนาทั้งสิ้น

ตุลารณ์ แสนปรน<sup>๔๗</sup> ได้วิจัยเรื่อง “การวิเคราะห์คัมภีร์ใบลานวัดในเขตอำเภอแม่ทะ จังหวัดลำปาง” ผลการวิจัยพบว่า พระสงฆ์ปราชญ์ชาวบ้านผู้รู้ในห้องถินผู้สูงอายุเรื่องการอนุรักษ์เอกสารโบราณพบว่าครัวตระหนักถึงคุณค่าและความสำคัญโดยเฉพาะคุณค่าทางองค์ความรู้ที่เป็นประโยชน์ต่อตนเองและสังคมโดยการศึกษาค้นคว้าการทำการทำวิจัยตลอดจนการสำรวจดูแลการจัดเก็บรักษาเพื่อคงไว้เป็นมรดกของชาติสืบไปนอกจากนี้ควรมีการใช้ประโยชน์ในการแสดงพระธรรมเทคโนโลยีทางชาติประเพณีพิธีกรรม

กฤษฎา ศรีธรรมะและคณะ<sup>๔๘</sup> ได้วิจัยเรื่อง “การสืบคันภูมิปัญญาแพทย์พื้นบ้านอีสานในคัมภีร์ยาใบลาน” ผลการวิจัยพบว่า ในการบำบัดรักษาโรคของแพทย์พื้นบ้านอีสานที่ปรากฏในคัมภีร์ยาใบลานอีสานจำนวน ๒ ผู้คือคัมภีร์ยาจากหนังสือก้อมใบลานฉบับวัดบ้านโภท忙พะราตุ

<sup>๔๖</sup> พระสุธีราลงการ (สมคิด สิริกุตโต), “ศึกษาวิเคราะห์นิพพานสูตรในคัมภีร์ล้านนา”, วิทยานิพนธ์หลักสูตรพุทธศาสนาตรรמיหาบัณฑิต, (บัณฑิตวิทยาลัย : มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย, ๒๕๕๓)

<sup>๔๗</sup> ตุลารณ์ แสนปรน, “การวิเคราะห์คัมภีร์ใบลานวัดในเขตอำเภอแม่ทะ จังหวัดลำปาง”, รายงานการวิจัย, (คณะมนุษศาสตร์และสังคมศาสตร์ : มหาวิทยาลัยราชภัฏลำปาง, ๒๕๕๔).

<sup>๔๘</sup> กฤษฎา ศรีธรรมะและคณะ, “การสืบคันภูมิปัญญาแพทย์พื้นบ้านอีสานในคัมภีร์ยาใบลาน”, รายงานการวิจัย, (คณะมนุษศาสตร์และสังคมศาสตร์ : มหาวิทยาลัยราชภัฏมหาสารคาม, ๒๕๕๑).

อำเภอนาดูน จังหวัดมหาสารคามและคัมภีร์ยาฉบับพระชนินธิรัมโม บ้านวังบัวที่ได้เก็บรักษาไว้แล้ว ปริวรรตเป็นอักษรไทยปัจจุบันเพื่อศึกษาความรู้ในการบำบัดรักษาโรคของแพทย์พื้นบ้านอีสาน เพิ่มเติมตลอดจนสืบคันสมุนไพรที่ปรากฏในคัมภีร์ยาใบลานอีสานในพื้นที่จังหวัดมหาสารคามร้อยเอ็ด และกาฬสินธุ์ ผลการวิจัยพบว่าคัมภีร์ยาในใบลานอีสานบันทึกด้วยอักษรไทยน้อยและอักษรธรรมเป็นภาษาอีสานโบราณกล่าวถึงโรคและการรักษาโรคโดยใช้สมุนไพรที่ได้จากพืชสัตว์แร่ธาตุในท้องถิ่นและใช้วิธีการนวดการบริหารร่างกายในการรักษาผู้ป่วยทางด้านร่างกายและจิตใจแพทย์พื้นบ้านจะรักษาด้วยคถาพิธีกรรมการใช้ยาสมุนไพรประกอบเพื่อให้เกิดผลด้านจิตใจส่งผลให้ผู้ป่วยหายเร็วขึ้นแสดงให้เห็นถึงภูมิปัญญาท้องถิ่นของแพทย์พื้นบ้านอีสานในการเก็บยากรรมวิธีปรุงยาและกรรมวิธีในการรักษาสุขภาพด้วยวิถีท้องถิ่น

รัตนา จันทร์เทว์<sup>๔๔</sup> ได้ศึกษางานวิจัยเรื่อง “การปริวรรตใบลานอีสาน : ตำรายา” พบว่า อักษรที่ใช้ในการจาร หรือเขียน ในลาน ส่วนใหญ่เป็นอักษรธรรม บางผู้ก้มีการใช้ห้องอักษรธรรมและอักษรไทยน้อยและมีวิธีการสะกดการรันต์แตกต่างกัน หนังสือผูกใบลานไม่สมบูรณ์ ชำรุดและตัวอักษรเลือนระ ไม่ชัดเจนทำให้การอ่านลำบากมากยิ่งขึ้น เนื้อหาเกี่ยวกับยา ส่วนใหญ่เป็นการบันทึกสูตรยาพื้นบ้านที่มีการสืบทอดจากบรรพบุรุษ โดยโรคที่พบมากที่สุด ได้แก่ โรคไข้ต่างๆ อาการปวดเมื่อยตามร่างกายที่เกิดจากการทำงานหนักและโรคผิวหนัง ผื่นคัน รองลงมาได้แก่ โรคที่เกิดจากแมลงมีพิษกัดต่อย ตลอดจนวิธีบันทึกรักษาบาลแผลต่างๆ การปริวรรตใบลาน เอกสารที่เกี่ยวกับปริวรรตอักษรโบราณอีสาน เช่น อักษรไทยน้อย และอักษรธรรมนั้นมีจำนวนไม่มากนัก ส่วนมากเป็นเอกสารประเกทหนังสือที่ใช้เรียน การอ่านใบลานอักษรธรรมและการสมภากษณ์หมอยาที่มีประสบการณ์เพื่อเผยแพร่ลงในวารสาร ธรรมบรรคน์ ซึ่งอยู่ในความรับผิดชอบของมหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย วิทยาเขตขอนแก่น โดยเริ่มเผยแพร่ตั้งแต่ปี พ.ศ.๒๕๔๔ เป็นต้นมา

สรุปว่า ทฤษฎีและผลงานวิจัยที่เกี่ยวข้องจะเห็นได้ว่า แนวทางการจัดการทรัพยากรวัตนธรรมชุมชนมีแนวคิดและวิธีการจัดการที่หลากหลาย แต่โดยกระบวนการทั้งหมดก็เพื่อให้เกิดการสืบสาน การอนุรักษ์และการประยุกต์ใช้ทรัพยากรวัตนธรรมชุมชนที่เหมาะสม วรรณกรรมที่มีอยู่นั้นล้วนมีคุณค่าทางด้านภาษา ความรู้เชิงประวัติศาสตร์ และภูมิปัญญาท้องถิ่น ที่สะท้อนถึงคติธรรมความเชื่อและวิถีการปฏิบัติตามหลักการทางพระพุทธศาสนา ดังนั้น หากได้มีการศึกษาองค์ความรู้และมีการจัดการทรัพยากรวัตนธรรมชุมชนเหล่านี้ให้เกิดประโยชน์ต่อการพัฒนาชุมชนและการเรียนรู้ ก็นับว่าเป็นการส่งเสริมพระพุทธศาสนาและการอนุรักษ์มรดกทางวัฒนธรรมสืบต่อไป

<sup>๔๔</sup> รัตนา จันทร์เทว์, “การปริวรรตใบลานอีสาน : ตำรายา”, รายงานการวิจัย, (สำนักงานคณะกรรมการวิจัยแห่งชาติ, ๒๕๔๘).

## บทที่ ๓

### วิธีการดำเนินการวิจัย

การศึกษาวิจัยเรื่อง “ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่ารัก” มีวัตถุประสงค์ ๓ ประการคือ ๑) เพื่อศึกษาประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่ารัก ๒) เพื่อวิเคราะห์ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่ารัก ๓) เพื่อนำเสนอองค์ความรู้จากประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่ารัก โดยมีรายละเอียดดังนี้

- ๓.๑ รูปแบบการวิจัย
- ๓.๒ พื้นที่และผู้ให้ข้อมูลสำคัญ
- ๓.๓ เครื่องมือที่ใช้ในการศึกษาวิจัย
- ๓.๔ การเก็บรวบรวมข้อมูล
- ๓.๕ การวิเคราะห์ข้อมูล
- ๓.๖ การนำเสนอผลการศึกษาวิจัย

#### ๓.๑ รูปแบบการวิจัย

รูปแบบการวิจัยครั้งนี้ เป็นการวิจัยเชิงคุณภาพ (Qualitative Research) โดยการวิจัยเชิงเอกสาร (Documentary Research) โดยทีมวิจัยจากวิทยาลัยสหัสนศน์ครน่า เป็นผู้ออกแบบกระบวนการร่วมกันกำหนดกิจกรรมการวิจัย แล้วดำเนินงานวิจัยตามแผนที่จัดทำไว้ โดยมีคณะกรรมการวิจัยเพื่อห้องถันจังหวัดน่านให้การสนับสนุนการดำเนินงานวิจัย ซึ่งมีวิธีการดำเนินงานโดยมีขั้นตอนการวิจัย ดังนี้

๑. การศึกษาในเชิงเอกสาร (Documentary Study) ทำการศึกษาและรวบรวมข้อมูลจากเอกสารและหลักฐานที่เกี่ยวข้องหนังสือ รายงานการวิจัย รายงานการประชุม ภาพถ่าย เอกสารแสดงความสัมพันธ์ที่แสดงให้เห็นถึงแนวคิด หลักการ ประวัติความเป็นมาเกี่ยวกับพงศาวดารน่ารัก การบันทึกประวัติศาสตร์ รวมทั้งแนวคิดทฤษฎีที่เกี่ยวข้อง ดังนี้

(๑) ศึกษา ค้นคว้า และรวบรวมข้อมูลจากเอกสารและหลักฐานที่เกี่ยวข้องทั้งหนังสือ รายงานการวิจัย และเอกสารอื่นๆ โดยอาศัยแนวคิดการปริวรรต การแปลและการวิเคราะห์เป็นกรอบในการศึกษา

(๒) ทำการศึกษาวิเคราะห์พงศาวดารน่ารัก ผ่านผู้ทรงคุณวุฒิทางด้านภาษาและอักษรภาษาล้านนา

(๓) ศึกษาวิเคราะห์การแปลเนื้อความของพงศาวดารน่ารัก

(๔) สรุปผลการศึกษาที่แสดงให้เห็นถึงแนวคิด หลักการ ความเป็นมา ของพงศาวดารน่ารัก ที่มีบทบาทต่อการสร้างครรภ์น่ารัก

**๒. การศึกษาเชิงคุณภาพ (Qualitative Research) ในภาคสนาม (Field Study)** เพื่อทราบถึงแนวคิด หลักการ ประวัติความเป็นมาของพงศาวดารน่าน การบันทึกพงศาวดารในคัมภีร์ใบลาน ด้วยภาษาล้านนา พร้อมทั้งการแปลพงศาวดาร โดยมีขั้นตอนการศึกษาค้นคว้า ดังนี้

(๑) ทำการศึกษาพงศาวดารน่าน ฉบับวัดพระธาตุช้างค้ำริหาร จังหวัดน่าน โดยการสุ่มแบบเจาะจง (Purposive Sampling) ตามความสำคัญของเรื่อง คือศึกษาประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน

(๒) ศึกษาและรวบรวมข้อมูลจากการสัมภาษณ์ การประชุมกลุ่มย่อย ร่วมกับผู้ทรงคุณวุฒิ ผู้เชี่ยวชาญด้านอักษรภาษาล้านนา และครุภูมิปัญญาท้องถิ่น

(๓) ดำเนินการศึกษาวิเคราะห์แนวคิด หลักการ ความเป็นมาเกี่ยวกับพงศาวดารน่าน การพัฒนาหลักสูตรเรียนรู้ท้องถิ่นจากพงศาวดารน่าน และการส่งเสริมการเรียนรู้ในลักษณะของการวิเคราะห์เชิงลึก โดยเน้นกระบวนการมีส่วนร่วมของผู้ที่เกี่ยวข้องในการดำเนินการศึกษาวิจัย

(๔) สรุปและนำเสนอผลการศึกษาที่ได้ทั้งจากการศึกษาในเชิงเอกสารและภาคสนาม โดยนำมารวบรวมเป็นรายงานที่สำคัญ คือแนวคิด หลักการ ความหลักการ ความเป็นมาเกี่ยวกับพงศาวดารน่าน องค์ความรู้จากการน่านสู่การเรียนรู้ และการส่งเสริมการเรียนรู้ ทั้งนี้ เน้นการนำผลการศึกษาวิจัยมาเผยแพร่ให้สาธารณะชนได้รับทราบ

### ๓.๒ พื้นที่และผู้ให้ข้อมูลสำคัญ (Key Informant)

คณะผู้วิจัยได้กำหนดพื้นที่การศึกษาในจังหวัดน่าน โดยมีพื้นที่การวิจัย ดังนี้

#### ๑.พื้นที่ทำการวิจัยประกอบด้วย

พื้นที่ในการศึกษาประวัติความเป็นมาของพงศาวดารน่าน ได้แก่

๑. วัดพระธาตุช้างค้ำริหาร อำเภอเมืองน่าน จังหวัดน่าน
๒. วิทยาลัยสงฆ์นคร่นน่าน มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย เชลิมพระเกียรติสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี

### ๒. ผู้ใช้ข้อมูลสำคัญในการสัมภาษณ์เชิงลึก (In-depth Interview)

(๑) ผู้ให้ข้อมูลสำคัญในการสัมภาษณ์เชิงลึก (In-depth Interview) โดยใช้วิธีคัดเลือกแบบเฉพาะเจาะจง (purposive sampling) ที่มีความเชี่ยวชาญด้านภาษาล้านนา และวรรณกรรมล้านนา การปริวรรตและการแปล ได้แก่พระสงฆ์ 婧ราชญ์ชาวบ้าน ครุภูมิปัญญา นักวิชาการที่มีความรู้เกี่ยวกับคัมภีร์ใบลาน จำนวน ๗ รูป/คน ประกอบด้วย

๑. พระมหาปิยะ ธีร์กุโระ เจ้าอาวาสวัดนาเหลืองใน อำเภอเวียงสา จังหวัดน่าน

๒. พระมหาธันพ ธรรมพโล เจ้าคณะตำบลฝายแก้ว เจ้าอาวาสวัดแสงดาว

๓. พระครูสังฆรักษ์พนัส ทิพุมเมธี เจ้าอาวาสวัดน้ำลัด อำเภอภูเพียง จังหวัดน่าน

๔. พระครูพิทักษ์เจติยานันท์ เจ้าอาวาสวัดพระธาตุช้างค้ำริหาร

๕. อาจารย์นิยม สองครุยี ครุภูมิปัญญาด้านภาษาล้านนาและวรรณกรรม

๖. อาจารย์เกشم ศิริรัตนพิริยะ ครุภูมิปัญญาด้านภาษาล้านนาและวรรณกรรม

๗. อาจารย์สมเจต วิมลเกشم ผู้เชี่ยวชาญประวัติศาสตร์จังหวัดน่าน

### ๓.๓ เครื่องมือที่ใช้ในการศึกษาวิจัย

การดำเนินการตามโครงการวิจัยดังกล่าว เน้นการจัดกิจกรรมโครงการเชิงปฏิบัติการ (Workshop Project) การมีส่วนร่วมทั้งการเก็บรวบรวมข้อมูลจากเอกสาร งานวิจัย รายงานการประชุมที่เกี่ยวข้อง การประชุมกลุ่มย่อย (Focus Group) ส่วนการวิเคราะห์ สังเคราะห์ข้อมูลนี้ เน้นวิธีการแสวงหาความรู้ จากการตั้งประเด็นหลักในการศึกษาประวัติความเป็นมาของวรรณกรรม พงศาวดารน่าน โดยดำเนินการและใช้เครื่องมือที่สำคัญ ได้แก่

๑. แบบสัมภาษณ์ (Interview) โดยผู้วิจัยใช้การสัมภาษณ์เชิงลึก (In-depth Interviews) สำหรับผู้นำชุมชน ผู้นำทางธรรมชาติ ตัวแทนคณะสงฆ์ ผู้เชี่ยวชาญทางประวัติศาสตร์ ของจังหวัดน่าน ที่มีบทบาทด้านการอนุรักษ์คัมภีร์ การปริวรรต และการแปลโดยพัฒนาเป็นแบบ สัมภาษณ์ที่พัฒนาจากเอกสาร รายงานที่เกี่ยวข้อง โดยมีเนื้อหาที่สำคัญคือ ประวัติความเป็นมาของ พงศาวดารน่าน การถอดบทเรียนจากพงศาวดารน่าน

๒. การจัดประชุมกลุ่มย่อย (Focus group) โดยดำเนินการร่วมกับผู้นำชุมชน ผู้นำทาง ธรรมชาติ ตัวแทน ตัวแทนคณะสงฆ์ นักวิชาการทางศาสนา และวัฒนธรรมที่มีบทบาทด้านการ อนุรักษ์คัมภีร์ในล้าน มีความเชี่ยวชาญด้านภาษาล้านนา และวรรณกรรมล้านนา โดยมีประเด็น สนทนา เช่น ประวัติความเป็นมาของพงศาวดารน่าน การจัดบันทึกประวัติศาสตร์น่าน การปริวรรต และการแปล การติดตามผลการดำเนินการ อย่างเป็นรูปธรรม

๓. การจัดประชุมเสนาทางวิชาการ เกี่ยวกับประวัติความเป็นมาของพงศาวดารน่าน การบันทึกประวัติศาสตร์น่าน การปริวรรตและการแปล เพื่อถอดบทเรียนองค์ความรู้พงศาวดารน่าน

### ๓.๔ การเก็บรวบรวมข้อมูลและการปฏิบัติการวิจัย

การเก็บรวบรวมข้อมูลและการปฏิบัติการวิจัยเพื่อให้ได้ข้อมูลตามวัตถุประสงค์ที่ตั้งไว้ ผู้วิจัยได้แบ่งการเก็บรวบรวมข้อมูลวิจัยออกเป็น ๔ ระยะ มีขั้นตอนการดำเนินการวิจัย ดังนี้

๑) ระยะที่ ๑ การจัดประชุมที่มีวิจัย เพื่อชี้แจงความรู้ความเข้าใจและจัดสร้างการจัดสร้าง เครื่องมือประกอบการวิจัย ได้แก่ แบบสัมภาษณ์เชิงลึก (In-depth Interview) และการสนทนากลุ่ม (Focus Group) การใช้เครื่องมืออุปกรณ์ประกอบการวิจัย ได้แก่ เครื่องบันทึกภาพและเสียง และ ความพร้อมของอุปกรณ์เครื่องมือการทำงาน

๒) ระยะที่ ๒ การตรวจเยี่ยมพื้นที่เบื้องต้น (Community Meeting) เป็นกระบวนการใน ขั้นตอนเริ่มต้นของการดำเนินงานวิจัย เป็นการบูรณาการวิจัย เข้าถึงพื้นที่ศึกษาของโครงการ โดยการ ให้นักวิจัยได้เรียนรู้และสัมผัสกับสภาพแวดล้อมการเรียนรู้พื้นที่ อย่างใกล้ชิดเพื่อที่จะได้วางแผนการ ศึกษาวิจัยให้สอดคล้องกับวัตถุประสงค์และเป้าหมาย ของการวิจัยต่อไป โดยทั่วไปการตรวจเยี่ยม พื้นที่เบื้องต้น เปรียบเสมือนกับการเรียนรู้ “ภูมิสังคม” ของพื้นที่เป้าหมาย อันประกอบด้วยประเพิ่น การตรวจเยี่ยมในด้านสภาพแวดล้อมทางกายภาพของพื้นที่ศึกษา เป็นการศึกษาเรียนรู้ข้อมูลทาง กายภาพ ชีวภาพ และลักษณะภูมิประเทศของพื้นที่ เป้าหมาย เพื่อที่จะนำข้อมูลมาใช้ในการศึกษา ประวัติศาสตร์ความเป็นมาของเมืองน่าน การตั้งถิ่นฐานการสร้างเมืองในอดีตจนถึงปัจจุบัน

๓) ระยะที่ ๓ การลงสำรวจข้อมูลภาคสนาม (Field Study) โดยการคัดเลือกพื้นที่ทำการ วิจัยแบบเจาะจง (Purposive Sampling) เพื่อรับรวมข้อมูลในการจัดการองค์ความรู้และภูมิปัญญา

ท้องถิ่น โดยการทำจดหมายและประสานงานติดต่อเพื่อขออนุญาตทำวิจัยกับกลุ่มประชากรเป้าหมาย โดยใช้แบบสัมภาษณ์เชิงลึก (In-depth Interview) และการสนทนากลุ่ม (Focus Group) เพื่อตอบวัตถุประสงค์ข้อที่ ๑ ศึกษาประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่า

(๔) ระยะที่ ๔ การสัมมนากลุ่ม (Focus Group) ผู้นำ และผู้มีส่วนเกี่ยวข้อง เป็นการเข้าพบพูดคุย โดยที่เป็นกิจจิจจะให้มีผู้นำทางซึ่งเป็นบุคคลที่ได้รับการเคารพนับถือในสังคม ซึ่งเป็นที่รู้จักของประชาชนชุมชน ครุภูมิปัญญา และนักวิชาการเป็นผู้ประสานให้เกิดการพบปะพูดคุย โดยประเด็นของการพบปะพูดคุยประกอบด้วย

- การแนะนำตัวของคณะผู้วิจัย
- การซี้แจงวัตถุประสงค์/กระบวนการวิจัยและผลลัพธ์ที่พึงประสงค์
- การสอบถามประเด็นสำคัญของของภูมิปัญญาท้องถิ่น
- การเตรียมพร้อมในการศึกษา/สำรวจ/การสนทนากลุ่มเจาะจง

การเก็บข้อมูลครั้ง ผู้วิจัยได้จดบันทึกไว้เป็นหลักฐานเพื่อสามารถจดจำข้อมูลที่ได้จากการสัมภาษณ์ หรือบางครั้งใช้วิธีการบันทึกเทปในการสัมภาษณ์ สำหรับบันทึกข้อมูลที่ได้จากการสังเกตแบบไม่มีส่วนร่วม ผู้วิจัยจะทำการจดบันทึกทันทีที่สังเกตเห็น โดยใช้เวลาในช่วงตอนกลางคืนในการเรียบเรียงข้อมูลที่ได้จากการบันทึกเทป นอกจากนี้ได้ถ่ายรูปบุคคลและสิ่งต่าง ๆ ที่มีผลต่อการทำงาน เพื่อประกอบข้อมูลให้สมบูรณ์ยิ่งขึ้นอีกด้วย

(๕) ระยะที่ ๕ การปฏิบัติการสร้างเสริมมีส่วนร่วมของภาคีเครือข่ายในการศึกษาประวัติความเป็นมาของพงศาวดารน่า การปริวรรตและการแปล ผ่านกระบวนการวิเคราะห์สังเคราะห์ร่วมกับผู้เชี่ยวชาญ

(๖) ระยะที่ ๖ การจัดประชุมเสนาทางวิชาการ และกิจกรรมเชิงปฏิบัติการศึกษาประวัติความเป็นมาของพงศาวดารน่า การบันทึกประวัติศาสตร์น่าในคัมภีร์ใบลาน ด้วยอักษรภาษาล้านนา การวิเคราะห์สำนวนและภาษาจากการปริวรรตและการแปล ผ่านผู้เชี่ยวชาญด้านภาษาล้านนาและวรรณกรรมล้านนา เพื่อตอบวัตถุประสงค์ข้อที่ ๒ และ ๓ คือ วิเคราะห์ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่า และ นำเสนอองค์ความรู้จากประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่า

(๗) ระยะที่ ๗ การจัดพิมพ์เอกสารรายงานความก้าวหน้างานวิจัยเพื่อนำเสนอรายงานความก้าวหน้าแก่แหล่งทุนสถาบันวิจัยพุทธศาสนา เพื่อพัฒนาและปรับปรุงรายงานความก้าวหน้างานวิจัยและนำเครื่องมือการวิจัยไปทดลองความตรงเชิงเนื้อหา (Content Validity) และทดสอบความเชื่อมั่น (Reliability) ในการจัดทำฉบับสมบูรณ์

(๘) ระยะที่ ๘ การจัดทำสื่อสิ่งพิมพ์ วีดีโอ ผลงานวิจัย วิดิทัศน์นำเสนอ และนิทรรศการเพื่อเผยแพร่ความรู้สู่สาธารณะ รวมทั้งการจัดทำแผ่นพับ หนังสือสรุปองค์ความรู้ เว็บไซต์ และการเผยแพร่สู่สื่อสารมวลชน สื่อสารสนเทศ วารสาร และการจัดพิมพ์เอกสารรายงานวิจัยฉบับสมบูรณ์

### ๓.๕ การวิเคราะห์ข้อมูล

คณะผู้วิจัยดำเนินการวิเคราะห์ข้อมูลตามเนื้อหา (Content analysis) แล้วสรุปตามวัตถุประสงค์ที่ตั้งไว้ การวิเคราะห์ สังเคราะห์ ผู้วิจัยจะนำข้อมูลจากการวิเคราะห์จากเอกสาร ประกอบกับข้อมูลที่ได้จากการแบบสัมภาษณ์เชิงลึก (In-depth Interview) และการสนทนากลุ่ม (Focus Group) หลังจากนั้น ผู้วิจัยยืนยันความน่าเชื่อถือได้ของข้อมูลด้วยการให้บุคคลที่อยู่ในปรากฏการณ์ที่ศึกษาและบุคคลที่มีความรู้เกี่ยวกับเรื่องที่ทำการศึกษาตรวจสอบและรับรองความถูกต้อง โดยการแปลข้อมูลพร้อมให้ข้อคิดเห็นเพิ่มเติม ทักษะที่ห้องหรือยอมรับข้อมูลที่นำเสนอ ซึ่งการตรวจสอบความน่าเชื่อถือได้ของข้อมูลด้วยวิธีนี้ ผู้วิจัยใช้กับข้อมูลเบื้องต้นและข้อมูลที่เป็นส่วนที่ผู้วิจัยได้ตีความแล้วนำข้อมูลจากการสัมภาษณ์โดยผู้ให้ข้อมูลสำคัญ (Key Information) นำมาวิเคราะห์เชิงพรรณนาและการนำเสนอภาพกิจกรรมและชุดองค์ความรู้ (หนังสือสรุปองค์ความรู้) และวีดีทัศน์บรรยายการสังเคราะห์ข้อมูลในพื้นที่สาธารณะประวัติความเป็นมาพงศาวดารน่าน ให้ได้ผลเป็นเชิงประจักษ์ และนำผลไปใช้ประโยชน์ได้จริงในวงกว้าง โดยมุ่งเน้นการวิเคราะห์โดยการสรุปตามสาระสำคัญด้านเนื้อหาที่กำหนดไว้ โดยวิเคราะห์เนื้อหา ดังนี้ ๑) ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน ๒) วิเคราะห์ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน ๓) นำเสนอองค์ความรู้จากประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน สู่การสร้างบทสรุปและการพิสูจน์บทสรุป เป็นการนำเสนอคิด ทฤษฎี งานวิจัยต่างๆ ทางวิชาการมาสร้างเป็นบทสรุปรวมกับข้อมูลที่เชื่อถือได้อีกรอบหนึ่ง โดยเน้นความเชื่อมโยง เพื่อนำไปสู่การพิสูจน์ที่เป็นรูปธรรมและตรงต่อข้อเท็จจริง

### ๓.๖ การนำเสนอผลการศึกษาวิจัย

การศึกษาวิจัย “ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน” ดำเนินการเก็บรวบรวมข้อมูลการศึกษาเป็นการวิจัยในเชิงคุณภาพ (Qualitative) การวิจัยเชิงเอกสาร (Documentary Research) ด้วยการนำเสนอผลการศึกษาวิจัย โดยการพรรณนาความ (Descriptive Presentation) ประกอบภาพถ่ายพร้อมการบรรยาย แล้วนำไปสู่การสรุปองค์ความรู้ประวัติศาสตร์ความเป็นมาของพงศาวดารน่าน และการส่งเสริมการมีส่วนร่วม เพื่อนำไปสู่การประยุกต์ใช้ในระดับนโยบาย ชุมชน องค์กร และปัจเจกบุคคล โดยผู้วิจัยได้คัดเลือกพงศาวดารน่านฉบับวัดพระธาตุช้างค้ำ วรวิหาร และขยายไปยังพื้นที่โรงเรียนระดับประถมศึกษาและมัธยมศึกษาในจังหวัดน่าน สู่ขั้นตอนการจัดทำสื่อสิ่งพิมพ์ ผลงานวิจัย วีดีทัศน์นำเสนอ และนวัตกรรมเพื่อเผยแพร่ความรู้สู่สาธารณะ รวมทั้งการจัดทำแผ่นพับໂบวชัส หนังสือสรุปองค์ความรู้ และการเผยแพร่สู่สื่อสารมวลชน สื่อสารสนเทศ วารสาร และ การจัดพิมพ์เอกสารรายงานวิจัยฉบับสมบูรณ์

## บทที่ ๔

### ผลการวิจัย

การศึกษาวิจัย “การศึกษาประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน” ดำเนินการเก็บรวบรวมข้อมูลการศึกษาเป็นเป็นการวิจัยเชิงคุณภาพ (Qualitative Research) โดยการวิจัยเชิงเอกสาร (Documentary Research) โดยทีมวิจัยจากวิทยาลัยสังฆ์นคร่น่าน เป็นผู้ออกแบบกระบวนการร่วมกันกำหนดกิจกรรมการวิจัย แล้วดำเนินงานวิจัยตามแผนที่จัดทำไว้ โดยมีคณะกรรมการวิจัยเพื่อท้องถิ่นจังหวัดน่านให้การสนับสนุนการดำเนินงานวิจัยพร้อมการบรรยาย แล้วนำไปสู่การสรุปองค์ความรู้จากประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน เพื่อให้เห็นการประวัติความเป็นมาขององค์เจ้าผู้ครองนคร่น่าน และสภาพบ้านเมืองในอดีต การก่อตั้งบ้านเมืองและการสงเคราะห์ของน่าน โดยผู้วิจัยจะใช้ฟุ้ให้ข้อมูลในการศึกษาทั้งหมด รวมจำนวนทั้งสิ้น ๘ รูป/คน ได้แก่พระสงฆ์ ปราชญ์ชาวบ้าน ครุภูมิปัญญา นักวิชาการที่มีความรู้เกี่ยวกับคัมภีร์โบราณ โดยใช้วิธีการประชุมกลุ่ม ย่อยและการสัมภาษณ์ ตามวัตถุประสงค์ของงานวิจัย การสรุปองค์ความรู้ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน สู่ขั้นตอนการจัดทำสื่อสิ่งพิมพ์ ผลงานวิจัย วิดีทัศน์นำเสนอ และการเผยแพร่สู่สื่อสารมวลชน สื่อสารสนเทศ วารสาร และการจัดพิมพ์เอกสารรายงานวิจัยฉบับสมบูรณ์ โดยสรุปผลการศึกษาของงานวิจัย ได้ดังนี้

#### ๔.๑ ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน

#### ๔.๒ วิเคราะห์ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน

#### ๔.๓ องค์ความรู้จากประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน

#### ๔.๑ ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน

นคร่น่าน มีประวัติความเป็นมาในการสร้างเมือง ดังปรากฏหลักฐานต่าง ๆ หลายแห่งมีทั้งที่บันทึกไว้ตรงกันบ้าง มีความแตกต่างและมีความขัดแย้งกันบ้าง ดังเช่น หนังสือพื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด กล่าวว่า นคร่น่านสร้างขึ้นในปี พ.ศ. ๑๙๑๖<sup>๕๐</sup> และยังปรากฏในศิลาจารึกหลักที่ ๘ ซึ่งจารึกในสมัยพระมหาธรรมราชาลีไทย ว่าด้วยการประดิษฐ์ฐานรอยพระพุทธบาทไว้ที่เขาสุมณฑล เมื่อ พ.ศ. ๑๙๐๓ และมีข้อความตอนหนึ่ง ซึ่งมีส่วนเกี่ยวข้องกับเมืองพลัว ปัจจุบันเรียกว่า อำเภอปัว เป็นชื่อของอำเภอหนึ่งในจำนวนสิบห้าอำเภอของจังหวัดน่าน ได้กล่าวว่า “ เบื้องหนือน้าน่านถือแคนเจ้าพระญาพากอง เจ้าเมืองน่าน เมืองพลัว ”<sup>๕๑</sup> และพิจารณาจากหลักฐานในการประชุมศิลาจารึก ภาคที่ ๑ ของ สำนักนายกรัฐมนตรี พบว่า พระมหาธรรมราชาลีไทยได้ทำการประดิษฐ์ฐานรอยพระพุทธบาทไว้เมื่อ พ.ศ. ๑๙๐๒ (ค.ศ. ๑๙๕๔) ณ สถานที่เขาสุมณฑล หรือสมนตคุณ ซึ่งเป็นภูเขาสำคัญที่มีรอยพระพุทธบาทในลักษณะที่องค์ใหญ่เรียกว่า “อาทิตมสปีก” ดังนั้น เขาสุมณฑลในกรุงสุโขทัย คงจะเอ้าชื่อจากลักษณะ มาสมมติเรียกชื่อภูเขาดังกล่าว และได้มีการสันนิษฐานและคาดคะเนว่า อาจจะถูกจารึกขึ้นในห้วงระยะเวลาระหว่าง พ.ศ. ๑๙๐๒-๑๙๑๕

<sup>๕๐</sup> สรัสวดี อ่องสกุล. พื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด. (เขียงใหม่: โรงพิมพ์วนิดา-การพิมพ์๒๕๖๑), หน้า ๓๔ - ๓๕

<sup>๕๑</sup> ตรี อมاتยกุล. เมืองเหนือและเมืองใต้. ( กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์รุ่งเรืองรัตน์๒๕๑๓), หน้า ๑๑๕

ดังนั้น ถ้าพิจารณาจากหลักฐานการประชุมศิลารักษิก ภาคที่ ๑ ของ สำนักนายกรัฐมนตรี (๒๕๖๑) แล้วไม่ได้ระบุปีที่ทำการจารึกไว้ที่ชัดเจนของหลักฐานว่าคนร่านสร้างเมื่อใด หากพิจารณาตามหนังสือพื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด กล่าวถึงนคร่นร่านสร้างขึ้นในปี พ.ศ. ๑๙๐๑ จะขัดแย้งกับหลักฐานเมืองเหนือ และเมืองใต้ของ ตรี omasatyakul ได้กล่าวถึงนคร่นร่าน โดยขออธิบายตามข้อความที่ว่าพระมหาธรรมราชาลี ไทยได้ประดิษฐานรอยพระพุทธบาทไว้ที่ภูเขาสูมณฑลภู พ.ศ. ๑๙๐๓ เป็นการแสดงให้เห็นว่า นคร่นร่านสร้างขึ้นก่อน พ.ศ. ๑๙๐๓ ผู้จัดให้เห็นว่า ถ้าความหมายข้างต้น หมายถึง การสร้างเมืองพลัว น่าจะมีความถูกต้องมากกว่าการสร้างนคร่น ซึ่งจะสอดคล้องกับหลักฐานของ สำนักนายกรัฐมนตรีที่ได้กล่าวมาแล้วทำให้สามารถสันนิษฐานหรือคาดคะเนได้ว่า ถ้านคร่นร่านถูกสร้างขึ้นก่อนหรือสร้างขึ้นในปี พ.ศ. ๑๙๐๓ ซึ่งจะตรงกับพระญาครานเมืองเป็นผู้สร้างขึ้น ทั้งนี้ เนื่องจากพระญาครานเมืองถึงแก่พิราลัย ในปี พ.ศ.๑๙๐๖ ซึ่งตามหลักฐานในหนังสือพื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด กล่าวว่า “ท้าวครานเมืองอยู่เวียงแซ่แห้งได้ ๕ ขวบเข้า ชุนอินทร์เมืองใต้ใช้ผ้าม้าลาย หื้อเป็นปั้นณาการเมืองใหญ่ร่ายมนต์ใส่แคมพิษท้าว ก็ได้ใจว่าเป็นมหาภิตร์ มือลูบหยุบแผ่นผ้าถูกพิษลวดเจ็บเสียบเลี้ยมตนท้าวทั้งยืน แล้วก็ลวดจุติปีก่าเหม้าในเวียงแซ่แห้งได้ ๕ นั้น แล”<sup>๕๒</sup> ถ้าหากการสร้างนคร่นขึ้นนี้หลังจาก พ.ศ. ๑๙๐๖ จะตรงกับพระญาพากองเป็นผู้สร้างนคร่นร่าน ผู้จัดพิจารณาแล้วสามารถกล่าวได้ว่า นคร่นร่านสร้างขึ้นภายหลังปี พ.ศ. ๑๙๐๖ นั่นคือ นคร่นคงจะถูกสร้างขึ้นในสมัยพระญาพากอง ซึ่งตรงกับ พ.ศ. ๑๙๐๑ ตามแนวทางการศึกษาและการสืบค้นข้อมูลจากคัมภีร์ใบลาน ดังที่ได้กล่าวมาแล้วข้างต้น เว้นเสียแต่ว่า จะมีหลักฐานเอกสารหรือวัตถุอื่นใดที่สามารถพิสูจน์ทราบได้ตามหลักวิทยาศาสตร์และหลักฐานทางวิชาการที่มีความถูกต้องชัดเจนกว่ามาเย็นยันอย่างชัดเจน และสามารถนำมายกถือได้ในภายหลัง จึงสามารถให้แก่เขตตามเอกสารหลักฐานที่ค้นพบใหม่ได้ โดยผู้จัดของน้อมรับการแก้ไขด้วยความเคารพอよ่างยิ่ง

จากหลักฐานที่ได้กล่าวถึง ดังนี้ข้อความว่า “เบื้องหนึ่นนำน้ำร่านถือแคนเจ้าพระญาพากองเจ้าเมืองน่าน เมืองพลัว” เป็นการแสดงให้เห็นถึงนคร่นไม่ได้อยู่ภายใต้การปกครองหรือเป็นเมืองขึ้นของสุโขทัยในสมัยของพระมหาธรรมราชาลีไทย นคร่นน่านเป็นเมืองอิสระ จึงมีการจารึกถึงพรอมแคนหรือเขตแดนของกรุงสุโขทัยไว้ แต่อยู่ภายใต้การปกครองของสุโขทัยในสมัยพ่อขุนรามคำแหง ซึ่งเป็นยุคที่สุโขทัยเรืองอำนาจมากที่สุด ดังปรากฏหลักฐานในศิลารักษิกกรุงสุโขทัยหลักที่ ๑ ของพ่อขุนรามคำแหง มีข้อความว่า<sup>๕๓</sup> พ่อขุนรามคำแหงนั้นาเป็นท้าวเป็นพระยาแก่ไทยทั้งหลาย “ด้วยรู้ด้วยหลวง ด้วยแก้วด้วยหาญ ด้วยแแคดด้วยแรง หกคนจักเสมอได้ อาจปรารบผู้ข้าศึก มีเมืองกว้างซ้างหลาย ปราบเบื้องตะวันออก รอดสระหลวงสองแคว ลุมบากาย สถาห้าฟั่งของ ถึงเวียงจันทน์เวียงคำเป็นที่แล้ว เบื้องหัวนอนรอดคนที่พระบางแพร กสุพรรณภูมิ ราชบุรี เพชรบุรี ศรีธรรมราช ฝั่งทะเลมุทรเป็นที่แล้ว เบื้องตะวันตกกดเมือง nod เมืองหลาวดี สมุทรห้าเป็นแคนเบื้องดีน่อน รอดเมืองแพร เมืองม่าน เมืองพลัวพันผึ้งของ เมืองขวาเป็นที่แล้ว ”

สำหรับชื่อของนคร่นน่าน มีการเรียกชื่อกันในหลากหลายรูปแบบตั้งแต่แรกสร้างเมืองในสมัยราชวงศ์ภูมิคุก คือ สร้างเมืองปัว หรือเมืองพลัว ปลายพุทธศตวรรษที่ ๑๘ ซึ่งถือว่าเป็นจุดเริ่มต้นของการ

<sup>๕๒</sup> สรัสวดี อ่องสกุล. พื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด. (เขียนใหม่: โรงพิมพ์วนิดา-การพิมพ์. ๒๕๖๑), หน้า ๓๔

<sup>๕๓</sup> กรมศิลปากร. ประชุมพงศาวดารภาคที่ ๑: จารึกกรุงสุโขทัย ฉบับพิมพ์ พ.ศ. ๒๕๖๗ พิมพ์เป็นอนุสรณ์ในงานพระราชทานเพลิงศพ พระราชนมสมุทรเป็นที่แล้ว เบื้องตะวันตกกดเมือง nod เมืองหลาวดี สมุทรห้าเป็นแคนเบื้องดีน่อน รอดเมืองแพร (กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์ครุสภาระสุเมรุ. ๒๕๑๕), หน้า ๑๐

เกิดขึ้นของนคร่น่าน แต่ผู้ปกครองนคร่น่านพระองค์แรกไม่ใช่พระญาณุค้า ผู้ปกครองพระองค์แรก คือ เจ้าบุญฟอง ซึ่งเป็นราชบุตรบุญธรรมพระญาณุค้า เจ้าเมืองย่าง การสร้างเมืองปั่วไม่ปรากฏศึกษา (ปีที่สร้าง) ประมาณปลายพุทธศตวรรษที่ ๑๙<sup>๔๔</sup> ความเป็นมาของนคร่น่านดังที่ปรากฏตามหลักฐานต่าง ๆ ทางประวัติศาสตร์ของนคร่น่านถือว่ามีหลักฐานค่อนข้างตรงกันเกือบทุกฉบับ ดังนั้น เพื่อให้มีความเข้าใจคำว่า “นคร่น่าน” มากขึ้น ผู้วิจัยขอนำข้อความต่าง ๆ ที่กล่าวถึงนคร่น่านมาอธิบายเพื่อประกอบการพิจารณาตามหลักฐาน และจะได้มีความเข้าใจในแนวทางเดียวกับผู้วิจัย ภายใต้เอกสารหลักฐานที่เกี่ยวข้องมาประกอบการพิจารณาตามลำดับ ดังนี้

คำว่า “นันทบุรี” เป็นนามเรียกชานของนคร่น่าน ตามที่พระญาณากอง โ/or สหองพระญาคราน เมือง ได้สร้างเวียงน่าน (นคร่น่าน) บริเวณตอนไคร่อั่งแม่น้ำน่าน ซึ่งอยู่ทางด้านทิศตะวันตกของที่ตั้งเมืองหรือเวียงชั่งแห่ง โดย พงศาวดารน่านระบุว่า “พระญาณากอง ผู้ลูกเป็นพระญา แทนในปีก่อเมือง สารชาได้๗๒๕ ตัว อยู่เป็น พระญาณุเพียงที่นั้นได้ ๒ ปี อยู่ใกล้น้ำนัก พระญา จึงพิจารณาดูแห่งดอนไคร อั่งแม่น้ำน่าน ยังมีผ้าขาวผู้หนึ่งซึ่งว่า ผ้าขาวนันทะ ก็อยู่รักษาไว้ดอนไคร ที่น้ำบ้านมันจึงมีของฝากอันดีมาให้สาพระญา เมื่อนั้นพระญา จึงจากับด้วยนายบ้านที่อั้นแล”<sup>๔๕</sup>

สำหรับคำว่า “พระญา” หมายถึง เจ้าผู้ปกครองนคร่น่าน หรือเจ้าเมืองซึ่งมีความหมาย เช่นเดียวกันกับคำว่า “พญา” ที่ใช้ในเอกสารอื่น ๆ เช่นกัน สำหรับการวิจัยครั้งนี้จะใช้คำว่า “พระญา” นำหน้าพระนามของเจ้าผู้ปกครองนคร่น่าน และคำหรือตัวอักษรอื่น ๆ ที่มีความหมายถึง กษัตริย์ หรือผู้ปกครองเมืองอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้องกับนคร่น่านด้วยเช่นกัน โดยจะใช้คำว่า “พระญา” แทนคำว่า “พญา” เว้นเสียแต่ว่าคำว่า “พญา” ปรากฏในหลักฐานอ้างอิงอย่างไร ผู้วิจัยจะคงรูปแบบตัวอักษรไว้คงเดิมไม่เปลี่ยนแปลง

คำว่า “จิ่มแม่น้ำน่าน” หมายถึง ริมแม่น้ำน่าน หรือตั้งอยู่บนฝั่งของแม่น้ำน่าน และคำว่า “ผ้าขาวนันทะ” หมายถึง ชีปะขาว เป็นผู้ถือศีลห้าหรือศีลแปด นุ่งห่มด้วยผ้าสีขาว ไม่ได้นุ่งห่มด้วยผ้าสีเหลือง หรือผ้าสี ที่พระภิกษุสงฆ์และสามเณรใช้นุ่งห่มกันตามรูปแบบในศาสนาพุทธ และไม่ได้ศึกษาพระธรรมวินัย ในรูปแบบของการบวชเรียนเป็นพระภิกษุสงฆ์หรือสามเณร เพียงแต่พกอาศัยอยู่ที่วัดร่วมกับพระภิกษุสงฆ์และสามเณร เพื่อช่วยเหลือพระภิกษุสงฆ์และสามเณรในการดำเนินกิจกรรมต่าง ๆ ที่สำคัญทางศาสนาได้ตามโอกาส และอาจจะสามารถบวชเรียนเป็นพระภิกษุสงฆ์และสามเณรต่อไปได้

ตำนานกล่าวถึงพระญาณากองได้สอบถามผู้คนหมู่บ้าน และผ้าขาวนันทะ ในปีสารชาได้ ๗๒๕ ตัว ทรงกับ พ.ศ. ๑๙๐๖ เพื่อหากรายยานสำหรับการสร้างเวียงน่าน และเมื่อได้ฤกษ์ตามที่พระญาณากอง ได้จากหมอดูวัน ดูยาม ดังได้ปรากฏในหนังสือ พื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด ว่า “พระญาจิ่งหือหามومาดูวัน ดูยาม อันแรกจักตั้งเมืองในปีเบิกสัน เดือน ๑๒ ออก ๓ ค่ำ วัน ๓ ยามแตร เมื่อค่ำ สารชาได้ ๗๓๐ ตัว แรกตั้งเมืองน่านจึงได้ชื่อว่า “นันทบุรี” เพราะผ้าขาวนันทะอันที่อยู่บ้านที่นั้นแล ”

พระญาณากอง ได้ตัดสินใจเลือกพื้นที่สร้างเมืองนคร่น่าน โดยถือฤกษ์เอาปี จุลศักราช ๗๓๐ ซึ่งตรงกับ พ.ศ. ๑๙๑๑ (ค.ศ. ๑๘๖๘) ปีวอก เป็นปีเริ่มต้นของ “นันทบุรี” เป็นการแสดงให้เห็นว่า นคร่น่าน

<sup>๔๔</sup> กรมศิลปากร. เมืองน่านโบราณคดี ประวัติศาสตร์และศิลปะ. (กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์ชวนพิมพ์, ๒๕๓๗), หน้า ๗๓

<sup>๔๕</sup> สรสวดี อ่องสกุล. พื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด. (เชียงใหม่: โรงพิมพ์วนิดา-การพิมพ์, ๒๕๖๑), หน้า ๔๕

นับตามระยะเวลาที่พระญาพากองได้สร้างนครน่านขึ้นตั้งแต่ปี พ.ศ. ๑๙๑๑ เป็นต้นมาและอีกชื่อหนึ่งของนครน่านที่เรียกชื่อกันในเวลาต่อมาว่า “น่าน” หรือ “เมืองน่าน” มาจากสาเหตุของนครน่านตั้งอยู่ในพื้นที่ริมฝั่งแม่น้ำน่านหรือใกล้กับแม่น้ำน่าน ตามที่ปรากฏในหนังสือ พื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด บันทึกไว้ว่า “เมื่อพายลุคนหงษ์หลายจังหวัดว่าเมืองน่าน เหตุว่าใกล้แม่น้ำน่านด้วย”<sup>๔๑</sup> และคำว่า “ด้วย” จากตัวอักษรคำว่า “ใกล้แม่น้ำน่านด้วย” หมายถึง ใกล้แม่น้ำน่านนั้นแหล่ง เป็นภาษาเขียนตามที่บันทึกไว้ในหนังสือพื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด ที่ได้บรรยายข้อมูลเบื้องต้นจากคัมภีร์ใบลาน ดังนั้น ความหมายตามที่ได้บันทึกไว้ว่า ศกราช หมายถึง จุลศักราช และคำว่า ๗๒๕ ตัว และ ๗๓๐ ตัว หมายถึง ปีของจุลศักราช ซึ่งจะมีระยะเวลาที่ห่างจากกัน ๑๙๑๑ ปี ดังนั้น คำว่า ศกราชได้ ๗๒๕ ตัว หมายถึง ปีที่เกิดเหตุการณ์ นั่นคือ จุลศักราช ๗๒๕ จะตรงกับปีพุทธศักราช คือ พ.ศ. ๑๙๑๖ โดยการนำผลต่าง ๑๙๑๑ บวกกับ ๗๒๕ จะเท่ากับปี พ.ศ. ๑๙๑๖ นอกจากนี้ ความหมายของคำว่า “จิ่งแม่น้ำน่าน” หมายถึง ริมแม่น้ำน่าน และคำว่า “จิง” หมายถึง การเจรจาหรือการพูดคุย สำหรับคำว่า “เมื่อพายลุคนหงษ์หลาย” หมายถึง เมื่อภายหลังคนจำนวนมาก

สำหรับชื่อ “เมืองน่าน” การเรียกชื่อเมืองของนครน่าน อาจเรียกชื่อตามชื่อของแม่น้ำน่าน ดังปรากฏหลักฐานมีข้อความตอนหนึ่งกล่าวว่า “เมื่อพายลุคนหงษ์หลายจังหวัดว่า เมืองน่าน เหตุว่าใกล้แม่น้ำน่านด้วย” ดังนั้น จึงขอสันนิษฐาน คำว่า “นครน่าน” และคำว่า “เมืองน่าน” น่าจะมาจากชื่อของแม่น้ำน่านประการหนึ่ง สำหรับประกาศที่สอง ผู้วิจัยพิจารณาความหมายตาม พจนานุกรมไทย ฉบับราชบัณฑิตยสถาน ให้ความหมายของ

สำหรับข้อมูลหลักฐานที่ผู้วิจัยได้สืบค้นจากหนังสือ ประชุมพงษ์หาราด ภาค ๑๐ เรื่อง ราชวงศ์ปกรณ์พงษ์หาราดเมืองน่าน ฉบับพระเจ้าสุริยพงษ์ผิวดิเศษ พระเจ้าน่านให้แสดงหลวงราชสมภารแต่ง โดยเจ้าผู้ปกครองนครน่านองค์ที่ ๖๓ พระองค์ทรงมอบหมายให้แสดงหลวงราชสมภารเป็นผู้ร่วบรวมและเรียบเรียงแล้วจดบันทึกจัดทำเป็นรูปเล่มให้สมบูรณ์ ในวันที่ ๑ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๘๖ รัตนโกสินทร์ศก ๑๓๑ เดือนยี่ ชื่น ๔ ค่ำ จุลศักราช ๑๒๖๕ ตัว ซึ่งกรรมการหอสมุดวชิรญาณได้จัดพิมพ์ขึ้น ดังมีข้อความว่า<sup>๔๒</sup> ยามແဏนั้นแล้วจึงมากิดราฟพิจารณาดูในพื้นที่ของพราหมากษัตริย์เจ้าแล้เจ้านายซึ่งอันได้เปนเจ้าเปนใหญ่ ได้เสวยราชสมบัติลีบ ฯ มาตั้งแต่ลัตนตามนุสัตตโน้นมาแล คือ ตั้งแต่พระโพธิสัตว์แห่งเราปางเมื่อเปนพระยาสา มันตราชาตี้แต่ปัจจุบันกลับ อันนี้มีด้วยลำดับมหาชัตติยะราชษาลีบ ฯ มาตรากบถในสมัยนี้ ก็เปนที่สาบสูญ หายไปลึกลับโดยรู้เรื่enhแต่เล็กน้อย หาเนื้อแแนววิถี ฉะนั้นเราเปนเจ้าจึงมีอาชญาบังคับลั่งให้แสดงหลวงราช สมภาร เปนผู้รีบเรียง เชิญไว้ให้เป็นหลักฐานมั่นคงลีบไปภายใต้ ให้ได้รู้เช่นเชื่อถูกหลานหลิดหลี้

สำหรับหนังสือฉบับนี้ สมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมพระยาดำรงราชานุภาพ ทรงลงพระนามในคำนำการจัดพิมพ์เป็นครั้งแรกเมื่อวันที่ ๑๐ กุมภาพันธ์ พ.ศ. ๒๔๘๑

นอกจากนี้แล้ว คำว่า “นครน่าน” หรือ “นครเมืองน่าน” ยังได้ปรากฏในเอกสารซึ่งเป็นหลักฐานสำคัญในราชกิจจานุเบกษา เล่มที่ ๒๐ เมื่อวันที่ ๒๙ พฤษภาคม พุศจิถุยัน ร.ศ. ๑๗๒ (พ.ศ. ๒๔๘๖)<sup>๔๓</sup> ซึ่งเจ้าสุริยพงษ์

<sup>๔๑</sup> อ้างแล้วใน สารสาวดี อ่องสกุล พื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด.หน้า ๘๕

<sup>๔๒</sup> ดำรงราชานุภาพ, สมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมพระยา ประชุมพงษ์หาราดภาค ๑๐ เรื่อง ราชวงศ์ปกรณ์พงษ์หาราดเมืองน่าน ฉบับพระเจ้าสุริยพงษ์ผิวดิเศษพระเจ้าน่าน ให้แสดงหลวงราชสมภารแต่ง. (กรุงเทพมหานคร: หอสมุดวชิรญาณ.๒๔๘๖), หน้า ๑-๒

<sup>๔๓</sup> ราชกิจจานุเบกษา. ประกาศตั้งพระเจ้านครเมืองน่าน.(๒๔๘๖) ๒๐, ๖๑๐-๖๑๑.

พระิตเดชได้รับการโปรดเกล้าฯ โปรดกระหม่อมจากพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๕ พระราชทานตามพระสุพรรณบัญ โดยทรงได้สถาปนาเลื่อนฐานนั่นศักดิ์เป็น “พระเจ้านครเมืองน่าน”

ผู้วิจัยเห็นว่า ข้อความของอักษรท้ายพระนามของเจ้าสุริยพงษ์พระิตเดชฯ เจ้าผู้ปักครองนครน่าน องค์ที่ ๖๓ มีข้อความว่า “พระเจ้านครเมืองน่าน” ต่อท้ายพระนามที่ได้เลื่อนฐานนั่นศักดิ์จาก “เจ้าสุริยพงษ์พระิตเดชฯ” เป็น “พระเจ้าสุริยพงษ์พระิตเดชฯ” ตามประการศิโนราษกิจงานเบิกพาที่กล่าวถึงแล้วนั้น พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๕ ทรงให้ความสำคัญต่อ “นครน่าน” ดังปรากฏที่มีข้อความต่อท้ายพระนามของเจ้าผู้ปักครองนครน่านเป็นอย่างมาก ผู้วิจัยเห็นว่า รัชกาลที่ ๕ ทรงให้ความสำคัญต่อนครน่านมากยิ่งขึ้นภายหลังเกิดวิกฤตการณ์ ร.ศ. ๑๑๒ (พ.ศ. ๒๔๓๖) เนื่องจากเขตแดนของนครน่านมีดินแดนติดต่อกับลาว และมีความล่อแหลมต่อการถูกผนวกรวมเป็นส่วนหนึ่งของลาวในยุคคล่าอาณาจักรชาติฝรั่งเศสในขณะนั้น ซึ่งผู้วิจัยพิจารณาได้จากการที่ทรงโปรดเกล้าฯ โปรดกระหม่อมเลื่อนฐานนั่นศักดิ์ให้เป็นพระเจ้านครเมืองน่าน และด้วยพระราชวิเทศบายของพระองค์ทรงเห็นความสำคัญอย่างยิ่งต่อความมั่นคงปลอดภัยของสยามอีกด้วย หากสูญเสียพื้นที่ของนครน่านย่อมกระทบต่อความมั่นคงของสยามอย่างหลีกเลี่ยงไม่ได้ ดังนั้น การสถาปนาและการให้ความสำคัญอย่างยิ่งต่อเจ้าผู้ปักครองนครน่าน ซึ่งเป็นรัฐประเทศาของสยาม ผู้วิจัยมีความเห็นว่าเป็นการสร้างสายสัมพันธ์ไมตรีที่ที่แนบ粘 อย่างยิ่ง ส่งผลที่ดีต่อความผูกพันทางด้านจิตใจของเจ้าผู้ปักครองในหัวเมืองรัฐประเทศาไม่ให้อ่อนอ่อน เอียงเข้าข้างประเทศฝรั่งเศส ซึ่งมีอิทธิพลมากต่อหัวเมืองทางเหนือ เนื่องจากประเทศไทยในอดีตนั้นถูกยึดครองโดยประเทศฝรั่งเศสเรียบร้อยแล้ว และการปรับปรุงระบบการปกครองในส่วนภูมิภาค โดยเฉพาะพื้นที่ภาคเหนือ หัวเมืองบางแห่งยังขาดแคลนน้ำดื่มและอาหาร โดยเมืองขึ้นต่าง ๆ ที่เป็นของญวนต้องตกเป็นเมืองขึ้นแก่ฝรั่งเศสด้วยซึ่งในหัวระยะเวลาดังกล่าวในสยามกำลังรวมหัวเมืองรัฐประเทศาต่าง ๆ ทุกพื้นที่ขึ้นเป็นภาคหรือมณฑล อาจทำให้หัวเมืองรัฐประเทศาบางเมืองน่าจะเป็นของฝรั่งเศสซึ่งยึดครองญวนอยู่ เหตุการณ์ครั้งนั้นทำให้สยามเป็นคู่กรณีกับประเทศฝรั่งเศส และเป็นที่สนใจของประเทศไทยในชาติตะวันตกเป็นอย่างมาก โดยเฉพาะเรื่องเขตแดนการขยายอิทธิพลและสร้างเมืองอาณาจักรด้วยกันเอง<sup>๔๙</sup> และภายหลังจากเหตุการณ์ของสยาม ร.ศ. ๑๑๒ (พ.ศ. ๒๔๓๖) ถือว่าเป็นวิกฤตแผ่นดินพิพากษาฝรั่งเศสและเสียดินแดนซึ่งในสัญญาสงบศึกระหว่างฝรั่งเศสกับสยามได้ตกลงทำสัญญากันไว้ ๑๐ ข้อมีข้อความตอนหนึ่งได้กล่าวถึงนครน่านว่า “รัฐบาลฝรั่งเศสลงวนไว้ซึ่งสิทธิที่จะตั้งกองทัณฑ์ที่ได้เกิดท่าที่เห็นสมควร เพื่อรักษาประโยชน์ของคนในปกครอง เช่น ที่โคราช และที่เมืองน่าน เป็นต้น”<sup>๕๐</sup>

ผู้วิจัยเห็นว่า จากเหตุการณ์ใน ร.ศ. ๑๑๒ (พ.ศ. ๒๔๓๖) อาจจะมีผลกระทบต่อนครน่านไม่มากก็น้อย จึงส่งผลให้รัฐบาลสยามมีความสนใจต่อนครน่านมากขึ้น จึงได้เริ่มทำการปฏิรูปการปกครองและระบบบริหารราชการแผ่นดินในครน่านไว้ขึ้นกว่าเดิม โดยเริ่มดำเนินการอย่างจริงจังใน พ.ศ. ๒๔๓๘ โดยสยามส่งพระยาสุนทรรุกษ์ ข้าหลวงที่สองประจำน่าน ร่วมกับพระเจ้าสุริยพงษ์พระิตเดชฯ ทำการจัดเสนา ๖

<sup>๔๙</sup> เกริกฤทธิ์ ไกคุณนนกพ. สiam ร.ศ. ๑๑๒ วิกฤตแผ่นดินพิพากษาฝรั่งเศสและเสียดินแดน. (กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์สยามความรู้, ๒๕๕๕), หน้า ๖๑-๖๓

<sup>๕๐</sup> อ้างแล้วใน เกริกฤทธิ์ ไกคุณนนกพ. สiam ร.ศ. ๑๑๒ วิกฤตแผ่นดินพิพากษาฝรั่งเศสและเสียดินแดน, หน้า ๒๗๑ - ๒๗๒

ตำแหน่งขึ้นเป็นครั้งแรก แบบทดลองดำเนินการไปพลาสก่อน เนื่องจากขาดแคลนข้าราชการที่มีความรู้จากสยาม<sup>๑๓</sup> ซึ่งได้รับความร่วมมือและการยอมรับจากเจ้าผู้ปักครองนคร่นานด้วยดี ก่อปรกับด้วยความจริงกักษิของพระเจ้าสุริยพงษ์ผิวเดชา ที่มีต่อราชวงศ์จักรี ดังที่ได้มีหลักฐานปรากฏอย่างชัดเจนไว้ที่หน้าบันหอพระไตรปิกุล วัดพระธาตุช้างค้ำวิหาร พระอารามหลวง ถนนสุริยพงษ์ตำบลในเมือง อำเภอเมือง น่าน จังหวัดน่าน ดังมีข้อความว่า “ พ.จ.น.พ.ร.ช.ก.ศ.ถ.พ.พ.ร.จ.ล.ฯ ” แปลว่า “พระเจ้านคร่น พระราชนุสบาต พระเจ้าสุริยพงษ์ผิวเดชา ” ซึ่งเป็นการสร้างขึ้นถาวรเพื่อเป็นพระราชกุศลแด่พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๕ ครั้นเด็จสรรค์ตามเมื่อ พ.ศ. ๒๔๕๓<sup>๑๔</sup>

ผู้วิจัยเห็นว่า เหตุการณ์ดังที่กล่าวถึงแล้วนั้นน่าจะมีผลทำให้นคร่น ภายใต้การปกครองของพระเจ้าสุริยพงษ์ผิวเดชา ตระหนักถึงการถูกฝรั่งเศสยึดครองแผ่นดินคร่นนาน เนื่องมาจากการเสียดินแดนฝั่งขวาแม่น้ำโขงนั้น สืบเนื่องมาจากสาเหตุของปัญหาที่มีผลมาจากการตีความในสนธิสัญญาที่ลงนามในวันที่ ๓ ตุลาคม พ.ศ. ๒๔๓๖ ซึ่งในข้อ ๓ นั้น มีการห้ามสร้าง ซ้อม ด้าน ค่าย คุ้น ทำให้รัฐบาลสยามไม่อาจจะป้องกันการรุกรานของฝ่ายลาวหงสาวางได้ จึงทำให้เป็นโอกาสตีของฝรั่งเศสที่จะขยายอำนาจเข้ามาในฝั่งขวาแม่น้ำโขงได้อย่างรวดเร็ว สำหรับในข้อ ๔ นั้น รัฐบาลสยามไม่ได้ส่งกำลังทหารเข้าไปในเขต ๒๕ กิโลเมตร ถึงแม้ว่าในสนธิสัญญามิได้รวมถึงข้าราชการพลเรือนด้วยก็ตาม แต่ฝรั่งเศสกับตีความว่า ห้ามส่งข้าราชการพลเรือนเข้าไปในพื้นที่เขต ๒๕ กิโลเมตร โดยฝรั่งเศสได้ขับไล่ข้าราชการพลเรือนของสยามออกจาพื้นที่ลาวฝั่งขวาแม่น้ำโขง แล้วส่งข้าราชการจากหงสาวางเข้าไปปกครองดินแดนฝั่งขวาแม่น้ำโขงในเขต ๒๕ กิโลเมตรแทน ซึ่งทำให้ประเทศไทยเสียเปรียบในการป้องกันรักษาดินแดนของฝั่งขวาแม่น้ำโขง นอกจากนี้ ยังมายาตราเหตุของการแยกบ่อกเลือซึ่งมีอยู่จำนวนมาก โดยเฉพาะบริเวณตันแม่น้ำน่านที่มีบ่อกเลือ ซึ่งมีความสำคัญทั้งในการอุปโภคและบริโภค รวมถึงเป็นยุทธปัจจัยสำคัญทางการรบด้านการส่งกำลังบำรุงกีดกับการณ์อาหารในการเดินทัพ ซึ่งบ่อกเลือมากในพื้นที่ของเมืองเงิน หรือเมืองกุสวดี จึงเกิดการโต้ถียงสร้างความขัดแย้งขึ้นบ่อกเลือ ซึ่งอยู่ในพื้นที่เขต ๒๕ กิโลเมตร ทางฝั่งขวาแม่น้ำโขงด้วยที่สำคัญราษฎรส่วนใหญ่มีเชื้อสายไทยลือ ซึ่งภาวะต้อนมาจากการเมืองพง และเป็นเมืองขึ้นของเมืองสิงห์ ย่อมเป็นปัจจัยสำคัญที่ทำให้ฝรั่งเศสคิดครอบครองบริเวณพื้นที่ส่วนนี้มากยิ่งขึ้น ถึงแม้ว่าราษฎรส่วนใหญ่ที่เป็นไทยลือจากเมืองเงินจะมีความจงรักภักดีต่อเจ้าผู้ปักครองนคร่นนานมากก็ตาม จึงเป็นอุปสรรคต่อการเคลื่อนกลุ่มของฝรั่งเศสอยู่ไม่น้อย นอกจากนี้ เมืองเงินหรือเมืองกุสวดีซึ่งเป็นเมืองสำคัญของปัญหาเหล่านี้แล้ว ยังมีเมืองคอบ เมืองเชียงลม และเมืองเชียงอ่อน ต่างก็ประสบปัญหาการแทรกแซงจากฝรั่งเศส เช่นกัน ซึ่งวิธีการแทรกแซงนั้น ฝรั่งเศสอยู่เบื้องหลังของการสนับสนุนให้เจ้าเมืองหงสาวางเป็นผู้เข้าไปดำเนินการในพื้นที่ฝั่งขวาแม่น้ำโขง โดยมีเจ้าหน้าที่กงสุลฝรั่งเศสประจำนคร่นให้การสนับสนุน ซึ่งพิจารณาได้จากเมอร์ซิเออร์ หารดูวิน (Monsieur Harduin) รองกองสุลฝรั่งเศสประจำนคร่น ได้เสนอความเห็นการกระทำของเจ้าหงสาวางพระบรมศุรินทร์ ข้าหลวงประจำนคร่นว่า ฝรั่งเศสเห็นด้วยกับการดำเนินการของเจ้าหงสาวางพระบรมศุรินทร์ในการอ้างว่า ดินแดนหัวเมืองริมฝั่งขวาแม่น้ำโขงเป็นดินแดนที่ขึ้นกับเมืองหงสาวางมาก่อน ถึงแม้ว่าเจ้าผู้ปักครองนคร่นจะอ้างว่า ดินแดนส่วนนี้ขึ้นกับนคร่นเป็นระยะเวลายาวนานมาแล้วก็ตาม แต่ฝรั่งเศสก็ยังอ้างสิทธิครอบครองดินแดนในส่วนนี้ว่า เป็นเมืองขึ้นของหงสาวางมา

<sup>๑๓</sup> สรัสวดี อ่องสกุล. ประวัติศาสตร์ล้านนา.(กรุงเทพมหานคร:สำนักพิมพ์อัมรินทร์,๒๕๖๑),หน้า ๓๓๕

<sup>๑๔</sup> จังหวัดทหารบกน่าน. พระเจ้านคร่น. (กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์เออบอย. ๒๕๕๒), หน้า ๑๙๘

ก่อน<sup>๑๓</sup> ปัญหาดังกล่าวนี้ย่อมจะส่งผลกระทบต่อคนร่านเป็นอย่างมาก เนื่องจากมีเขตแดนติดต่อกับเมืองในฝั่งข้าแม่น้ำโขงซึ่งเป็นรัฐอาณาจักรของฝรั่งเศส ซึ่งฝรั่งเศสมีแสนยานุภาพทางการบดโดยเฉพาะทางเรือมากกว่าประเทศไทย การที่ฝรั่งเศสคิดจะรุกรานนคร่น่านโดยใช้กำลังทางทหารย่อมสามารถดำเนินการได้โดยง่าย แต่ด้วยเจ้าผู้ปกครองนคร่น่านนั้นไม่คิดที่จะอยู่ข้างเดียวกับฝรั่งเศส และยอมรับรูปแบบการปกครองจากรัฐบาลสยามมากกว่า จึงได้ดำเนินการทุกวิถีทางตามนโยบายของรัฐบาลสยามโดยไม่ใช้กำลังทหารเข้าดำเนินการในพื้นที่ ซึ่งมีความชัดเจ้ายินยอมให้รัฐบาลสยามดำเนินการทางการทูตกับฝรั่งเศสมากกว่า กอปรกับเจ้าผู้ปกครองนคร่น่านมีความรู้สึกที่ดีและมีความจงรักภักดีต่อรัชกาลที่ ๕ จึงมีส่วนสำคัญในการปกป้องนคร่น่านและสยาม ไม่ให้ถูกประเทศฝรั่งเศสยึดครองควบรวมเป็นส่วนหนึ่งของลาว จนถึงการสิ้นสุดเจ้าผู้ปกครองนคร่น่าน และได้มีการยุบเลิกตำแหน่งของเจ้าผู้ปกครองนคร่น่านในปี พ.ศ. ๒๔๗๔ นั้นคือนคร่น่านถูกควบรวมโดยมีการปกครองในรูปแบบของรัฐสมัยใหม่ ตามที่รัชกาลที่ ๕ ทรงได้ทำการปฏิรูปประเทศไทยให้เป็นตามแบบชาติตะวันตก และนคร่น่านจึงถูกผนวกเข้าเป็นส่วนหนึ่งของสยาม จนถึงปัจจุบัน<sup>๑๔</sup>

จังหวัดน่าน ในปัจจุบันเป็นหนึ่งใน ๓๗ จังหวัดของประเทศไทย ซึ่งที่ใช้เรียกในปัจจุบันนั้น แต่เดิม มาเรียกว่า “เมืองน่าน” บ้าง “เมืองนาน” บ้าง “นันทบุรี” บ้าง หลักศิลาราจิกของพ่อขุนรามคำแหงหลักที่ ๘ เรียกว่า “เมืองน่าน”<sup>๑๕</sup> ส่วนนามที่เรียกว่า “เมืองนาน” นี้ ปรากฏในตำนานพระราตุแซ่แห่งว่าเป็นนามที่ได้มีขึ้นโดยพุทธทำนาย แต่ทั้งนี้ สันนิษฐานว่า เกี่ยวด้วยความนิยมของชาวล้านนาไทยในการแต่งตำนานในอันที่จะสืบสานรากเรื่องให้เข้าไปต่อเนื่องกับสมัยพุทธกาลเป็นข้อใหญ่ เพราะคำว่า “เมืองน่าน” นั้น มีเหตุผลเพียงเพื่อจะยกย่องสิ่งสำคัญทางพระพุทธศาสนา คือ พระราตุแซ่แห่งอันเป็นปูชนียสถานสำคัญของบ้านเมืองเท่านั้น และที่เรียกว่า “เมืองน่าน” นั้น ก็ไม่ปรากฏเรียกในพงศาวดารของนคร่น่านเลย นอกจากจะเรียกันในตำนานของพระราตุแซ่แห่งอยู่ช่วงหนึ่งแล้วก็หายไป ส่วนคำว่า “นันทบุรี” ปรากฏว่าเรียกันอยู่แทบทุกตำนาน เพราะทางล้านนามีผู้เชี่ยวชาญภาษาบาลีมาก เหตุแต่ได้มีพระสงฆ์ในลังกามาเผยแพร่พุทธศาสนาติดต่อกับล้านนาอยู่ช้านาน นาม “นันทบุรี” ที่ตั้งขึ้นใหม่ ก็ไม่จำเป็นจะต้องเอาความหมายจากชื่อดังเดิม เพียงแต่ให้มีสำเนียงสัมผัสสอดคล้องกันไปกับคำเดิมเท่านั้น แม้ว่า “เมืองน่าน” จะได้นำคำว่า “นันทบุรี” มาใช้ ก็ยังมีได้ทั้งนามเดิมเสียงที่เดียว ยังมีการเรียกนานนามเมืองกันต่อมาว่า “นันทบุรี ศรีนคร่นาน” เพราะชื่อของเมือง “นันทบุรี” เป็นนามที่ໄพเราะและมีความหมายเป็นมงคลนามนั่นเอง แต่มีหลายพยางค์และเรียกยาก ความที่ไม่นิยมในการที่จะเขียนหรือเรียกันยีดยาวยังหันกลับมา尼ยมเรียกชื่อเมืองไปตามเดิมว่า “เมืองน่าน” ทราบมาจนถึงปัจจุบัน และคำว่า “นันทบุรี” ที่นำมาใช้นำหน้าคำว่า “เมืองน่าน” นั้น ยังมีความสอดคล้องกับงานเขียนของ เอนก เหล่าธรรมทัศน์ และอัครเดช สุวัคคุ<sup>๑๖</sup> ในล้านนานิยม เค้าโครงประวัติศาสตร์เพื่อความรักและภูมิใจในท้องถิ่น ตอนที่ ๒๘ ได้บันทึกชื่อจังหวัดน่านในปัจจุบันว่า “น่านนันทบุรี” ผู้วิจัยมีความเห็นว่า การเรียกชื่อจังหวัดน่านในปัจจุบันนี้ เมื่อนำ

<sup>๑๓</sup> สรัสวดี อ่องสกุล. ประวัติศาสตร์ล้านนา.(กรุงเทพมหานคร:สำนักพิมพ์อัมรินทร์.๒๕๖๑),หน้า ๓๐๕ - ๓๐๖

<sup>๑๔</sup> จังหวัดทหารบกน่าน. พระเจ้านคร่นาน. (กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์เออบอย.๒๕๕๑), หน้า ๔๘

<sup>๑๕</sup> ชลดา สัจาร. เอกลักษณ์น่าน. (เขียนใหม่: สำนักพิมพ์แม็ก.๒๕๕๓), หน้า ๒๗

<sup>๑๖</sup> เอนก เหล่าธรรมทัศน์ และอัครเดช สุวัคคุ. ล้านนานิยม: เค้าโครงประวัติศาสตร์เพื่อความรักและภูมิใจในท้องถิ่น. (กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์มหาการพิมพ์.๒๕๕๗), หน้า ๑ - ๒

คำว่า “เมืองน่าน” ซึ่งเป็นข้อมูลตามหลักศิลารีกสุโขทัยหลักที่ ๘ นำคำมาร่วมกันแล้วเติมคำที่มีความสัมผัสเสียงภาษาในคำที่เรียกให้เกิดความไฟแรงในการพูด การอ่าน การเขียน ของคำว่า “นันทบุรี ศรีนครน่าน”

### สรุปว่า

ประวัติความเป็นมาของการบันทึกคัมภีร์พงศาวดารน่านเกิดจากความประสังค์ของพระเจ้าสุริยพงษ์ผิตเดช พระเจ้าน่านองค์ที่ ๖๓ พระองค์ทรงได้มอบหมายให้ให้แสนหลวงราชสมภารแต่งและเป็นผู้รวบรวมและเรียบเรียงจากเอกสารใบланต่างๆ เพื่อให้ได้นื้อหาที่สมบูรณ์มากที่สุดแล้วจดบันทึกเขียนด้วยอักษรธรรมล้านนา (ตัวเมือง) เป็นการบันทึกกล่าวถึงราชวงศ์กุศลสร้างที่อำเภอปัว ลำดับจ้าผู้ปกครองของนครน่านจากเริ่มต้นจนถึงเจ้าผู้ปกครองนครน่านองค์ที่ ๖๓ รวมถึงมีเนื้อหาของคัมภีร์พงศาวดารน่านที่กล่าวถึงเรื่องการสร้างเมืองน่านการศึกษาครามสมัยต่างๆ ความเจริญรุ่งเรืองทางพระพุทธศาสนา การบูรณะสังฆารามพระธาตุแข็ง ความสัมพันธ์ไมตรีกับกรุงรัตนโกสิน การสร้างคัมภีร์พระไตรปิฎกและคัมภีร์นิباتนิกาย นิยายต่างๆ ทางพระพุทธศาสนา และเรื่องราวอื่นๆ ที่มีความสำคัญทางด้านประวัติศาสตร์ของจังหวัดน่าน

### ๔.๒ วิเคราะห์ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน

นครน่าน มีความเป็นมาของการปกคลองที่สืบทอดกันมา นับตั้งแต่ เมืองวรนคร หรือเมืองพลัว(พัว หรือ ปัว) จนถึงรัชสมัยของพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๕ มีการเปลี่ยนแปลงการปกคลอง โดยนับตั้งแต่เป็นครรภ์อิสระและเข้ามาอยู่ภายใต้การปกคลองของเมืองสุโขทัย กรุงศรีอยุธยา เชียงใหม่ พม่า กรุงธนบุรี และกรุงรัตนโกสินทร์ โดยเฉพาะในยุคของพระเจ้าสุริยพงษ์ผิตเดชฯ ซึ่งเป็นเจ้าผู้ปกครองนครน่าน องค์ที่ ๖๓ เป็นผู้ปกครองที่ได้มีวิสัยทัศน์กว้างไกลทรงมีพระราชประสงค์ให้แสนหลวงราชสมภารได้ทำการรวบรวมและบันทึกประวัติความเป็นมาของนครน่าน จากเอกสารสำคัญทั้งคัมภีร์ใบлан ปั๊สาและการบอกเล่าของผู้คนในอดีตเพื่อถ่ายทอดออกมานเป็นพงศาวดารน่าน ไว้ให้ออนุชนคนรุ่นหลังได้ศึกษาเรียนรู้ประวัติศาสตร์ความเป็นมาและการสร้างเมืองน่านจากอดีตจนถึงปัจจุบัน ซึ่งในปัจจุบันยังมีสถานที่สำคัญทางประวัติศาสตร์ที่หลงเหลือให้ออนุชนคนรุ่นหลังได้ศึกษาเรียนรู้ นครน่านเริ่มมีการเปลี่ยนแปลงรูปแบบการปกคลองจากการปกคลองแบบบรรจุภัณฑ์หรือรัฐศักดินา สู่การปกคลองแบบรัฐสมัยใหม่ ตามรูปแบบของสยาม ดังนั้นผู้วิจัยจึงได้วิเคราะห์ความเป็นมาของพงศาวดารน่าน ฉบับวัดพระธาตุช้างคำวิหาร โดยได้อาศัยหลักการวิเคราะห์ตามเอกสารสำคัญต่างๆ ประกอบในเนื้อหาของพงศาวดารน่าน โดยสามารถวิเคราะห์ออกเป็นส่วนได้ดังต่อไปนี้

#### ๔.๒.๑ ประวัติความเป็นมาของการก่อตั้งเมืองน่านตามปราภูในพงศาวดารน่าน

เขตที่นั่นที่ตั้งของนครน่าน ปราภูร่องรอยการอยู่อาศัยของมนุษย์ต่อเนื่องกันมาเป็นระยะเวลาที่ยาวนานตั้งแต่ยุคก่อนประวัติศาสตร์ เนื่องจากได้ค้นพบหลักฐานเครื่องมือเครื่องใช้ของคนก่อนประวัติศาสตร์ตั้งแต่สมัยหินเก่า และสมัยหินกลาง (ราว ๒๐๐,๐๐๐-๗,๐๐๐ ปี) และสมัยหินใหม่ (ราว ๕,๐๐๐-๓,๐๐๐ ปี) เรือยลงมาจนถึงยุคโลหะ (ราว ๒,๐๐๐-๑,๓๐๐ ปี) ซึ่งได้ค้นพบบริเวณ

พื้นที่ลาดตามໄหล่เชา และที่ราบໄກลักษ์กับลำน้ำหลายสายด้วยกัน<sup>๒๗</sup> เจ่น ที่ราบท่อนบนແນບอำเภอปัว ที่ราบทอนล่างในเขตอำเภอเมืองน่านและเขตอำเภอนา雍 เป็นต้น การแบ่งยุคประวัติศาสตร์ออกจาก  
ยุคก่อนประวัติศาสตร์นั้น ดูจากการมีตัวอักษรขึ้นมาใช้เป็นเกณฑ์ โดยสมัยก่อนประวัติศาสตร์เริ่มนับตั้งแต่มีมนุษย์ได้ปรากฏขึ้นบนโลก และสินสุดลงเมื่อมนุษย์ได้เริ่มมีการประดิษฐ์หรือนำอักษรมาใช้  
แต่ที่นี่ที่บางแห่ง เม็จะพบว่า มีหลักฐานที่เป็นตัวอักษรซึ่งอาจนำมาจากที่อื่นมาใช้ แต่ไม่สามารถระบุ  
เรื่องราวต่าง ๆ เกี่ยวกับพื้นที่นั้น ๆ ได้ชัดเจน อาจจะถูกจดอยู่ในช่วงสมัยหัวเลี้ยวหัวต่อระหว่างสมัย  
ประวัติศาสตร์กับสมัยก่อนประวัติศาสตร์ เช่น สมัยทวารวดีของไทย เป็นต้น

### การย้ายถิ่นฐานของนครน่านแบ่งออกเป็น ๕ ยุค

จากประวัติศาสตร์การสร้างนครน่าน และการพัฒนาครรภ์ขึ้นตามลำดับนั้น นัก  
ประวัติศาสตร์ได้กำหนดแบ่งเป็นยุคต่าง ๆ ตามการปกครองออกเป็น ๕ ยุค และเป็นไปตามการ  
โยกย้ายถิ่นฐานบ้านเมือง และศูนย์กลางของการปกครองตามลำดับ ทั้ง ๕ ยุคนั้น ประกอบด้วย<sup>๒๘</sup>

ยุคสร้างวرنคร (เมืองพัว (ปัว) หรือเมืองพลัว) เป็นยุคแรกเริ่มตั้งแต่ค่ายสร้างเมืองวرنครให้  
ขึ้นฟองปกครอง ถือว่าเป็นยุคแรกของนครน่าน สำหรับหนังสือกำแพงเมืองน่าน ตำนานที่มีชีวิตได้  
กล่าวถึงการสร้างเมืองวرنคร (พัว หรือ พลัว) ไว้ว่า “ส่วนชุมฟอง โ/or สผู้น้อง ไปสร้างเมืองวرنคร  
หรือเมืองพัว โดยพระญาญาค้าได้เลือกพื้นที่ชัยภูมิให้ชุมฟองสร้างเมืองใหม่นี้ว่า “วرنคร” หมายถึง  
เมืองดี สร้างเมืองสำเร็จในราชปี พ.ศ. ๑๙๒๕ ”<sup>๒๙</sup>

ยุคที่สอง คือ ยุคเวียงภูเพียงแห่ง เป็นยุคที่พระญาครานเมืองได้รับคำเชิญจากพระญา  
โสปัตตกันธิ เจ้าเมืองสุขทัย ในปี พ.ศ. ๑๙๙๖ ให้ไปร่วมสร้างวัดหลวงภัย เมืองสร้างเสร็จบริบูรณ์  
แล้ว คณะของพระองค์จึงเดินทางกลับวرنคร เจ้าเมืองสุขทัยมอบพระราชโภตเจ้า ๗ พระองค์ พระพิมพ์  
คำ ๒๐ องค์ พระพิมพ์เงิน ๒๐ องค์ ให้กับพระญาครานเมืองแล้ว ทรงนำมาราจไว้ที่ดอยภูเพียงแห่ง  
แห่งตามคำแนะนำของพระมหาเถรเจ้าธรรมบาล ในปี ค.ศ. ๑๙๙๖ ซึ่งอยู่ระหว่างลำน้ำเตียนกับลำน้ำ  
ลิง ด้านฝั่งตะวันออกของแม่น้ำน่านแล้วกับลับเมืองปัว<sup>๓๐</sup> ผู้วิจัยขออธิบายถึงพระญาโสปัตตกันธิ  
หมายถึง พระญาลีไห ทรงปกครองเมืองสุขทัยในหัวระยะเวลาปี พ.ศ. ๑๙๙๐-๑๙๑๓ และพระองค์  
ทรงเป็นพระมหากษัตริย์พระองค์แรกที่ได้ออกผนวชเป็นพระภิกษุสงฆ์ ของพุทธศาสนา ซึ่งขณะทรง  
ผนวชนั้นอยู่ในระหว่างการครองราชย์ที่วัดป่ามะม่วงในปี พ.ศ. ๑๙๐๕ และจากการที่พระองค์ทรง  
อุปถัมภ์ค้าขายพุทธศาสนาประชาชนจึงถวายพระนามพระองค์ว่า “พระมหาธรรมราชา” และ<sup>๓๑</sup>  
พระองค์ทรงประพันธ์หนังสือไตรภูมิพระร่วง เพื่อใช้ในการเทศนา สำหรับวัดป่ามะม่วงปัจจุบัน คือ<sup>๓๒</sup>  
อำเภอกรุงศรีฯ จังหวัดสุโขทัย<sup>๓๓</sup> ต่อมากายหลังพระญาครานเมืองทรงมีความอาลัยอาวรณ์ถึง

<sup>๒๗</sup> คณะทำงานเอกสารลักษณ์น่าน. เอกสารลักษณ์น่าน. (เขียนใหม่: สำนักพิมพ์แม็กซ์.๒๕๕๓),หน้า ๑๕

<sup>๒๘</sup> สิทธิศักดิ์ รงเงิน และคณะ. กำแพงเมืองน่านตำนานที่มีชีวิต. (เขียนใหม่: สำนักพิมพ์มรดกล้านนา.  
๒๕๕๐),หน้า ๑

<sup>๒๙</sup> อ้างแล้วใน สิทธิศักดิ์ รงเงิน และคณะ. กำแพงเมืองน่านตำนานที่มีชีวิต,หน้า ๒

<sup>๓๐</sup> นิยม ส่องศรีโย และคณะ. พงศาวดารน่าน. (น่าน : ห้างหุ้นส่วนจำกัด อิงค์เบอร์รี่.๒๕๕๑),หน้า ๓๓

<sup>๓๑</sup> รอง วงศ์อุบอ้อม. ประวัติศาสตร์ไทย. (กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์ธรรมสาร.๒๕๖๐),หน้า ๑๑๐ -  
๑๓๓

อย่างกราบให้วัตถุราชสักการบูชาทุกวันจึงได้ตัดสินัยเมืองจาก วرنคร (ปัวหรือพลัว) มาสร้างเมืองใหม่ที่เวียงภูเพียงแห่งในปี พ.ศ. ๑๙๐๒ ดังปรากฏในหนังสือ พื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด ความว่า ส่วนท้าวนนั้นอยู่ที่เมืองพัวที่นั้นก็คือใจถึงเทิงยังชินราตาุเจ้าคริสต์ให้วัชรันยาเมืองจัง เอาริพลายอร์ว่า จากเมืองพัวลงมาตั้งอยู่พูเพียง ล้างบังเวียงวังราตาุชุด คือ คราดใส่พนักตั้งดิน แต่งประดิษฐ์ชื่นงาม สะอาดแล เมื่อตดิยสกราช ๗๒๑ ตัว ปีกัดโค้ สำนักภูษาร ชาวกราวยไทยเรียกร้องกันมาแปลงโรงหลวง พระภูษานามม้าแข่น้ำแม่เตียน แม่ลิงไว้ นำลาวดแห้งเสีย ผนบต ก ได้เชื่อว่า แห่งแห่ง ติดด้วยชินราตาุเจ้า ว่า มหาราตาุเจ้าแข่นแห้งว่าอันแลจากนั้นปกรองได้ ๕ ปี ก ได้ตั้งศาลรัตน์ เนื่องจากถูกกษัตริย์จากเมืองได้ (กรุงศรีอยุธยา) ให้คนมาลองบวงยานพิษปลงพระชนม์<sup>๗๒</sup> ดังได้มีข้อความบันทึกในพงศาวดารนครน่านไว้ว่า พระยาครานเมืองเสวยราชสมบัติได้ ๖ ปี อญวีียงแห่งแห่งได้ ๕ ปี ครั้นถึงปีรัชกาล จุลสก ราช ได้ ๗๒๕ ตัว ชุนอินทา เมืองให้ใช้อาฟ้าดีมาถวายหือเป็นบรรณาการเมืองใหญ่ร้ายมนต์ไส่แคม พิษ ท้าว ก ได้ใจว่าบ่มีพิษก อาเมือลุบหยุบอาผ้าลวดถูกพิษเจ็บเสียบต้นตายท้าวทึ้งยืนหันแล

หนังสือ พื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด บันทึกว่า “ท้าวครานเมืองอญวีียงแห่งได้ ๕ ขวบ ชุนอินท์ เมืองให้มาถวาย หือเป็น บรรณาการเมืองใหญ่ ร้ายมนต์ไส่แคมพิษ ท้าว ก ได้ใจว่าเป็นมหา มิตต์เมือลุบหยุบแผ่นถูกพิษลวดเจ็บเสียบเสียบมตุน ท้าวทึ้งยืนแลว ก ลวดจุติยาปีก่าเหม้าในเวียงแห่งแห่ง ที่นั้นแล ” ผู้จัดได้ตรวจสอบหลักฐานแล้วเห็นว่าข้อความที่ว่า “ท้าว ก ได้ใจว่าเป็นมหา มิตต์ ” ใน พื้นเมืองน่านปริวรรตโดย สรัสวดี อ่องสกุล และคำว่า “ท้าว ก ได้ใจว่าบ่มีพิษ ” แปลโดย นิยม สองสีโย อาจมีความแตกต่างกันในความหมาย ถือว่ามีความถูกต้องตรงกัน เพียงแต่มีความแตกต่างกันใน รูปแบบของการแปลเท่านั้น แต่ความหมายในภาพรวมถือว่ามีความหมายเป็นไปในทางเดียวกัน คือ พระภูษารานเมืองสรรคต เพาะถูกพิษนั้นเอง

สำหรับพระภูษาเปปตตคันธิที่กล่าวถึงข้างต้นนั้นอยู่ในราชวงศ์พระร่วง คือพระเจ้าลิไท ทรง ปกรองสุขาทัยนานถึง ๒๒ ปี และเป็นหัวระยะเวลาเดียวกันที่พระเจ้าอู่ทองทรงสถาปนากรุงศรี อยุธยาขึ้นเป็นศูนย์กลางของอำนาจ คือ ราชธานีแห่งใหม่ ในปี พ.ศ. ๑๙๘๓ (ค.ศ. ๑๕๕๐) ดังมี ข้อความบันทึกไว้ว่า สร้างกรุงใหม่ได้แม่น้ำถึง ๓ ด้าน เมื่อสร้างกรุงแล้ว (กรุงศรีอยุธยาเริ่มสร้างเมื่อวัน ศุกร์ ขึ้น ๖ ค่ำ เดือน ๕ ปีขล พ.ศ. ๑๙๘๓ เวลารุ่งแล้ว ๓ นาฬิกา ๙ นาที เป็นวันเวลาแรกสถาปนา กรุงศรีอยุธยา) จึงได้ขานนามพระนครใหม่ว่า กรุงเทพมหานครทวาราวดีศรีอยุธยา ต่อมารีย์ก่าว กรุงเทพทวาราวดีบ้างกรุงศรีบ้าง แต่ชื่อศรีอยุธยานิยมใช้เรียกกันมาตลอดถึงต่างประเทศ<sup>๗๓</sup>

การที่พระภูษารานเมืองถูกลองบวงยานพิษจากกษัตริย์เมืองได้ คือ กรุงศรีอยุธยานั้นมีความ ประสังค์จะตัดกำลังของสุขาทัย นั่นหมายถึง ไม่ต้องการให้คนน่านไปช่วยเหลือสุขาทัย หากกรณีเกิด ศึกสงครามในอนาคต เนื่องจากในหัวระยะเวลาการปกรองของพระภูษาเลือไห่ปกรองสุขาทัยนั้น เมืองประเทศไทย คือ เมืองมูล ทรงสวัตี ที่พระเจ้าฟ้ารั่วครองราชย์สมบัติอยู่นั้นก่อเกณฑ์ โดยพระเจ้า แสนมิงเมืองเจ้าเมืองมูล ได้ยกกองทัพมาตีหัววย และเมืองต้นนาวศรี และพระภูษาเลือไห่ได้ส่ง กองทัพไปปราบปราม แต่พ่ายแพ้แก่กองทัพมูล จึงทำให้หัวเมืองประเทศไทยแตกต่าง ๆ ได้พากันกบฏต่อกรุงสุขาทัย ส่วนเมืองพระยามหานครและเมืองชั้นในต่าง ๆ นั้นยังคงภักดีต่อกรุงสุขาทัย จึง ไม่มีใครกล้ายกกองทัพมาล้อมเมืองสุขาทัย

<sup>๗๒</sup> อ้างแล้วใน สรัสวดี อ่องสกุล. พื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด.หน้า ๓๔

<sup>๗๓</sup> อุดม ประมวลวิทย์. ๕๐ กษัตริย์ไทย. (พระนคร: โรงพิมพ์เจริญธรรม.๒๕๐๘),หน้า ๗๗

**ยุคที่สาม** คือ ยุคเวียงใต้ หลังจากพระญาคราณเมือง เสด็จสวรรคตแล้ว พระญาพากองได้เสวยราชสมบัติต่อจากพระราชบิดา ในปี พ.ศ. ๑๙๐๖ พระองค์ทรงวิตกว่า ปัญหานี้ไม่พอใช้ เพราะเวียงกฎเพียงแซ่แหงอยู่บนเนินสูงลำบากเหล่านี้ สำคัญนั้นมีขนาดเล็กน้ำแหงของในดูแลงไม่พอกับพลาเมืองที่เพิ่มขึ้น ดังนั้น พระญาพากองจึงได้ย้ายเมืองมาอย่างฝั่งตะวันตกของแม่น้ำน่านที่บ้านหัวยไครซึ่งเป็นที่ตั้งของเมืองน่านในปัจจุบันเรียกว่า “นันทบุรี” ดังมีข้อความปรากฏในหนังสือ พื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด ว่า “แรกตั้งเมืองน่านจึงได้ชื่อว่า นันทบุรี เพราะผ้าขาวนั้นหอบันทึ่นนั้นแล เมื่อพายลุนคนหังหลาย จึงร้องว่า เมืองน่าน เหตุว่าไกลัน้ำแม่น้ำน่านด้วย” <sup>๗๔</sup> ต่อมาก็ได้น้ำท่วมบ้านเรือน วัด พังเสียหาย จึงมีการยกหน้าท่อมไปเวียงเหนือ คือ ย้ายจากทางทิศใต้ขึ้นไปทางทิศเหนือของที่ตั้งนครน่านเดิม น้ำท่วมจึงเรียกที่ตั้งของนครน่านเดิมว่า “เวียงใต้” <sup>๗๕</sup> นับตั้งแต่พระญาพากองได้ย้ายเมืองจากเวียงกฎเพียงแซ่แหงมาฝั่งของแม่น้ำน่านด้านตะวันตก ได้มีกษัตริย์และเจ้าผู้ครองนครน่านปกครองสืบท่อ跟มาอีกหลายองค์ และอยู่ภายใต้อำนาจการปกครองของอาณาจักรล้านนาและอาณาจักรพม่า นอกเหนือนี้แล้ว การสร้างนครน่านหลังจากย้ายจากเวียงกฎเพียงแซ่แหงมาอยู่บ้านหัวยไคร หรือจังหวัดน่านในปัจจุบัน เป็นพื้นที่ใหม่ไกลัน้ำน่านมีความอุดมสมบูรณ์น้ำไหลตลอดทั้งปี ยังสอดคล้องกับเอกสารของ ดังปรากฏใน ประชุมพงศาวดารภาคที่ ๑๐ เล่ม ๘ ว่า “ท่านก็ปกป่าวเสนาอำนาจทั้งหลาย และไฟร์พลคนเมืองหงหลายมาสร้างเวียงกุมบ้านหัวยไคร คือ เวียงน่าน จุลศักราชได้๗๓๐ ตัว เดือน ๑๒ ขึ้น ๖ ค่ำ วันอังคารหันแล ” <sup>๗๖</sup>

**ยุคที่สี่ ยุคเวียงเหนือ** นับตั้งแต่พระญาพากองได้ย้ายเมืองจากเวียงกฎเพียงแซ่แหง มาอย่างฝั่งตะวันตกของแม่น้ำน่าน จนกระทั่งถึงปี พ.ศ. ๒๓๖๐ เจ้าสุมนเทราษ เป็นเจ้าผู้ครองนครน่านองค์ที่๔ ซึ่งทรงกับในรัชสมัยของพระบาทสมเด็จพระพุทธเลิศหล้านภาลัย รัชกาลที่ ๒ แห่งกรุงรัตนโกสินทร์ <sup>๗๗</sup> ได้เกิดน้ำท่วมใหญ่น้ำในแม่น้ำน่านไหลบ่าเข้าท่วมนครน่าน กระแสน้ำ ของแม่น้ำน่านที่ไหล เร็ว รุนแรง และเชี่ยว ได้พัดพาลงมาทางทิศตะวันตกพังทลายลงทั้งแอบบ้านเรือน ราชภูรพังทลายเกือบหมด วัดวาอารามในนครน่านหักพังเป็นอันมาก ในปี พ.ศ. ๒๓๖๒ เจ้าสุมนเทราษจึงได้ย้ายเมืองไปอยู่ทางด้านทิศเหนือของเมืองเดิม ซึ่งเรียกว่า “ดงพระเนตรซ้าง” อยู่ทางตอนเหนือของนครน่านที่ตั้งเดิม (เวียงใต้) ซึ่งเป็นที่น้ำท่วมไม่ถึงใช้เวลาในการสร้างเมือง ประมาณ ๖ เดือนเศษ จึงแล้วเสร็จและจึงเรียกบริเวณนี้ว่า “เวียงเหนือ” ซึ่งการสร้างเมืองทดสอบนำไปตามแนวแม่น้ำน่านห่างจากแม่น้ำน่าน ๘๐๐ เมตร สันนิษฐานว่า จะอยู่บริเวณพื้นที่ตั้งค่ายสุริยพงษ์ในปัจจุบัน ศูนย์กลางนครน่านได้มาอยู่ที่คุ้มเวียงเหนือนานถึง ๓๖ ปี พงศาวดารเมืองน่านได้กล่าวถึงการสร้างคุ้ม

<sup>๗๔</sup> อ้างแล้วใน สารสาดี อ่องสกุล. พื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด.หน้า ๔๕

<sup>๗๕</sup> อ้างแล้วใน คณฑ์ทำงานเอกสารลักษณ์น่าน. เอกลักษณ์น่าน.หน้า, ๒๓

<sup>๗๖</sup> องค์การค้าครุสภ. ประชุมพงศาวดาร ภาคที่ ๑๐ เล่ม ๘. (กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์ครุสภ.๒๕๐๗), หน้า ๓๐๒

<sup>๗๗</sup> จังหวัดทหารบกน่าน. พระเจ้านครน่าน. (กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์เออบอย.๒๕๕๑), หน้า ๔๗

เวียงเหนือว่า<sup>๗๙</sup> ในสกราชเดียวนี้เดือน ๘ ทุติยະลง ๑๐ ค่ำ วันเสาร์ ยามตูดเช้า น้ำ่น่านองท่วมเวียง วันนั้น ดังประกาศเรียงและวัดวาอารามหอเรือนก์หลุ่ใหลปอดพังไปเป็นอันมากหันแล อาชญาเจ้าสุมน เทวราก ท่านก์มาเล็งหันเวียงเก่านั้นเป็นอันซ้อมแคบด้านวันออกแม่น้ำก์ทั้งขังปอดพังเข้ามาเป็นอัน มากฉันนั้น ท่านก์จึงมีอาชญาแก่ท้าพระยาขัตติยะวงศานาอามาตรย์ทั้งหลาย ทื้อได้พิจารณาที่เป็น ชัยภูมิครองจักย้ายไปตั้งทื้อเป็นเวียงนั้นจึงหันยังคงพระเนตรช้าง มีทิคหนเห็นอิกลเวียงเก่า ๓๖ เลี้น ไกลน้ำน่า่น ๒๐ เลี้น ก์เป็นที่ชัยภูมิตั้งทื้อเป็นมหานครเวียงใหญ่หันแล ในสกราชเดียวนี้ เดือน ๓ ขึ้น ๙ ค่ำ ท่านก์ເພາລີນກາຍເສາໄໂຮໄປເລີຍບເລັງດູທັນສຕານທີ່ນັ້ນຄວຕັ້ງຂຶ້ນເປັນມහານครชัยภົມແລ້ວ อาշญาหลวงเจ้าท่านก์ຫຼືຄົນທັງหลายເຜື່ຍວາງທີ່ນັ້ນຄົງເດືອນ ๕ ขື້ນ ๓ ค่ำ ເມື່ງວັນຄຸກຮ່າ ท่านກີພາເວາ ທ້າວພະຍາເສາອຳມາຕຍໄພຣໄທຍ້ທັງหลายໜີນເມື່ອຕັ້ງອູ່ຕໍ່ທຳນັກດົງພະບົນຕະຫຼາງທີ່ນັ້ນ ຄົງເດືອນ ๕ ขື້ນ ๒ คໍາ ເຜື່ຍວາງບຣມວລ ຄົງເດືອນ ๕ ขື້ນ ๙ คໍາ ເມື່ງວັນເສາຣຍ ເປີກລັນ ອຸກໝໍ ๒ ຕັ້ວ ຂຶ້ນ ມະຫານະຄຸກໝໍ ອູ່ ໃນກຽກງຽຈະ ຍາມຕຸດຊ່າຍແຮກບຸກປະຕູເວີງແລະຕັ້ງລຳດ້ານວັນອອກ ມີ ๙๔๐ ຕ່າ ປຸດ ອື່ນ ດ້ານວັນຕກ ๗๗๘ ຕ່າ ດ້ານໃຕ້ ๓๗๓ ຕ່າ ດ້ານເໜີວ ๖๗๗ ຕ່າ ຄວາມກວ້າງ ๕ ຄອກ ອ່ອງ ອື່ນ ກວ້າງ ๕ ຄອກ ລຶກ ๙ ຄອກ ຮວມຕ່າວີຢີງທັ້ງ ๔ ດ້ານ ເຂົ້າກັນມີ ๓,๐๓๘ ຕ່າ ທ່ານສຮັງແປງກີແລ້ວບຣມວລໃນເດືອນ ๖ ທັນແລ ຄົງ ເດືອນ ๗ ขື້ນ ๙ คໍາ ວັນສັງຫຸອາຊາ ເຈົ້າหลวงກີເສດື່ຈົ້ນໄປຕກປີໃໝ່ເລີຍກ່ອນ ຄົງຈຸລສກຮາຍ ๑๗๐ ຕັ້ວ ປີເປີກຍີ ເດືອນ ๗ ເພິ່ງ ທ່ານກີເບີກບາຍອລອງວິທາຮລວດດ້ານໄຕ້ແລະພະພຸທຮຽບເຈົ້າອົກໜ່ວຍແລ້ວ ອຣມແປ່ນມາຫານອັນໃຫຍ່ຫັນແລ ຄົງຈຸລສກຮາຍ ๑๗๐ ຕັ້ວ ປີກັດເມົາ ເດືອນ ๙ ขື້ນ ๙ คໍາ ເມື່ງວັນອັກຄາ ອຸກໝໍ ๑ ຕັ້ວ ຂຶ້ນ ມະຫານຍາມແຈ້ກໃກລ໌ເຫີ່ງວັນອາຊາ ແລ້ວ ເຈົ້າหลวงຈົ້ນທັງສູນເທິງທ່ານ ທ່ານກີເກອບຄວ້າ ທັ້ງມາລເສດື່ຈົ້ນເຂົ້າອູ່ເວີງໃນວັນນີ້ທັນແລ

ຍຸດທີ້ຫ້າ ຍຸດເມືອນນ່ານ ຈົນຄົງປັຈຸບັນ ໃນສມັຍຂອງເຈົ້າອັນຕາຮຖືເຊີເປັນເຈົ້າຜູ້ປົກຄອງນັກ ນ່ານອົງຄົ່ງທີ່ ๖๒ ຈຶ່ງຂອພະຮາຊາທານພະບົນຮາຊານຸ້າຕາຈັກພະບາຫສມເດືຈພະຈອມເກັ້າເຈົ້າອູ່ຫ້ວ ຮັ້ກາລທີ່ ๔ ເພື່ອຍ້າຍເມືອງຈາກເວີງເຫັນເອກລັບມາຍັງເວີງໃຕ້ ໃນປີ ພ.ສ. ๒๗๙๘ ຊື່ເປັນທີ່ຕັ້ງຂອງນັກນ່ານ ໃນປັຈຸບັນ ແລະຈາກນີ້ເມື່ອບຸນຍາກຳແພັງເມືອງສວນທີ່ເຄຍຄູກຮະແສນ້ໜັ້ພັດພັກທາຍແລະໜົມແໜວດວາ ອາຮາມໃນເວີງໃຕ້ໜີ່ຈຳຮຸດທຽດໂທຣມໄດ້ດົງດາມດັ່ງເດີມ ກາຮ່ອມກຳແພັງແລ້ວເສີ່ງໃນປີ ພ.ສ. ๒๔๐๐ ຕັ້ວ ເມືອນນ່ານມີກຳແພັງ ๔ ດ້ານ ມີຄູ່ເມືອງ ๓ ດ້ານວັນດ້ານຕິດແມ່ນ້າກຳແພັງສູງປະມານ ๒ ວາ ກຳແພັງດ້ານ ຕະວັນອອກມີປະຕູ້ຫັຍ ແລະປະຕູ້ນໍ້າເຂັ້ມ ດ້ານຕະວັນຕກມີປະຕູ້ປົ້ອງນໍ້າ ແລະປະຕູ້ຫອນທ່ານ (ຫອນຫ້າ) ທີີສເໜີນມີປະຕູ້ຮົມ ທີີໃຕ້ມີປະຕູ້ເຊີ່ງໃໝ່ ແລະປະຕູ້ທ່າລີ່ ຮາຍກວຽນໃນຄຽນນ່ານໄດ້ຜູກເປັນຄຳຄລົງຈອງ ວ່າ ເມືອງເຈັດປະຕູ້ ບໍ່ມີຫນອງ ສີບສອງວັດ<sup>๘๐</sup>

<sup>๗๙</sup> ນິຍມ ສອງສີຣີ ແລະຄນະ.ພັກສາວດານ່ານ. (ນ່ານ : ຫ້າງທຸນສ່ວນຈຳກັດ ອົງຄົ່ງເບອຣີ.๒๕๕๐), ໜ້າ ๘๔ - ๘๕

<sup>๘๐</sup> ສີທີກົດຕີ່ ຈົງເຈີນ ແລະຄນະ. ກຳແພັງເມືອນນ່ານຕໍ່ານາທີ່ມີຈິວິຕ. (ເຂີຍໃໝ່ ສຳນັກພິມພົມຮດກຳລັນນາ. ๒๕๕๐), ໜ້າ ๗

#### ๔.๒.๒ สภาพทั่วไปของนคร่น่านในอดีตตามพงศาวดาร่น่าน

ตามสภาพทางภูมิศาสตร์นั้น ประกอบด้วย ป่าเขาสลับกับพื้นที่ราบระหว่างหุบเขาแคบ ๆ มี ลำห้วย และลำน้ำห้วยสายเล็กๆ ไหลผ่าน ซึ่งมีแม่น้ำน่าน เป็นแม่น้ำสายหลักที่สำคัญ ไหลผ่านจากอ่างน้ำตอนบนลงสู่อ่างน้ำตอนล่าง การสร้างบ้านแบบเมืองของนคร่น่านจากลักษณะทางภูมิประเทศและสภาพแวดล้อมทางภูมิศาสตร์ที่เป็นพื้นฐานทางธรรมชาติ ที่ทำให้เกิดการเคลื่อนย้ายของผู้คนเข้ามาตั้งบ้านแบบเมืองที่แลเห็นได้จากหลักฐานทางโบราณคดี ทั้งที่เป็นแหล่งโบราณสถานวัดวาอารามและเรื่องราวทางศิลปะ ตำนาน พงศาวดาร และความทรงจำของผู้คนในท้องถิ่นที่เล่าขานกันสืบทอดต่อกันมา ล้วนแสดงให้เห็นการพัฒนาการของบ้านเมืองในอ่างน่านทั้งสองตอนบนและตอนล่างที่มีความแตกต่างกันในแต่ละช่วงระยะเวลาอย่างชัดเจนซึ่งการตั้งถิ่นฐานในอ่างน่านนับเรื่องเป็นยุคต้นๆ ของการก่อตั้งบ้านเมือง ในขณะที่อ่างตอนล่าง เป็นยุคประวัติศาสตร์ที่มีหลักฐานทางเอกสารและโบราณวัตถุที่เป็นประวัติศาสตร์อย่างชัดเจน<sup>๙๐</sup> และการมีพื้นที่ราบทอดานน้ำไปตามแม่น้ำน่าน จากพื้นที่สูงลาดลงสู่พื้นที่ต่ำ ลักษณะเช่นนี้เหมาะสมอย่างยิ่ง ต่อการดำรงชีวิตทั้งพืชและสัตว์และการตั้งถิ่นฐานของมนุษย์ มาตั้งแต่สมัยก่อนประวัติศาสตร์เรื่อยมาจนถึงปัจจุบัน

จากสภาพทางภูมิศาสตร์ดังที่ได้กล่าวถึงข้างต้นนั้น ก่อให้เกิดรูปแบบการปกครองของนคร่น่านขึ้นในรากฐานพุทธศาสนาที่ ๑๙ ซึ่งเป็นหัวระยะเวลาใกล้เคียงกันกับการรวมการก่อตั้งนครรัฐหรือแคว้นของกลุ่มนชนชาวไทยผู้อาศัยบริเวณลุ่มน้ำมาก และแม่น้ำปิง ตอนบนของภาคเหนือ ฐานะของนคร่น่านเป็นเพียงครรภ์เล็ก ๆ ที่มีเขตปกครองไม่กว้างขวางนัก เนื่องด้วยสภาพภูมิประเทศปิดล้อมด้วยเทือกเขาสูงในป่าทึบมืดที่รับสำหรับทำการเกษตรกรรมมีอยู่จำกัด ไม่เพียงพอ ต่อการเพาะปลูกพืชพันธุ์อัญญาหารสำหรับการเลี้ยงผู้คนจำนวนมากได้ ทำให้มีผู้คนอาศัยอยู่น้อยเมื่ออาณาจักรหรือแคว้นแคว้นใด ๆ ที่มีอำนาจมากกว่าก็มักจะขยายอิทธิพลทางการเมืองและการปกครองเหนือนคร่น่านเสมอมา ทำให้เกิดผลกระทบโดยตรงต่อการปกครองภายในของนคร่น่าน ซึ่งบางครั้งก็ถูกอยู่ในสภาพหัวเมืองรัฐประทราช แต่บางคราวก็เปลี่ยนแปลงเป็นหัวเมืองภายในราชอาณาเขตที่ผู้ปกครองเข้ามามีอำนาจจัดการการปกครองโดยตรง ดังเช่น ในกรณีของการปฏิรูปประเทศไทยในรัชกาลปัจจุบัน ซึ่งภัยหลังอำนาจของเจ้าผู้ปกครองได้ลดลงแล้ว รัฐบาลสยามได้จัดส่งข้าหลวง หรือขุนนางเป็นผู้แทนเข้าไปควบคุมกำกับการปกครองแทนรัฐบาลสยามสับเปลี่ยนกันไปต่ำบันกระทั่ง ทั้งมีการยกเลิกการปกครองระบบเจ้าผู้ปกครองเดิม ได้เกิดขึ้นหลังจากเจ้ามหาพรหมสุราราดา เจ้าผู้ปกครองนคร่น่านองค์สุดท้าย ถึงแก่พิราลัยในปี พ.ศ. ๒๔๗๕<sup>๙๑</sup> ดังนั้น ในสมัยพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๕ ภัยหลังรูปแบบการปกครองระบบเทศบาลเข้าไปทุกพื้นที่ในหัวเมืองรัฐประทราชเมื่อสิ้นสุดการปกครองของเจ้าผู้ปกครองตามรูปแบบเดิมแล้ว ทำให้มีระบบราชการเข้ามาแทนรูปแบบของวัฒนธรรมแบบข้าราชการจึงมีส่วนเปลี่ยนแปลงทางสังคมของชาติสยามและ

<sup>๙๐</sup> ศรีศักดิ์ วัลลิโภดม. สร้างบ้านแบบเมือง. (นนทบุรี: โรงพิมพ์มติชนป้าเกร็ด.๒๕๖๐), หน้า ๘๑ - ๘๒

<sup>๙๑</sup> กรมศิลปากร. เมืองน่านโบราณคดี ประวัติศาสตร์และศิลปะ. (กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์ชวนพิมพ์.๒๕๓๗), หน้า

นคร่นาน นั่นคือ การเน้นบทบาทของข้าราชการเป็นสำคัญ<sup>๗๙</sup> นั่นคือ การส่งข้าราชการจากส่วนกลางของรัฐบาลสยามไปดำเนินการปกครองในหัวเมืองที่เคยเป็นรัฐประเทศาธมีบทบาทที่สำคัญยิ่งขึ้นตามลำดับแสดงให้เห็นความเป็นรัฐสมัยใหม่แบบชาติตະวันตกได้มากยิ่งขึ้น

นคร่นานนั้นมีเอกสารและตำนานของภาคเหนือเรียกชื่อเมืองน่านแตกต่างกันไปบ้าง เช่น ตำนานพระธาตุเชี้ঃแห้งเรียกว่า “นาน” ซึ่งตรงกับภาษาบาลีว่า “นันท์” ส่วนพื้นเมืองน่านเรียกว่า “นันทบุรี” และที่ได้มีนามเมืองว่า “น่าน” เนื่องจากตั้งอยู่ใกล้แม่น้ำน่าน ซึ่งมีความสอดคล้องกับแนวทางในการศึกษาของ สรัสวดี อ่องสกุล ในตำนานเรื่อง พื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด สำหรับชื่อของนคร่นานยังได้ปรากฏเป็นหลักฐานสำคัญให้ทราบถึงความเกี่ยวข้องกับเมืองสุโขทัยในหลักศิลา จากรกรุงสุโขทัยหลักที่ ๘ ด้านที่ ๓ และหลักฐานในขิงกลามาลีปกรณ์เรียกษัตริย์ราชวงศ์ภูค่าว่า พญาการ ตำนานเมืองเชียงใหม่ เรียก “พระยาการน่าน” บางครั้งจึงเรียกชานน่านว่า “การ” หรือ “การน่าน” หรือเรียกเมืองว่า “การเทศ” หลังจากนคร่นานมีความมั่นคงแล้ว จึงใช้คำว่า “น่าน” แทน การ จนถึงปัจจุบัน<sup>๘๐</sup> ส่วนคำว่า “การ” หมายถึง กลุ่มคนชนชาติหนึ่งในเมืองน่าน ซึ่งภายหลัง ชนชาติตั้งเดิมค่อยเปลี่ยนแปลงไป ในเวลาต่อมาจึงไม่พบคำว่า การ อีกเลย และนิยมเรียกชื่อของเมือง คือ น่าน แทนชื่อของชนชาติ ส่วนผู้คนในนคร่นานก็เรียกว่า ชาวนา แทน ชาวการ นั่นคือ คำว่า การ ได้หายไปจากนคร่นานราวกางพุทธศตวรรษที่ ๒๐ เป็นต้นมา จึงเหลือแต่ร่องรอยปราการอยู่ใน เอกสารโบราณเท่านั้น

นคร่นานเป็นครรภูอิสรามาตั้งแต่เริ่มสร้างเมืองนคร เป็นยุคเริ่มต้นของนคร่นาน จนถึงปี พ.ศ. ๑๙๙๓ นคร่นานได้ถูกเขียงใหม่โดยพระเจ้าติโลกรายยกองทัพมาตีนคร่นาน เจ้าอินตีดแก่นท้าว พ่ายแพ้จึงหนีไปพึ่งเมืองเชียงใหม่ ดังปรากฏข้อความในพงศาวดารเมืองน่านว่า ท้าว กีเสดี จืออกเมืองปิง เชียงใหม่ ท้าว กีชุมพล ไปทางเมืองลอ เอาจ้าล้อเป็นหัวนำ มาทางเมืองปงเมืองควัน ลงมาทางตีนดอย วัว มหาดอเมืองน่านแล้ว กีตึ้ง ท้าวพอยู่ สวนตลาดหลวงหันแล้ว กีตึ้ง อะมือกสีนาดยิงเข้าทางประตูอุญญานะ ให้ร้องเข้าคุณเวียงหันแล้วเมื่อนั้นเจ้าพระยาอินตีดแก่นท้าวบ่อจะจะต่อสู้พหลท้าวตนใหญ่ได้จึงเอา ลูกแลเมียหนีไปเมืองใต้ไปพึ่งพระยาชลียสหายตนหันแล . . . หนีจากเมืองไปปีเบิกสี จุลศักราช ๙๑๒ ตัวหันแล นับตั้งแต่นั้นมาคร่นานจึงเป็นส่วนหนึ่งของล้านนาด้านตะวันออก เชียงใหม่ปกครอง นคร่นานในฐานะประเทศไทย ต่อมานามก็รวมเข้าเป็นส่วนหนึ่งของอาณาจักรโดยทำการแต่งตั้งขุนนางจากเชียงใหม่ หรือโยกย้ายจากเมืองอื่นไปปกครองนคร่นานแทนเชื้อสายเจ้านคร่นานคนเดิม สาเหตุมาจากการน่านอยู่ติดกับอาณาจักรล้านช้างและญวน ทำให้เขตแดนด้านนี้ไม่ปลอดภัย ทำให้ พระองค์ผนวกราชเดินทางฝั่งน้ำไว้เป็นส่วนหนึ่งของอาณาจักรล้านนาโดยให้นคร่นานมีฐานะเป็นเพียง เมืองหน้าด่านที่สำคัญด้านตะวันออกของอาณาจักรล้านนาไทย

นคร่นานเป็นรัฐประเทศาธมีของสยามในรัชสมัยรัชกาลที่ ๑ แต่มีอิสระในการปกครองตนเอง เช่น กรณีการบัญญัติกฎหมายใช้เป็นแนวทางในการปกครอง คือ กฎหมายอาณาจักรหลักคำอุใช้ บังคับใน พ.ศ. ๒๓๗๕ และมีการแก้ไขเพิ่มเติม พ.ศ. ๒๔๐๔ การแก้ไขกฎหมายทำแบบ Jarvis คือ ใช้

<sup>๗๙</sup> นครินทร์ เมฆไตรรัตน์. การปฏิวัติสยาม พ.ศ. ๒๔๗๕. (กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์ฟ้าเดียวกัน.๒๕๕๓),หน้า ๗๕  
<sup>๘๐</sup> จังหวัดทหารบก่น. พระเจ้านคร่นาน. (กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์เออบอย.๒๕๕๒),หน้า ๓๕

วิธีออกกฎหมายใหม่แล้วบัญญัติต่อเติมเข้าไปโดยไม่ลงกฎหมายเดิม<sup>๙๔</sup> นอกจากนี้แล้ว นคร่น่านยังมีระบบเงินตราใช้เป็นของตนเอง นั่นคือ เงินทอกน่าน และเงินเจียงน่าน สำหรับเงินเจียงนั้นจะมีอักษรย่อ “نان” และ “นวน” เป็นตราประทับของเงินเจียงและยังมีการประทับตราของเจ้าเมือง และน้ำหนักของเงินด้วย สำหรับเงินเจียงน่านจัดอยู่ในกลุ่มเงินเจียงของอาณาจักรล้านนาด้วย<sup>๙๕</sup> ซึ่งในกรณีดังกล่าว呢 นคร่น่านเป็นรัฐอิสระมาเป็นระยะเวลานานตั้งแต่เริ่มสร้างนคร่น่านเป็นต้นมา แม้ว่าในห่วงระยะเวลาต่อมานคร่นานขึ้นการปกครองกับสุโขทัย เชียงใหม่ อุฐรยา ที่สำคัญคือ นคร่นานสามารถดำรงความเป็นอิสระได้ดีกว่าหัวเมืองอื่น ๆ ในล้านนา อาจจะมาจากพื้นที่ของนคร่นาน ไม่ใช่เป็นทางผ่านทพหรือตำบลรวมเสบียงและรวมกำลังพล เช่น ในกรณีที่พม่าจะไปรบกับกรุงศรีอุฐรยา จำเป็นต้องตีหัวเมืองล้านนาให้เรียบร้อยก่อน เพื่อเป็นตำบลส่งกำลังบำรุงด้านกำลังพล ด้านเสบียงอาหาร เช่นเดียวกันในกรณีของอุฐรยา หากจะยกกองทัพขึ้นเป็นตีหัวเมืองของพม่าหรือล้านช้างก็จำเป็นจะต้องยึดพื้นที่หัวเมืองล้านนาเป็นตีดึมันให้ได้ก่อน แม้แต่ในห่วงระยะเวลาที่อิทธิพลของชาติตะวันตก ทั้งอังกฤษและฝรั่งเศส ซึ่งมีบทบาทสำคัญต่อสยามในขณะนั้น เช่น กรณีพิพากษาต่าง ๆ ฝรั่งเศสกับสยามในพื้นที่ของลาว สiam จำเป็นต้องใช้พื้นที่หัวเมืองล้านนาเป็นตีตั้งของตำบลส่งกำลังบำรุงทั้งกำลังพลของกองทัพและเสบียงอาหารเพื่อสนับสนุนการทัพของสยามมาโดยตลอดเช่นกัน ดังนั้น นคร่นานไม่ใช่ทางผ่านของกองทัพพม่าและอุฐรยาในห่วงระยะเวลาที่ต้องรบกัน หากมีการสู้รบกัน แม้ว่าจะยึดนคร่นานได้ก็ตามยังคงให้นคร่นานปกครองกันเอง แม้ว่าในบางครั้งผู้มีอำนาจปกครอง ใช้คนของตนเองมาทำการปกครองนคร่นานก็ตาม ดังนั้น ความเป็นอิสระในการปกครองของนคร่นาน จึงมากกว่าหัวเมืองต่าง ๆ ในล้านนา นคร่นานถือว่าเป็นรัฐอิสระที่แตกต่างไปจากหัวเมืองอื่น ๆ ในล้านนา

สภาพทั่วไปของนคร่นานในด้านการเมืองการปกครอง มีลักษณะเช่นเดียวกันกับหัวเมืองอื่น ๆ ในล้านนาไทย คือ เป็นการปกครองแบบรัฐประเทศาจโดยแต่ละเมืองจะมีเจ้าผู้ครองนครที่มีอำนาจสิทธิ์ขาดในการปกครองพลเมือง นอกจากนี้แล้ว การขึ้นครองนคร่นานหรือปกครองนคร่นาน แม้จะต้องได้รับความเห็นชอบจากสยามแต่ในทางปฏิบัติแล้ว พระมหากษัตริย์แห่งกรุงรัตนโกสินทร์ ของสยาม มิได้ยุ่งเกี่ยวกับกิจการภายในของนคร่นานโดยจะให้เจ้านายและขุนนางผู้ใหญ่ในนคร่นาน คัดเลือกตัวเจ้ายาผู้มีอาวุโสเป็นเจ้าผู้ปกครองกันเอง<sup>๙๖</sup>

สำหรับเจ้าผู้ปกครองนคร่นานจะมีอำนาจสูงสุดอย่างพระมหากษัตริย์ที่ทรงปกครองแผ่นดิน ไม่ว่าจะเป็นด้านนิติบัญญัติ การบริหารราชการ การภาชี และการตุลาการ รัฐบาลสยามจะไม่เข้าไปยุ่งเกี่ยวใด ๆ นอกจากบังคับให้มีการถือน้ำพิพัฒน์สัตยาสั่งต้นไม้เงิน ต้นไม้ทอง ทุก ๓ ปี ในแบบเครื่องราชบรรณาการ และการจ่ายส่วยทรัพยากรประจำปี ซึ่งมักจะเป็นของสำคัญ เช่น ไม้สัก ครรช แร่ธาตุ ฯลฯ ซึ่งสยามหรือเมืองหลวงของสยาม คือ ศูนย์กลางอำนาจที่กรุงเทพมหานคร ก็จะได้มีการพระราชทานสิ่งของที่เป็นของหายากตอบแทนไปตามพระราชประสงค์ในลักษณะสินน้ำใจ รวมถึงการ

<sup>๙๔</sup> สรัสวดี อ่องสกุล. พนิจหลักฐานประวัติศาสตร์ล้านนา. (เชียงใหม่: สำนักพิมพ์วิทนิช, ๒๕๕๗), หน้า ๑๖

<sup>๙๕</sup> องค์การบริหารส่วนจังหวัดน่าน. เล่าเรื่องวรนคร. (กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์อัมรินทร์, ๒๕๕๗), หน้า ๑๕๖

<sup>๙๖</sup> อ้างแล้วใน กรรมศิลปการ. เมืองน่านโบราณคดี ประวัติศาสตร์และศิลปะ, หน้า ๕๔

จัดกองทัพเข้าร่วมในยามศึกสงคราม นอกจากนั้น ให้หัวเมืองจัดการบริหารบ้านเมืองกันเองโดยมีเจ้านายร่วมกันให้คำปรึกษาและช่วยเจ้าผู้ปักครองนคร่น่านในด้านปกครองในลักษณะของเจ้าขันห้าใบ อันได้แก่ เจ้าอุปราช เจ้าบุรีรัตน์ เจ้าราชวงศ์ เจ้าราชบุตร และรวมถึงเจ้าผู้ปักครองนคร่น่านด้วย เป็น๕ คน แต่ละคนก็ได้รับหน้าที่ในการรับผิดชอบ คล้ายลักษณะของจตุสุดมภ์แบบเวียง วัง คลัง นา ของสยามก่อนจะมีการปฏิรูปสยามในปี พ.ศ. ๒๔๓๕ นอกจากนี้ ยังมีคณะกรรมการที่เป็นชุมนงาต่าง ๆ ประมาณ ๓๒ คน เรียกว่า “เด้านามหลวง” ทำหน้าที่เป็นที่ปรึกษาราชการ

**สรุป** นคร่น่าน มีการเปลี่ยนแปลงทั้งด้านการเมือง เศรษฐกิจ และสังคม รวมถึงด้านวัฒนธรรมที่สืบทอดมาจากอดีตถึงปัจจุบันนี้จะได้รับอิทธิพลจากผู้เข้ามาปกครองในแต่ละยุคสมัย ของผู้มีอำนาจปกครอง ที่ทำให้รูปแบบของวัฒนธรรมและวิถีในการดำเนินชีวิตของแต่ละชุมชนของนคร่น่านในมีส่วนที่คล้ายคลึงกันบ้าง และมีความแตกต่างกันบ้าง ซึ่งถือว่า มีความหลากหลายตามความเชื่อและความศรัทธาที่สืบทอดกันมาเป็นระยะเวลาที่ยาวนาน แต่อย่างไรก็ตาม ความเป็นเอกลักษณ์ของนคร่น่านที่สืบทอดมาจากบรรพบุรุษ นับได้ว่า เป็นความภาคภูมิใจในวิถีการดำเนินชีวิต แต่ละชุมชน ที่นำมาซึ่งความรักสามัคคีที่เป็นแบบเครือญาติ ซึ่งสามารถศึกษาได้จากการเป็นมาและสภาพทั่วไปของนคร่น่านที่มีความสัมพันธ์กับผู้เข้ามาปกครอง จึงมีความหล่อหลอมกล่อมเกลาอย่างลงตัว และเหมาะสมตามยุคสมัยสืบมา

#### ๔.๓ องค์ความรู้จากประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดาร่น่าน

การศึกษาวิจัยประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดาร่น่าน ผู้วิจัยได้วิเคราะห์ในส่วนของเนื้อหาสาระสำคัญของพงศาวดาร่น่าน ฉบับวัดพระธาตุช้างคำวิหาร ที่มีเนื้อหาประวัติการก่อสร้างเมืองน่านและลำดับของเจ้าผู้ปักครองนคร่น่านตั้งแต่อิตเริ่มแรกก่อสร้างเมืองจนมาถึงผู้ครองนคร่น่านองค์สุดท้าย พร้อมกับการศึกษาเอกสารสำคัญต่างๆ ที่เกี่ยวข้องกับการบันทึกพงศาวดาร่น่าน ประวัติเจ้าผู้ปักครองนคร่น่านและการสร้างบ้านเมือง ซึ่งผู้วิจัยได้ทำการสรุปเป็นองค์ความรู้จากพงศาวดาร่น่าน โดยแบ่งออกเป็นระยะของการสร้างและปกครองเมืองน่านที่มีความสำคัญทางประวัติศาสตร์ ดังนี้

##### ระยะที่ ๑ การสร้างเมืองปั่วและเมืองน่าน (ปลายพุทธศตวรรษที่ ๑๙ - พ.ศ. ๑๙๘๒)

ราวดปลายพุทธศตวรรษที่ ๑๙ มีเรื่องในลักษณะตำนาน กล่าวถึงชนกลุ่มนึงภายใต้การนำของพระญาญา ได้ครอบครองพื้นที่ร้าบทอนบนของจังหวัดน่าน และตั้งศูนย์กลางปกครองอยู่ที่ เมืองย่าง (เชื่อกันว่า คือ บริเวณริมฝั่ง ด้านใต้ของแม่น้ำย่างไกล์ เทือกเขาดอยญาในเขตบ้านเสี้ยว หมู่ที่ ๗ ตำบลยม อำเภอท่าวังผา จังหวัดน่าน) เพราะปรากฏว่าอยู่ชุมชนในภาพถ่ายทางอากาศลักษณะเป็นคุน้ำ คันดิน กำแพงเมืองข้อนกันอยู่ ต่อมาระญาญาได้ขยายอาณาเขตปกครองของตนออกไปให้กว้างขวางยิ่งขึ้น โดยส่งราชบุตรบุญธรรม ๒ คน ไปสร้างเมืองใหม่ ทางตะวันออกฝั่งซ้ายของแม่น้ำโขง

ให้ชุมชนผู้พิปารักษ์ เมืองจันทบุรี (เมืองหลวงพระบาง) ทางใต้ให้ชุมชนฟองผู้น้อง ลงมาสร้างเมืองว  
รนคร หรือเมืองป้า<sup>๗๗</sup>

ภายหลังชุมชนฟองถึงแก่พิราลัยแล้ว หลักฐานทางประวัติศาสตร์ได้ชี้ให้เห็นว่าเมืองป้าเป็นเมือง  
ที่มีความสัมพันธ์เป็นกลุ่มเมืองกับเมืองแพร งาน พะ夷า ลงไปถึงเมืองศรีสัชนาลัย สุขทัย ซึ่งอาจมา  
จากสาเหตุของการถ่วงดูลอำนาจเพื่อรักษาอิสรภาพจากอำนาจของเมืองพะ夷า โดยอาศัยความ  
คุ้มครองของกรุงสุโขทัยในหัวระหัวรัชกาลพ่อขุนรามคำแหง ดังปรากฏในศิลาจารึกหลักที่ ๑  
ร่วมกับหัวเมืองอื่นในเขตอาณาจักรสุโขทัย ล่วงมาถึงปีพุทธศักราช ๑๙๐๒ พญาการเมือง ได้ย้ายลง  
มาสร้างเมืองใหม่ บริเวณที่ rabathong ล่างทางฝั่งตะวันออกของแม่น้ำน่าน ล้อมพระธาตุแข็งบน  
ดอยภูเพียง ซึ่งพระองค์นำพระธาตุและพระพิมพ์จากสุโขทัยมาบรรจุไว้ก่อนเรียกว่า เวียงภูเพียงแข็ง  
แห้ง<sup>๗๘</sup> (ปัจจุบันยังคงเหลือร่องรอยของคุณคันดิน ซึ่งเป็นกำแพงและคูเมืองสองชั้น ในเขตบ้าน  
หนองเต่า ตำบลม่วงตี้ด อำเภอภูเพียง จังหวัดน่าน ผังเมืองเป็นรูปสี่เหลี่ยมมุมมน ขนาดประมาณ  
๕๐๐ เมตร กว้าง ๓๕๐ เมตร โดยมีพระธาตุแข็งแห้งเป็นศูนย์กลางของเมือง ต่อมาก็ความแห้งแล้ง  
กันดารน้ำ พระภูเพียง ໂຮສພະญາກการเมือง จึงได้ย้ายเมืองมาทางฝั่งตะวันตกของแม่น้ำน่าน ในปี  
พ.ศ. ๑๙๑๑<sup>๗๙</sup> ซึ่งเป็นบริเวณที่ตั้งของจังหวัดน่านในปัจจุบัน และสำหรับความเป็นมาของการย้าย  
เมืองจากเวียงภูเพียงแข็งแห้งไปยังฝั่งแม่น้ำน่านด้านตะวันตก มีความสอดคล้องกับแนวทางการศึกษา  
ของ สรสวต อ่องสกุล<sup>๗๑</sup> ในหนังสือ พื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด ซึ่งได้บันทึกไว้ว่า “น้ำแห้งเสียหา  
ที่จักช้างน้ำ จักกินบได จิ้งจกหนีไปสร้างเวียงกุมบันหัววัยไครคือว่าเวียงน่าน ”

ปัจจุบันได้ปรากฏหลักฐานให้เห็นชัดเจน ซึ่งเชื่อกันว่า ตัวเมืองน่านที่สร้างขึ้นในปี พ.ศ.  
๑๙๑๑ คือ แนวคันดินใหญ่ที่ยังคงปรากฏร่องรอย บางส่วนให้เห็นอย่างชัดเจน อยู่บริเวณวัดพญาวัด  
พอจะบกได้ด้วย แนวคันดินดังกล่าวเป็นกำแพงเมืองเดิมด้านทิศใต้ กว้างประมาณ ๒๕ เมตร สูงประมาณ  
๕ เมตร กำแพงเมืองดังกล่าวคงถูกใช้มาจนกระทั่งสมัยเจ้าจั่งพาราพาสุມ เพราะปราภูตามประวัติวัด  
พระธาตุช้างค้า ว่า ในปี พ.ศ. ๑๙๖๙ เจ้าจั่งพาราพาสุມ เจ้าผู้ปกครองนครนานองค์ที่ ๑๕ ในหัว  
ระยะเวลา พ.ศ. ๑๙๖๙-๑๙๗๖ ครองเมืองนาน ๘ ปี<sup>๗๒</sup> โปรดให้ก่อกำแพงเมืองขึ้นใหม่ โดยใช้มีดชุ่ง  
ทั้งท่อนตามแนวกำแพงเดิมเป็นปราการชั้นนอกของนคร ซึ่งของเมืองน่านปรากฏขึ้นเป็นครั้งแรก  
ในศิลาจารึกสุโขทัย หลักที่ ๘ กล่าวถึงเขตแดนแคว้นสุโขทัย สมัยพระมหาราชชาลี<sup>๗๓</sup> ความตอน  
หนึ่งว่า<sup>๗๔</sup> “ เมืองเหนือน้ำน่านถี เจ้าพญาพา กองเจ้าเมืองน่าน เมืองพลัว ” ซึ่งแสดงให้เห็นว่า

<sup>๗๗</sup> กรมศิลปากร, เมืองน่านโบราณคดี ประวัติศาสตร์และศิลปะ,(กรุงเทพมหานคร : โรงพิมพ์ชวนพิมพ์,๒๕๓๗),  
หน้า ๕๕

<sup>๗๘</sup> กรมศิลปากร,ประชุมพงศาวดารภาคที่ ๑: Jarvis กรุงสุโขทัย ฉบับพิมพ์ พ.ศ. ๒๔๖๗ พิมพ์เป็นอนุสรณ์ในงาน  
พระราชทานเพลิงศพ พระราชนรรลิธิคุณ ณ สถานวัดราชธานี จังหวัดสุโขทัย, (กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์คุรุสภาพิมร,  
๒๐๑๕),หน้า ๑๐

<sup>๗๙</sup> กรมศิลปากร,ประชุมพงศาวดารภาคที่ ๑๐ พงศาวดารเมืองน่าน เล่มที่ ๙,(พระนคร: โรงพิมพ์คุรุสภา,๒๕๐๗),  
หน้า ๓๐๑

<sup>๘๐</sup> อ้างแล้วใน กรมศิลปากร,ประชุมพงศาวดารภาคที่ ๑๐ พงศาวดารเมืองน่าน เล่มที่ ๙,หน้า ๓๐๔

<sup>๘๑</sup> สรสวต อ่องสกุล,พื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด, (เชียงใหม่: โรงพิมพ์นิติการพิมพ์,๒๕๖๑),หน้า ๓๔

<sup>๘๒</sup> อ้างแล้วในจังหวัดหารบก, พระเจ้านครน่าน,หน้า ๔๒

<sup>๘๓</sup> ตรี อมاتยกุล,เมืองเหนือน้ำน่านและเมืองใต้,(กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์รุ่งเรืองรัตน์,๒๕๓๓),หน้า ๑๑๔ - ๑๑๕

นอกจากความสัมพันธ์ทางการปกครองและการศึกษาแล้ว เจ้าผู้ปักครองนครน่านมีความสัมพันธ์ทางเครือญาติกับกษัตริย์สุโขทัย อีกทางหนึ่งด้วย ดังปรากฏในศิลาจารึกสุโขทัยหลักที่ ๔๔ ด้านที่ ๑ และหลักที่ ๖๔ ด้านที่ ๑ ( Jarvisวัดพระธาตุช้างค้ำฯ ) กล่าวถึงการกระทำสัตย์สาบานระหว่างปู่พญา (เจ้าพญาพา กอง) และланาน (กษัตริย์ครองสุโขทัย) ในปีพุทธศักราช ๑๗๓๔ เพื่อช่วยเหลือกันเมื่อเกิดสังคมร้าย<sup>๙๔</sup> และก่อนหน้านี้พระญาพา กองได้ส่งกองทัพทหารจากนครน่านลงไปช่วยเหลือสุโขทัยในสมัยของพระญาลีอ่า (สมเด็จพระมหาธรรมราชาที่ ๒) รบกับสมเด็จพระบรมราชาธิราชที่ ๑ (ขุนหลวงพะจ้ว) ยกทัพมาจากการกรุงศรีอยุธยา เพื่อป้องกันเมืองชา กัง รา เมื่อปี พ.ศ. ๑๗๑๙ แต่ก็ไม่สามารถต้านทัพอยุธยาได้<sup>๙๕</sup> ขณะเดียวกัน เรื่องที่พงศาวดารเมืองน่านกล่าวถึงการสืบพระชนม์ของกษัตริย์เมืองน่านสองพระองค์ว่า เกิดจากการลอบวางยาพิษโดยกรุงศรีอยุธยานั้น แสดงถึงการอยู่คุณละฝักฝ่ายระหว่างเมืองน่านกับกรุงศรีอยุธยาได้เป็นอย่างดี<sup>๙๖</sup>

#### ระยะที่ ๒ เมืองน่านขึ้นกับอาณาจักรล้านนา (พ.ศ. ๑๗๘๓-๒๑๐๑)

ในปี พ.ศ. ๑๗๘๓ พระเจ้าติโลกราชกษัตริย์ แห่งนครเชียงใหม่มีความประسันจะครอบครองนครน่าน และแห่งเล่นเกลือบ่อมาก ซึ่งอยู่ใกล้ลำน้ำแม่ป่า (ปัจจุบันอยู่ในเขตอำเภอเกลือ) ที่หาได้ยากทางภาคเหนือ จึงจัดทัพยกมาตีนครน่านเมื่อตีได้สำเร็จจึงได้ผนวกเข้าไว้ในอาณาจักรล้านนา<sup>๙๗</sup>

ระยะแรก เมืองน่านยังมีฐานะเป็นเมืองประเทศาชของแคว้นล้านนา แต่หลังจากที่พระญาพาแสงเจ้าผู้ครองนครน่าน ราชวงศ์ภูษา องค์สุดท้ายถึงแก่พิราลัยในปี พ.ศ. ๒๐๐๔ ฐานะของเมืองน่านถูกลดลงเป็นเพียงหัวเมืองในราชอาณาเขตของแคว้นล้านนา กษัตริย์นครเชียงใหม่ได้จัดส่งขุนนางหรือเจ้าเมืองที่อยู่ในเขตปกครองของพระองค์มาผลัดเปลี่ยนกันปีกครองนครน่าน นับแต่เมื่อสร้อยเชียงของ เมื่อปี พ.ศ. ๒๐๐๕ เป็นต้นมา จนถึงพระญาพลเทพฤทธิ์ในปี พ.ศ. ๒๑๐๑ (ค.ศ. ๑๕๕๘) ซึ่งในห้วงระยะเวลาระหว่าง พ.ศ. ๒๐๙๖-๒๑๐๑ พระเจ้าบุเรงนองกษัตริย์แห่งพม่ายกกองทัพเข้าตีเชียงใหม่ พระเจ้าเมกุฎี เจ้าผู้ปักครองเชียงใหม่ ไม่สามารถต้านทานอำนาจกำลังรบของพม่าได้ จึงได้ยอมอ่อนน้อมเป็นประเทศาช ส่งผลให้เจ้าผู้ปักครองนครน่านได้หนีไปพิงเจ้าเมืองหลวงพระบางเนื่องจากว่า นครน่านเป็นส่วนหนึ่งของอาณาจักรล้านนาในขณะนั้น<sup>๙๘</sup>

ระหว่าง พ.ศ. ๒๐๙๖-๒๑๐๑ พระเจ้าบุเรงนองแห่งพม่า ยกกองทัพมาตีเมืองเชียงใหม่ครั้งนั้น พระเมกุฎี พระเจ้าเชียงใหม่ ไม่สามารถต้านทานกำลังได้ จึงยอมอ่อนน้อมเป็นประเทศาชพระญาพลเทพฤทธิ์ เจ้าเมืองน่าน จึงหนีไปพิงเมืองหลวงพระบาง ดังมีข้อความบันทึกไว้ว่า

<sup>๙๔</sup> อ้างแล้วใน ประชุมพงศาวดารภาคที่ ๑: Jarvisกรุงสุโขทัย ฉบับพิมพ์ พ.ศ. ๒๕๖๗ พิมพ์เป็นอนุสรณ์ในงานพระราชทานเพลิงศพ พระราชนครินทร์ ณ สถาบันวัดราชธานี จังหวัดสุโขทัย, หน้า ๒๐๑

<sup>๙๕</sup> อ้างแล้วใน ประชุมพงศาวดารภาคที่ ๑: Jarvisกรุงสุโขทัย ฉบับพิมพ์ พ.ศ. ๒๕๖๗ พิมพ์เป็นอนุสรณ์ในงานพระราชทานเพลิงศพ พระราชนครินทร์ ณ สถาบันวัดราชธานี จังหวัดสุโขทัย, หน้า ๒๑๕

<sup>๙๖</sup> อ้างแล้วใน จังหวัดทหารบก, พระเจ้าน่าน, หน้า ๓๖

<sup>๙๗</sup> อ้างแล้วใน กรมศิลปากร, เมืองน่านโบราณคดี ประวัติศาสตร์และศิลปะ, หน้า ๕๒

<sup>๙๘</sup> กรมศิลปากร, พระราชนครินทร์ฉบับพระราชนัดดา, สถาบันพิมพ์คลังวิทยา, ๒๕๖๑), หน้า ๓๙๗ - ๓๙๘ (พิมพ์ครั้งที่ ๗), (กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์คลังวิทยา, ๒๕๖๑), หน้า ๓๙๗ - ๓๙๘

“เจ้าพระยาเทพกษาใช้ มาเสวยเมื่องน่าน ท่านเสวยเมื่องได้ ๓๒ ปี จุลศักราชได้ ๙๒๐ ตัว ปีเบิกช้าง (พ.ศ. ๒๑๐๑) “เจ้าฟ้าหงสาวมังตรามาปราบอาเมืองเชียงใหม่ได้แล้ว ดังเจ้าพระยาเทพกษาใช้เมืองน่านก็หนีไปเมืองล้านช้างพุนในปั้นนั้นแล ”<sup>๗๙</sup>

ตลอดระยะเวลาเกือบ ๑๐๐ ปี นครนานตกอยู่ภายใต้การปกครองของแคว้นล้านนา ซึ่งมีนพ บุรีศรีนครพิงค์เชียงใหม่ เป็นราชธานี หรือเป็นศูนย์กลางการปกครอง นครน่านได้ซึ่งซับอาศิลปวัฒนธรรมของล้านนามาไว้ในวิถีชีวิต โดยเฉพาะการรับเอารูปแบบศิลปกรรมทางพระพุทธรูปศาสนา เข้ามาแทนที่ศิลปกรรมแบบเดิมที่มีรูปแบบร่วมกับศิลปแบบสุนโขทัย<sup>๘๐</sup>

### ระยะที่ ๓ เมืองน่านตกเป็นเมืองขึ้นของพม่า (พ.ศ. ๒๑๐๓-๒๓๒๔)

หลังจากพญาแพทพาชัยหนีไปเมืองหลวงพระบางแล้ว พระเจ้าหงสาวดีบุเรงนองโปรดฯ ให้พญาหน่อคำเลสีรชัยส่งคราม มาเป็นเจ้าเมืองน่านแทนดังมีข้อความบันทึกไว้ว่า “เจ้าฟ้ามังตรา ได้ปราบอาเมืองเชียงใหม่ได้แล้ว ก็หื้อพระยาหน่อคำเลสีรชัยลงครามได้มามาเป็นเจ้าเสวยเมืองน่านนั้นแล ” และตลอดในห้วงระยะเวลา ๒๐๐ ปีเศษ ระหว่าง พ.ศ. ๒๑๐๓-๒๓๒๔ หัวเมืองล้านนาทั้งมวล ตกอยู่ในความระส่ำระสาย เพราะทุกหัวเมืองเกิดศึกสงครามกับพม่าและกรุงศรีอยุธยาอยู่เนื่อง ๆ เมื่อพระนางวิสุทธิเทวี เจ้าผู้ครองเชียงใหม่ เชื้อสายราชวงศ์มังราย องค์สุดท้ายถึงแก่พิราลัย พระเจ้าหงสาวดีจึงส่ง มังนราชาช่อ มาปกครองเชียงใหม่ เพื่อปกครองหัวเมืองล้านนาโดยตรง<sup>๘๑</sup> ในปี พ.ศ. ๒๑๒๒ นครน่านต้องขึ้นตรงต่อการปกครองของพม่าที่เมืองเชียงใหม่ด้วย อย่างไรก็ตาม ในระหว่างที่พม่าปกครองหัวเมืองล้านนาและนครน่านอยู่นั้นพม่าต้องการที่จะควบคุมหัวเมืองล้านนาไว้ทั้งหมด โดยมีมังนราชาช่อ ซึ่งปกครองอยู่ที่เชียงใหม่ ค่อยสอดส่องและควบคุมการปกครองและควบคุมหัวเมืองต่าง ๆ ในล้านนาทั้งหมด ความกดดันจากการปกครองของพม่า ทำให้เจ้าผู้ปกครองนครน่านได้คิดและพยายาม แข่งเมืองต่อกัน หลายครั้ง แต่ไม่สามารถทำได้สำเร็จ ดังเช่น ในปี พ.ศ. ๒๑๔๐ เจ้าเจตบุตรพรหมมินทร์ได้ต่อสู้กับมังนราชาช่อที่ปากจ้าว แต่พ่ายแพ้จังหนีไปพึ่งล้านช้าง ดังมีข้อความบันทึกไว้ว่า “พระยาหหลวงน่าน และเจ้าฟ้าสารวัตต่อรบกันที่ปากจ้าวหันและฝ่ายพระยาน่านบ่ชนเจ้าฟ้าสารวัตต่ออยรีพลลงมาส่วนตนเจ้าพระยาน่าน ก็หนีไปเมืองล้านช้างพุน วันนั้นแล ”<sup>๘๒</sup> มังนราชาช่อ (เจ้าฟ้าสารวัตต์) ได้ตั้งพระยาแขกขุนนางรักษาเมืองอยู่ในปี พ.ศ. ๒๑๔๐-๒๑๔๓ เจ้าเจตบุตรพรหมมินทร์ ได้นำกำลังของล้านช้างเข้าไปตีเชียงใหม่ แต่ไม่สำเร็จ จึงกลับมายืนดินคร่นคืนแล้วปกครองนครน่านต่อจนถึง ปี พ.ศ. ๒๑๔๖ ดังมีข้อความบันทึกไว้ว่า “ ถึงเบิกเสร็จ จุลศักราช ๙๒๒ เจ้าเจตบุตร คือ พระยาหหลวงน่าน ได้กำลังลาว คือ ลาว กີ່ພື້ນຫາສາວອກມາກີ່ພາເອກຳລັງເມືອງລ້ານຊ້າງໄປເອາເຊິ່ງໃໝ່ ນັ້ນກີ່ພ້າຍໄປເຊິ່ງໃໝ່ໃນປີເບີກເສົ້ຈິນນັ້ນແລ ພຣະຍາກີ່ກັບຄືນມາອູ່ເມືອງນ່ານດັ່ງເກົ່າທັນແລ ” และต่อมาในปี พ.ศ.

<sup>๗๙</sup> อ้างแล้วใน สรัสวดี อ่องสกุล,พื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกตุ,หน้า ๖๔

<sup>๘๐</sup> อ้างแล้วใน กรมศิลปากร, เมืองน่านโบราณคดี ประวัติศาสตร์และศิลปะ,หน้า ๘๑ - ๘๕

<sup>๘๑</sup> อ้างแล้วใน กรมศิลปากร,ประชุมพงศาวดารภาคที่ ๑๐ พงศาวดารเมืองน่าน เล่มที่ ๙,หน้า ๕๒

<sup>๘๒</sup> สมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอกรมพระยาดำรงราชานุภาพ,นิทานโบราณคดี,(กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์ศิลปาบรรณาการ,๒๕๑๖),หน้า ๖๖

๒๑๔๖ เจ้าเจตบุตรพระมหาทิรภูมิมังนราชาช่อจับไปประหารที่เมืองเชียงใหม่ เนื่องจากเจ้าศรีสองเมือง อนุชาของตนเอง รักษาประตูเมืองเป็นขบถ เปิดประตูเมืองให้พม่าเข้ายึดครองน่านได้สำเร็จ<sup>๑๐๓</sup>

มังนราชาช่อได้มอบให้เจ้าศรีสองเมือง ถวายพระนามใหม่ว่า เจ้าพระบาทศึกษัยไชยสงคราม ปกครองนครน่านต่อจากเจ้าเจตบุตรพระมหาทิรภูมิ ในปี พ.ศ. ๒๑๔๖-๒๑๕๘ และในปี พ.ศ. ๒๑๕๘ ท้าวพระยาเมืองเชียงใหม่ได้มามาเชิญไปเป็นพระเจ้าเชียงใหม่ปกครองเชียงใหม่จนถึงปี พ.ศ. ๒๑๗๔ และได้มอบให้ เจ้าอุ่นเมือง ผู้เป็นอนุชาปกครองนครน่านสืบแทน ในปี พ.ศ. ๒๑๔๙-๒๑๖๔ และในปี พ.ศ. ๒๑๖๖ ถูกพม่ามาคุกคาม เจ้าอุ่นเมืองจึงได้รวบรวมไฟร์พล ส่วนหนึ่งหนีทัพพม่าลงไปปั่งกรุงศรีอยุธยา ซึ่งตรงกับรัชสมัยของสมเด็จพระเจ้าทรงธรรม ปกครองกรุงศรีอยุธยา พระศาวดารเมืองน่านได้ ดังมีข้อความบันทึกเกี่ยวกับเจ้าอุ่นเมืองลงไปปั่งกษัตริย์เมืองใต้ไว้ว่า “เจ้าอุ่นเมืองตนเป็นน้องสาวเมืองน่านแทนพี่ต้นถึงปีก้าไก่นั้นจุลศักราชได้ ๙๕๕ ตัว เดือน ๑๒ ขึ้น ๑๕ ค่ำ เพิ่งเมืองวันคุกร์ท่านก็พื้นเม่นหนี้ไปเมืองใต้พันแผล”<sup>๑๐๔</sup> ในปี พ.ศ. ๒๑๖๗ และในปี พ.ศ. ๒๑๖๗ เจ้าอุ่นเมืองได้รวบรวมกำลังทัพกลับมาชิงนครน่านคืนจากพม่า และต่อมาในปี พ.ศ. ๒๑๖๗ พระเจ้าสุธรรมราชาได้ยกทัพมาตีนครน่านและได้ทำการกดต้อนผู้คนไปไว้ที่เมืองหงสาวดี จึงได้มีการโยกย้ายสับเปลี่ยนเจ้าเมืองในเขตล้านนาเข้ามาปกครองนครน่านอีกรั้ง<sup>๑๐๕</sup> เจ้าอุ่นเมืองสูงเมี้ยได้จึงได้หลบหนี้ไปปั่งเจ้าเมืองหลวงพระบagan

ในปี พ.ศ. ๒๑๖๘ เจ้าหลวงเมืองลักษ์ ได้ยกกำลังจากลำปางมาชิงนครน่านและปกครองนครน่านในระหว่าง พ.ศ. ๒๑๖๘-๒๑๗๑ และเมื่อถึงแก่พิราลัยลง เจ้าพระญาเชียงราย ปกครองนครน่าน เป็นองค์ต่อมาในระหว่าง พ.ศ. ๒๑๗๑-๒๑๗๑ และเมื่อถึงแก่พิราลัยลง มหาธรรมราชาเจ้า กษัตริย์พม่า ซึ่งมีอำนาจในการปกครองล้านนาในขณะนั้น จึงได้ส่งพระยาเชียงของ สามคนพื่น้องมากินนครน่าน คนพี่เมื่อว่า เจ้าพระญาแผลมุม คนน้องถัวน ๒ ขือ เจ้าพระญาอดใจ และน้องคนที่ ๓ ขือว่า เจ้าพระญาเมืองราช โดยเจ้าพระยาแผลมุมกินนครน่านตั้งแต่ปี พ.ศ. ๒๑๗๒-๒๒๐๕ แต่ถูกกษัตริย์จากอยุธยา คือ สมเด็จพระนารายณ์มหาราช ทรงส่งกองทัพมาตีนครน่านในปี พ.ศ. ๒๒๐๕ ถึงแก่พิราลัยที่อยุธยา<sup>๑๐๖</sup> เมื่อพระญาแผลมุมถึงแก่พิราลัย พระญาอดใจปกครองนครน่าน ในปี พ.ศ. ๒๒๐๘-๒๒๓๐ เนื่องจากปี พ.ศ. ๒๒๐๕-๒๒๐๘ อยู่ที่เมืองป้า แล้วบ้าย้ายเข้ามาอยู่นครน่านในปี พ.ศ. ๒๒๐๘ เมื่อถึงแก่พิราลัย มหาธรรมราชาเจ้าก็ให้พระญาเมืองราชปกครองนครน่านต่อในปี พ.ศ. ๒๒๓๒-๒๒๔๖ ภายหลังสมคบกับลาวแสนแก้วแข็งเมืองกับพม่า พระเจ้ากรุงอังวะแห่งพม่าจึงส่งกองทัพจากเชียงใหม่มาตีนครน่าน เมื่อยืดได้แล้วจึงทำการเผาทำลาย นครน่านเสียหายอย่างหนัก ผู้คนทางหลบหนีลี้ทิ้งบ้านเรือนเข้าไปหลบซ่อนตามป่าเขา นครน่านจึงถูกทิ้งร้างนานถึง ๕ ปี พระญาเมืองราชจึงหนีไปปั่งเมืองล้านช้างและลงไปปั่งกรุงศรีอยุธยา ทำให้นครน่านร้างผู้คนครั้งแรกในการศึกครั้งนี้ พม่าเผาคนน่านเสียหายเป็นอย่างมาก คงเหลือแต่แผ่นดิน<sup>๑๐๗</sup>

<sup>๑๐๓</sup> อ้างแล้วใน สมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เรอกรມพระยาดำรงราชานุภาพ,นิทานโบราณคดี,หน้า ๖๗

<sup>๑๐๔</sup> อ้างแล้วใน สมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เรอกรມพระยาดำรงราชานุภาพ,นิทานโบราณคดี,หน้า ๖๘-๖๙

<sup>๑๐๕</sup> อ้างแล้วใน กรมศิลปากร, เมืองน่านโบราณคดี ประวัติศาสตร์และศิลปะ,หน้า ๕๓

<sup>๑๐๖</sup> กรมศิลปากร,ประชุมพงศาวดารภาคที่ ๑๐ พงศาวดารเมืองน่าน เล่มที่ ๙,(พระนคร: โรงพิมพ์ครุสภาก,๒๕๐๗),หน้า

เจ้าฟ้าเมืองคงและเจ้าฟ้าเมียวชา ขุนนางพม่า ได้เข้ามาร่วบรวมไพร์พลตั้งบ้านเรือนขึ้นใหม่ ในปี พ.ศ. ๒๒๕๑-๒๒๕๗ และให้การปกคลองดูแลนคร่น่านมิให้ก่อการกระด่างกระเดื่องได้อีกด้วยไป เมื่อเจ้าฟ้าเมียวชาถึงแก่พิราลัยแล้ว พระยานาขวা (น้อยอินทร์) ผู้รักษาเมือง ซึ่งเป็นชาวน่าน ได้ขอพระราชทานพระบรรมราชาบันญญาตจากพระเจ้ากรุงอังวะ อัญเชิญพญาหลวงตั้นมหาวงศ์เจ้าเมือง เชียงใหม่มาเป็นผู้ปกครองน่านในปี พ.ศ. ๒๒๖๙-๒๒๘๔ จึงทำให้นคร่น่านได้มีเจ้าผู้ปกครองนครโดย การสืบทอดสายลำดับราชวงศ์อีกครั้งหนึ่งในพงศาวดารเมืองน่านเรียกว่า “ราชวงศ์หลวงตั้นมหาวงศ์” (บรรพบุรุษต้นสายสกุล ณ น่าน)<sup>๑๐๕</sup>

ในปี พ.ศ. ๒๓๐๓ พระเจ้าอลองพญา กษัตริย์แห่งพม่า ยกทัพมาตีกรุงศรีอยุธยา แต่เกิดเหตุปีนใหญ่แตก ภูพระองค์ประชวรหัก ต้องยกทัพกลับและเสด็จสรรคุตกลางทาง<sup>๑๐๖</sup> ส่งผลให้บรรดาหัวเมืองต่าง ๆ ในล้านนาได้โอกาส จึงพากันเข้าเมืองต่อพม่า เมื่อพระเจ้ามังลอกเสวยราชสมบัติ จึงทรงส่งอภัยความณีเป็นแม่ทัพมาตีเมืองเชียงใหม่และหัวเมืองอื่น ๆ เจ้าอริวงศ์เจ้าเมืองน่าน จำต้องยอมหันไปอ่อนน้อมกับพม่าดังเดิม<sup>๑๐๗</sup> เมื่อปราบปรามหัวเมืองต่าง ๆ ในล้านนาได้รับคำเรียบร้อยแล้ว พระเจ้ามังลอกทรงแต่งตั้งอภัยความณีเป็นเจ้าเมืองเชียงใหม่ และต่อมาในปี พ.ศ. ๒๓๐๖ พระเจ้ามังระได้ขึ้นเสวยราชย์ อภัยความณีลงไปเข้าเฝ้าที่เมืองอังวะ เจ้านายท้าวพระยาในหัวเมืองต่าง ๆ ของล้านนา ได้กำลังทหารสนับสนุนจากเมืองหลวงพระบางพากันเข้าเมือง พระเจ้ามังระทรงทราบจัง แต่ตั้งให้เนเมียวสีหบดีเป็นแม่ทัพนำกำลังร่วมกับกองทัพอภัยความณียกมาปราบปรามอีกครั้ง จนนั้นในปี พ.ศ. ๒๓๑๐ อภัยความณีได้ตรัสรเตรียมกองทัพให้พร้อมเพื่อจะเข้าตีกรุงศรีอยุธยา โดยได้รัดดมกำลังไพร์พลจากหัวเมืองต่าง ๆ ในล้านนา เจ้าอริวงศ์ เจ้าผู้ปกครองนคร่น่านขณะนั้นได้มอบหมายให้เจ้านายอ้าย ผู้เป็นหลานคุณกำลังพลของนคร่นนานมาสมทบกับกองทัพของ เนเมียวสีหบดี แม่ทัพพม่าเพื่อไปตีกรุงศรีอยุธยาต่อไป<sup>๑๐๘</sup> กรุงศรีอยุธยาเสียแก่พม่าในวันที่ ๗ เมษายน พ.ศ. ๒๓๑๐ แล้ว เมื่อสมเด็จพระเจ้ากรุงธนบุรีกอบกู้เอกราชของกรุงศรีอยุธยาจากพม่าได้สำเร็จแล้ว แต่พม่ายังคงยึดครองหัวเมืองล้านนาอยู่จึงทรงยกกองทัพขึ้นมาตีเมืองเชียงใหม่ พญาการวิลະ เจ้าเมืองลำปาง ได้หันมาสถาบันภักดีกับฝ่ายไทย และได้นำกำลังผู้คนเข้ามาสมทบตีเมืองเชียงใหม่ ส่วนทางนคร่น่านซึ่งยังสถาบันภักดีต่อพม่า ได้มอบให้เจ้าน้อยวิทูรตามาห์แห่งเจ้านาขวা เกณฑ์พลมาช่วยพม่าป้องกันเมืองเชียงใหม่ ไปมาหลายวัน เจ้าเมืองเชียงใหม่สู้กำลังกองทัพไทยไม่ได้ จึงทิ้งเมืองไปตั้งมั่นอยู่ที่เมืองเชียงแสน ส่วนเจ้าน้อยวิทูรตามาห์ หลังจากที่ตีเมืองเชียงใหม่ได้แล้ว สมเด็จพระเจ้า กรุงธนบุรี โปรดฯ ให้เจ้าพระยาจักษร (ต่อมาก็ พระบาทสมเด็จพระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลกฯ รัชกาลที่ ๑) อยู่จัดการปกครองหัวเมืองล้านนา และได้เกลี้ยกล่อมเจ้าผู้ปกครองนคร่น่านให้สถาบันภักดีกับสยาม และให้เจ้าน้อยวิทูรกลับไปปกครองนคร่นnan ในเวลาต่อมาเจ้าน้อยวิทูรไม่ตั้งมั่นอยู่ในสังฆะพระญาภิวิลະเจ้าผู้ปกครองลำปาง จึงนำกำลังไปควบคุมตัวและครอบครัวส่งมายังกรุงธนบุรีในปี พ.ศ. ๒๓๒๑ เป็นเหตุ

<sup>๑๐๕</sup> องค์การบริหารส่วนจังหวัดน่าน,เล่าเรื่องวนคร,(กรุงเทพมหานคร:สำนักพิมพ์อัมรินทร์,๒๕๔๙),หน้า ๒๗

<sup>๑๐๖</sup> สมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมพระยาดำรงราชานุภาพ, พงศาวดารเรื่องไทยรบพม่า (พิมพ์ครั้งที่ ๒).

(กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์ไทยคอลัมบัส,๒๐๐๖),หน้า ๓๔

<sup>๑๐๗</sup> องค์การค้าครุสภาก,ประชุมพงศาวดาร ภาคที่ ๑๐ เล่ม ๑๐. (กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์คุรุสภาก,๒๕๐๗ จ),หน้า ๓

<sup>๑๐๘</sup> อ้างแล้วใน องค์การค้าครุสภาก,ประชุมพงศาวدار ภาคที่ ๑๐ เล่ม ๑๐,หน้า ๑๑

ให้นคร่น่านขาดผู้นำ กองทัพพม่าจากเมืองเชียงแสนได้ยกกำลังมาภาตต้อนผู้คนในนคร่น่านไปไว้ที่เมืองเชียงแสน ทำให้นคร่น่านถูกทิ้งร้างเป็นครั้งที่ ๒ เป็นเวลาถึง ๒๓ ปี<sup>(๑๒)</sup>

นับตั้งแต่ปี พ.ศ. ๒๓๒๒ เป็นต้นมา นคร่น่านตกอยู่ในความวุ่นวายสับสน ดังปรากฏความในพงศาวดารเมืองน่านตอนที่หนึ่งว่า “ในกาลยามนั้นเมืองล้านนาไทยก็มั่น บ่เที่ยง ลักษบ้าน ลักษเมืองแล ดังเมืองน่าน เราเป็นอันเปล่าห่างสูญหาหัวพระยาบ่อได้แล” เจ้านายเชื้อสายราชวงศ์หลวงตีนมหาวงศ์ที่ยังคงเหลืออยู่ตามบ้านเล็กเมืองน้อยในเขตนคร่น่าน และเมืองข้างเคียง ต่างแตกความสามัคคี แบ่งแยกออกจากกัน หันไปเข้าข้างพม่าบ้าง ไทยบ้าง ประกอบกับระยะนี้สถานการณ์ในกรุงธนบุรีไม่เรียบร้อย มีการผลัดเปลี่ยนแผ่นดิน และสถาปนากรุงรัตนโกสินทร์เป็นราชธานี ส่วนทางฝ่ายพม่านั้น ไปประยุ่งวนกีังคงคุมกำลังตั้งมั่นอยู่ที่เมืองเชียงแสน

ในปี พ.ศ. ๒๓๒๖ พระบาทสมเด็จพระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลกฯ ทรงแต่งตั้งเจ้าหนานจันทบปูชิต ขึ้นเป็นพระยามงคลวรยศใหม่ครองนคร่น่าน ขณะนั้นบ้านเมืองกรรรงว่างเปล่า พระยามงคลวรยศจึงตั้งมั่นอยู่ที่บ้านท่าปลา (ปัจจุบันอยู่ในเขตอำเภอท่าปลา จังหวัดอุตรดิตถ์)<sup>(๑๓)</sup>

สำหรับฝ่ายพม่าได้แต่งตั้งเจ้าฟ้าอัตตราปัญโญ เป็นผู้ปกครองนคร่น่านในปีต่อมาเช่นกัน โดยเจ้าอัตตราปัญโญตั้งมั่นอยู่ที่เมืองเทิง (ปัจจุบันอยู่ในเขตอำเภอเทิง จังหวัดเชียงราย) ซึ่งในพงศาวดาร เมืองน่านได้มีการบันทึกเกี่ยวกับเขตพื้นที่การปกครองและอยู่ภายใต้การปกครองของพม่าไว้<sup>(๑๔)</sup>

ส่วนเจ้าสุมนเทราชา ตั้งมั่นอยู่ที่เวียงสา (ปัจจุบันอยู่ในเขตอำเภอเวียงสา จังหวัดน่าน) พงศาวดารเมืองน่านได้มีการบันทึกไว้ว่า “ ยามนั้นเจ้าจันทบปูชิต คือ เจ้ามงคลวรยศนั้นท่านก็ตั้งอยู่ท่าปลาหันและด้วยเจ้าสุมนเทราชาเป็นน้องเจ้าพระยามงคลวรยศนั้นท่านก็มาตั้งอยู่บ้าน คือ เวียงพ้อหันแล ”

หลังจากเมืองเชียงแสนถูกกำลังหัวเมืองฝ่ายเหนือตีได้สำเร็จในปี พ.ศ. ๒๓๒๙ แล้ว เจ้าฟ้าอัตตราปัญโญ ได้นำครอบครัวชวนานและชาวเมืองเทิงย้ายลงมาอยู่ที่บ้านตึดในเขตนคร่น่านอยู่ ด้านตะวันตกของเวียงภูเพียงแข็งแห้ง หมายถึง ที่ตั้งของจังหวัดน่านในปัจจุบัน ซึ่งพงศาวดารเมืองน่าน ได้มีการบันทึกไว้ว่า “ ฝ่ายพระยาน่านและชาวเทิงทั้งมวลก็ค่อยแกกุ่มครอบครัวไฟร์ไทยชาวน่าน ชาวเทิงทั้งมวลหนีออกจากเมืองเทิงลงมาในวันเดือนยี่ ชึ้น ๓ ค่ำ มากอดเมืองน่านเดือน ๓ ชึ้น ๔ ค่ำ มาตั้งบ้านตึดริมน้ำน่านวันตากภูเพียงแข็งแห้งหันแล ” ในเวลาต่อมาเจ้าอัตตราปัญโญเกิดวิวาทกับเจ้าสุมนเทราชา ผู้เป็นน้า<sup>(๑๕)</sup>

จากเหตุการณ์ดังกล่าวนั้น พระญาามงคลยศ ซึ่งตั้งมั่นอยู่ท่าปลา จึงໄกเล่เกลี่ยปะรองดองให้สมัครสภานสามัคคีกัน และยกนคร่น่านให้เจ้าฟ้าอัตตราปัญโญปกครองแทนตน

<sup>(๑๒)</sup> กรมศิลปากร, เมืองน่านโบราณคดี ประวัติศาสตร์และศิลปะ,(กรุงเทพมหานคร : โรงพิมพ์ชวนพิมพ์๒๕๓๗ ), หน้า ๕๕

<sup>(๑๓)</sup> อ้างแล้วใน สมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอกรมพระยาดำรงราชานุภาพ,นิทานโบราณคดี,หน้า ๘๖

<sup>(๑๔)</sup> นิยม สองครึ่ย และคณะ,พงศาวดารน่าน อนุสรณ์งานบำเพ็ญบุญออกเมรุพระราชาท่านเพลิงศพพระครุอินทร์ วิสุทธิ์,(น่าน : โรงพิมพ์อิงค์เบอร์,๒๕๕๖),หน้า ๕๙

<sup>(๑๕)</sup> อ้างแล้วใน นิยม สองครึ่ยและคณะ,พงศาวดารน่าน อนุสรณ์งานบำเพ็ญบุญออกเมรุพระราชาท่านเพลิงศพพระครุอินทร์วิสุทธิ์,หน้า ๕๗

## ระยะที่ ๔ เมืองน่านขึ้นกับกรุงรัตนโกสินทร์ (พ.ศ. ๒๓๓๑)

ในปี พ.ศ. ๒๓๒๕ เมื่อสมเด็จเจ้าพระยามหาขุติริยศึกทำการปราบจลาจลสันสุดลงแล้ว จังได้จัดการแก้ไขปัญหาบ้านเมืองให้กลับเข้าสู่สภาพปกติ ในปีข้าม จัตราชก จ.ศ. ๑๗๔๔ (พ.ศ. ๒๓๒๕) วันเสาร์ เดือน ๕ แรม ๙ ค่ำ ตรงกับวันที่ ๖ เมษายน พ.ศ. พร้อมกันนี้ได้ทำการปราบดาภิเฆกขึ้นเป็นพระเจ้าแผ่นดินปักครองเมืองสยามทรงมีพระนามว่า “พระบาทสมเด็จพระปรมินทรมหาจักรีบรมนาถเนรคราชวิวัฒวงศ์ ปฐมพงศากธิราชรามอธิบดินทร สยามพิชิตนราโกรูปรมนาราบทพิตร พระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลก” ซึ่งมีพระชนมายุได้ ๔๕ พรรษา กับ ๒ เดือนในขณะนั้น ทรงเป็นปฐมกษัตริย์แห่งราชวงศ์จักรี<sup>๑๑๖</sup>

ใน พ.ศ. ๒๓๒๘ เจ้ามังคลารยศ ได้สละอำนาจในการปกครองนครน่าน ให้เจ้าอัตถารปัญญา ซึ่งเป็นหลานขึ้นเป็นเจ้าผู้ปักครองนครน่านสืบต่อมาในห้วงระยะเวลา ปี พ.ศ. ๒๓๒๘-๒๓๕๓ รวม ๒๕ ปี<sup>๑๑๗</sup> ต่อมาในปี พ.ศ. ๒๓๓๑ เจ้าฟ้าอัตถารปัญญาลงมาฝ่าพระบาทสมเด็จพระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลกฯ รัชกาลที่ ๑ แห่งกรุงรัตนโกสินทร์ เพื่อขอเป็นข้าขอขัมติสัมมา จึงทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้เจ้าฟ้าอัตถารปัญญาเป็นเจ้าผู้ปักครองนครน่านและแต่งตั้งเจ้าสุมนเทราชา ขึ้นเป็นเจ้าพระยาหอน้ำ ซึ่งมีตำแหน่งเทียบเท่าอุปราชหรือเจ้าอุปราช ให้กลับขึ้นมาครองนครน่าน ล่วงมาถึง ปี พ.ศ. ๒๓๔๓ เจ้าฟ้าอัตถารปัญญาได้ขอพระราชทานพระบรมราชานุญาตย้ายจากบ้านตีดกลับไปตั้งนครน่าน ที่เดิมซึ่งถูกทึ้งร้างไว้นานถึง ๒๓ ปี นับตั้งแต่ปี พ.ศ. ๒๓๒๑-๒๓๔๔ และในปี พ.ศ. ๒๓๔๔ พระบาทสมเด็จพระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลก รัชกาลที่ ๑ ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าโปรดกระหม่อมพระราชทานพระบรมราชานุญาตให้เจ้าอัตถารปัญญาซ่อมสร้างนครน่าน เมื่อเสร็จแล้วจึงกลับมาตั้งยังถิ่นฐานที่เดิมพร้อมทั้งได้ก่อสร้างกำแพงและบูรณะตัวเมืองขึ้นใหม่ ซึ่งในสมัยเจ้าอัตถารปัญญา ในปี พ.ศ. ๒๓๔๗ ยังได้นำกำลังไปร่วมเป็นกองหัพสมกับหัพเชียงใหม่ ลำปาง เวียงจันทน์ และกรุงเทพฯ ตีเมืองเชียงแสนแตก ยึดคืนจากพม่าได้ มีการแบ่งผู้คนของเมืองเชียงแสน ๒ หมื่น ๓ พันคนเศษ ไปให้บ้านอื่ม เชียงใหม่ บ้านปงสนุก เมืองลำปาง บ้านพระหลวง เมืองแพร่ บ้านเส้าไห เมืองสารบุรี และบ้านคุบว้า เมืองราชบุรี เป็นต้น<sup>๑๑๘</sup> จึงถือว่าเป็นการขับไล่พม่าให้พ้นจากแผ่นดินสยามไปได้ และพร้อมกันนี้ได้นำเมืองเชียงแสน เชียงรุ่ง และเมืองในแคว้นสิบสองพันนา ลงมาสามิภักดีต่อกกรุงรัตนโกสินทร์ ในปี พ.ศ. ๒๓๔๗ พระบาทสมเด็จพระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลก รัชกาลที่ ๑ ทรงรักใคร่ตั้งพระโอรส และทรงพระกรุณาโปรดเกล้าโปรดกระหม่อมให้เลื่อนฐานันดรศักดิ์เป็น “เจ้าฟ้าอัตถารปัญญา” นอกจากรงานในด้านการปกครอง และงานด้านการทหารแล้ว เจ้าฟ้าอัตถารปัญญาอย่างสืบสานงานด้านการศาสนา เช่น การถวายพระเกศาธาตุแก่พระบาทสมเด็จพระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลก รัชกาลที่ ๑ ได้สร้างกำแพงและบันไดนาควัดพระราษฎร์แข็ง และสร้างวัดบุญยืนที่เวียงพ้อปัจจุบัน คือ วัดบุญยืนพระอารามหลวง ตำบลกลางเวียง อำเภอเวียงสา จังหวัดน่าน และสร้างเสาหลักเมืองน่าน ซึ่งปัจจุบันประดิษฐาน ณ วัดมิ่ง

<sup>๑๑๖</sup> เกริกฤทธิ์ เชื่อมงคล, แรกสร้างพระนคร,(กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์สยามความรู้, ๒๕๕๒), หน้า ๕๒

<sup>๑๑๗</sup> อ้างแล้วใน จังหวัดพะบกน่าน, พระเจ้าน่าน, หน้า ๔๗

<sup>๑๑๘</sup> สรัสรวดี อ่องสกุล, ประวัติศาสตร์ล้านนา, (กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์อัมรินทร์, ๒๕๖๑), หน้า ๒๔๓

เมือง ตำบลในเวียง อำเภอเมืองน่าน จังหวัดน่าน ในปี พ.ศ. ๒๓๕๑<sup>(๑๑๙)</sup> ความโปรดปรานของรัชกาลที่ ๑ ทรงมีต่อเจ้าฟ้าอัตถารปัญโญนั้น ดังพงศาวดารเมืองน่านได้บันทึกไว้ว่า “พระมหากราธีราษฎร์เจ้ามีความยินดีก็ชูเบี้ยงเจ้าหลวงอัตถารปัญโญหือเป็นเจ้าผ่านหันและ เมื่อนั้นพระมหากราธีราษฎร์เจ้ามีความยินดีรักเจ้าหลวงพื้นผ่านเสมอ ดังลูกอันเกิดแต่อกต้นนั้นแล ” และในปี พ.ศ. ๒๓๕๓ เจ้าฟ้าอัตถารปัญโญ ได้ลงไปกรุงเทพฯ เพื่อประกอบพระราชพิธีปลงพระบรมศพรัชกาลที่ ๑ ทรงประชวรถึงแก่พิราลัยที่กรุงเทพฯ<sup>(๑๒๐)</sup>

ในปี พ.ศ. ๒๓๕๓ เจ้าสุมนเทวราช ขึ้นปกรองนคร่นานต่อจากเจ้าฟ้าอัตถารปัญโญ ทรงกับรัชสมัยของพระบาทสมเด็จพระพุทธเลิศหล้านภาลัยรัชกาลที่ ๒ แห่งราชวงศ์จักรี ในปี พ.ศ. ๒๓๕๔ เจ้าสุมนเทวราชทรงยกทัพไปภาตต้อนชาวไทลือ ๖,๐๐๐ คน<sup>(๑๒๑)</sup> จากเมืองล้า เมืองพง เมืองเชียงแข็งและเมืองหลวงภูค่า ในแคว้นสิบสองปันนา ไว้ที่นคร่นาน ซึ่งในยุคนั้นเรียกว่า “ยุคเก็บผักใส่ชาเก็บข้าใส่เมือง” และหลังจับช้างเผือกพลายได้แขวงเมืองป่าเดดเมืองยืนปัจจุบันอยู่เขตตำบลจอมอำเภอปง จังหวัดพะเยา จึงได้นำไปbury รัชกาลที่ ๒ ยังกรุงเทพมหานครเป็นช้างคู่พระบารมีได้รับพระราชทานนามว่า “พระยาเสตุคลักษณ์” ซึ่งในปัจจุบันเป็นผู้สืบสายสกุลพระราชนามว่า “สมณะช้างเผือก”<sup>(๑๒๒)</sup> ต่อมาในปี พ.ศ. ๒๓๖๐ ได้เกิดอุทกภัยใหญ่น้ำท่วมตัวเมืองของนคร่นานอย่างหนัก เจ้าสุมนเทวราชจึงได้ย้ายเมืองขึ้นไปทางทิศเหนือไปตั้งบนที่ดอนบริเวณที่เรียกว่า “ดงพระเนตรช้าง” ซึ่งอยู่ทางตอนเหนือของนคร่นาน จึงเรียกว่าในยุคนั้นว่า “เวียงเหนือ” ปัจจุบัน คือ บ้านมหาโพธิ์ และบ้านหัวเวียงเหนือ ตำบลในเวียง อำเภอเมืองน่าน จังหวัดน่าน ห่างจากตัวเมืองน่านในปัจจุบันขึ้นไปทางทิศเหนือ ประมาณ ๒ กิโลเมตร ปัจจุบันยังพบร่องรอยของคุน้ำ คันดินโบราณอยู่ ในด้านความจริงภักดีต่อสยามของเจ้าสุมนเทวราชแสดงให้เห็นในกรณีของเมืองเชียงรุ้ง เมืองสิบสองปันนา ได้ขอซื้อช้างจากนคร่นานแต่เจ้าสุมนเทวราช ไม่ยอมขายให้ทันทีด้วยเกรงว่า สยามจะระวางสงสัยว่ามีใจเออนเอียงไปข้างพม่า จึงมีหนังสือบอกกล่าวยังรัชกาลที่ ๒ ที่กรุงเทพฯ เมื่อได้รับอนุญาตแล้วจึงยินยอมขายช้างให้ เป็นตน<sup>(๑๒๓)</sup> เจ้าสุมนเทวราช ถึงแก่พิราลัยที่กรุงเทพฯ เนื่องจากลงไประวมพระราชพิธีปลงพระบรมศพของรัชกาลที่ ๒ ในปี พ.ศ. ๒๓๖๗ แล้วรัชกาลที่ ๓ พระราชโ/orสของรัชกาลที่ ๒ จึงให้ทำการปลงพระศพเจ้าสุมนเทวราช ที่วัดแจ้งกรุงเทพฯ

ในปี พ.ศ. ๒๓๖๘ เจ้ามายศ ปกรองนคร่นานต่อจากเจ้าสุมนเทวราช ปี พ.ศ. ๒๓๖๙ พระบาทสมเด็จพระนั่งเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๓ แห่งราชวงศ์จักรี โปรดเกล้าโปรดกระหม่อมให้เจ้ามายศ เกณฑ์กำลังพลเมืองนคร่นานไปช่วยปราบกบฏเจ้าอนุวงศ์ที่กรุงเวียงจันทน์ และปี พ.ศ.

<sup>(๑๑๙)</sup> องค์การบริหารส่วนจังหวัดน่าน, สารานุกรมจังหวัดน่าน เฉลิมพระเกียรติสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยาม บรมราชกุมารี ในโอกาสฉลองพระชนมายุ ๕ รอบ เมื่อวันที่ ๒ เมษายน ๒๕๕๘.(กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์อัมรินทร์, ๒๕๕๘), หน้า๒๖๑

<sup>(๑๒๐)</sup> อ้างแล้วใน จังหวัดพะเยา, พระเจ้าผ่าน, หน้า ๔๗

<sup>(๑๒๑)</sup> องค์การค้าครุภัณฑ์, ประชุมพงศาวดาร ภาคที่ ๑ เล่ม ๔ พงศาวดารโยนก,(กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์ครุภัณฑ์, ๒๕๐๗), หน้า ๔๘

<sup>(๑๒๒)</sup> อ้างแล้วในองค์การบริหารส่วนจังหวัดน่าน, สารานุกรมจังหวัดน่าน เฉลิมพระเกียรติสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี ในโอกาสฉลองพระชนมายุ ๕ รอบ เมื่อวันที่ ๒ เมษายน ๒๕๕๘, หน้า ๒๖๑

<sup>(๑๒๓)</sup> ทิพกรวงศ์, เจ้าพะ夷า, พระราชนพงศาวดารกรุงรัตนโกสินทร์ รัชกาลที่ ๑ เล่ม ๑,(กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์ครุภัณฑ์พร้าว, ๒๕๖๖), หน้า ๙๕ - ๙๖

๒๓๗๐ พระยาพิชัยรณฤทธิ์ ถือห้องตราราชสีห์มาให้เกณฑ์กำลังพลเมืองนคร่น่านไปรักษาหลวงพระบางเจ้ามหาศปคกรองนคร่น่านถึงปี พ.ศ. ๒๓๗๔ ก็ถึงแก่พิราลัย เจ้าอชิตวงศ์ได้ขึ้นปกครองนคร่น่าน สืบทอดมาได้ ๗ เดือน ประชวรติดเชื้อมาจากการลงไประ斐รักษากลที่ ๓ ที่กรุงเทพฯ เมื่อกลับมาถึงนคร่น่านก็ถึงแก่พิราลัย ในปี พ.ศ. ๒๓๗๘ เจ้ามหาวงศ์จึงได้ขึ้นปกครองนคร่น่าน ในระหว่าง พ.ศ. ๒๓๗๑-๒๓๗๔ รวม ๓๓ ปี ในยุคนี้เป็นยุคแห่งความสงบสุข เจ้ามหาวงศ์จึงได้ทำนุบำรุงวัดวาอาราม และศาสนสถานต่าง ๆ อาทิ สร้างวิหารวัดสตราสาร และวัดพระเกิด ซ่อมสร้างพระวิหารวัดพระธาตุแข่นหัว ซ่อมสร้างพระธาตุเจ้าวัดท่าล้อ และวัดช้างเผือก สร้างพระพุทธรูปวัดดอนหนองน้ำ เมืองปัวซ่อมสร้างวัดปงสนุก เวียงสา<sup>๑๒๔</sup>

เจ้าอนันตาราถธิเดชา ได้ขึ้นปกครองนคร่น่าน เป็นองค์ที่ ๖๒ ในระหว่าง พ.ศ. ๒๓๗๖-๒๔๓๖ ซึ่งปกครองนคร่น่านในห้วงระยะเวลาของพระบาทสมเด็จพระจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๕ และพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๕ ทรงเป็นพระมหากษัตริย์ปักครองสยาม โดยมีศูนย์กลางการปกครอง คือ กรุงเทพมหานคร และเป็นห้วงระยะเวลาที่ชาติมหานาจตะวันตก คือ อังกฤษและฝรั่งเศส ได้แผ่อิทธิพลเข้ายึดปกครองประเทศต่าง ๆ ในแบบอาณานิคม ซึ่งย่อมส่งผลกระทบต่อสยามและประเทศไทยของสยามอย่างหลีกเลี่ยงได้ยาก ซึ่งจะได้กล่าวถึงในเรื่องของปัจจัยส่งเสริมบทบาทและความสำคัญของเจ้าผู้ปักครองนคร่น่าน ที่มีต่อการปฏิรูปการปกครองสยาม ในรัชสมัยของพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๕ ในบทต่อไป

ในปี พ.ศ. ๒๓๗๖ พระบาทสมเด็จพระจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๕ ทรงโปรดเกล้าฯฯ ให้ทรงมีมติเมืองสิบสองปันนาเชียงรุ่ง ให้มาสามวิภาคดีต่อสยาม และในห้วงปี พ.ศ. ๒๓๗๗-๒๓๗๘ ยกกองทัพไปช่วยพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมหลวงวงศ์ราชนิกุลนิต ทรงนำกองทัพหลวงและกองทัพหัวเมืองล้านนาไปรบเมืองเชียงตุง (ปัจจุบันอยู่ในพื้นที่รัฐฉาน ประเทศสหภาพพม่า) และในปี พ.ศ. ๒๓๗๙ แม่น้ำน่านได้เปลี่ยนเส้นทางเดินแนวลำน้ำจึงถอยห่างจากตัวเมืองเก่าไปมากแล้ว เจ้าอนันตาราถธิเดชา ได้มีหนังสือ рапบังคมทูลขอพระราชทานพระบรมราชานุญาตพระบาทสมเด็จพระจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๕ ย้ายเมืองกลับไปตั้งบังคมทูลฯ<sup>๑๒๕</sup> ที่เดิมหลังจากได้รับพระบรมราชานุญาตจากรัชกาลที่ ๕ ให้ย้ายเมืองกลับที่ตั้งเดิมได้เจ้าอนันตาราถธิเดชาฯฯ โปรดให้ซ่อมสร้างเวียงเก่า และสร้างคุ้มแก้ว ๗ หลัง เป็นที่ประทับและสร้างหอคำเป็นท้องพระโรง ออกว่าราชการทรงปักครองนคร่น่าน ให้ความร่มเย็นเป็นสุขแก่ราษฎร พระองค์ทรงมีฐานะเป็น “เจ้าชีวิต” มีภูมายเรียกว่า “อาณาจักรหลักคำ” เป็นภูมายที่เข้มงวดและมีบลงโถห์รุนแรงถึงขั้นประหารชีวิต โดยมีเจ้าขันห้าใบ ประกอบด้วย เจ้าผู้ปักครองนคร เจ้าอุปราช เจ้าราชวงศ์ เจ้าราชบุตร และเจ้าบุรีรัตน์ และเค้าสนามหลวง (สำหรับคำว่า “เค้าสนามหลวง” หมายถึง กรณีที่กรุงเทพฯ ซึ่งเป็นศูนย์กลางการปกครองของสยามได้ส่งผู้แทนที่เป็นข้าราชการมาประจำหน่วยงานของนคร่น่าน เช่น

<sup>๑๒๔</sup> มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย เฉลิมพระเกียรติสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี, วิทยาลัยสหศึกษา, ประชุมพงศาวดาร ภาค ๑๐ เรื่อง ราชวงศ์ปกรัตน์พงศาวดารเมืองน่าน,(น่าน: โรงพิมพ์น่านอฟเซ็ต, ๒๕๕๗), หน้า ๑๔๔

<sup>๑๒๕</sup> องค์การค้าครุสภาก, ประชุมพงศาวดาร ภาคที่ ๑๐ เล่ม ๑๐. (กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์ครุสภาก, ๒๕๐๗), หน้า ๒๒ - ๒๗

ผู้ว่าราชการจังหวัด คลังจังหวัด และสรรพากรจังหวัด เป็นต้น สำหรับเจ้าผู้ครองนครน่านนั้นได้กำหนดรายได้เป็นอัตราเงินเดือนสำหรับส่วนราชการต่าง ๆ ต้องเก็บเข้าห้องพระคลังทั้งสิ้น

ในปี พ.ศ. ๒๓๘๙ เจ้าอนันตรฤทธิเดชาฯ โปรดให้เจ้าราชวงศ์(พระเจ้าสุริยพงษ์พริตเดชาฯ) ยกทักษิณไปเมืองพง เมืองเชียงแข็ง และกาดต้อนคนซึ่งส่วนใหญ่เป็นครอบครัวชาวไทยอพยพลงมาอยู่ที่่นนครน่านเป็นครั้งที่ ๓ ซึ่งครั้งแรกนั้นในปี พ.ศ. ๒๓๘๗ ในสมัยเจ้าฟ้าอัตราปัญโญ และในครั้งที่ ๒ ในปี พ.ศ. ๒๓๙๔ ในสมัยเจ้าสุนนเทพราช ซึ่งมีความสอดคล้องกับการศึกษาของ วิพันธุ์ ழะโขติ<sup>(๑๒๖)</sup> ศึกษาเรื่อง บันทึกไว้ในประวัติศาสตร์ “แผ่นดินที่เสียไป” ประวัติศาสตร์จารึกด้วยน้ำตามความสูญเสียที่คนทั้งชาติต้องขอขึ้น ทำให้ทราบถึงอาณาเขตการปกครองของสยามในรัชสมัยของรัชกาลที่ ๑ ถึงรัชกาลที่ ๔ มีอาณาเขตของดินแดนครอบคลุมถึงสิบสองปันนา ทิศตะวันออก และตะวันตกเฉียงเหนือ มีอาณาบริเวณถึงเมืองหลวงพระบาง เวียงจันทร์ และจำปาศักดิ์ ส่วนทิศเหนือ และตะวันออกเฉียงเหนือมีอาณาเขตจรดจีนถึงแคว้นสิบสองปันนา โดยมีชาวไทลื้ออาศัยอยู่เป็นจำนวนมากมาก มีเมืองเชียงรุ่งเป็นศูนย์กลางการปกครอง โดยเจ้าเมืองเชียงรุ่งจะส่งเครื่องราชบรรณาการถวายแก่พระมหาชัตติยสยามทุกปี ในวันที่ ๑ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๓๘๓ สยามได้สูญเสียแคว้นสิบสองปันนาให้แก่จีนเมื่อปีที่ประมาน ๖๐,๐๐๐ ตารางกิโลเมตร

สำหรับในห้วงระยะเวลาของรัชสมัยรัชกาลที่ ๑ ถึงรัชกาลที่ ๕ นครน่านมีอาณาเขต กว้างขวาง โดยมีเมืองบริหารถึง ๔๔ เมือง จึงถูกจัดให้มีฐานะเป็น “นครน่าน” โดยพิจารณาจาก การศึกษาความสำคัญของเมืองแพร่และน่านในรัชสมัยพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว พ.ศ. ๒๔๑-๒๔๕๓ ของ สมศักดิ์ ลือราช<sup>(๑๒๗)</sup> ในการจัดการแบ่งเขตการปกครองเป็นบริเวณของเมืองแพร่ และนครน่าน ซึ่งการจัดแบ่งเขตการปกครองเป็นบริเวณตามกฎข้อบังคับสำหรับมณฑล ตะวันออกเฉียงเหนือ ร.ศ. ๑๑ (พ.ศ. ๒๔๕๓) ได้แบ่งเขตการปกครองแบบเดิม คือ เมืองแพร่ได้ถูกกำหนดฐานะเป็น “เมือง” ส่วนเมืองน่านมีฐานะเป็น “นคร” เพราะมีอาณาเขตกว้างขวางโดยแบ่งเป็น หัวเมืองชั้นใน คือ เมืองที่อยู่ใกล้ที่ทำการเด็ดนาหมลวงและหัวเมืองชั้นนอก ซึ่งเป็นเมืองที่อยู่ห่าง ออกไปและมีความยุ่งยากในด้านการปกครอง จึงจำเป็นจะต้องจัดตั้งเป็นบริเวณ<sup>(๑๒๘)</sup>

นครน่านมีเนื้อที่กว้างขวางระยะทางที่จะไปมาหากันระหว่างเมืองต่อเมืองนั้นห่างกันมากและ มีความยากลำบากในการเดินทางไปมาหาสู่กัน คือ อย่างเร็วใช้เวลา ๑ วัน อย่างช้าใช้เวลา ๒ ถึง ๓ คืน ซึ่งถือว่ามีความลำบากต่อการติดต่อและการจัดการปกครองในหัวเมืองชั้นนอกเหล่านั้น และยังมี เหตุการณ์ที่เกี่ยวข้องกับการเผยแพร่ทิพลเข้ามาของฝรั่งเศสผ่านทางเมืองหลวงพระบางอีกด้วย ดังนั้น การจัดการปฏิรูปการปกครองนครน่านจึงต้องดำเนินการแบบค่อยเป็นค่อยไป ซึ่งในพื้นที่ของนครน่าน มีการต่อต้านจากเจ้านายพื้นเมืองน้อยมากสำหรับการปฏิรูปการปกครองในนครน่านนั้น เจ้า ผู้ปกครองนครน่านยอมรับการเปลี่ยนแปลงตามรัฐบาลสยาม ด้วยทรงมองเห็นการณ์ไกลที่จะพัฒนา

<sup>(๑๒๖)</sup> วิพันธุ์ ழะโขติ,บันทึกไว้ในประวัติศาสตร์ “แผ่นดินที่เสียไป” ประวัติศาสตร์จารึกด้วยน้ำตามความสูญเสียที่คน ทั้งชาติต้องขอขึ้น,(กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์อนิเมทกรุ๊ป,๒๕๕๑),หน้า ๖๓ - ๖๘

<sup>(๑๒๗)</sup> สมศักดิ์ ลือราช,ความสำคัญของเมืองแพร่และน่านในรัชสมัยพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว (พ.ศ. ๒๔๑-๒๔๕๓). (ปริญญาบัณฑิตการศึกษามหาบัณฑิต, มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ ประสานมิตร,๒๕๕๙)

<sup>(๑๒๘)</sup> เสธีร ลายลักษณ์,ผู้ร่วบรวม “กฎเสนาบดีกระทรวงมหาดไทยเป็นข้อบังคับสำหรับการปกครองในนครน่านนั้น เจ้า ผู้ปกครองนครน่านยอมรับการเปลี่ยนแปลงตามรัฐบาลสยาม ด้วยทรงมองเห็นการณ์ไกลที่จะพัฒนา ๔๐๗” เล่มที่ ๑๗. (กรุงเทพ-มหานคร: โรงพิมพ์เดลิเนล,๒๕๗๗),หน้า ๔๐๗ - ๔๐๘

นครน่านให้มีความเจริญตามรูปแบบของรัฐสมัยใหม่ โดยพิจารณาจากที่เจ้าสุริยพงษ์ผิตเดชา เจ้าผู้ปกครองนครน่าน ได้เร่งรัดให้ข้าหลวงใหญ่จัดการปกครองนครน่านให้เป็นแบบเดียวกับเมืองเชียงใหม่ โดยที่ข้าหลวงใหญ่เห็นว่า นครน่านยังไม่ถึงเวลาอันสมควร เป็นต้น สำหรับปัญหาที่เกิดจากการแย่งชิงอำนาจกันของเจ้านายบุตรหลานในนครนานมีไม่มาก เช่น หัวเมืองอื่น ๆ เจ้าผู้ปกครองนครน่านสามารถควบคุมและแก้ไขปัญหาเหล่านี้ได้<sup>๑๒๙</sup> สำหรับพื้นที่การปกครองหัวเมืองขึ้นนอกของนครน่านนั้น ได้แสดงให้เห็นถึงพื้นที่เขตการปกครองทางภูมิรัฐศาสตร์ของนครนานาที่กว้างขวางมากกว่าในปัจจุบัน นั่นคือ เส้นแบ่งเขตเด่นของนครน่านกับรัฐอาณา尼คของฝรั่งเศสจรดลิ่งแม่น้ำโขงตรงข้ามเมืองหลวงพระบางหรือเรียกว่า ฝั่งขวาของแม่น้ำโขง

สำหรับเขตพื้นที่การปกครองของหัวเมืองขึ้น เท่าที่ปรากฏในหลักฐานนครน่านได้ทำการปกครองโดยแบ่งหัวเมืองออกเป็นชั้น ๆ แบบสมัยโบราณ โดยวิธีการกำหนดดยศเจ้าเมืองตามขนาดและความสำคัญของเมืองที่มีต่อนครน่านน่า ดังได้กำหนดดยศของเจ้าเมืองที่เป็นเมืองขึ้นดังนี้ คือ กลุ่มแรก ได้แก่ หัวเมืองที่มีขนาดใหญ่ตั้งอยู่ใกล้นครน่าน ผู้ปกครองจะมียศเป็นเจ้า ซึ่งมีอยู่ด้วยกัน ๔ เมือง ได้แก่ เชียงของ เทิง เชียงคำ เมืองเงิน ดัดลงมา ได้แก่ เมืองขนาดเล็กอยู่ไกลจากเมืองน่าน ผู้ปกครองมียศเป็นพระยา และแสนหลวง มีด้วยกันทั้งหมด ๔๑ หัวเมือง เช่น เมืองอบ เมืองพง เมืองบ่อ เมืองป่า เป็นต้น เมืองต่าง ๆ เหล่านี้โดยส่วนใหญ่ในนครน่านจะปกครองโดยปล่อยให้คนพื้นเมืองปกครองกันเอง แต่ถ้าเป็นเมืองใหญ่และมีความสำคัญทางยุทธศาสตร์อย่าง เช่น เมืองเชียงของ เมืองเทิง และเจ้าเมืองจะได้รับการแต่งตั้งและส่งไปจากเมืองน่านแทนทั้งสิ้น<sup>๑๓๐</sup>

นับตั้งแต่เจ้าฟ้าอัตตราปัญโญขอเป็นข้าของขัมตสีมากรุงรัตนโกสินทร์ นครน่านมีฐานะเป็นหัวเมืองประเทศาช เจ้าผู้ปกครองนครน่านมีอำนาจสิทธิ์เด็ดขาดในการปกครองพลเมือง การขึ้นปกครองนครน่านแม้จะต้องได้รับความเห็นชอบจากกรุงรัตนโกสินทร์ แต่โดยทางปฏิบัติแล้ว พระมหากษัตริย์แห่งกรุงรัตนโกสินทร์ทรงให้เจ้านายและขุนนางผู้ใหญ่ในนครน่านเลือกตัวเจ้านายผู้มีอาวุโสเป็นเจ้าผู้ปกครองนครน่านกันเอง มีได้ทรงยุ่งเกี่ยวกับกิจการภายใน และเจ้าผู้ปกครองนครน่าน ในชั้นหลังทุกพระองค์ ต่างปฏิบัติหน้าที่ราชการด้วยความเตี่ยงธรรม มีความซื่อสัตย์ จรักภักดี ต่อพระมหากษัตริย์ราชวงศ์จักรี ได้ช่วยราชการบ้านเมืองสำคัญ ๆ หลายครั้งหลายคราด้วยกัน เช่น ช่วยราชการส่งครามเมืองเชียงแสน ในรัชกาลที่ ๑ ปราบกบฏเจ้าอนุวงศ์ในรัชกาลที่ ๓ ช่วยราชการส่งครามเมืองเชียงตุง ในรัชกาลที่ ๕ และรัชกาลที่ ๕ เป็นต้น นอกจากนี้ ยังได้ทำนุบำรุงกิจการพระพุทธศาสนาในนครน่าน ช่วยเหลือดูแลชาวรามต่าง ๆ อยู่เป็นนิจ ทำให้นครน่านกลับคืนสู่สันติสุข ร่มเย็นต่างจากระยะที่ผ่านมา

ในสมัยของเจ้าสุริยพงษ์ผิตเดชา เป็นเจ้าผู้ครองนครน่าน ทรงกับรัฐสมัย พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๕ ทรงแก้ไขวิธีการปกครองแผ่นดินขึ้นใหม่ในปี พ.ศ. ๒๔๓๕ โดยแบ่งการปกครองหัวเมืองออกเป็นมณฑลเทศบาล ได้ส่งข้าราชการชั้นผู้ใหญ่ที่ไว้วางพระราชหฤทัยจากกรุงเทพมหานครมาเป็นผู้แทนต่างพระเนตรพระกรรณ เพื่อกำกับดูและการบริหารบ้านเมืองของเจ้าผู้ครองนคร รวมถึงการแก้ปัญหากรณีพิพาท เรียกชื่อตามตำแหน่งทำเนียบว่า “ข้าหลวงประจำ

<sup>๑๒๙</sup> สัชสรีดี อ่องสกุล, ประวัติศาสตร์ล้านนา, หน้า ๓๓๕

<sup>๑๓๐</sup> อ้างแล้วใน สมศักดิ์ ลือชา, ความสำคัญของเมืองแพร่และน่านในรัชสมัยพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว (พ.ศ. ๒๔๑๑-๒๔๕๓).

เมือง” และทรงแต่งตั้งเจ้านายบุตรหลานของเจ้าผู้ครองนครให้เป็นเจ้าศักดินาชั้นสัญญาบัตรลดหลั่นกันลงไปเป็นกรรมการพิเศษ ช่วยเหลือการบริหารงานของเจ้าผู้ปักครองนคร่นประกอบด้วย (๑) เจ้าอุปราช (๒) เจ้าราชนวงศ์ (๓) เจ้าบุรีรัตน์ (๔) เจ้าสุริยวงศ์ (๕) เจ้าราช-ภัตติวงศ์ (๖) เจ้าราชภานินัย (๗) เจ้าราชดันนัย (๘) เจ้าราชสมพันธวงศ์ (๙) เจ้าราชบุตร (๑๐) เจ้าประพันธ์พงษ์ (๑๑) เจ้าชัยสังคมาม (๑๒) เจ้าราชญูต และ (๑๓) เจ้าวรญาติ

พ.ศ. ๒๔๔๖ พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๕ ทรงมีพระราชดำริว่า เจ้าสุริยะ (เจ้าสุริยพงษ์ผิวดีเดชาฯ) เจ้าผู้ปักครองนคร่น ได้ประกอบคุณงามความดี เป็นประโยชน์แก่ราชการบ้านเมือง เป็นที่รักใคร่นับถือของเจ้านาย ท้าวพระยา และพลเมืองโดยทั่วไป จึงมีพระบรมราชโองการโปรดเกล้าฯ โปรดกระหม่อมให้สถาปนาเลื่อนฐานันดรศักดิ์ขึ้นเป็น “พระเจ้านครเมืองน่าน” มีพระนามตามเจ้ารักษ์ในพระสุพรรณบัฏว่า “พระเจ้าสุริยพงษ์ผิวดีเดชาฯ กุลเชษฐ์หันตีไซนันทบุรี มหาราชวงศ์เจ้ารักษ์ วิบูลย์ศักดิ์กิตติไพศาล ภูบาลพิตร สถิต ณ นั้นทราย วงศ์พระเจ้านครเมืองน่าน ได้ปกป้องเจ้านายบุตรหลานและท้าวพระยา ล้า ราชภูรในเมืองน่าน และเมืองขึ้นทั้งปวง ให้ปรากฏเกียรติยศเดชานุภาพสืบไป ขอจเริญชันมาย พรรณศุรพล ปฏิภาณ คุณสารสมบัติสรรพศิริ สวัสดิ์พิพัฒนมงคล ทุกประการ ปกป้องพระราชนາexeตร์ขั้นรสีมาโดยความซื่อตรงต่อกรุงเทพมหานคร สำรองอยู่ยืนยาวสิ้นกาลนานเทolu”<sup>(๑๓๑)</sup> ซึ่งถือได้ว่า เจ้าผู้ปักครองนคร่น นับตั้งแต่อดีตจนสิ้นสุดการปกครองนคร่นในรูปแบบของเจ้าผู้ปักครองนครห้องถินเป็นรูปแบบการปกครองแบบรัฐสมัยใหม่ เจ้าผู้ปักครองนคร่นองค์ที่ ๖๓ ได้รับพระมากรุณาธิคุณจากพระมหาภัตติริย์ในราชวงศ์จักรี ทรงมีพระบรมราชโองการโปรดเกล้าฯ โปรดกระหม่อมให้สถาปนาเลื่อนฐานันดรศักดิ์ขึ้นเป็น “พระเจ้านครเมืองน่าน” เพียงพระองค์เดียวที่ได้รับพระราชนาเครื่องอิสริยยศสูงที่สุดของนคร่น

<sup>(๑๓๑)</sup> ราชกิจจานุเบกษา, ประกาศตั้งพระเจ้านครเมืองน่าน,(กรุงเทพมหานครฯ, ๒๔๔๖), หน้า ๖๑๐-๖๑๑.

## บทที่ ๕

### สรุป อภิปรายผลการวิจัย และข้อเสนอแนะ

การศึกษาวิจัยเรื่อง “ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน” มีวัตถุประสงค์ ๓ ประการคือ ๑) เพื่อศึกษาประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน ๒) เพื่อวิเคราะห์ ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน ๓) เพื่อนำเสนอองค์ความรู้จากประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน

รูปแบบการวิจัยครั้งนี้ เป็นการวิจัยเชิงคุณภาพ (Qualitative Research) โดยการวิจัยเชิงเอกสาร (Documentary Research)

กลุ่มผู้ให้ข้อมูลสำคัญในเชิงคุณภาพ (Key Informant) ในการศึกษาครั้งนี้ ผู้วิจัยได้ทำการคัดเลือกผู้ที่มีความเชี่ยวชาญด้านภาษาล้านนา และวรรณกรรมล้านนา การปริวรรตและการแปลได้แก่พระสงฆ์ ประษฐ์ชาวบ้าน ครูภูมิปัญญา นักวิชาการที่มีความรู้เกี่ยวกับคัมภีร์โบราณ จำนวน ๗ รูป/คน โดยใช้วิธีคัดเลือกแบบเฉพาะเจาะจง (purposive sampling) จากการดำเนินการวิจัย วิเคราะห์สังเคราะห์สามารถสรุปผล อภิปรายผล และข้อเสนอแนะในการวิจัยได้ดังนี้

#### ๕.๑ สรุปผลการวิจัย

##### ๕.๑.๑ ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน

จากการวิจัยพบว่า ประวัติความเป็นมาของการบันทึกคัมภีร์พงศาวดารน่านเกิดจากความประสงค์ของพระเจ้าสุริยพงษ์ผิตเดช พระเจ้าন่านองค์ที่ ๖๓ พระองค์ทรงได้มอบหมายให้ให้เสนอหลวงราชสมภาร แต่งขึ้นและเป็นผู้รวบรวมและเรียบเรียงจากเอกสารใบланต่างๆ เพื่อให้ได้เนื้อหาที่สมบูรณ์มากที่สุดแล้วจดบันทึกเขียนด้วยอักษรธรรมล้านนา (ตัวเมือง) เป็นการบันทึกกล่าวถึงราชวงศ์ ภูคานหิรัตน์ที่ทำให้เป็นที่รู้จักกันในชื่อ “เจ้าผู้ปักธงชัย” ตามที่บันทึกไว้ในคัมภีร์พงศาวดารน่าน ที่กล่าวถึงเรื่องการสร้างเมืองน่าน การศึกษาเรื่องการสร้างเมืองน่าน การบูรณะปฏิสังขรณ์พระธาตุแห่งหนึ่ง ความสัมพันธ์ไมตรี กับกรุงรัตนโกสินทร์ การสร้างคัมภีร์พระไตรปิฎกและคัมภีร์ นิบาต นิกาย นิยายต่างๆ ทางพระพุทธศาสนา และเรื่องราวอื่นๆ ที่มีความสำคัญทางด้านประวัติศาสตร์ของจังหวัดน่าน

##### ๕.๑.๒ ผลการวิเคราะห์ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน

จากการวิจัยพบว่า นครน่าน มีความเป็นมาของการปักธงชัยที่สืบทอดกันมา นับตั้งแต่ เมืองวนคร หรือเมืองพลว(พัว หรือ ปัว) จนถึงรัชสมัยของพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๕ มีการเปลี่ยนแปลงการปักธง โดยนับตั้งแต่เป็นนครรัฐอิสระและเข้ามาอยู่ภายใต้การปักธงของเมืองสุโขทัย กรุงศรีอยุธยา เชียงใหม่ พม่า กรุงธนบุรี และกรุงรัตนโกสินทร์ โดยเฉพาะในยุคของพระเจ้าสุริยพงษ์ผิตเดชฯ ซึ่งเป็นเจ้าผู้ปักธงชัย องค์ที่ ๖๓ เป็นผู้ปักธงชัยที่ได้มีวิสัยทัศน์กว้างไกลทรงมีพระราชประสงค์ให้เสนอหลวงราชสมภารได้ทำการรวบรวมและบันทึกประวัติความเป็นมาของนครน่าน จากเอกสารสำคัญทั้งคัมภีร์ใบлан ปั๊บสาและการบอกเล่าของผู้คนในอดีต เพื่อถ่ายทอดความเป็นพงศาวดารน่าน ไว้ให้นุชนคนรุ่นหลังได้ศึกษาเรียนรู้ประวัติศาสตร์ความ

เป็นมาและการสร้างเมืองน่านจากอดีตจนถึงปัจจุบัน จากประวัติศาสตร์การสร้างนครน่าน และการพัฒนาครรชั้นตามลำดับนั้น นักประวัติศาสตร์ได้กำหนดแบ่งเป็นยุคต่าง ๆ ตามการปกครองออกเป็น ๕ ยุค และเป็นไปตามการโยกย้ายถิ่นฐานบ้านเมือง และศูนย์กลางของการปกครองตามลำดับ ทั้ง ๕ ยุคนั้น ประกอบด้วย ยุคสร้างนคร (เมืองพิช (ป้า) หรือเมืองพลัว) ยุคที่สอง คือ ยุคเวียงภูเพียงแข็งแห่ง ยุคที่สาม คือ ยุคเวียงใต้ ยุคที่สี่ ยุคเวียงเหนือ ยุคที่ห้า ยุคเมืองน่าน จนถึงปัจจุบันสภาพทั่วไปของนครน่านในด้านการเมืองการปกครอง มีลักษณะเช่นเดียวกันกับหัวเมืองอื่น ๆ ในล้านนาไทย คือ เป็นการปกครองแบบรัฐประทศราชนโดยแต่ละเมืองจะมีเจ้าผู้ครองนครที่มีอำนาจสิทธิ์ขาดในการปกครองผลเมือง นอกจากนี้แล้ว การขึ้นครองนครน่านหรือปกครองนครน่าน แม้จะต้องได้รับความเห็นชอบจากสยามแต่ในทางปฏิบัติแล้ว พระมหากษัตริย์แห่งกรุงรัตนโกสินธ์ของสยาม มิได้ยุ่งเกี่ยวกับกิจการภายในของนครน่านโดยจะให้เจ้านายและขุนนางผู้ใหญ่ในนครน่านคัดเลือกตัวเจ้านายผู้มีอาวุโสเป็นเจ้าผู้ปกครองกันเอง ความเป็นเอกลักษณ์ของนครน่านที่สืบทอดมาจากการพบรุช นับได้ว่า เป็นความภาคภูมิใจในวิถีการดำเนินชีวิตแต่ละชุมชน ที่นำมาซึ่งความรักสามัคคีที่เป็นแบบเครือญาติ ซึ่งสามารถศึกษาได้จากความเป็นมาและสภาพทั่วไปของนครน่านที่มีความสัมพันธ์กับผู้เข้ามาปกครอง จึงมีความหล่อหลอมกล่อมเกลาอย่างลงตัว และเหมาะสมตามยุคสมัยสืบมา

#### **๔.๑.๓ วิเคราะห์องค์ความรู้จากประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน**

จากการวิจัยพบว่า เนื้อหาสาระสำคัญของพงศาวดารน่าน ฉบับวัดพระธาตุช้างคำวิหาร ที่มีเนื้อหาประวัติการก่อสร้างเมืองน่านและลำดับของเจ้าผู้ครองนครน่านตั้งแต่อดีตเริ่มแรกก่อสร้างเมืองจนมาถึงผู้ครองนครน่านองค์สุดท้าย พร้อมกับการศึกษาเอกสารสำคัญต่างๆ ที่เกี่ยวข้องกับการบันทึกพงศาวดารน่าน ประวัติเจ้าผู้ครองนครน่านและการสร้างบ้านเมือง ซึ่งผู้วิจัยได้ทำการสรุปเป็นองค์ความรู้จากพงศาวดารน่าน โดยแบ่งออกเป็นระยะของการสร้างและปกครองเมืองน่านที่มีความสำคัญทางประวัติศาสตร์ ดังนี้

ระยะที่ ๑ การสร้างเมืองป้าและเมืองน่าน (ปลายพุทธศตวรรษที่ ๑๙ - พ.ศ. ๒๕๒๒) รายป้ายพุทธศตวรรษที่ ๑๙ มีเรื่องในลักษณะตำนาน กล่าวถึงชนกลุ่มนenne ภายใต้การนำของพระญาณคานาได้ครอบครองพื้นที่ร้าบตอนบนของจังหวัดน่าน และตั้งศูนย์กลางปกครองอยู่ที่ เมืองย่าง

ระยะที่ ๒ เมืองน่านขึ้นกับอาณาจักรล้านนา (พ.ศ. ๒๕๓-๒๑๐๑) พระเจ้าติโลกราช กษัตริย์แห่งนครเชียงใหม่มีความประสงค์จะครอบครองนครน่าน และแหน่งเกลือป้อมาง ซึ่งอยู่ใกล้ล้านนา magma ที่หาได้ยากทางภาคเหนือ จึงจัดทัพยกมาตีนครน่านเมื่อตีได้สำเร็จจึงได้ผนวกเข้าไว้ในอาณาจักรล้านนา

ระยะที่ ๓ เมืองน่านตกเป็นเมืองขึ้นของพม่า (พ.ศ. ๒๑๐๓-๒๓๒๘) นครน่านต้องขึ้นตรงต่อการปกครองของพม่าที่เมืองเชียงใหม่ด้วย

ระยะที่ ๔ เมืองน่านขึ้นกับกรุงรัตนโกสินธ์ (พ.ศ. ๒๓๓๑) เจ้าฟ้าอัตราปัญโญขอเป็นข้าขอขัตติยากรุงรัตนโกสินธ์ นครน่านมีฐานะเป็นหัวเมืองประทศราชน เจ้าผู้ปกครองนครน่านมีอำนาจสิทธิ์เด็ดขาดในการปกครองผลเมือง

## ๕.๒ อภิปรายผลการวิจัย

การวิจัยเรื่อง “ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน” ภายใต้แผนงานวิจัย เรื่อง พงศาวดารน่าน : ประวัติพัฒนาการและการพัฒนาสู่การเรียนรู้ชุมชนน่าน ผู้วิจัยได้สรุป วิเคราะห์เป็นการอภิปรายผลได้ดังต่อไปนี้

จากการวิเคราะห์ คัมภีร์พงศาวดารน่านและเอกสารสำคัญทางประวัติศาสตร์ประกอบมี ข้อค้นพบว่า ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน เกิดจากความประสงค์ ของพระเจ้าสุริยพงษ์ผิตเดช พระเจ้าন่านองค์ที่ ๖๓ พระองค์ทรงได้มอบหมายให้ให้เสนอหลวงราช สมภาร แต่งขึ้นและเป็นผู้ร่วบรวมและเรียบเรียงจากเอกสารใบланต่างๆ เพื่อให้ได้เนื้อหาที่สมบูรณ์ มากที่สุดแล้วจดบันทึกเขียนด้วยอักษรธรรมล้านนา (ตัวเมือง) เป็นการบันทึกกล่าวถึงราชวงศ์คู่คาน สร้างที่อำเภอป้า ลำดับเจ้าผู้ปักครองของนครน่านจากเริ่มต้นจนถึงเจ้าผู้ปักครองนครน่านองค์ที่ ๖๓ รวมถึงมีเนื้อหาของคัมภีร์พงศาวดารน่านที่กล่าวถึงเรื่องการสร้างเมืองน่านการศึกษาครามสมัยต่างๆ ความเจริญรุ่งเรืองทางพะพุทธศาสนา การบูรณะภูสังขรณ์พระธาตุเช่นแห้ง ความสัมพันธ์ไมตรีกับ กรุงรัตนโกสิน การสร้างคัมภีร์พระไตรปิฎกและคัมภีร์ นิبات นิกาย นิယายต่างๆ ทางพะพุทธศาสนา และเรื่องราวอื่นๆ ที่มีความสำคัญทางด้านประวัติศาสตร์ของจังหวัดน่าน มีประวัติความเป็นมาในการ สร้างเมือง ดังปรากฏหลักฐานต่าง ๆ หลายแห่งมีทั้งที่บันทึกไว้ตรงกันบ้าง มีความแตกต่างและมีความ ขัดแย้งกันบ้าง ดังเช่น หนังสือพื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด กล่าวว่า นครน่านสร้างขึ้นในปี พ.ศ. ๑๙๑ และยังปรากฏในศิลาจารึกหลักที่ ๔ ซึ่งจารึกในสมัยพระมหาธรรมราชาลีไทย ว่าด้วยการ ประดิษฐานรอยพระพุทธบาทไว้ที่เขาสุมณฑล เมื่อ พ.ศ. ๑๙๑ และมีข้อความตอนหนึ่ง ซึ่งมีส่วน เกี่ยวข้องกับเมืองพลว ปัจจุบันเรียกว่า อำเภอป้า เป็นชื่อของอำเภอที่ในจำนวนสิบห้าอำเภอของ จังหวัดน่าน การศึกษาประวัติความเป็นมาของพงศาวดารน่านเป็นการศึกษาผ่านการวิเคราะห์คัมภีร์ ในланที่ถูกบันทึกด้วยอักษรภาษาล้านนา นำมาบริโภตเพื่อถอดความให้ได้เนื้อหาสาระที่ถูกต้อง แม่นยำ สอดคล้องกับ วรรณวิทย์ เหลืองประภัสสร<sup>๑๓๒</sup> ได้วิจัยเรื่อง “การศึกษาวิเคราะห์คัมภีร์ในlan เรื่องสตราอภิธรรมกำเนิด” ผลการวิจัยพบว่า วรรณกรรมเรื่องสตราอภิธรรมกานิดโดยศึกษาจาก คัมภีร์ในlan จำนวน ๑ ผูก ๓๒ หน้าлан ฉบับวัดคันธารามย์ อำเภอกระสังจังหวัดบุรีรัมย์ปรา干ภูช่องผู้ จากราชคือพระภิกษุกี้ในปีพ.ศ. ๒๔๘๗ ผลจากการศึกษาทำให้ทราบว่าอักษรและอักษรวิธีในlan เป็น อักษรขอมรูปแบบอักษรคล้ายกับอักษรเขมรสมัยปัจจุบันแต่รูปแบบอักษรวิธีนั้นมีลักษณะคล้ายอย่าง เหมือนกับอักษรวิธีในสมัยหลังพระนរ湿润กรรมสตราอภิธรรมกำเนิดน่าจะได้เดาโครงเรื่องในส่วน พุทธประวัติมาจากการคัมภีร์อภูฐานีและคัมภีร์ปฐมสมโพธิเนื้อหากล่าวถึงพุทธประวัติและหลักคำสอน ที่เกี่ยวข้องกับพระอภิธรรมแต่ในวรรณกรรมเรื่องสตราอภิธรรมกำเนิดมีการแต่งนิทานประกอบคำ สอนเพิ่มขึ้นโดยมีจุดมุ่งหมายของเรื่องเพื่อให้ผู้ฟังและผู้อ่านได้เห็นความสำคัญการสร้างกุศลกรรมดี เพื่อให้ได้รับผลกระทบดีนั้นลักษณะคำประพันธ์ในส่วนที่เป็นภาษาบาลีใช้รูปแบบร้อยกรองในส่วนภาษา เขมรแต่งเป็นร้อยแก้วการใช้ถ้อยคำสำนวนนั้นนิยมเล่นคำช้อนและคำพ้องความหมายเป็นจำนวนมาก ก็อทั้งนิยมใช้เวลาเพื่อดำเนินเรื่องรูปแบบการใช้ถ้อยคำสำนวนโดยเล่นคำจำนวนมากและการใช้

<sup>๑๓๒</sup> วรรณวิทย์ เหลืองประภัสสร, “การศึกษาวิเคราะห์คัมภีร์ในlan เรื่องสตราอภิธรรมกำเนิด”, สาร นิพนธ์หลักสูตรศิลปศาสตรมหาบัณฑิต, (ปัจจุบันวิทยาลัย : มหาวิทยาลัยศิลปากร, ๒๕๕๗)

โวหารเป็นรูปแบบอย่างหนึ่งที่นักประพันธ์เขมรนิยมใช้ส่วนภาพสะท้อนจากการณกรรมนั้นสะท้อนให้เห็นในเรื่องค่านิยมความเชื่อประเพณีหลักคำสอนภาพสะท้อนจากการณกรรมส่วนใหญ่ล้วนเป็นเรื่องที่เกี่ยวข้องกับพุทธศาสนาทั้งสิ้น

การวิเคราะห์ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดาร่นาน นคร่นาน มีความเป็นมาของการปกครองที่สืบทอดกันมา นับตั้งแต่ เมืองวรนคร หรือเมืองพลัว (พั่ว หรือ ป้า) จนถึงรัชสมัยของพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๕ มีการเปลี่ยนแปลงการปกครอง โดยนับตั้งแต่เป็นครรภ์อิสรภาพและเข้ามาอยู่ภายใต้การปกครองของเมืองสุโขทัย กรุงศรีอยุธยา เชียงใหม่ พม่า กรุงธนบุรี และกรุงรัตนโกสินทร์ โดยเฉพาะในยุคของพระเจ้าสุริยพงษ์ผู้ริบเดชา ซึ่งเป็นเจ้าผู้ปกครองนคร่นาน องค์ที่ ๖๓ เป็นผู้ปกครองที่ได้มีวิสัยทัศน์กว้างไกลทรงมีพระราชประสงค์ให้แสดงหลวงราชสมภารได้ทำการรวบรวมและบันทึกประวัติความเป็นมาของนคร่นาน จากเอกสารสำคัญทั้งคัมภีร์ใบลาน ปื็บสาและการบอกเล่าของผู้คนในอดีตเพื่อถ่ายทอดด้วยภาษาเป็นพงศาวดารนาน ไว้ให้อนุชนคนรุ่นหลังได้ศึกษาเรียนรู้ประวัติศาสตร์ความเป็นมาและการสร้างเมืองน่านจากอดีตจนถึงปัจจุบัน ซึ่งในปัจจุบันยังมีสถานที่สำคัญทางประวัติศาสตร์ที่หลงเหลือให้ออนุชนคนรุ่นหลังได้ศึกษาเรียนรู้ นคร่นานเริ่มมีการเปลี่ยนแปลงรูปแบบการปกครองจากการปกครองแบบบรรภ์ชาติหรือรัฐศักดินา สู่การปกครองแบบบรรภ์สมัยใหม่ ตามรูปแบบของสยาม จากประวัติศาสตร์การสร้างนคร่นาน และการพัฒนาครรภ์ขึ้นตามลำดับนั้น นักประวัติศาสตร์ได้กำหนดแบ่งเป็นยุคต่าง ๆ ตามการปกครองออกเป็น ๕ ยุค และเป็นไปตามการโยกย้ายถิ่นฐานบ้านเมือง และศูนย์กลางของการปกครองตามลำดับ ทั้ง ๕ ยุค นั้น ประกอบด้วย ยุคสร้างวรนคร (เมืองพั่ว (ป้า) หรือเมืองพลัว) ยุคที่สอง คือ ยุคเวียงภูเพียงแข็งแห้ง ยุคที่สาม คือ ยุคเวียงใต้ ยุคที่สี่ ยุคเวียงเหนือ ยุคที่ห้า ยุคเมืองน่าน จนถึงปัจจุบัน นคร่นานเป็นครรภ์อิสรามาตั้งแต่เริ่มสร้างเมืองวรนคร เป็นยุคเริ่มต้นของนคร่นาน จนถึงปี พ.ศ. ๑๙๙๓ นคร่นานได้ถูกเชียงใหม่โดยพระเจ้าติโลกราชยกกองทัพมาตีคร่นาน เจ้าอินตีดะแก่นท้าวพ่ายแพ้จึงหนีไปพึ่งเมือง นับตั้งแต่นั้นมานคร่นานจึงเป็นส่วนหนึ่งของล้านนาด้านตะวันออก เชียงใหม่ปกครองนคร่นานในฐานะประเทศไทย ต่อมามีนานก์รวมเข้าเป็นส่วนหนึ่งของอาณาจักรโดยทำการแต่งตั้งขุนนางจากเชียงใหม่ หรือโยกย้ายจากเมืองอื่นไปปกครองนคร่นานแทนเชื้อสายเจ้านคร่นานคนเดิม สาเหตุมาจากการน่านอยู่ติดกับอาณาจักรล้านช้างและญวน ทำให้เขตแดนด้านนี้ไม่ปลอดภัย ทำให้พระองค์ผู้ว่าราชการเดินแಡนฝั่งน้ำไว้เป็นส่วนหนึ่งของอาณาจักรล้านนาโดยให้นคร่นานมีฐานะเป็นเพียงเมืองหน้าด่านที่สำคัญด้านตะวันออกของอาณาจักรล้านนาไทย

นคร่นานเป็นรัฐประเทศาชของสยามในรัชสมัยรัชกาลที่ ๑ แต่มีอิสระในการปกครองตนเอง เช่น กรณีการบัญญัติกฎหมายใช้เป็นแนวทางในการปกครอง คือ กฎหมายอาณาจักรหลักคำออกใช้บังคับใน พ.ศ. ๒๓๙๕ และมีการแก้ไขเพิ่มเติม พ.ศ. ๒๔๐๔ การแก้ไขกฎหมายทำแบบ Jarvis คือ ใช้วิธีออกกฎหมายใหม่แล้วบัญญัติต่อเติมเข้าไปโดยไม่ลบกฎหมายเดิม นอกจากนี้แล้ว นคร่นานยังมีระบบเงินตราใช้เป็นของตนเอง นั่นคือ เงินทอกน่าน และเงินเจียงน่าน สำหรับเงินเจียงนั้นจะมีอักษรย่อ “นาน” และ “นวน” เป็นตราประทับของเงินเจียงและยังมีการประทับตราของเจ้าเมือง และน้ำหนักของเงินด้วย สำหรับเงินเจียงน่านจัดอยู่ในกลุ่มเงินเจียงของอาณาจักรล้านนาด้วย ซึ่งในกรณีดังกล่าวเนี่ย นคร่นานเป็นรัฐอิสระมาเป็นระยะเวลานานตั้งแต่เริ่มสร้างนคร่นานเป็นต้นมา แม้ว่าในห้วงระยะเวลาต่อมาคร่นานขึ้นการปกครองกับสุโขทัย เชียงใหม่ อยุธยา ที่สำคัญคือ นคร่นาน

สามารถดำรงความเป็นอิสระได้ดีกว่าหัวเมืองอื่น ๆ ในล้านนา อาจจะมาจากการพื้นที่ของนคร่น่าน ไม่ใช่เป็นทางผ่านทัพหรือตำบลรวมเสบียงและรวบรวมกำลังพล เช่น ในกรณีที่พม่าจะไปรบกับกรุงศรีอยุธยา จำเป็นต้องตีหัวเมืองล้านนาให้เรียบร้อยก่อน เพื่อเป็นตำบลส่งกำลังบำรุงด้านกำลังพล ด้านเสบียงอาหาร เช่นเดียวกันในกรณีของอยุธยา หากจะยกกองทัพขึ้นเป็นตีหัวเมืองของพม่าหรือล้านช้างก็จำเป็นจะต้องยึดพื้นที่หัวเมืองล้านนาเป็นที่ตั้งมั่นให้ได้ก่อน แม้แต่ในห้วงระยะเวลาที่อิทธิพลของชาติตะวันตก ทั้งอังกฤษและฝรั่งเศส ซึ่งมีบทบาทสำคัญต่อสยามในขณะนั้น เช่น กรณีพิพากษา ฯ ฝรั่งเศสกับสยามในพื้นที่ของลาว สiam จำเป็นต้องใช้พื้นที่หัวเมืองล้านนาเป็นที่ตั้งของตำบลส่งกำลังบำรุงทั้งกำลังพลของกองทัพและเสบียงอาหารเพื่อสนับสนุนการทัพของสยามมาโดยตลอด เช่นกัน ดังนั้น นคร่น่านไม่ใช่ทางผ่านของกองทัพม่าและอยุธยาในห้วงระยะเวลาที่ต้องรบกัน หากมีการสรุป กัน แม้ว่าจะยึดนคร่น่านได้ก็ตามยังคงให้นคร่น่านปักครองกันเอง แม้ว่าในบางครั้งผู้มีอำนาจปักครอง ใช้คนของตนเองมาทำการปักครองนคร่น่านก็ตาม ดังนั้น ความเป็นอิสระในการปักครองของนคร่น่าน จึงมีมากกว่าหัวเมืองต่าง ๆ ในล้านนา นคร่น่านถือว่าเป็นรัฐอิสระที่แตกต่างไปจากหัวเมืองอื่น ๆ ในล้านนา

สภาพทั่วไปของนคร่น่านในด้านการเมืองการปกครอง มีลักษณะเช่นเดียวกันกับหัวเมืองอื่น ๆ ในล้านนาไทย คือ เป็นการปักครองแบบรัฐประเทศาชโดยแต่ละเมืองจะมีเจ้าผู้ครองนครที่มีอำนาจสิทธิ์ขาดในการปักครองพลเมือง นอกจากนี้แล้ว การขึ้นครองนคร่น่านหรือปักครองนคร่น่าน แม้จะต้องได้รับความเห็นชอบจากสยามแต่ในทางปฏิบัติแล้ว พระมหากษัตริย์แห่งกรุงรัตนโกสินทร์ ของสยาม มิได้ยุ่งเกี่ยวกับกิจการภายในของนคร่น่านโดยจะให้เจ้านายและขุนนางผู้ใหญ่ในนคร่น่าน คัดเลือกตัวเจ้านายผู้มีอำนาจเป็นเจ้าผู้ปักครองกันเอง

สำหรับเจ้าผู้ปักครองนคร่น่านจะมีอำนาจสูงสุดอย่างพระมหากษัตริย์ที่ทรงปักครองแผ่นดิน ไม่ว่าจะเป็นด้านนิติบัญญัติ การบริหารราชการ การภาชี และการตุลาการ รัฐบาลสยามจะไม่เข้าไปยุ่ง เกี่ยวใด ๆ นอกจากบังคับให้มีการถือน้ำพิพัฒน์สัตยาสั่งต้นไม้เงิน ต้นไม้ทอง ทุก ๓ ปี ในแบบเครื่องราชบรรณาการ และการจ่ายส่วยทรัพยากรประจำปี ซึ่งมักจะเป็นของสำคัญ เช่น ไม้สัก ครั้ง แร่ธาตุ ฯลฯ ซึ่งสยามหรือเมืองหลวงของสยาม คือ ศูนย์กลางอำนาจที่กรุงเทพมหานคร ก็จะได้มีการพระราชทานสิ่งของที่เป็นของหายาดตอบแทนไปตามพระราชประสงค์ในลักษณะสินน้ำใจ รวมถึงการจัดกองทัพเข้าร่วมในยามศึกสงคราม นอกจากนั้น ให้หัวเมืองจัดการบริหารบ้านเมืองกันเองโดยมีเจ้านายร่วมกันให้คำปรึกษาและช่วยเจ้าผู้ปักครองนคร่น่านในด้านปกครองในลักษณะของเจ้าขันห้าใบ อันได้แก่ เจ้าอุปราช เจ้าบุรีตัน เจ้าราชวงศ์ เจ้าราชบุตร และรวมถึงเจ้าผู้ครองนคร่นันด้วย เป็น ๕ คน แต่ละคนก็ได้รับหน้าที่ในการรับผิดชอบ คล้ายลักษณะของจตุสดมภ์แบบเวียง วัง คลัง นา ของสยามก่อนจะมีการปฏิรูปสยามในปี พ.ศ. ๒๔๓๕ นอกจากนี้ ยังมีคณะกรรมการที่เป็นขุนนางต่าง ๆ ประมาณ ๓๒ คน เรียกว่า “เค้าสนามหลวง” ทำหน้าที่เป็นที่ปรึกษาราชการ สอดคล้องกับ ณัชชา เลาหศิรินาถ<sup>(๑)</sup> ศึกษาเรื่อง การສลายตัวของรัฐแบบ Jarvis ในลุ่มแม่น้ำโขงตอนกลาง: สิบสองพันนา พ.ศ. ๒๓๖๙-๒๔๖๓ จากผลการศึกษาพบว่า การສลายตัวของรัฐแบบ Jarvis ของสิบสองพันนามีผลมาจากการแข่งขันทางการค้าและการเมือง ของอังกฤษและฝรั่งเศสทางตะวันตกเนี่ยงตีข่องจืน รวมทั้ง

<sup>(๑)</sup> ณัชชา เลาหศิรินาถ, การสลายตัวของรัฐแบบ Jarvis ในลุ่มแม่น้ำโขงตอนกลาง: สิบสองพันนา พ.ศ. ๒๓๖๙-๒๔๖๓. (วิทยานิพนธ์อักษรศาสตรมหาบัณฑิต, จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, ๒๕๒๗)

การขยายอิทธิพลเข้ามารครอบครองสิบสองพันนาของจีน ซึ่งมีผลกระทบต่อการสลายตัวของรัฐบาลของสิบสองพันนา ซึ่งรัฐแบบเจ้าตัวของสิบสองพันนาเป็นรัฐที่มีพระเจ้าแผ่นดินเป็นประมุขแบ่งเขตการปกครองเป็น ๑๒ เขต ในแต่ละเขตเรียกว่า พันนา ซึ่งมีโครงสร้างทางการเมือง เศรษฐกิจ และสังคม ของแต่ละพันนาแยกออกจากกัน ซึ่งแต่ละพันนามีการรวมตัวกันอย่างหลวม ๆ โดยมีการยอมรับ อำนาจของพระเจ้าแผ่นดินที่สืบทอดมาจากพระญาเจิงและการยอมรับจากจีนและพม่า ซึ่งเป็น ลักษณะเฉพาะตัวของรัฐแบบเจ้าตัวของสิบสองพันนา และเมื่ออังกฤษและฝรั่งเศsex เข้ามาแข่งขันการค้า และการเมืองในภูมิภาคเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ โดยเฉพาะอย่างยิ่งการแข่งขันทางการค้า และ การเมือง ตามเส้นทางการค้าทางบกเพื่อติดต่อกับจีนที่ญี่ปุ่น การแข่งขันการค้าดังกล่าวมีผลกระทบ ต่อรัฐบาลของสิบสองพันนา ซึ่งนำไปสู่การสลายตัวของรัฐแบบเจ้าตัวของสิบสองพันนา ผู้วิจัยเห็นว่า ชาติฝรั่งเศสต้องการควบคุมสิบสองพันนาไว้ให้ได้เพื่อประโยชน์ทางการค้าเป็นหลักสำคัญ และใช้พื้นที่ สิบสองพันนาเป็นเขตขยายอิทธิพลในการยึด Laraw ผู้ช่วยแม่น้ำโขง รวมถึง Laraw ผู้ช่วยแม่น้ำโขงในเวลา ต่อมาด้วย

ในส่วนของเนื้อหาสาระสำคัญของพงศาวดารน่าน ฉบับวัดพระธาตุช้างคำวิหาร ที่มี เนื้อหาประวัติการก่อสร้างเมืองน่านและลำดับของเจ้าผู้ครองนครน่านตั้งแต่ตีตี้เริ่มแรกก่อสร้างเมือง จนมาถึงผู้ครองนครน่านองค์สุดท้าย พร้อมกับการศึกษาเอกสารสำคัญต่างๆ ที่เกี่ยวข้องกับการบันทึก พงศาวดารน่าน ประวัติเจ้าผู้ครองนครน่านและการสร้างบ้านเมือง ซึ่งผู้วิจัยได้ทำการสรุปเป็นองค์ ความรู้จากพงศาวดารน่าน โดยแบ่งออกเป็นระยะของการสร้างและปกครองเมืองน่านที่มีความสำคัญ ทางประวัติศาสตร์ ดังนี้

ระยะที่ ๑ การสร้างเมืองป้าและเมืองน่าน (ปลายพุทธศตวรรษที่ ๑๙ - พ.ศ. ๑๙๘๒) ราوا ปลายพุทธศตวรรษที่ ๑๙ มีเรื่องในลักษณะตำนาน ก่าวสืบชนกลุ่มนี้ง่ายให้การนำของพระญาณ ค่า ได้ครอบครองพื้นที่รากต้นบนของจังหวัดน่าน และตั้งศูนย์กลางปกครองอยู่ที่ เมืองย่าง (เชื่อกัน ว่า คือ บริเวณริมฝั่ง ด้านใต้ของแม่น้ำย่างไกล์ที่ออกเข้าดอยภูคาในเขตบ้านเสี้ยว หมู่ที่ ๗ ตำบลยม อำเภอท่าวังผา จังหวัดน่าน) เพราะปรากฏว่าอยู่ในสภาพถ่ายทางอากาศลักษณะเป็นคุน้ำ คัน ดิน กำแพงเมืองซ้อนกันอยู่ ต่อมาระบุภูมิคุ้มได้ขยายอาณาเขตปกครองของตนออกไปให้กว้างขวาง ยิ่งขึ้น โดยส่งราชบุตรบุญธรรม ๒ คน ไปสร้างเมืองใหม่ ทางตะวันออกฝั่งแม่น้ำโขงให้ชุมนุนผู้ พำนัง สร้าง เมืองจันทบุรี (เมืองหลวงพระบาง) ทางใต้ให้ชุมนุนฟองผู้น้อง ลงมาสร้างเมืองวรนคร หรือ เมืองป้า

ระยะที่ ๒ เมืองน่านขึ้นกับอาณาจักรล้านนา (พ.ศ. ๑๙๙๓-๒๑๐๑) พระเจ้าติดโลกราช กษัตริย์ แห่งนครเชียงใหม่มีความประสงค์จะครอบครองนครน่าน และแหล่งเกลือป่ามาง ซึ่งอยู่ใกล้ ลำน้ำมาง (ปัจจุบันอยู่ในเขตอำเภอเกลือ) ที่หาได้ยากทางภาคเหนือ จึงจัดทัพยกมาตีนครน่านเมื่อ ตีได้สำเร็จจึงได้ผนวกเข้าไว้ในอาณาจักรล้านนา

ระยะที่ ๓ เมืองน่านตกเป็นเมืองขึ้นของพม่า (พ.ศ. ๒๑๐๓-๒๓๒๘) นครน่านต้องขึ้นตรง ต่อการปกครองของพม่าที่เมืองเชียงใหม่ด้วย อย่างไรก็ตาม ในระหว่างที่พม่าปกครองหัวเมืองล้านนา และนครน่านอยู่นั้นพม่าต้องการที่จะควบคุมหัวเมืองล้านนาไว้ทั้งหมดโดยมีมังนราชาช่อง ซึ่งปกครองอยู่ ที่เชียงใหม่ คือสอดส่องและควบคุมการปกครองแทนกษัตริย์ของพม่าโดยมีเชียงใหม่เป็นศูนย์กลาง ของการปกครองและควบคุมหัวเมืองต่าง ๆ ในล้านนาทั้งหมด

ระยะที่ ๔ เมืองน่านขึ้นกับกรุงรัตนโกสินทร์ (พ.ศ. ๒๓๓๑) เจ้าฟ้าอัตถารปัญโญขอเป็นข้าของขัณฑ์สีมากรุงรัตนโกสินทร์ นครน่านมีฐานะเป็นหัวเมืองประเทศาช เจ้าผู้ปักครองนครน่านมีอำนาจสิทธิ์เด็ดขาดในการปกครองพลเมือง การขึ้นปกครองนครน่านแม้จะต้องได้รับความเห็นชอบจากกรุงรัตนโกสินทร์ แต่โดยทางปฏิบัติแล้ว พระมหากษัตริย์แห่งกรุงรัตนโกสินทร์ทรงให้เจ้านายและขุนนางผู้ใหญ่ในนครน่านเลือกตัวเจ้านายผู้มีอาวุโสเป็นเจ้าผู้ปักครองนครน่านกันเอง มีได้ทรงยุ่งเกี่ยวกับกิจการภายใน และเจ้าผู้ปักครองนครน่านในชั้นหลังทุกพระองค์ ต่างปฏิบัติหน้าที่ราชการด้วยความเที่ยงธรรม มีความซื่อสัตย์ จรรยาภักดี ต่อพระมหากษัตริย์ราชวงศ์จักวี

#### **๕.๓ ข้อเสนอแนะ**

จากการวิจัยเรื่อง ประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน ผู้วิจัยมีข้อเสนอแนะดังต่อไปนี้

##### **๕.๓.๑. ข้อเสนอแนะการนำผลวิจัยไปใช้**

๑. หน่วยงานภาครัฐ ที่มีส่วนเกี่ยวข้องกับการจัดการทุนทางวัฒนธรรมทั้งวัฒนธรรมจังหวัด สำนักงานพระพุทธศาสนา องค์การปกครองส่วนท้องถิ่นนำเอาร่องรอยประวัติศาสตร์ความเป็นมาของจังหวัดน่าน บูรณการร่วมกับการจัดการเรียนรู้ท้องถิ่นชุมชนผ่านสื่อที่มีความหลากหลายร่วมสมัย

๓. ควรให้ชุมชนที่มีแหล่งสถานที่สำคัญทางประวัติศาสตร์ได้ศึกษาทำความเข้าใจ ในประวัติความเป็นมาของสถานที่ทางประวัติศาสตร์ที่มีความสำคัญกับชุมชน เป็นสถานที่ที่ควรได้รับการอนุรักษ์และรักษาให้คงอยู่คู่กับชุมชน เพื่อจะสามารถยกระดับเป็นสถานที่ท่องเที่ยวเชิงประวัติศาสตร์ของจังหวัดน่าน

##### **๕.๓.๒ ข้อเสนอแนะในการทำวิจัยครั้งต่อไป**

๑. ผลการวิจัยนี้ สามารถนำไปต่อยอดงานวิจัยที่เกี่ยวข้องกับการจัดทำเรื่องราวประวัติศาสตร์ท้องถิ่น การสร้างผลงานภาพกิจกรรมบนฝาผนัง การพัฒนาหลักสูตรท้องถิ่นเพื่อให้เกิดการตระหนักรู้ ถึงความสำคัญของประวัติศาสตร์ท้องถิ่น ภูมิปัญญา วัฒนธรรมประเพณีอันดีงามของท้องถิ่นให้เกิดความมั่งคง ยั่งยืนต่อไป

๒. สามารถนำผลการวิจัยมาต่อยอดทางการศึกษา ด้านการอนุรักษ์รักษามรดกทางประวัติศาสตร์ของชุมชนให้คงอยู่คู่กับชุมชน ผ่านการถ่ายทอดองค์ความรู้ให้กับนักเรียนในสถานศึกษา ให้มีความรู้ความเข้าใจในประวัติศาสตร์บ้านเมืองของตนเอง ตลอดจนนำไปศึกษาเบรียบเทียบกับจังหวัดอื่นที่ได้รับการพัฒนาแล้ว เพื่อเกิดกระบวนการและการแลกเปลี่ยนเรียนรู้ใหม่ๆ

## บรรณานุกรม

### ๑. ภาษาไทย

#### (๑) หนังสือ

กรมศิลปากร, ประชุมพงคาวดราภากที่ ๑: จารึกกรุงสุขทัย ฉบับพิมพ์ พ.ศ. ๒๕๖๗ พิมพ์เป็นอนุสรณ์ในงานพระราชทานเพลิงศพ พระราชประสิทธิคุณ ณ สุสานวัดราชธานี จังหวัดสุโขทัย, กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์คุรุสภาพระสมเด็จฯ, ๒๕๓๕.

กรมศิลปากร, เมืองน่านโบราณคดี ประวัติศาสตร์และศิลปะ, กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์ชวนพิมพ์ ๒๕๓๗.

กรมศิลปากร, ประชุมพงคาวดราภากที่ ๑๐ พงคาวดราเมืองน่าน เล่มที่ ๙, พระนคร: โรงพิมพ์คุรุสภา, ๒๕๓๗.

กรมศิลปากร, พระราชพงคาวดราภากที่ ๑๑ วิถีชาวนาและภูมิปัญญาท้องถิ่น จังหวัดเชียงใหม่ เล่ม ๒ (พิมพ์ครั้งที่ ๓), กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์คดีวิทยา, ๒๕๓๖.

กาญจนा แก้วเทพ, เครื่องมือการทำงานแนววัฒนธรรมชนชาติ, กรุงเทพมหานคร: มายด์พับบริสซิ่ง ๒๕๓๘.

เกริกฤทธิ์ ไกคุณธนาพ, สยาม ร.ศ. ๑๑๒ วิถีชาวนาและภูมิปัญญาท้องถิ่น, กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์สยามความรู้, ๒๕๓๕.

เกริกฤทธิ์ เชื้อมงคล, แรกระสัรพระนคร, กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์สยามความรู้, ๒๕๓๒.

โภวิทย์ พวงงาม, การจัดการ吨เองของชุมชนและท้องถิ่น, พิมพ์ครั้งที่ ๑, กรุงเทพมหานคร: บริษัทบพิการพิมพ์ จำกัด, ๒๕๓๓.

จังหวัดทหารบกน่น, พระเจ้านคร่น, กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์เออบอย, ๒๕๓๒.

จินตวิร์ เกษมศุข, หลักการมีส่วนร่วมกับการพัฒนาชุมชนอย่างยั่งยืน, กรุงเทพมหานคร: บริษัทเอคทีฟ พริ้นท์ จำกัด, ๒๕๓๗.

จากรุวรรณ ธรรมวัตร, วิเคราะห์ภูมิปัญญาอีสาน, มหาสารคาม: โรงพิมพ์สิรินธรอฟเซ็ต, ๒๕๓๘.

จินตวิร์ เกษมศุข, หลักการมีส่วนร่วมกับการพัฒนาชุมชนอย่างยั่งยืน, กรุงเทพมหานคร: บริษัทเอคทีฟ พริ้นท์ จำกัด, ๒๕๓๗.

จำมะรี เขียงทอง. การศึกษาความสัมพันธ์ทางสังคมและไทยศึกษา. สถาบันภาษาไทยศึกษา: การสำรวจเชิงวิพากษ์. เขียงใหม่: ไซต์วอม บุ๊ค. ๒๕๓๓.

ชลดา สังวร, เอกลักษณ์น่าน, เขียงใหม่: สำนักพิมพ์แม็ก, ๒๕๓๓.

ตรี อมาตยกุล, เมืองเหนือและเมืองใต้, กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์รุ่งเรืองรัตน์, ๒๕๓๓.

ตวิลาดี บุรีกุล, เอกสารประกอบการศึกษาดูงานของคณะกรรมการการพัฒนาการเมืองและการมีส่วนร่วมของประชาชน วุฒิสภา เรื่อง “การมีส่วนร่วม : แนวคิด ทฤษฎีและกระบวนการ”, กรุงเทพมหานคร : สถาบันประชากรเกล้า, ๒๕๓๑.

ตวิลาดี บุรีกุล และคณะ, คู่มือการมีส่วนร่วมของประชาชน : การตัดสินใจที่กว้างไกลให้ชุมชนมีส่วนร่วม, นนทบุรี : สถาบันประชากรเกล้า, ๒๕๓๑.

ทวีวงศ์ ศรีบุรี, สิ่งแวดล้อม เศรษฐกิจ และการศึกษา, กรุงเทพมหานคร : จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, ๒๕๓๙.

ท נהศักดิ์ คุ้มใจน้ำ, หลักการพัฒนาชุมชน, ขอนแก่น : มหาวิทยาลัยขอนแก่น, ๒๕๔๐.

ทิพกรวงศ์ เจ้าพระยา, พระราชพงศาวดารกรุงรัตนโกสินทร์ รัชกาลที่ ๑ เล่ม ๑, กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์คุรุสภาลาดพร้าว, ๒๕๒๖。

นรินทร์ชัย พัฒนาพงศา, การมีส่วนร่วม หลักการพื้นฐาน เทคนิค และกรณีตัวอย่าง, พิมพ์ครั้งที่ ๒, เชียงใหม่ : ศิริลักษณ์การพิมพ์, ๒๕๔๗.

นครินทร์ เมฆไตรรัตน์, การปฏิวัติสยาม พ.ศ. ๒๔๗๕, กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์ฟ้าเดียวกัน, ๒๕๔๓.

ธิดา สาระยา. ประวัติศาสตร์ท้องถิ่น, กรุงเทพมหานครฯ : เมืองโบราณ. ๒๕๓๙.

ธิดา สาระยา. ประวัติศาสตร์ท้องถิ่น : ประวัติศาสตร์ที่สำคัญกับสังคมมนุษย์ (พิมพ์ครั้งที่ ๒). กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ. ๒๕๓๙.

นรินทร์ชัย พัฒนาพงศา, การมีส่วนร่วม : หลักการพื้นฐาน เทคนิค และกรณีตัวอย่าง, ภาควิชา ส่งเสริมและเผยแพร่การเกษตร, คณะเกษตรศาสตร์ มหาวิทยาลัยเชียงใหม่, ๒๕๔๖.

นิรันดร์ จงวุฒิเวศย์, แนวคิดแนวทางการพัฒนาชุมชน, กรุงเทพมหานคร : บริษัท รำไทยเพรส, ๒๕๔๐.

นิยม ส่องศรีอย และคณะ, พงศาวดารน่าน, น่าน : ห้างหุ้นส่วนจำกัด อิงค์เบอร์รี่, ๒๕๓๖.

นรินทร์ชัย พัฒนาพงศา, การมีส่วนร่วม หลักการพื้นฐาน เทคนิค และกรณีตัวอย่าง, พิมพ์ครั้งที่ ๒, เชียงใหม่ : ศิริลักษณ์การพิมพ์, ๒๕๔๗.

บรรศักดิ์ อุวรรณโนน, รัฐธรรมนูญปัจจุบันกับการปฏิรูปการเมือง, นนทบุรี : สถาบันประชาภัลักษณ์, ปรีดี โชติช่วง และคณะ, การพัฒนาชุมชนและการบริหารงานพัฒนาชุมชน, พิมพ์ครั้งที่ ๒, กรุงเทพมหานคร : บริษัท บพิธการพิมพ์, ๒๕๓๖.

ประเวศ วาสี, การสร้างภูมิปัญญาไทยเพื่อการพัฒนา, กรุงเทพฯ : อัมรินทร์พรินติ้งกรุ๊ป, ๒๕๓๐.

ปกรณ์ ปรียากร, การมีส่วนร่วมของประชาชนในการพัฒนา, กรุงเทพมหานคร : ศักดิ์สิ加การ พิมพ์, มปป.

พระมหาสุทธิ์ อาภากร (อบอุ่น), นวัตกรรมการเรียนรู้ คน ชุมชน และการพัฒนา. กรุงเทพมหานคร : โครงการเสริมสร้างการเรียนรู้เพื่อชุมชนเป็นสุข, ๒๕๔๘.

มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย เชลิมพระเกียรติสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี, วิทยาลัยส่งเสริมครุนกน่าน, ประชุมพงศาวดาร ภาค ๑๐ เรื่อง ราชวงศ์ปกรณ์ พงศาวดารเมืองน่าน, น่าน: โรงพิมพ์น่านอฟเซ็ต, ๒๕๔๗.

ราชกิจจานุเบกษา, ประกาศตั้งพระเจ้ากรเมืองน่าน, กรุงเทพมหานครฯ : สำนักพิมพ์คณะรัฐมนตรี และราชกิจจานุเบกษา, ๒๕๔๖.

รอง วงศ์โอบอ้อม, ประวัติศาสตร์ไทย, กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์ธรรมสาร, ๒๕๖๐.

ระวี ดาวร บรรณาธิการ, การติดตามระบบใบเวศอย่างมีส่วนร่วม : บพเรียนปัจจุบันสู่ทิศทางในอนาคต, ปทุมธานี : บริษัท ดูมายเบส จำกัด, ๒๕๔๙.

เรืองวิทย์ เกษสุวรรณ, หลักรัฐศาสตร์, พิมพ์ครั้งที่ ๔, กรุงเทพมหานคร : บริษัท บพิธการพิมพ์, ๒๕๓๓.

วิจารณ์ พานิช, การจัดการความรู้กรุงเทพมหานคร: สถาบันการจัดการความรู้เพื่อสังคม, ๒๕๔๘.  
วิพันธ์ ชุมโชค, บันทึกไว้ในประวัติศาสตร์ “แผ่นดินที่เสียไป” ประวัติศาสตร์ชาเริกด้วยน้ำตาความสูญเสียที่คนทั้งชาติต้องขอขึ้น, กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์อนิเมทกรุ๊ป, ๒๕๕๑.

สมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมพระยาดำรงราชานุภาพ, ประชุมพงษ์หารากาด ๑๐ เรื่อง ราชวงศ์ กรณีพงษ์หารากาดเมืองน่าน ฉบับพระเจ้าสุริยพงษ์ผิวดเขตเดชะพระเจ้า่น่า่น ให้เสนอหลวงราชสมภารแต่ง, กรุงเทพมหานคร: หอสมุดวชิรญาณ, ๒๕๖๐.

สมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอกรมพระยาดำรงราชานุภาพ, นิทานโบราณคดี, กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์ศิลปารามากา, ๒๕๖๖.

สรัสวดี อ่องสกุล, พื้นเมืองน่าน ฉบับวัดพระเกิด, เชียงใหม่: โรงพิมพ์วนิดาการพิมพ์, ๒๕๖๑.

สรัสวดี อ่องสกุล, ประวัติศาสตร์ล้านนา, กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์อัมรินทร์, ๒๕๖๑.

สายัณฑ์ ไพรพยายาม, การจัดการทรัพยากรทางโบราณคดีในงานพัฒนาชุมชน, กรุงเทพมหานคร: โครงการหนังสือมหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, ๒๕๕๐.

สิทธิศักดิ์ คงเงิน และคณะ, กำแพงเมืองน่านตำนานที่มีชีวิต, เชียงใหม่: สำนักพิมพ์มรดกล้านนา, ๒๕๕๐.

สำนักงานวัฒนธรรมจังหวัดน่าน, เอกลักษณ์น่าน, เชียงใหม่: ดาวคอมพิวเตอร์, ๒๕๔๘.

สุเทพ สุนทร geleสช. ทฤษฎีสังคมวิทยาร่วมสมัย พื้นฐานแนวความคิดทฤษฎีทางสังคมวิทยาและวัฒนธรรม, เชียงใหม่: โกลบอลวิชั่น, ๒๕๔๐.

สำนักงานเลขานุการวุฒิสภา, รัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พุทธศักราช ๒๕๕๐, กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์คณะรัฐมนตรีและราชกิจจานุเบกษา, ๒๕๕๑.

เสถียร ลายลักษณ์ผู้ร่วบรวม “กฎหมายเด็กและเยาวชนไทยเป็นข้อบังคับสำหรับปกครอง มนตระนตะวันตกเฉียงเหนือ ร.ศ. ๑๗” เล่มที่ ๑๗, กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์เดลิเมล์, ๒๕๗๗.

ศรีศักร วัลลิโภดม. พระนครศรีอยุธยาในฐานะราชธานีในศูนย์ศึกษาประวัติศาสตร์อยุธยา. พระนครศรีอยุธยา : ศูนย์ศึกษาประวัติศาสตร์อยุธยา, ๒๕๕๓.

ศรีศักร วัลลิโภดม, สร้างบ้านแปงเมือง, นนทบุรี: โรงพิมพ์พัฒนากรีด, ๒๕๖๐.

ศ.นพ. วันชัย วัฒนศัพท์, คู่มือการมีส่วนร่วมของประชาชนในการตัดสินใจของชุมชน กรุงเทพมหานคร : สถาบันประชากรแล้ว และ มูลนิธิอาเชีย, ๒๕๕๗.

ศ.นพ. วันชัย วัฒนศัพท์, คู่มือ การมีส่วนร่วมของประชาชนในการตัดสินใจของชุมชน, พิมพ์ครั้งที่ ๔, ขอนแก่น : โรงพิมพ์ศิริภัณฑ์ օอฟเซ็ท, ๒๕๔๗.

เอก กehler ธรรมทัศน์ และ อัครเดช สุวัคกุล, ล้านนา尼ยม: เค้าโครงประวัติศาสตร์เพื่อความรักและภูมิใจในท้องถิ่น, กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์มาตราการพิมพ์, ๒๕๕๗.

อรทัย กึกผล และนัตตระวี ปริสุทธิญาณ, บันทึกเรื่องเด่นแรงวัลเพรากเล้า ๕๒ ด้านความโปร่งใส และส่งเสริมการมีส่วนร่วมของประชาชน, กรุงเทพมหานคร: สถาบันประชากรแล้ว, ๒๕๕๓.  
อรุณี เวียงแสง และคณะ, การติดตามและประเมินผลแบบมีส่วนร่วม, กรุงเทพมหานคร : พิษณุ์ไทย օอฟเซ็ท, ๒๕๔๘.

อันันท์ กาญจนพันธุ์, วิธีคิดเชิงซ้อนในการวิจัยชุมชน, กรุงเทพฯ : จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, ๒๕๔๕.

อัมพร ธรรมลักษณ์ บรรณาธิการ, การบริหารปกครองสาธารณะ (Public Governance) การบริหารรัฐกิจในศตวรรษที่ ๒๑, พิมพ์ครั้งที่ ๒, กรุงเทพมหานคร : โรงพิมพ์มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, ๒๕๕๖.

อุดม ประมวลวิทย์, ๕๐ กษัตริย์ไทย, พระนคร: โรงพิมพ์เจริญธรรม, ๒๕๐๘.

องค์การค้าครุสภาก, ประชุมพงศาวดาร ภาคที่ ๑๐ เล่ม ๙, กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์ครุสภาก, ๒๕๐๗.

องค์การค้าครุสภาก, ประชุมพงศาวดาร ภาคที่ ๑๐ เล่ม ๑๐, กรุงเทพมหานคร: โรงพิมพ์ครุสภาก, ๒๕๐๗.

องค์การบริหารส่วนจังหวัดน่าน, เล่าเรื่องกรุงฯ, กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์อัมรินทร์, ๒๕๔๙.

องค์การบริหารส่วนจังหวัดน่าน, สารานุกรมจังหวัดน่าน เฉลิมพระเกียรติสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี ในโอกาสฉลองพระชนมายุ ๕ รอบ เมื่อวันที่ ๒ เมษายน ๒๕๔๘, กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์อัมรินทร์, ๒๕๔๘.

## (๒) บทความในวรรณสารและงานวิจัย

กฤษฎา ศรีธรรมะและคณะ, “การสืบคันภูมิปัญญาแพทย์พื้นบ้านอีสานในคัมภีรยาใบลาน”, รายงานการวิจัย, คณะมนุษษาศาสตร์และสังคมศาสตร์ : มหาวิทยาลัยราชภัฏมหาสารคาม, ๒๕๕๒.

ไกรสร เพ็งสกุล และคณะ, การมีส่วนร่วมของประชาชนในการบริหารจัดการทรัพยากรน้ำ. รายงานวิจัยกรมทรัพยากรน้ำ : กระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม, ๒๕๕๑

ตุลาภรณ์ แสนปรน, “กรวิเคราะห์คัมภีร์ใบลานวัดในเขตอำเภอแม่ทะจังหวัดลา平”, รายงานการวิจัย, คณะมนุษษาศาสตร์และสังคมศาสตร์ : มหาวิทยาลัยราชภัฏลำปาง, ๒๕๕๘.

ปัทมา สูบกาปัง, “การมีส่วนร่วมของประชาชนชาวไทยในรอบศวรรษที่ผ่านมา : สภาพปัญหาและความท้าทายในอนาคต”, วารสารสำนักวิจัยและพัฒนา, กรุงเทพมหานคร : สำนักวิจัยและพัฒนา สถาบันพระปกเกล้า, ๒๕๕๑.

สุเทพ สุนทรเภสัช. ประวัติศาสตร์ท้องถิ่น : การศึกษาประวัติศาสตร์ระดับจุลภาค, วารสารประวัติศาสตร์ท้องถิ่น, ๒๕๔๒.

พระสุธีราลังการ (สมคิด สิริกุตโต), “ศึกษาวิเคราะห์นิพพานสูตรในคัมภีร์ล้านนา”, วิทยานิพนธ์หลักสูตรพุทธศาสนาสตรมหาบัณฑิต, บัณฑิตวิทยาลัย : มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย, ๒๕๕๓.

มนนิภา ชุติบุตร, “แนวทางการใช้ภูมิปัญญาท้องถิ่นในการจัดการเรียนการสอน”, วารสารหมู่บ้าน, ๗(๘๗): ๕; ธันวาคม, ๒๕๓๘.

รัตนา จันทร์เทว์, “การปริวรรตใบลานอีสาน : ตำรายา”, รายงานการวิจัย, สำนักงานคณะกรรมการวิจัยแห่งชาติ, ๒๕๔๘.

วรรณวิทย์ เหลืองประภัสสร, “การศึกษาวิเคราะห์คัมภีร์ใบลานเรื่องสัตราอภิธรรมกำเนิด”, สารนิพนธ์หลักสูตรศิลปศาสตรมหาบัณฑิต, บัณฑิตวิทยาลัย : มหาวิทยาลัยศิลปากร, ๒๕๔๗.

ศักดิ์ชัย เกียรตินาคินทร์, “ภูมิปัญญาไทยพัฒนาไทย”, วารสารวัฒนธรรมไทย, ๓๗(๔) : ๗-๑๑ เมษายน – พฤษภาคม, ๒๕๔๒.

สมคิด สุขเอิบ, “ การศึกษาตู้และทีบเก็บคัมภีร์ใบลานเพื่อนุรักษ์และพัฒนารูปแบบและโครงสร้างทางศิลปกรรมโดยชุมชนมีส่วนร่วมในจังหวัดยโสธร ”, วิทยานิพนธ์หลักสูตรศิลปศาสตรมหาบัณฑิต สาขาวัฒนธรรมศาสตร์, บัณฑิตวิทยาลัย : มหาวิทยาลัยมหาสารคาม, ๒๕๕๑.

สมศักดิ์ ลือราช, ความสำคัญของเมืองแพร่และน่านในรัชสมัยพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว (พ.ศ. ๒๔๑-๒๔๕๓), ปริญญาดุษฎีบัตรการศึกษามหาบัณฑิต, มหาวิทยาลัยศรีนครินทร์วิโรฒ ประสานมิตร, ๒๕๕๗.

สถาบันวิจัยวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยีแห่งประเทศไทย, การพึงพอใจทางเศรษฐกิจในชนบท. รายงานการวิจัย, กรุงเทพมหานคร: สถาบันวิจัยวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยีแห่งประเทศไทย, ๒๕๓๘.

## ๒. ภาษาอังกฤษ

Davis Keith, Human Behavior of World-Man Relations and Organization Behavior, New York : Mc Graw –Hill Book Co, 1972.

Davis Keith, **Human Behavior of World-Man Relations and Organization Behavior**, New York : Mc Graw – Hill Book Co, 1972.

Erwin, Williams, **Participation Management : Concept, Theory and Implementation**, Atlanta, Ga : Georgia State University Press, 1976.

Helene Heyd and Andreas Neef, **International Food policy Research Institute 2033 K Street, N.W.Washington, D.C. 2006 U.S.A. December 2004.**

Koontz & others, **Essential of management**, New York : Mc Graw-Hill, 1986.

Putti Joseph M, **Management : A Functional**, Singapore : Mc Graw-Hill, 1987.

White, Alastair T, **The community A Discussion of the Agreement Community Participation**, Current issue and Lesson Learned, USA. : The United Nations Childrens Fund, 1982.

WHO and UNICEF, **Report of The International Conference on Primary Health Care**, New York : N.P.Press, 1981.

ភាគីជាក្រុង

ภาคผนวก ก  
เครื่องมือวิจัย



**แบบสัมภาษณ์เพื่อการวิจัย**  
**สัมภาษณ์ผู้เชี่ยวชาญ**  
**เรื่อง การศึกษาประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่ารัก**

---

**คำชี้แจง : แบบสัมภาษณ์**

การวิจัยเรื่อง การศึกษาประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่ารัก แบ่งแนวทางการสัมภาษณ์ออกเป็น ๒ ขั้นตอน คือ

ตอนที่ ๑ สัมภาษณ์เกี่ยวกับข้อมูลทั่วไปของผู้ให้สัมภาษณ์

ตอนที่ ๒ สัมภาษณ์เกี่ยวกับประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่ารัก

**ตอนที่ ๑ สัมภาษณ์เกี่ยวกับข้อมูลทั่วไปของผู้ให้สัมภาษณ์**

ชื่อ – ฉายา/นามสกุล.....

อายุ.....

วุฒิการศึกษา.....

ตำแหน่งหน้าที่.....

สังกัดองค์กร.....

ประสบการณ์การทำงานในตำแหน่งปัจจุบัน (จำนวนปี).....

วัน/เวลาที่สัมภาษณ์.....

สถานที่.....

เบอร์โทรศัพท์.....

**ตอนที่ ๒ สัมภาษณ์เกี่ยวกับประวัติความเป็นมาของวรรณกรรมพงศาวดารน่ารัก**

๒.๑ ท่านเห็นว่าการบันทึกประวัติศาสตร์น่ารัก ในรูปแบบของวรรณกรรมพงศาวดารน่ารักนั้น ได้มีความเป็นมา เป็นอย่างไร

.....  
 .....  
 .....  
 .....  
 .....

๒.๒ ท่านเห็นว่ามีเหตุผลใดบ้าง ถึงได้มีการบันทึกประวัติศาสตร์น่าสนใจรูปแบบของวรรณกรรมพงศาวดารน่าน

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

๒.๓ ท่านเห็นว่าวรรณกรรมพงศาวดารน่านได้กล่าวถึงเรื่องราวที่เกี่ยวกับประวัติศาสตร์น่านอย่างไร

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

๒.๔ ท่านเห็นว่าวรรณกรรมพงศาวดารน่านมีความสำคัญอย่างไรต่อการศึกษาประวัติศาสตร์ของจังหวัดน่าน

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

๒.๕ ท่านเห็นว่าหากจะมีแนวทางใดที่จะส่งเสริมให้เกิดการเรียนรู้ประวัติศาสตร์น่านจากวรรณกรรมพงศาวดารน่าน นี้

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

ភាគធនវក ខ.  
អង់គេងសីវិចិបុ ជូទ្រងគុណវុធិ,ជូនិត្រីឱ្យមូលសំរាប់

រាជធានីភ្នំពេញ  
រាជរដ្ឋបាលរាជធានីភ្នំពេញ

### ភាគធនវក ៤

ផលផលិត ផលផែរ និងផលករារបាបជាការងារវិជ្ជាយ/ប្រវត្តិនកវិជ្ជាយ

## ผลผลิต (Output)

ผลงานที่คาดว่าจะได้รับ	รายละเอียดของผลผลิต	จำนวนนับ						หน่วยนับ	ระดับความสำเร็จ
		2564	2565	2566	2567	2568	รวม		
6.1 การถ่ายทอดเทคโนโลยี								ครั้ง	Primary Result
6.2 การฝึกอบรม								ครั้ง	Primary Result
6.3 การจัดสัมมนา	ประวัติความเป็นมาพงศาวดาร่น่าน			1				ครั้ง	Primary Result
7. การพัฒนากำลังคน									
7.1 นศ.ระดับปริญญาโท								คน	Primary Result
7.2 นศ.ระดับปริญญาเอก								คน	Primary Result
7.3 นักวิจัยหลังปริญญาเอก								คน	Primary Result
7.4 นักวิจัยจากภาคอุตสาหกรรม ภาคบริการและภาคสังคม								คน	Primary Result
8. ทรัพย์สินทางปัญญา ได้แก่ สิทธิบัตร/ลิขสิทธิ์/เครื่องหมายการค้า/ความลับทางการค้า เป็นต้น (โปรดระบุ)									
8.1 .....								เรื่อง	Primary Result
8.2 .....								เรื่อง	Primary Result
8.3 .....								เรื่อง	Primary Result
9. บทความทagnarวิชาการ									
9.1 วารสารระดับชาติ	การศึกษาประวัติความเป็นมาพงศาวดาร่น่าน			1				เรื่อง	Primary Result
9.2 วารสารระดับนานาชาติ								เรื่อง	Primary Result
10. การประชุม/สัมมนาระดับชาติ									
10.1 นำเสนอบนแบบปากเปล่า								ครั้ง	Primary Result
10.2 นำเสนอบนแบบโปสเตรอร์	การนำเสนอทบทวนวิชาการ ในหัวข้อประวัติความเป็นมาพงศาวดาร่น่าน			1				ครั้ง	Primary Result
11. การประชุม/สัมมนาระดับนานาชาติ									
11.1 นำเสนอบนแบบปากเปล่า								ครั้ง	Primary Result
11.2 นำเสนอบนแบบโปสเตรอร์								ครั้ง	Primary Result

### ผลลัพธ์ (Outcome) ที่คาดว่าจะได้ตลอดระยะเวลาโครงการ

ชื่อผลลัพธ์	ประเภท	ปริมาณ	รายละเอียด
ชุดองค์ความรู้ประวัติความเป็นมาของ พงศาวดารน่านและพัฒนาการจากอดีต	เชิงคุณภาพ	1	สถานศึกษาให้ความสำคัญต่อการ ตระหนักรับเรียนรู้ท้องถิ่น
ฐานข้อมูลเชิงประจักษ์ เกี่ยวกับ ประวัติศาสตร์น่าน	เชิงคุณภาพ	1	มีฐานข้อมูลประวัติศาสตร์น่านเชิง ประจักษ์ให้เด็กศึกษาเรียนรู้

### ผลกระทบ (Impact) ที่คาดว่าจะได้รับ

ชื่อผลงาน	ลักษณะผลงาน	กลุ่มเป้าหมาย / ผู้ใช้ประโยชน์	ผลกระทบที่คาดว่าจะได้รับ
การวิจัยและพัฒนา ท้องถิ่น	โครงการวิจัยชุมชน	สถานศึกษาในสังกัดเขต พื้นที่การศึกษาน่าน	สถานศึกษานำหลักสูตรท้องถิ่น ไปประยุกต์ใช้ให้เกิดการเรียน การสอนอย่างเป็นรูปธรรม
น่านหนึ่งเดียวที่คุณควรรู้	สื่อมัลติมีเดีย	ประชาชนทั่วไป/และ นักเรียนในสถานศึกษา	ได้ความรู้เกี่ยวกับการก่อตั้งเมืองน่าน ความเป็นมาของสถานที่สำคัญทาง ประวัติศาสตร์ที่ควรรู้